

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

Nutzungsrichtlinien

Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

- + *Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken* Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.
- + *Keine automatisierten Abfragen* Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + Beibehaltung von Google-Markenelementen Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

Über Google Buchsuche

Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter http://books.google.com/durchsuchen.





FIEDLER COLLECTION



Fredler APIN III TO 55

..... * • • •

Friedrich Gottlieb Rlopstocks

fleine

poetische und prosaische

Werfe.



Frankfurt und Leipzig, im Berlag ber Neuen Buchhändler Gesellschaft. 1 7 7 1.



Worberichtzu den poetischen Werten.

as Genie bes großen Mannes, gerftreute Gebichte und profaifche Mufs fage wir hier den Liebhabern des mahren Schoa nen und Großen mitzutheilen magen, ift von eis ner solchen Starke und Hoheit, bag es den Wartons funftiger Zeit mehr Gelegenheit barbieten wird, darüber zu commentiren, als Popes Ges nie feinem Runftrichter barbot. Es ist gewiß nicht Parenthyrsus, wann wir ihn mit Cavatern, eines ber gröften Genie aller Jahrhunderte nennen, an das man nie, ohne die Erhabenheit der menschlichen Natur mit Schauer und Entzückung ju fühlen, hinauf benten fann. Seine meifte Produkte

Produkte haben bas Gepräge eines originellen und aufferorbentlichen Geiftes. Gine plaftifche und ichopferische Ginbilbungefraft, die ihn in ben Stand fest, viele Objekte auf einmal aufzunebe men und gu faffen; die ftarten Farben, womit er seine Ideen belebt; die edle Ruhnheit, mit ber er fich einen eigenen Pfab in ber Sphare auszeichnete, die er zu erobern gedachte; die ungewohnliche und erstaunliche Berbindung der Ideen; die Hoheit, Neuheit und Ruhnheit seiner Bilber in der Zusamensetzung; ein Pathos, das uns oft und allemal plotlich erschuttert; treffende Gleichs niffe, die ihm die Corper . und Geifterwelt ginus fen muß: alle biefe Ingredienzen bes Driginals Benies *) find ben biefem Manne anzutreffen,

^{*)} In ben' Effay on Ofiginal Genius find alle biefe Auge bes Original Genies mit viel philosophis schem Scharffinn entwittelt.

der die Ehre unseres Jahrhunderts, und der Stolz der Deutschen ist. Er kommt nicht mur den grosten Genies, die jemals gelebt haben, einem zca mer, Shakespear, Dante und Milton vollkoma men ben, sondern er übertrifft sie auch noch an Empfindung und Kunst.

Sein Herz ist eben so groß, als sein Genie. Wer hat es vor ihm gewagt, solche erhabene und gbitliche Empfindungen zu schildern, die er durchs gångig im Messas und an andern Orten mit so vieler Wahrheit und Natur schildert? Die Salsten seines Herzens haben eine so richtige und harsmonische Spannung, daß sie von jeder leisen Bezührung der Empfindung zittern. Seine Messas de ist voll von Spuren eines von der Religion erswärmten Herzens, voll von einem Enthusiasmus, der nicht selten in die höchste Entzückung; aufflams

met, voll von Aufforderungen gur innigften Uns dacht, und ich fenne Leute von bemahrter Gins ficht und gepruftem Gefcmade, die ben Deffias mehr als ein Produkt ber hochsten Andacht, ale bas Meifterftud eines Originalgenies lefen. Bir, die wir unsern Landesleuten gerne eben die Freus ben gonnen, die une oft ben ber Lektur bes gotts lichften Gebichte in Simmel entzukten, betrüben uns bemnach oftere barüber, bag es noch Stabte und Provinzen unter uns gibt, wo man die Des fiade kaum bem Namen nach kennt, oder wo man bochftens mit eben ber Raltblutigfeit barins nen blattert, womit wir gewohnt find, die Bros duren unferer Modescribenten zu durchblattern die aufblühen und Staub werden.

Sogar find die Budemanne, die Gottschebe und Justinoch nicht unter und ausgestorben, und man

man bort noch ofters von Leuten, die burch Amt und Ansehen geschütt, Originalwerke beurtheilen zu konnen glauben, ben alten Unfinn mit vieler Gravität wiederholen. Da ein gewißer hober Grad des Lachens, man erlaube es mir hier mit ben Worten meines Autors zu fprechen, eine fehr gefunde Erichutterung bes Leibes fenn foll; fo ift es einem großen Manne nicht vollig abzurathen, fich bisweilen folden Viamaen zu nabern, und fich auf thre Art von ihnen handhaben zu laffen. Gine Urfache, warum Rlopftock auch von Leuten, an beren Urtheil ihme gelegen senn kann, nicht so aufgenoms men wird, wie er aufgenommen werben follte, mag auch die fenn, daß Er mit der Wollendung feines gotts lichen Werkes zu tief in Zeiten berein kommt, wo die erhabenste Borftellungen der Religionswahrheis ten, nicht mehr so interessant find, weil sie nur halb und

und kalt geglaubt werden. Rlopftod fah diefes voraus, und hat fich den Benfall folder kaltbilistigen Christen fehr nachdrudlich verbeten:

Wer an dem reinen frystallenen Strom, ber unter des Lebens

Baumen vom Throne fleußt, nicht weilte mit heiliger Ehrfurcht,

Des Benfall erreiche, verweht vom Winde, mein Ohr nicht!

Messias XI, t. 5.6.7.

Rosts Schäser-Erzählungen, die Tändelepen eines Jacobi, ein Combabus und sogar jede stüchtige: Piece, die Voltaire aus der Tasche verliehrt, wird zu Duzenden warm aus dem Buchladen gezissen, gelesen und verschlungen, bis irgend ein Eremplar vom Messias von einem bleichen, emzpfindsamen Christen ausgekauft wird. Wie groß, wie neu; wie original ist nicht Hermanns Schlacht!

Eine Meisterhand hat sie in der Klozischen Bibliothek beurtheilt, und empfohlen. Welche Nation. hat ein patronymisches Gedicht aufzuweisen, das an Heroismus, Baterlands Liebe, Ginfalt und Soheit der Sitten, Barme der Empfindungen ber Sitten, und Energie bes Ausbrucks diesem Einzigen Barbiet gleich kommt! Wir haben unfern Milton, und noch weit mehr; aber wer schätt ibn? - Wir haben unsern Offian; aber wer liest ihn? Bare Klopstock ein Britte; so fabe ich schon dicht an dem Grabmal ihrer Koniz ge und ihrer Genies ben Marmor fteben, unter . welchem die Ehre ihrer Nation schlummern sollte. Selbst die Auslander, und besonders die Franzo= fen laffen diefem großen Geiste alle Gerechtigfeit wiederfahren, nennen ben Meffias die aufferfte Unstreugung bes menschlichen Geiftes, und buffen får

für die Sünde Bouhours jezt durch eine wahre Germanomanie. Wie entzückt find wir nicht mit allen redlichen Deutschen, denen die Ehre ihrer Nation am Herzen liegt, daß jezt am Hofe des größten deutschen Kaisers Klopstocks Genie nicht allein belohnt, und bewundert, sondern daß auch seine unsterbliche Messade im Original und in der lateinischen Uebersetzung des Pater Teumanns von Prinzen gelesen, und mit allen Merkmalen der höchsten Zufriedenheit aufgenommen wird!

Man erlaube mir, da ich einmal von Klops stocks Genie rede, meinen Lesern den vortrefflichen Brief vorzulegen, der in Bodmers critischen Briefen vom Jahr 1749, die gegenwärtig selsten anzutreffen sind, der erste ist, und worinn man die ersten Keime und den allmähligen Wachsstum

thum unsers Originalgeiftes fehr lebhaft geschils bert findet:

113th hatte bas Naturell allezeit als eine Pflanze betrachtet, welche zwar fleißig will gewartet werden, wenn sie schmadhafte Kruds. te bringen foll, aber die doch ihre Zweige von fich felbst hervorsiößt. Ich war insbesondere bon ber Starfe überzeugt, womit bas poes tifche Naturell, bas ein Menfch mit fich auf die Welt gebracht bat, einen solchen nicht als. lein erwecket und reizet, sondern antreibet, brudet und fibgt, und nicht nachläßt, bis daß alle die hinderniffen überwunden find, welche die aufferlichen Umftande vielmals in, Aber ich habe mir doch den Weg legen. niemals eine fo lebhafte Borstellung davon gemacht, als feit der Zeit, daß ich die mach= tigen

tigen Burtungen biefes Naturels an einem jungen Menfchen vor meinen Augen gesehen babe.

Er ist ein Sohn eines frommen Predigers vom Kunde, der keine ehrgeizigere Sedanken seinetwes gen hatte, als daß er ihn so viel Wissenschaft lehs rete, kunftig eine Kanzel, wie seine ist, mit Ers bauung zu bedienen.

In der Bibliothet dieses rechtschaffenen Mansnes sind drensig bis vierzig Predigt:Bucher, zehen Bibeln, und ein System der Gottesgelehrtheit, aber nicht ein einziger Poet weder von den latein nischen noch zum Glücke von den deutschen. Sein Sohn unterschied gar frühe, die Bibel vor allen denen andern Büchern, vielmehr noch durch sein ihm immerlichen Geschmack, als durch die eifrigen Aupreisungen seines Baters, Er machte nicht aus

aus Pflicht allein, sondern aus Luft fein Leibbuch daraus. Er war noch in der Kindheit, als er sich die Formen der hebräischen Sprache und die figurliche Urt die Sachen vorzustellen, die er darinnen fand, schon so bekannt gemacht hatte, daß er fie, sich selbst unbewußt, in dem gemeis nen Umgange gebrauchte, fo oft er etwas mit Ernst und Nachdruck sagen wollte. Ich erinnere mich noch immer eines Spaziergangs, ben er an einem schönen Frühlings-Abende mit feinem Bater und mir gethan, ehe er noch völlige 14 Jahre hatte; wir hatten uns unter einem Eichbaume gefegt, und ein fühler Weftwind wehete. Seine erften Worte maren: "Um und um nimmt uns ber "Eichbaum ins Ruble. Sanfte Lufte gleich bem "Saufeln der Gegenwart Gottes umfliesfen hier "das Antlig., Dann sagte er weiter: "Wie rus "hig

hig machfit bier bas garte Moos im' fublenden "Erdreich! Mein Bater, foll ich Ihnen hieraus ein "Lager bereiten ? .. Als wir in der Abendbam= merung wieder nach haus giengen, sprach er: "Rund herum liegen die Sugel in lieblicher Dams "merung, gleich als waren fie neu erschaffen und "blühend wie Eben." Der Abendstern mar ichon am himmel aufgegangen, bevor wir ben meinem Meperhof angelanget maren. Der Knabe bemerts te es bald: "Der Abendstern, sagte er, gehet "ichon am einsamen himmel herauf und winket juns, daß wir ihn aus diefen dammernben Sugs "fteigen anschauen. Jest ift bas Untlig ber blus "benden Erden halb untenntlich geworden."

Damals rührten ihn am meisten die ftarten Borstellungen aus der leblosen Natur, die er im ben poetischen Buchern Hiobs und der Propheten fand;

fand; und man horte ihn oft des Morgens benne Erwachen ganze Scenen davon, wie ein Poet, der sein Werk liest, thun konnte, mit einem stars ken Accente wiederholen. Die Bilder, welche die Worte in sich fasseten, drückten sich so lebhaft in sein Gehirne, daß er sie wie gegenwärtig sah, und wenn ihm nachmals die Sache selbst in der Nastur vor das Auge kam, sagte er östers, sie was ren ihm nicht fremde, er hätte sie schon in dem Psalmissen, oder dem Propheten gesehen.

Mit der Ankunft der Innglings-Jahre griffen die zärtlichen Stellen sein Herz mit derselben Gewalt an, mit welcher die schildernden und prächtigen Bilder zuvor seine Phantasie eingenommen hatten. Eine Verheisfung, daß der gefallene Mensch Snade sinden sollte, lockete ihm häusige Thränen aus dem Auge; eine Spur von der Uns sterblichs Kerblichkeit der Seele, sezte ihn in eine dankbare Entzückung. Die Religion blieb keine blose Spesculation seines Gehirus, sondern lauter Borstellung der Größe und der Herrlichkeit des Messisse, und seiner göttlichen Menschenliebe; lauter Empfins dung von wallender. Gegenliebe und lohesvoller Dankbarkeit. Aus dieser Sinness und Gemüthsart bildete sich vor sich selbst eine Schreibart, die voller Poesse war, ehe daß er einen Bers oder eis ne Prosodie gesehen hatte; er war ein Poet, ohne daß ers oder sein Bater gewußt hätten.

Ich habe einen Brief geschen, ben er an einen Menschen von seinem Alter, ben er einzig und sonst teinen zu kennen schien, noch vor seinem sies benzehnten Jahre geschrieben hat, barinnen waren folgende Ausbrücke:

"Mein

"Diein Freund, Chenbild meines Gemutbes: "ben ein unfichtharer Cohn bes himmels an "hobern Soffnungen als des menschlichen Wha "bele, neben mir auferzieht, schauest bu auch "auf biefe gartliche Jugend unferer Freundschaft "mit bem beftern Aluge, welches bie Unfchuld "ber jugendlichen Tage einem ewigen Tage "gleich machet, ben feine Bolle verbuffert ? "Erzähle mir, was fühleft du in den Umars "mungen, in welchem bein großes Berg beinem "Areunde nicht eine blos geschriebene Freunds "fchaft weihet? Lag und Sie burch bie Rebe "lichfeit unferes Sinnes bergeftalt abeln, bag "ber im Simmel fie, une gufegnend, mit Luft nanfchaue.,,

Ich erkamte bald, daß biefes gluckliche Nasturell nur eine kleine Anfahrung nothig hatte; eine Mensch



Menich von Talenten fann gwar bor fich felber Audieren, fein Geschmack fagt ihm, wie ers angreiffen foll; dieser gute Ropf ware ohne 3meifel burch eigenes Rachfinnen auf viele Cachen gekommen, welche die vorigen Poeten ichon erfuns ben, und icon im Berte ausgestbet haben, aber Diefes hatte ihn Jahre, Arbeit, und Unterfuchungen gefostet. Damit ich ihm biese Bemuhung ersparete, erzählte ich ihm erstlich, baß ein ges bundenes Sylbenmaag mare; welches den Bohl= Mang der Rede ungemein erhabe. Ich zeigte ihm etliche Berbarten von den besten, Opizens Alexandriner, Miltons eilffilbigten, und ben homeris fthen Hexameter. Er begriff augenblicklich, daß er ben ganzen Werth bes Wohlklanges nicht gekannt hatte. Den folgenden Tag brachte er mir eine Obe, in welcher alle biefe Berkarten unter einander

einander abwechselten, ausgenommen, daß er den Reim ganglich verwarf. Nach biesem sagte ich ihm von Miltons Gebichte von dem verlohrnen Paradife, ich überfeste ihm die kurzen Inbegriffe bon jedem Buch. Alles an ihm ward zu Ohren. Er bekannte mir , daß die feltsamfte Beschichte , bie er noch gelesen, ihn nicht so stark eingenoms men batte, als diese fluchtigen Summarien. Er bat mich mit ben ftartsten Beschworungen, baß ich ihm weiter erzählte, wie Milton diesen, wie er einen andern, und noch einen andern Umstand abgehandelt hatte. Bas lagt Milton, fragete er, ben Abam gebenken, als er in seiner Geburt noch unter der hand des bilbenden Schopfers auf einmal den Erwigen por sich sah? Ich aberfeste ihm diefelbe Stelle. Und, fragte er ferner, mas lagt ber Poet ben Satan empfinden, als

D 2

er nach seinem Durchgange aus dem Chaos bie neuerschaffene herrliche Belt zum erstemmal fah? Sich konnte sein Berlangen, womit en bergleichen Dingen nachfragte, nicht genug fattigen. 216 ich ihm etwas von ber Berathschlagung in bem hollischen Divan, die im zweiten Gesange erzählt wird, und bann auch von den Reben der gottlis den Personen im britten Buch melbete, in melchen die ganze Lehre ber ewigen Borfebung in Absicht auf bas Menichen : Geschlechte zusammen gefaffet ift, borte er mich lange mit filler Beffurgung, bann rief er ploglich : Die ift es benn ber kleinen menschlichen Phantafie gegonnet, fich von diesen großen Geschichten so ausführliche Wor stellungen zu erfinden, und benen unfichtbaren Engeln, nicht nur ben bollischen Geiftern, fondern ben gottlichen Personen selbst in ihre Gebanfen

ten einzubringen, und ihre Empfindungen an uns zu nehmen! Ift das tein Kirchemaub, keine Entheiligung, keine Ambropomorphofid? Aber Wilton hat gewiß aufferordentliche Sesichter Gotztes gestehen, und einer von den himmlischen Seizsten ist auf ihn herab gekommen, der ihm diese großen Sachen geoffenbaret hat. Ohne Zweisel steht Milton ben den Menschen in der Ordnung der Propheten, und sein Name wird mit der Ehrsfurcht genennet, wie des Chaias oder des Czes chiels.

Milton, sagte ich, war ein sterblicher Mensch, aber mit einer sehr glücklichen Beschaffenheit bes Gehirns und aller Werkzenge besselben gebohren, sein Geblüte wallete leicht in währendem Arbeiten, so daß es die Springsedern der Phantasie im Ueberfluße mit Geisterchen versah, welche sie vor b 2

Entfraftung bewahrten. Daber entstund ben ihm bas poetliche Naturell, die Begeisterung, welche so große, so gottliche Werke bervor bringet, daß wir sie selbst gottlich nennen, und sie für eine uns mittelbare Einflossung des Himmels ankhen. 3ch will nicht wiffen, erwiederte er, wie der Schopfer Miltons Gehirn, ober fein Gehlute geftaltet und gemenget hat, bamit es tuchtig wurde, bie Gine . drude bes himmels anzunehmen. Gewiß, bag sein Geist mit einem von den himmlischen Bers traulichkeit gepflogen hat, und von ihm von dem , Leben und ben Gedanken der unfichtbaren Belt Wie selig war Milton, unterrichtet worben. baß er biefer herrlichen Offenbarungen gewürdiget worden! Seine Tugenden muffen wohl vortreff-Iich gewesen senn, die ihn dieser gottlichen Gefichter wardig gemacht baben, wofern ein Mensch berfel:

vigemal in dem Schanger einer gestinnten Nacht mich erkahner, den Gedansen und den Entschliesse mich erkahner, den Gedansen und den Entschliesse sungen der Geisterwelt nachzuforschen: aber ich überließ mich diesen Borssellungan nicht lange; ich unterdräckte sie mit. Gewalt, als die Frucht eines verwegenen Porwises, der mich in den Lasbyrinishen der verborgenen Woge des Schöpfers, verwieseln könnte.

Ich stund über die ausglimmenden Funken bieses poetischen Kopfes erstaunt, und sagte: Eir ne zu hibbe und schier aberglaubige Furcht! Die Lehrer der Poosse haben die Einführung der Geisster und Sotter für die höchste Regel des Erhabes nen vorgeschrieben. Und damit ich seine Furcht gänzlich vertriebe, gab ich ihm Addisons Alätten von Miltons verlohrnem Paradiese und Bodmers.

b 4

Schusschrift bes Wunderbahren. Schriften, fagte ich; wird bas Mintfterlum Deo. rum genuglam behauptet. Es find Lohrfage bas rinnen, die ein Menfch obie naturell in ihrene Umfange und threr Tiefe nammermehr einfeben Tann, und die auch ber gliedlichfte Ropf ubtbia hat, aufmertfam ju überlegen, wenn er fe geboria anwenden fall. 3ch versprach thm, wann er fich in biefen Berten querft uingefeben batte, baß ich ihm dann eine Uebersebung von Miltons Gebichte zeigen wollte. Mis er mir biefe Schrifz ten wiederbrachte, mertte ich bald, bag er meit inehr baraus gelernet , ale ein jeber eingefchrants terer Ropf gethan hatte. Das mußte ben ber größern Sabigeeit feines Geiftes, die ihm vorges beuchtet hatte , nothwendig fo fenn. Seine Mus den, die ibm barinnen gebffnet worden, faben als Les

les bas, was feine Lehrer gefehen hatten, und fie' burften ihre Blide noch weiter fortschicken. Sch. fand ihn nicht mehr so blobe, daß er sich nichtalle Borftellungen, die ihme feine Phantafie aus' ber Geifterwelt machen konnte, erlaubet batte. Bas der Mensch, sagte er, von den Wegen ber Borsehung, von den Geschäfften ber Engel und ber Geiffer, benten tann, wird zwar allemat zu furz fallen; aber es ift nichts besto weniger bem Menschen anftanbig, bas Sochfte bavon zu benfen, mas in seinem Bermogen ift; er verherre licht die Sohne bes himmele, und er gibt zugleich eine Probe ber menschlichen Sobeit, wenn er bie Ibee ber Bollfommenheit auf den hochften Grab erhebt, der fich benten läßt. Bas tann in bas irdische Leben einen hobern Ginfluß haben, als daß man sich in den ersten Tagen seines Wefens

B 5

mit.

mit bem Leben ber Seligen, mit ben Gebanken ber Seifter, beren Gefellschaft wir funftig haben werden, mit ber Bufunft bes Beltgerichtes vertraulicher macht! Durch diese fruhzeitigen Schats ten Vorstellungen wird das Gemuthe vorbereitet und gebildet, daß es fich nachgehends besto berzhafter maget, auf dem größern Schauplate ber Welten hervorzutreten. Das Berg wird fähiger gemacht, die ersten Umarmungen ber himmlischen Kreute auszuhalten. Wir gewöhnen uns, baß wir uns die Geister des Himmels beständig als uns an der Seite ftebende vorftellen , die alle uns fere Schritte feben, und Zeugen unserer verbors gensten Sandlungen find. Wer fich mit biefen Borstellungen vertraut gemacht hat, der findet ben einsamsten Ort mit ber wurdigsten Gesellichaft bevölfert.

Jest

Sest gab ich ihm die Uebersphung des verlohra nen Varadieses. Ich verlangte, daß er fie in meiner Gegenwart lefen follte, und nahm ibn ju dem Ende in mein Zimmer und an meine Tafel. Es fällt mir khwer zu fagen, mit was für einem Dunger er biefes Gebicht verschlungen habe: er vergaß barüber nicht nur Effen, Trinken und Schlafen, sondern meiner und feiner felbit, und aller anderer Dinge. Im Lefen bilbete fich alles, was er las, in seinem Antlige, und stieg auf seine Gliedmaßen hervor. Er fehrte querft mit allen feinen Sinnen in fich felbst hinein, und faß stille wie die Nacht. Dann sah ich duftere Mienen auf seinem Angefichte, wie Nebel aus einem Sumpfe, aufsteigen; und sich nach und nach in trube Bok fen verbicken, die julest ffurmien und witterten, Er fuhr ploglich auf, und sprang erschüttert hins ter

ter sich. Er faltete bie Hande, und schlug sie Bann über dem Haupte Jusammen. Rach langem Btachen etliche heitete Sonnenblicke in seiner Gestalt hervor, welche die Finsternist darauf zertheilsten, und allgemach sich verbreiteten, bis eine allsgemeine Stille und ein heller Himmol ohne Wolsten auf seinem Angesichte leuchteten. Ich sah dann die Wollust darauf hervorgeben, ich sah ihm in diesem Himmel von Frenden sliegen; ich erblickte die Seligkeit der Himmolschen wieders schieden die seligkeit der Himmolschen wieders schieden die seligkeit der Himmolschen wieders schieden in seinen Geschtebzügen.

Ge mahrete etliche Tage, bevor ich diese Berstäng abnehmen sah. Ich fürchtete, daß sie der Anfang einer wahrhaften Phrenesie senn durfste. In dieser Zeit maß der junge Mensch gewisse lich die Schönheiten des verlohrnen Paradieses nicht mit dem Cirtel ab, er untersuchte nicht, ob

fie bg waren, und, ob er fie hochschätzen follte. Er war davon fo fart eingenommen , daß er Badge, Regel, Richtschnur, und Binkelmaß megmarf, und fich allein seiner Empfindung fiberließ. Die erften Reden, die er davon führte:, nachdem er wieder ju fich felber gefommen mar, wiewel er noch immer zuruck fah, lauteten von neuen unbefannten Gegenden, in welche ber Doet ibn geführt, von feltenen boben Befannts Schaften, die er ihm verschaffet, von dem Reichs thum ber Ideen und ber Empfindungen, ben er ibm mitgetheilet hatte. Es ift mahr, fagte er, ich hatte borbem einige buntle Spuren auf einem unbetretenen Boben gesehen, und etliche Buge bies fer herrlichen Scenen erblicket: Aber hier fant ich fie in ihrem vollem Lichte vor mir offen liegen. Wielleicht hatte ich einmal ben Weg auf Diefem unges ungebähnten Gefilde fortgesezt, und hatte viels leicht bis in die himmlische Gegenden durchgebroden, welche Milton mir gezeiget hat, wenn ein ehrsurchtvoller Schauer mich nicht zurückgezogen hatte: Aber nachdem Milton den Eingang in dies seillgthum der Geisterwelt erdsfnet hat, nachs dem er mich hinein geführet hat, so darf ich künfstig mit kühnen Füssen darinn herum wandeln, die Bekanntschaft mit meinen neuen Freunden fortzusseinen. Ich weiß nun, wo die Taseln des Schicksfals aufgehangen sind, und ich kann in denselben lesen. Bielleicht age ich Ihnen eines Tags, was ich darinnen gelesen habe.

Es waren teine Worte ohne Seele. Er machs te ernstliche Betrachtungen über Miltons Bert, nicht nur was barinnen nachzuahmen wäre, sons bern auch, was man noch übertreffen könnte.

In wenigen Tagen ward ihm das Erhabene in ben Miltonischen Ibeen, bas Majestätische in feinen Charafteren eigen, welches bem Engellandis ichen Voeten vermutblich eine Menge vergeblicher Bersuche gekoftet bat; und bas er felbit, wann dieser ihm den Weg nicht gebahnt, mit keiner ges ringern Arbeit erfunden hatte. Er bertrauete mie nach diesem zwanzig neue Ideen, neue Empfin bungen, ober neue Ausbildungen der Empfindungen, neue Gemutheverfaffungen, Gefichtepunkten, Buftånde und Umftånde, welche Milton nicht hat. Er durfte die Unterredung ber gottlichen Perfonen von ber beschloffenen Erlbsung nach ihm wiederholen, und führete fie mit eigenen Bugen aus; er burfte fich in die Gebanken, und bie Empfindung nebmen, was nicht ber irbifche Abam, sonbern ein Seraph por neue Gedanten, por unfterbliche Rübrun.

Rubrungen empfunden batte, als er fich guerft feiner felbft bewuft worden, und den Ewigen por fich gesehen batte: Er hatte den Duth einen Engel ber Solle zu zeichnen, ber noch boshafter ware als Satan, ber auf Catan zornig mare, baff er den Abfall, den er ben fich zuvor beschloß fen batte, querft gemaget batte. Singegen burfte er auch einen von den gefallenen Engeln mitten in -ber Bolle in einer Art verzweiflender Reue auffibren, welche ben allen Lefern eine gewiße Bebe muth über fein Schickfal verursacht; man weint mit ihm , daß ber Meffias nicht auch fein Meffias iff. Doch ich will ihnen kunftig mehrere Proben bon allen diesen Wundern bes poetischen Naturells mittbeilen, mann ich ihnen ergablen werbe, mas 'fur neue Ginfluffe bie gottlichen Berke bes Plate und des somers auf dasselbe gehabt haben.//

So schreibt ber Bater ber achten Kritik und ter ben Deutschen, bem jest unsere moderne kritis schen Knaben aus Dankbarkeit bas Kahlkopf zus rufen.

١

Wir kommen auf die Ausgabe der Klopstoks kichen Sten. Cange, Uz, und Ramler sind bisher im Besitze des Ruhms gewesen, die besten deutschen Odendichter zu seyn. Man hat noch die Karschin hinzugethan, und würde schon längsstens den Werth und den Rang dieser Odendichster bestimmt haben, wann man nicht erst die Ausgabe der Klopstockischen Oden hätte erwarsten wollen, von denen man aus verschiedenen Proben vermuthen konnte, daß sie keinen gerins gern, als den ersten Platz behaupten würden. So erwarten große Männer die Ankunst des Größe sern, und lassen indessen den ersten Sitz leer.

113 hat das Eigene, daß er Philosophie mit in das Gebiete der Ode trägt; daß er die tiefsinnig=
fle Wahrheiten so lange betrachtet, anschaut, bis
er in Flamme gerath, alsbann wälzt sein Gesang
wie eine Fluth von furchtbarn Klippen
sich strömend fort, und braußt von seinen

Lippen.

Ramler hat sich so ganz in seinen Joraz hinein studiert, daß nicht er, sondern Joraz mit uns zu reden scheint. Umriß und Färbung, Plan, Gesdanke und Ausdruck ist mehrentheils vom Joraz. Das heißt ein Original zu ängstlich abcopiren, und nothigt dem Leser ein patriotisches Mitleiden ab, wenn er sieht, daß der Copist selbst ein Orisginal werden könnte, und es nur aus Eigensinn nicht werden will. Ueber das macht die zu häns

fig angebrachte Mythologie mit ben Sitten neues

rer Zeiten oft einen so widrigen Contraft, daß ber Leser beständig im Rreiß herum fahrt, und im Schwindel nicht Zeit hat — zu empfinden.

Denis scheint mehr Anlage zu einem Odens dichter zu haben, als Ramler. Man vergleiche, wenn einzelne Gedichte es entscheiden könnten, ihre beeden Oden, auf die Zusammenkunft Jossephs und Friederichs in Neuß, und urtheile. Lange trifft oft den zorazischen Ton sehr glücklich; aber eben, daß er den zorazischen trifft, das vermehrt die Oden Liner Gattung und sezt den Dichter zum Nachahmer herab. Ihm sehlt über das noch die Feile des zoraz und das seine, correkte Gefühl eines Ramlers.

Der Karschin meiste Oben find nie gang dem Oben-Ton getren. Sie fahrt auf und sinkt. hie und da ein erhabener Gedanke, eine glanzende c 2 Tirade, Airabe, helle Zuge eines poetischen Genies; nur im gangen feine Oben.

Rlopstocks Oben haben meistens das Gepräsge wirklicher Oben. Ihr Berdienst ist, daß sie nicht nachcopirt, sondern achte deutsche Oben sind. Sie unterscheiden sich von andern, durch den volslen Strom der Empsindung, der gleich am Ausfange daher braußt und den Leser gewaltig mit fortreißt. Die Sprache ist selbst geschaffen, mannslich, stark, der Burde der Ode gemäß, und die gewählten Silbenmaase sind voll Harmonie, und treten langsam daher, oder strömen geslügelt fort, nachdem es der Gedanke besiehlt. Die Gesinsnungen sind edel, erhaben und patronymisch, wie man sie von einer großen Seele erwarten kann.

In seinen Psalmen herrscht die hochste Begetsterung, Die Feuermuse Davids und Assaphswar

war hier seine Muse, darum bewegen fie nicht blos; sie werfen Funken ins Herz, entstammen und entzünden.

Doch ich beruse mich hier auf empfindende Leser und auf die Entscheidung der Kritik, die auch in diesen Oden und Psalmen den größen jest lebenden Dichter erkennen wird.

Man ist der Begierde, diese Oden bensammen zu besitzen, aus einer zu entschuldigenden Kuhnstheit zuvor gekommen, und Leser, welche sich nicht blos ergötzen, sondern auch belehren wollen, wers den diese Ausgabe auch alsdann noch brauchen können, wann Klopstock eine eigene verbesserte Ausgabe veranstaltet. Dann man studiert gerne die Beränderungen, die die Meister der Kunst zu machen belieben.

Es ware ein leichtes gewesen, die Gedichte in Psalmen, Oden und Elegien einzutheilen; aber man hat die chronologische Ordnung in der Absicht bepbehalten, damit der Fortschritt eines solchen Genies besser in die Augen falle. Man mag ins dessen von hundert Tribunalen auf uns herabschmälen; wir hüllen uns in unsere gute Absicht ein und schweigen — Man schimpft über den Nachdruck der Gleimischen Werke; aber weil man keine ächte Ausgabe hat; so werden sie gekauft und gelesen.

Geschrieben im November 1770.



Bergeichniß ber poetischen Stude.

1) Elegie. 1748.

Die Elegien in dieser Sammlung rechtferstigen bep nahe den Ausspruch der Kritik, daß Klopstock nicht so glücklich im elegisschen Tone sep, wie im Epischen und Lyrisschen. Aber wann man sich daran erinnert, welche vortreffliche Elegien in der Messade vortommen, und, daß besonders der Klite-Besang ganz im rührendsten Elegischen Tos ne geschrieben sep; so nimmt man die Kristik gerne wieder zurück.

2) Dbe an Daphnen. 1749.

Ein Gebicht, das Klopstocks und seiner verklarten Meta vollkommen wurdig ist.

3) Dbe an herrn Chert,

Ein würdiges Denkmal für Klopstocks Freunde!

c 4. A) Dbe

4) Dbe, an die selige R **.

Bann man ja Leichengebichte machen foll; fo munichte ich, daß fie alle in diesem ruhe renden und religiosen Tone geschrieben marten.

5) Der Abler, eine Obe.

Gine der vortrefflichen Oben, bie jemale gefcrieben worden.

- 6) Dbe an herrn # # *.
- 7) Dbe an Fanny,

Filtion, Sprace, Ausbrud; alles ift in biefer vortrefflichen Obe original.

- 8) Dbe auf die S. und Sp. Berbindung.
- 9) Dbe an herrn Klopftock.

Man hat diese Dde, ihres guten Tons und ber Person wegen, an die sie gerichtet ist, mit bepfügen wollen.

10) Eine

10) Eine choriambische Obe.

Diese De scheint uns nicht gang in Klopsstocks Manier geschrieben ju sepn, und nur burch ein Berseben ist sie abgedruckt worden.

- 11) Elegie. 1750.
- 12) Un herrn Bodmer.

An einen Mann, der feines großen Frenwbes und diefer trefflichen Dbe wurdig ift.

- 13) Un herrn Gl.
- 14) Abschieds De an Gisete.
- 15) Un eine Freundin.
- 16) Auf Cramers Cheverbindung.
- 17) Bon der Fahrt auf dem Zurcher See. 1751.
 Man hat dieses Meisterstud ichon lange
 gelesen, ofters nachgedruckt und bewumbert.

,

18) Als Rlopftock ben Meffias zu fingen unters nahm.

Diese Ode verdiente als eine Einseitung vor der Messade zu stehen. Nur scheis nen uns die gekrönte und ungekrönte Mars ren zu unedel, und die Aufforderung eisnes Frauenzimmers zum Richteramte über das erhabenste Gedicht zu unmännlich zu sepn.

- 19) Dbe an herrn G. * * *
- 20) Dbe an Damon.

hat schone Stellen; Es fehlt ihr aber bie Sedrungenheit, die man sonsten an Rlops stocken gewohnt ift.

21) Dbe an GOtt.

bas Gujet biefer Dbe ift fo erhaben, und fonft so wurdig behandelt, bag bie verliebte Schwarmerey darinnen fehr am unrechten Ort ju ftehen fceint.

22) Gers

- 22) Germanitus, und Thusnelde.
- 23) Herrmann und Thusnelbe.

Ein paar Oben, die uns icon langftens eie nen beutschen Offian versprachen.

- 24) Elegie. Daphnis und Daphne. 1752.
- 25) An Young.

Roungs und Klopftocks Freundschaft ist uns längst aus dem Briefe befannt, den uns herr Stockhausen mitgetheilt hat.

- 26) An Dapkne.
- 27) An Damon.
- 28) Der Abschied.
 - 29) An Glisen.

Woll enthufiastischer Bartlichfeit.

30) Dbe an ben Konig ben dem Tobe feiner Ges malin.

Im ruhrendsten, empfindungevollsten Cone durchgeführet.

31) Ein

31) Ein Pfalm.

In Davidifder Begeifterung gefdrieben.

- 32) Die Hoffnungen ber Christen. 1759. Wie viele alte und neue Oben durfte ber brunftige Christ nicht für diese Einzige him geben.
- 33) Gebanken von GOtt. Ein Fragment.

 : Scheint ein abgeschnittener Zweig aus bem
 . Messias zu fepn.
- 34) Ueber die Allgegenwart Gettes.
- 35) Das Anschauen Gottes.
- 36) Die ernsten Beschäfftigungen des Laudlebeus.
 Diese drep Gedichte, besonders das legte, sind in einem so erhabenen und begeisterten Lone geschrieben, daß wir sie billig unter Rlopstocks Meisterstücke zählen. Im Glanze so großer Schönbeiten verschwindet die seichte Kritik in den Litteraturbriesen ganzlich.

37) Danks

37) Danklied fur die Genefung bes Rbnigs vom ben Blattern.

Woll Empfindung und Andacht!

38) Auf bas Jubelfest ber Danischen Converainis tat. 1761.

Feuer, harmonie, grose Maximen, und bie glanzendste Poesie des Stils zeichnen diese Oben - oder diesen Psalm vorzüglich aus. Da das Silbenmaaß sehr bezuem ist, und sich von selbsten in simmetrische Zeilen zu ordnen scheint; so wundert es mich ungermein, daß unsere Nachahmer nicht langstens ein Silbenmaaß eingeführet haben, das iharem poetischen Phlegma so wohl zu statten kame.

39) Rothschilds Graber. 1763.

Man bittet die Lefer um Bergebung, daß man ihnen von diefer Elegie nur das Gersstenbergische Fragment mittheilen kann. Wielleicht ist die Begierde darnach durch die Klozische Kritik ziemlich geschwächt worden.

40) Eine

20) Eine Parallele zwischen Engelland und Deutschland. 1768.

Beber patriptische Deutsche sollte bieses Gebicht auswendig lernen; so neu, so voll Patriotismus ist es. Der Charafter der Britten ist richtig und fart gezeichnet. In Bildern weint er; wie furz, wie treffend ist bier die Englische Poesse charafteristet.

41) Eine Parodie, auf das Stabat Mater des Pergolefi.

So vortrefflich und so in den Geist der Persgolesischen Compesition hineingedacht, taf es scheint, wie herr biller in den musikalischen Nachrichten sehr richtig urtheilt, Pergolesi habe nach Rlopstocks Text gesest.

42) Ein Gefang.

Die turzen Anmertungen haben wir zum Behufe bers jenigen hinzugefügt, die sich mit Klopstocks Geiste noch nicht familiarifirt haben. Bestere mit Anekbitchen durchwurtte Noten wollen wir irgend einem Anekbotens fammler aus Peter Messerts Berwandrickaft überlassen.

Mir geben indeffen Diefe Sammlung nicht für ganz vollftandig aus, indem uns selbsten not ein Paar Oben betannt find; die wir aber aller Bemuhung ungeachtet nirgends antreffen tonnten. Da Aloptoc vor ber Mollendung feines Messas wohl schwerlich seine Den fammeln wird; so erbieten wir uns indessen, die Defette nachzuholen.

SONS.

Elegie.



Elegie.



Dir nur, liebendes herz, euch, meine vertrau, lichfte Thranen,

Sing ich traurig allein diefes wehmuthige Lieb.

Mur mein Auge foll es mit fcmachtendem Feuer burch irren ,

Und, an Klagen verwöhnt, bor es mein zärtliches Ohr? Bis, wie Byblis einst in jungfräuliche Chränen das bin floß,

Mein ju weichliches herz voller Empfindung zerflieft.

श्कृ

Ach! warum, o Natur, warum, ungartliche Mutter Gabit tugur Empfindung mir ein zu biegfames Herz? Und ins biegfame Herz die unbezwingliche Liebe, Ewiges Verlangen, teine Geliebte darzu?

Die bu funftig mich liebst, (wenn anders zu meinen Ehranen

Einst das Schidfal etweicht eine Geliebte mir gibt;)

Die du funftig mich liebst, o du vor allen erlefen, Sprich, wo dein fliehender Juf ohne mich einsam jut irrt?

Mur mit einem verrathrifden Laut, nur mit einem ber Cone,

Die, wenn bu lachft, dir entfliehn, fag es, o Gotts liche, mir l

Fublit du, wie ich, ber Liebe Gewalt, verlangst du nach mir bin,

Ohne daß du mich tennstt o fo verhele mirs nicht!
Sag es mit einem durchbringenden Ach, bas meinem Uch gleicher,

Das aus innerfter Bruft gitternb bem Munde ju fliehr. Durch Durch die Mitternacht bin Magt mein fanftibranendes Auge,

Dag bu, Gottliche, mit immer noch unfichtbar bift? Durch die Mitternacht bin ftrect fic mein gitternbet Urm aus,

Und umfaffet ein Bild, das vielleicht donlich dir ift? Ach I wo such ich dich boch? Wo werd ich endlich bich finden?

D du, die meine Begier ftart und unsterblich verlangt! Wo ift der Det, der dich halt ? Mo fliest der segnende Himmel ?

Welcher bein Aug umwölbt, heiter und lachelnd vorben ? Durft ich mein Auge zu dir einst, seliger himmel, erheben, Und umarmet die sehn, die du von Jugend auf saift? Aber ich tenne dich nicht ! Wielleicht gleng die fernere Sonne Meinen Thranen daselbst niemals nicht unter und auf. Soll ich dich niemals, o himmel, erblicken ? Führt nies mals im Frühling

Meine fanftzitternbe hand Sie durch ein blühendes Abal T

Singt

Sintt fie, von fuffer Gewalt ber allmachtigen Liebe be: amungen,

Die, wenn der Abendftern tommt, mir an die bebens de Bruft ?

श्रंक, wie foldigt mir mein Berg! Die gittern burch meb ne Gebeine

Freud und hoffnung, dem Schmerz unüberwindlich, babin.

Unbefingbare Luft, ein fuffer prophetischer Schauer, Gine Thrane, die mir ftill von den Wangen entfiel; Und ein Anblick geliebter mitweinender weiblicher Jahren, Ein mir lifpelnder Hauch, und ein erschutterndes Ach; Ein mich sehnender Lant, der mir rief, wie ein liebens der Schatten

Seiner Entschlafenen ruft; weisfagt bich, Gottliche, mir.

D bu, die du Sie mir und meiner Liebe gebahreft, Saltst du Sie, Mutter, umarmt; drenmal gefegnet fep mir !

Drepmal gesegnet fep mir dem gleich empfindendes Berge, Das der Cochter zuerst weibliche Bartlichteit gab!

- Aber lag Sie ist fren ! Sie eilt in ben Barten, und will ba Reinen Beugen behorcht, feinem Beobachter fevn.
- Eile nicht fo! doch mit welchem Namen foll ich dich nennen, Die du unaussprechlich meinem Berlangen gefällft ?
- Gile nicht fo! bamit fein Dorn bes vergangenen Winters Deinen gu fluchtigen Rug, indem bu elleft, verlest ;
- Daß kein schädlicher Duft bes werbenden Frühlings bich anhaucht;
 - Daß fich bem blabenben Mund reinere Lafte nur nabn.
- Aber du gehft bentend und langfam, das Auge voll Bahren, Und jungfraulicher Ernft bedt bein verfconert Geficht.
- Taufchte bich jemand? Und weinst bu, weil beiner Ges spielinnen eine
 - Nicht, wie du von ihr geglaubt, reblich und tugends haft war ?
- Ober liebst bu, wie ich? Erwacht mit unsterblicher Sehnsucht,
 - Wie fie mein herz mir emport, in bir bie garte Ratur?

Bas fagt biefer erfeufsende Mund? Bas fagt mir bief. Auge,

Das mit verlangenbem Blid gartlich gen Simmel bin fiebt?

Mas entbedt mir die brünftige Stellung, als wenn bu umarmteft,

Als wenn bu ans Herz eines Glückleligen fäntst ? Ach bu liebest! So wahr die Natur kein erhabenes Herz nicht

Ohne ben beiligften Erieb berer, Die ewig find, ichuf ! Sottliche, bu liebeft! Ach wenn bu ben bod auch tenns teft,

Deffen liebendes herz unbemerkt zartlich bir schlagt! Deffen Seufzer dich ewig verlangen, dich bang vom Geschicke

Fordern; von dem Gefcic, das unbeweglich fie bort. Wehten bir doch fanftraufdende Winde fein brunftig Berlangen,

Seiner Seufzer Sridn, seiner Sesange Laut gu! Wie die Winde des goldenen Alters vom Ohre des Schäfers

Mit

Mit der Schäferinn Ach hoch zu der Gotter Ohr flohn.

Gilet, Winde, mit einem Berlangen gu ihr in bie Laube, Schauert burch ben Balb hin, raufcht, und vertumbigt mich ihr!

Ich bin redlich! Mir gab die Natur Gefühle jur Tugend; Aber jur Liebe gab fie noch ein gewaltiges mir; Bu ber Liebe, ber schönsten ber Lugenden, wie sies ben

Menfchen

In ber Jugend ber Welt ebler und machtiger gab. Alles empfind ich von dir, fein halb nur begegnendes Lächeln;

Rein unvollendetes Wort, welches in Senfzer verflog; Reine stille mich fliebende Thrane, tein leises Verlangen, Kein Gedante, der sich mir in der Ferne nur zeigt? Rein halbstammelnder Blick voll ungussprechlicher Reden,

Wenn er den ewigen Bund füffer Umarmungen fcwort;

Ach der Lugenden feine, die du mir fittsam verbirgest,

A & Eilet

Gilet unausgeforicht mit und unempfunden vorbep.

Mo, wie will ich bich, Gottliche, lieben! Das fagt uns tein Dichter,

Gelbft wir, entzückt im Gefchweit trunfner Beredfams feit, nicht.

Saum, daß noch die Unfterbliche felbft, die fublende Seele,

Sang die volle Gemalt diefer Empfindungen fast.



Dde

an Daphnen.

Wenn ich einst todt bin, wenn mein Gebein wie Staub, Lange zerstreut ist, wenn du, mein Auge, nun Neber das Schickal meines Lebens Ausgeweint haft, und gebrochen zufällft,

Und fill anbetend nach dem Olympus bin Richt mehr hinaufblickt, wenn mein ersungner Ruhm, Die Frucht von meinen jungen Thranen, Und von der Liebe ju dir, Messas,

Entweber aus ist, ober von wenigen In jene Welt hinüber gerettet wird; Wenn du alsbann, o meine Daphne, Lang auch schon todt bist, wenn beiner Augen Stillheitres Laceln, und ihr beredter Seift Nun ausgeloicht ift, wenn du, unangemerkt Dem Pobel, deines ganzen Lebens Eblere Thaten nunmehr gethan haft,

Werther bes Nachruhms, als ein unsterblich Lieb, Als wenn bu bann, auch einen Glückeligern, Als mich geliebt haft, laß ben Stolz mir! Einen Glückeligern, doch nicht Eblern:

Dann wird ein Tag sepn, dann werd ich auserstehn!

Dann wird ein Tag sepn, dann wirst du auferstehn!

Dann trennt tein Schicksl mehr die Seelen,

Die du einander, Natur, bestimmtest!

Dann wagt, die Wage des Gerichts in der Hand, Gott Glud und Tugend gegen einander gleich! Was in der Dinge Lauf ist misklingt, Lont dann in ewigen Harmonien!

Wenn

Wonn bu bann ba ftebft, jugendlich auferweck, Dann eil ich zu dir! warte nicht, bis mich erst Ein Seraph ben der Rechten fasse, Und mich, Unsterbliche, zu dir führe.

Dann foll bein Bruber, von mir getren umarmt, Mit zu dir eilen', dann will ich Thranenvoll, Boll fuffer Thranen jenes Lebens, Neben dir stehn, dich mit Namen neunen,

Und dich umarmen! Ach dann, o Ewigleit! Bift du ganz unfer! Komm, unbesingbare, Kommt unaussprechlich suffe Freuden, So unaussprechlich, als ist mein Schmerz ist!

Flieft unterbeffen, flieft melancholische Stunden vorüber! Reine von Thränen leer! Reine der bangen schwermuthevollen Bartlichkeit leer! Und umwöllt, und bunkel!

Dde

an ben Berrn Cbert.

Cbert, mich icheucht ein truber Gedanke vom blintens ben Meine

Tief in bie Melancholen!

Ach vergebens redft bu, vor dem gewaltiges Relchglas, heitre Gebanten mir ju!

Ich muß weggehn, und weinen! Nielleicht, baß bie lindernde 3chre

Meine Betrübniß verweint.

Lindernde Thranen, ench gab die Natur dem menfchs lichen Elend

Beil, als Gefellinnen, zu.

Baret ihr nicht, und tonnten bie Menfchen ihr Uns glud nicht weinen;

Mch wie ertrugen fies ba!

3ch muß weggehn, und weinen! Mein melaucholifcher Gedante

Bebt noch gewaltig in mir!

Cbert, wenn fie einst alle dabin find, wenn unsere-Freunde

Mile ber Erbe Schoos bedt:

Und wir maren, zween, Ginfame, dann von allen noch ... ubrig!

Cbert, verstummst bu nicht hier?

Sicht: bein Auge nicht bang, und ftarr, und feelenlog, um fich?

Ach, fo erftarb auch mein Blid!

Co erbebt ich, ale mich von allen Bedanten ber bangfte'

Donnernd bas erftemal traf!

Ja, wie einen reisenden Mann, ber, der Gattinn queilend,

Und bem gutartigen Gobn,

Und der gefälligen Tochter, nach ihrer Umarmung schon

Bie du ben, Donner , ergreifft,

Eidtend ihn faffest, und feine Gebeine gu fallendem. Staub macht,

Dann triumphirend und boch

Wies

Bieber ben truben Olympus burdmanbeift: Go trafffe bu, Gebante,

Meinen erfchatterten Beift,

Das mein Auge fich buntel verlohr, bas mein bebenbes. Anie mir

Marklos und ohnmachtsvoll fait.

Um die Mittetnachtszeit gieng bas Bild vom Grabe ber Freunde

Meine Geele potbep.

Um die Mitternachtezeit fab ich die Ewigfeit vor mir, Und die unsterbliche Schaar.

Wenn bes sartlichen G* * * Auge mir nun nicht mehr lächelt?

Wenn, von ber 97 *** fern,

Unfer redlicher C * * verwest! Wenn G. * , wenn'

Nicht mehr, wie Sofrates, fpricht!

Menn des edelmutfigen G * * harmonisches Leben

Reinen Laut nicht mehr fingt!

Wenn vom Gradmat empor ber frepe gefellige gi ***

Eranfreichs Gefellichafter fuct!

Muen

Wenn der erfindende Sch * ** aus einer langern Bets bannung

Reinem Freunde mehr fcreibt!

Ach wenn in meines geliebtesten Sch. . Umarmung mein Auge

Richt mehr vor Bartlichfeit weint!

Wenn fich unfer Bater entfernt, wenn Sageborn tobt ift:

Ebert, mas find wir alsbann,

Wit verlaffenen Bepde ! Last uns eintrüberes Schickfal

Langer, als alle fie, hier?

Stirbt benn auch einer von uns, (mich teift mein bans ger Gebante

Jammer nachtroller forti)

Stirbt denn auch einer von uns, und bleibt nur einer noch ubrig ;

Bin ich ber einfame benn :

hat mich alebenn auch die schon gelieht, die kunftig mich liebet,

Ruht auch ihr gartes Gebein;

Bin

Bin ich allein, aflein auf ber Welt, von allen noch übrig:

Birft bu ba , ewiger Geift ,

Wirst du, Seele zur Freundschaft erschaffen, die leeren Tage

Seben , und fublend noch fenn ?

Oder wirft du betaubt fur Machte fie halten, und folummern,

Und gedankenlos ruhn?

Aber wenn bu bisweilen erwachtest dein Glend gu fublen,

Banger unfterblicher Geift!

Mufe, wenn du erwacht, das Bild vom Grabe ber Freunde,

Das nur rufe zurud!

Einfame Graber ber Tobten , ihr Graber meiner Enb fcblafnen !

Warum liegt ihr gerftreut ?

Marum lieget ihr nicht in blubenden Thalern bepe fammen ?

Dber in Sainen vereint ?

Sammelt

Sammelt euch, Graber, um mich; ich will mit bebens bem Fuße

Gehn, und auf jegliches Grab Einen Eppreffenbaum pflanzen, die noch nicht ichatten ben Baume

Thranend um mich erziehn; Oft in der Nacht auf biegfamen Wipfeln die himmlie fce Wilbung

Meiner Unsterblichen sehn; Bitternd mein Haupt gen himmel erheben, und weinen, und serben!

Entel, grabet mich dann Reben meinen Entschlafenen ein! Dann nimm, o Nerwesung,

Meine Thranen und mich! Finftrer Gedante, lag ab! lag ab, in die Seele ju bonnern !

Mie die Ewigkeit einst! Furchtbar, wie das Gericht! Las ab! Die verstummen de Seele

Baft bich , Gebante , nicht mehr !



Dde

an die felige n***

Du bift ber Erben entflohn, die beine gottliche Augend

Umfonft, o R ***, lehrreich bestraft!

Du bift ber Erden entflohn, und beine feligen Augen Schaun Gott, und febn nach der Erde nicht mehr!

3mat wenn des himmels Genug nicht die Empfindung ber Freundschaft,

Nicht die Empfindung der Liebe verloscht:

So tommft bu unfichtbar noch zu beiner bir gleichen Schwester

Bu beinem liebenden Damon gurud.

Du fcwebeft, feliger Geift, um fie mit troftenden Flugeln,

Benn ihre Seele bich edel beweint :

Ihr herz verkennet bich nicht, fühlt, daß du da bift, und gittert,

Und feine Rlage vertreibet dich nicht.

Wenn bu, vom himmel entzudt, auch fterbliche Lien der noch horeft,

Go bore biefes bich rufende Lieb.

Komm im belehrenden Traum, fomm, und erfcheine der Phyllis.

Sie febe bich, und fie werde, wie bu!

Ein Lob, das wenige reigt, das Lob der fittsamen Tugend

Rührt icon ihr junges, sich bilbendes Serg.

Sie feufze der Schuum, ichon nach: Warum, warum hat mein Auge

Nicht biefen Engel nur einmal gefebn ?

B 2

Bwar

3mar ihr erfindfames herz erfchuff fich felber bein Bilbnig,

Sie sab in nachtlichen Traumen dich schon, Doch blaß, und durch die Gewalt verjahrter Krankheit verwandelt,

Die auf ber Baare bein Damon bich fab.

Du aber zeige dich ihr in der unsterblichen Schönheit,
Die dir das Anschaun des Ewigen schaffer
Und lächle himmlisch sie an, mit jenem Lächelu voll
Freundschaft,

Mit bem bu fonft beine Schwester umfiengft.

Sag ihr, mit Bliden, die fie zu grofen Entschlussen begeistern:

Was in dir klopft, ist der Tugend Gefühl! Dem folg; umsonst ist dir nicht so viel Empfindung gegeben;

Bleib ewig biefer Empfindung getreu!

Doct .

Doch, Freundin, weißt du es auch, mas bu vor Bege bir mableft?

Ach, es find Wege, die teiner fich mabit! Rur felten findet dein Fuß Gefahrten, feltner noch Rubrer;

Und wer nicht nachfolgt, der haft bich, und ichmabt.

Doch ja, bu weißt es, und eisst boch ber Berachtung entgegen.

Sep ficher; folde Berachtung ift Ruhm.

Und das untrugliche Lob nur eines billigen herzens Ift grofer, als die Bewunderung ber Belt.

Wer hat die Gas inn denn, und wer die Sch**inn gepriesen ?

Ber meine Schwester? Man tennet sie nicht.

Du aber, Phyllis, tennst fie; du liebst fie; und bag du sie liebest,

Ift ihnen mehr, als ber Buruf bes Bolls!

Wie Schwestern werben fie bich, ich werde felbst bich fo lieben!

Der ganze himmel hat Freunde fur bich! Berachte feinen; bu bift bazu zu bescheiben geschaffen; Doch ben verachte, ber Tugend nicht fennt.

Mur mache ftets für bein herz. Wie zärtlich wird es einft lieben !

Und wer verdient bein empfindendes herz? Rur der, nut ber, welcher dich mit folder Bartlichkeit liebet,

Als mich mein Damon , ber noch mich beweint!



Der Abler

eine

Dde.

Als ich unter ben Menschen noch war, ba war ich ein Jungling,

Beiblich und gart vom Gefühl,

Ganz zur Empfindung der Liebe geschaffen. So zarts lich und fühlend

Bar fein Sterblicher mehr.

Alfo fab ich ein göttliches Madchen; fo gartlich und fühlend

War feine Sterbliche mehr.

Aber ein unerbittliches Schidfal, ein eisernes Schidfal Gab mir ein hartes Gefet,

Ewig zu schweigen, und einsam zu weinen. Go garts lich und elend

Bar fein Sterblicher mehr.

Einst

Einst fab ich sie im Saine, ba gieng ich feitwarts, und weinte

Ceitwarts ins Ginfame bin ,

Eief in ben buntelften Sain, ber ben bangften Schmer-

Und dem erbebenben Beift.

- Ach vergebens erschaffne! wenn jene, die die Natur dir Gleich fchuf, ewig bich flieht;
- Ach vergebens, unsterbliche Seele! wenn ewig einfam Dir die Unsterblichkeit ift.
- Wenn du, da du die Seelen erfcufft, zwo Seelen von vielen,

Mutterliche Matur,

Bartlicher und fich abulich erschufft, und gleichwol fie trenntest,

Sage, mus bachteft du da,

- Mutterliche Natur? Sonft immer weife, mir aber hier nicht weife genug,
- hier nicht gartlich genng! Nicht mehr bie liebende Mutter, Die bu immer fonft warft.

Яф

Ach, wenn bich noch Ehranen erweichten! und wenn ein vor Wehmuth

Bang erbebenbes Berg,

Dich und bein eisernes Schicfal, und seine Donner verfohnte,

Wenn bu Mutter noch marft!

Benn, wie vormals, doin Ohr, jur Zeit des goldes nen Alters,

Stammelnde Seufzer vernahm!

Aber du bleibst unerbittlich und ernst! So sep es benn emig!

Seps! Nicht mehr Mutter, Ratur!

Warum haft bu mich nicht, wie diefen Sain bier, erfchaffen,

Ruhig und ohne Gefühl?

Barum nicht, wie den Sanger des Hains? Er fichlt sicht nicht,

Ober ist es Gefühl,

Bas er tonet, finds gartliche Klagen, die fenfgend / fein Mund fingt?

Ach, fo wird er gebort!

28 5

Ad, so lieben ihn Sangerinnen! So donnert kein Schickfal,

Gie gu trennen, baber!

Ach, fo fühlt er tein menschliches Elend! Auf, laß mich, wie er, fepn!

Nicht mehr Mutter, Natur!

Shaffe gur nachtigall mich! Doch lag mir bie menfche liche Seele,

Diese Seele nicht mehr!

alfo fagt ich, und murbe vermandelt, doch blieb mit die Seele,

Und mein zu fühlendes herz;

Und nicht gludlicher flag ich noch einfam, und weine bie nacht burd,

Und ben mir nachtlichen Tag.

Wenn der Morgen daher thaut, wenn gludlichern Bogeln und Menfchen

Du, o Abendftern, mintft,

Geht , die ich lieb , im Saine baber ; dann fing ich ihr Rlagen

Aber sie boret mich nicht.

D, fo' bore mich, Jupiter, dann, du bes boben Olyms pus

Donnerer, bore bu mich!

Schaffe jum Abler mich um, laß beinen Donner mich tragen,

Daß sein friegrischer Schall

hart und fuhllos mich mache, daß in ben boben Ges wittern

Bartlich mein Berg nicht mehr bebt,

Dag ich die ehernen bonnernben Bagen bes Bevs nur erblice,

Aber fein blubend Geficht,

Und fein lachelndes Auge , bas feelenvoll redt , und bie Sprache

Der Unfterblichen fpricht.

e _ 4

Also sang er, und wurde zum Abler, und an dem Olympus

Bog fich ein Better herauf.

Dbe

an

Herrn***

Freund, taum schlägt noch mein Herz, taum flagt es noch seufzend gum himmel,

Der alle Freude mir neibifch entreißt;

Da nun alles babin ift, die Liebe, die Ruffe ber Madden,

Die meine Seele sich ichmeichelnb entwarf;

Da tein Mabden mich liebt, fein Blid, auf mich gartlich geheftet,

Und feine schmachtende Mine mir winft;

Da fein fublendes herz voll Unruh mir entgegen ges gittert;

Rein herz, wo Scham und Empfindung gelampft.

De

Da tein Madden mich liebt, da meine wehmuthige Jugend

Mir muffig und ungenoffen entflob,

Da mein herz, das fich haft, das nur noch Seufzer ernahrten,

Bu fruh verfchmachtet, ju zeitig verwelft.

Run ift es aus, auch bie hoffnung, bie, wie in granglofen nachten

Ein morgenrothlicher Glang, mir erichien, Und in ber Ferne bas Bilb des heitersten Madchens mir zeigte,

Das auf mich gufprang, mich fußt, und entfloh.

Ach schon glucklich genug, (wenn sie nur langer geblie: ben,)

Fuhlt iche, und willig betrog fich mein herz. Doch fie verschwand, und mein Schmerz, von biefem

Mur mehr gefcharft , fehrt noch ftarter gurud.

Schattengefühle

200

Doch bich flag ich nicht an, ob gleich mein jugenblich Leben

Dem bangsten Rummer ein Schlachtopfer wird; Ach du hattest gewiß, wenn bu meine Bartlichfeit feuntest,

Du mir ju ichones Gefchlecht , mich geliebt!

Gehft bu gleich, ba ich fterb, ungerührt und heiter vor-

Coon , wie die Freude , wie Gottinnen , fcon ,

Segn ich dich both, und bin dir die legten Entgudungen schuldig,

Womit mein Berg dich noch fühlet - und stirbt.

Aber du, Freund, nimm meine Leper, und wenn ich erblaft bin,

So geh, und hange fie uber mein Grab! Kommt dann auch oft, bu und Doris, bep meiner Afche ju weinen,

Und fagt: bağ ber gartlichfte Jungling bier ftarb.



D d e

an Fanny.

Diesen frolichen Lenz ward ich, und sang zuerst, Diesen frolichen Lenz lehrt Aebone mich, Meine Mutter, und sagte: Sing, Aebon, den Frühling durch!

Sorcht ber Malb dir allein, beine Gespielinnen Sigen horchend die nur beinem Gesange da; Alebann sing, o Aedon, Nachtigallen Gesänge nur!

Aber tritt er daher, welcher erhabner ift,
Als der himmlische Hain, kommt er, der Erde Gott:
Alsdann sing, o Aedon,
Seelenvoller und gottlicher!

Denu

Denn fie horen dir ju, die doch unsterblich find!
Ihren gottlichsten Erieb lockt dein Gefang hervor!
Alsbann fingst du, Nedon,
Den Unsterblichen Liebe ju!

3ch entflog ihr, und fang, und ber bewegte hain, Und die hugel umber borten mein junges Lied, Und des Baches Gespräche Sprach gelinder am Ufer hin.

Doch ber Sugel, und Bach, und ber bewegte Sain, War ber Erde Gott nicht! Hörerlos sang ich schwach! Denn ich sang dich, o Liebe, Rein Gottern und Gottinnen!

Doch vom Abend herauf unter des Schattens Nacht Kam ein göttliches Bild, lebender als der Hain, Schöner als die Gefilde, Eine von den Unsterblichen!

Wie

Wie war ihr Andlick mir neu! Bas ihr vom Auge blickt Ach was war das? Bare das, fo fie jut Gottinu macht?

Sprach die Stimme ben Blid aus:

D fo murbe fie fuffer fepn,

Als mein zärtlichfter Lant, als mein gesungenster Und gefühlvollster Ton, wenn mich die junge Luft Won den Wipfeln der Wälder In die Höhn des Olymps entzückt.

Aug! ach, Auge, dein Blid bleibt unvergestich mir! Und wie leg ich dir doch wurdige Namen bep? Wirst du Seele geneunet? Bift dus, das die Unsterblichen

Bu Unfterblichen macht? Auge, wem gleich ich bich? Bift du ein blauer Olymp, au dem der Abendstern Silberfarbig beraufsteigt? Oder gleicheft du jenem Bach, Der dem Quell kaum entstoß, in dem der Rosenstrauch

Seine Knospen besieht, in dem ich selber oft,

Niederhangend vom Zweige;

Meine dichtrische Stellung fah?

Und was fpricht ist ihr Blick? Hörst du mir, Göttin, ju? Horft du der Nachtigall ju? Sang ich von Liebe dir? Und was sließet gelinder Hoch vom schmachtenden Ange her?

Ift das Liebe, was dir zartlich vom Auge rinnt?
Deinen gottlichsten Erieb lockt den mein Lied hervor?
Welche sanfte Bewegung
Hebt dir beine beseelte Brust?

Sprich, wie heisset der Trieb, welcher dein herz bewegt? Heißt er bestes Geschent von den Olympiern? Heißt er gottliche Lugend? Oder Glud des Elpsium? D gesegnet sep mir, zwölfter Map, schönster Tag, Da ich die Göttliche sah! Aber gesegneter Serst du unter den Tagen, Wenn ich in den Umarmungen

Eines Junglings fie feh! ber bie Berebtsamkeit Diefer Augen empfindt, und euch, ihr Fruhlinge; Diefer lachelnden Mienen, Und den Geift, der dieß alles fouf.

Bars nicht, Fanny, ber Tag, wars nicht ber zwolfte Map?
Der in ben Sain bin bich rief, wars nicht ber zwolfte Map?

Der mir, weil ich allein war, Deb und traurig vorüber floß!



€ 2

Dbe



D d e

auf die

G. und S. Berbindung.

Unberufen zum Scherz, welcher im Liebe lacht, Micht gewöhnet zu fehn tanzende Grazien, Wollt ich Lieder, wie Schmidt fingt, Lieder flugen, wie Hagedorn.

Schon griff, gartliche Braut, meine verlohrne Sand Pach Anakreons Spiel, schon lief ein Silberton Durch die Lever herunter, Bom hinfliegenden blonben Haar;

Won dem Auß, den man raubt, und ihn nur fluchtig fublt, Won der fufferen Luft eines gegebenen;

Bon dem frohen Gelifpel Unter Freunden und Freundinnen,

Wenn

Wenn die schnellre Musik in die Verkammlung sich Ungestümer ergießt, wenn der Tanz Flügel hat, Und das wildere Mädchen Feuervoller vorüber rauscht;

Von der bebenden Brust, welche sich samft emport, Richt gesehen seyn will, und doch gesehen wird; Und von allem, was sonst noch Durch die Lieder zur Freude lockt.

Mber mit Bliden voll Ernft wintet Urania, Meine Muse, mir zu, gleich der unfterblichen Brittisch benkenden Singer, Ober, gottliche Fanny, bir !

Singe, sprach fle zu mit, was die Natur dich lehtt!
Scherz und Lieder hat dich nicht die Natur gelehtt!
Aber Freundschaft und Engend
Sollten deine Gesänge seyn!

€ 3

Also sprach sie, und flog nach dem Olympus zu. Aber darf auch ihr Ernst, bep dem Geräusch der Lust, Bep den blübenden Mienen, Leif und furchtsam vorüber gehn?

Ja du boreft mich, Brant, und bein gefester Geift Mifcht zur Freude ben Ernft , und fühlt die Freude mehr! Du vertenuest bas Lächeln

In bem Antlig ber Tugenb nicht!

Wenn die Lippe nicht mehr, nicht mehr die Wange blüht, Wenn der sterbende Blid sich in die Nacht verliert, Wenn wir unster Verlangen Thorheit weif und verachtend sehn;

Wenn, wo sonft und ber Lenz auch zu ben Blumen rief, Wenn, bep unserem Grab, Entel und Entelinn

Uns vergessend sich lieben:

Dann ift, Freundinn, bie Eugend noch!

Bene

Jene Augend, die du kennst und bescheiden übst,
Die den, welchen du liebst, neben dir glucklich macht,
Die dem Auge der Eltern
Heimlich Ehranen der Freud entlockt.



Moll Bergweiflung und wild folgte mein Blid bir nach. Dis bas ferne Gewolt hinter bir nieber floß.

D! ba ftand ich, und bebte, Stumm und fuhllos, gleich Sterbenden.

Im Getummel bes Rampfe, ber mir bas Berg gerrig, Sant ich matt und betaubt und wie im Taumel bin. Schmerg! bu mabrit noch, in lange Kinstre Traurigfeit aufgelost!

Dort im ichattichten Sann, wo die Bufriebenheit Une fonft lacelud empfieng, hab ich bich oft gesucht. Doch die Spuren im Grafe,

Bo wir ichlummerten, fand ich nur.

Dort am Bad, ber vor une fuß, wie ein tejifch Lieb, Im barmonischen Con lisvelub, vorüber schlich, Girrt ich oftmale, und flagte, Und er murmelte trauriger.

Tene

Jene Buchen, die oft, wenn du ein Lied begannst, Ihr ehrwürdiges Haupt zu dir herabgeneigt, Fragt ich; wenn ich sie fragte, Seufzt ich ihnen die Orpas laut.

Menn der Abendstern kam, wenn sich die Rose nun, Rom liebkosenden West nicht mehr geschmeichelt, schloß: Da entrann ich dem Hapne, Und schlich einsam die Fluren durch.

Nicht voll Freude wie erst, nicht wie ich sonst umringt Bom sanfttonenden Laut lesbischer Lieber tam, Dem mit goldgelben Haaren Patareischen Phobus gleich;

Damals floß noch mein Lieb voll von Beredsamkeit,
Die der Madchen Herz rührt. Oft hat Epthere selbst,
Die vom Hapne herabstieg,
Mit den Grazien mich behorcht.

Boll jungfraulicher Schaam , die auf den Wangen fas, Wie mein Madden voll Reis, tangten fie ringe um mich;

Da entwollte der Mond fich Und hieng aufmertfam über uns.

Nein, die Stunden find hin, jest haucht der Abend mir Keine Freude mehr ein, feit mir von feinem Reit,

Der mich vormals entgudte, Rur die Einsamkeit übrig blieb.

Freund, wie fluchtig und fcnell fclupfte die guldne Beit Meiner Jugend vorben? da, als ich dich befaß, Und mit Rosen umtranget Deinen Armen entgegen tam!

Stunden, eilet gurud! Laft mich ihn wieder febn! O! dann foll ihn mein Arm fassen, und ringe um mich Soll ein ewiger Frühling Auf den frolichen Fluren blubn!



Eine

Eine Choriambische

Dd e.

Romm, erwarteter Tag, welcher mir Barilicfeit, Freundschaft, und Gludewig jum Festag macht! Tag, fein Schidsal entzieht suchenden Augen dich In verhelenden Wolfen mehr.

D wie oft hat mein Seift, Tage ber Jukunft, euch Alle tranrig durchzählt! D wie oft unter euch Rach dem Tage geforscht! Ach, ich fand unter euch Den verweilenden Tag noch nicht!

Doch ist feb ich ihn ichon, wie er von ferne fommt. Stunden, die ihr ihn bringt, Stunden, bestügelt euch! Eilt, und bringt mir den Tag, welcher der Freude mich, Neugebohren, entgegen führt!

Und

Und du, gludlicher Tag, gebe mir heiter auf, Festlich heiter, wie der, der meinen G ** mir, Festlich heiter, wie der, welcher der Schwester mich In die wartenden Arme warf.

Broblich will ich entstiehn, wie eine Nachtigall Ihrem Reffigt entstiegt, wo sie nur Klagen fang. O, wie reißet sie sich, muthig und ungestum, Aus den flavischen Gegenden!

D, wie fturst fie fo ichnell fich burch bie Lufte bin! Das erfindet ihr Geift, welcher fich wieder fühlt, Schon für Lieder! Wie neu ftimmet die Frepheit schon Ihren muthigen Waldgesang!

Alfo will ich entfliehn. Nicht in der Dunkelheit! Freunde, die mir mein Glud hier in der Barbaren Spat, doch freundschaftlich gab, führet der Frenheit mich Frohlich, und im Triumphe zu. Keiner flage mir nach, teiner beweine fic. Liebt einander getreu, wie mich mein Damon liebt. Es erwarten auch euch schon die Umarmungen Meiner Freunde mit Ungeduld.

Und du, welche mein Herz zärtlich, viel härtlicher, Als ein anderer je, Chloe, dich lieben kan, Und unglücklicher liebt! Kaffe mich, Chloe, nicht, Wenn mein Herz dir zu fröhlich scheint.

3war ich fliebe dich iht; aber aus Taufenden Wählt ich dich mir allein, liebtest du, Chloe, mich. Ach, ich hab es gehofft! Aber du hast mich wohl, Liebenswurdige, nie geliebt.

Dennoch fich ich wohl nicht, liebt ich bich weniger. Meine Bartlichfeit felbst reißet mich von bir weg, Daß bich auch nicht ein Blick, nicht ein entstiehender, Unbescheibener Seufzer frankt!

Wenn

Wenn die Stunde nun kommt, welche mich von bir trennt:
(Ach! auf ewig trennt fie, Gottliche, mich von bir!)
So verhehl es mir nicht, wenn mich bein menschliches,
Dein grosmuthiges Berg beklagt.

Mur ein einziger Blick winte mir Eröftung zu! Mur'ein einziger Blick! daß meine Seele nicht Reue Eraume sich schafft, die sie betrogen liebt, Neue, tödtende Hoffnungen!



Elegie.

Der bu jum Lieffinn und Ernst erhabner Gefange ge. wohnt bift,

Und die einfame Bahn alter Unfterblichen gehft,

Sing ift, mein Beift, ein tibullisches Lied: Dich ladet bie Liebe

Deines Freundes, jum Scherz und zu Empfindungen ein ,

Die die Seele des Junglings mit machtigern Freuden erfullen,

Als er in ben Armen feiner Gefpielen genoß;

Die bas herze des Madchens mit fügrer Wolluft durch wallen,

Als fie in dem Umgang ihrer Gefpielinnen fand.

Ebne, mein Lied, wie liebende, fanft mit gelinderer Stimme,

Cep ber blubenden Braut jungen Entzudungen gleich.

Sep wie der Chau des erwachenden Tags, der vom Ros fengebuiche

In das locichte haar einer Berliebten gerfließt, Wenn fie fcon mach, und freudig, und wild, die fcon,

fte der Rosen
Ihren noch schlummernden Kreund zärtlich zu wecken.

fich fucht.

Ober wie Boblis fanfttonender Quell, der nun nicht mehr weinte,

Und durchleuchtig und hell Ufer voll Morten durchs floß;

Denn bich boret mein Schmidt, und horcht von der Bobe

Ladelnd in Tibullens blumichte Thaler binab.

Much die hort dich vielleicht, die mehr als scherzende Lieder,

Die im prophetischen Klang tonenbe Lieber empfindt. Aber Du, gludlicher Freund, mit beiner jungen Geliebten,

Soret mich an biefem festlichen Abend nur nicht! 3hr fuhlt mehr, als Lieder Guch lebren, und last es bem Dichter,

Dag er von Ruffen entfernt, anderer Ruffe befingt. Freund, Freund, ein einziger Blid, von einer Seele begeiftert, Die von der fußen Gewalt ihrer Empfindungen bebt; Und ein Seufzer, mit vollem Berlangen, mit voller Entzudung,

Ausgebruckt, auf einen zitternden blühenden Mund, Ein befeelender Ruß, ift mehr, als hundert Gefünge Mit ihrer ganzen langen Unsterblichkeit werth.

Ber fein Leben durch liebt, nicht der, ber in brauchbarern Stunden,

Was er fich felber entzieht , Enteln geniefbarer macht, It ein gludlicher Mann: Gep du es, und liebe , bis einft bich

Ein ungefürchteter Tob fanften Umarmungen raubt. Segne ben Stunden ift nach, (bie Stunden find schon entfloben;

Mert es, und lerne die flucht unfrer bineilenden Beit!)

Segne ben Stunden ift nach, ba du fie gum erftenmal fabeft,

Da fie fanft errothend fich und ihr Leben Dir gab.

Segne

Gegne den Stunden ist ju, (die Stunden werden auch flieben,

Rimm fie, und lerne die Flucht unfrer bineilenden Beit!)

Segne ben Stunden ift ja, die dich noch gludlicher machen,

Bebo, ba fie gang fich beiner Umarmung vertraut.

Da fie mit nicht mehr bebendem Blid bich gartlicher . anfieht,

Bieder dich auffeht, und fren, und viel gelehriger tugt.

D wie gindlich fend ihr! Mich bencht, als fab ich euch tommen,

Wie ihr im freudigen Tang vor der Versammlung erscheint.

Sie flieht jugendlich leicht, mit schlupfendem Fusse, vorüber,

Und fieht, gludlicher Freund, in ber Wersammlung nur bich.

Dir unr fagt fie etwas, wenn fie bald lachelnd fich umfehrt,

Bald mit offenem Arm beiner Umarmung zustieht.

Jeso leicht dir entflieht, ist mit jungfraulichem Stolze, Zwar von Zärtlichkeit voll, wie im Triumphe doch geht.

So gieng Aurora baher, als fie von thauenden Bergen Menschlicher ins Thal bin, ju ihrem Cephalus tam.

3war ein himmlifder Glang floß um die Schultern der Gottinn,

Und bas Gebirg erflang unterm unsterblichen guß:

Doch da fie naher ihm tam, lieb fie die Sottheit im Saine, Warf mit Rofen nach ihm, fußt ihn, und lodte fein Saar.

So geht Desahna baber: Nun bleibt fie voll heimlicher Bolluft,

Daß sie bein herze besigt, und vor Entzudungen, stehn.

Alfo bleibt ein besungenes Madden, fein gottlicher Dichter

Brachte fie der nachwelt und den unsterblichen gu,)
Darum bleibt fie auf einmal entgudt, tieffinnig, und
lachelnd,

Unter der Berfammlung ihrer Gespielinnen ftehn;

Auf die Unsterblichkeit ftols, wenn ihre Schönheit dabin ift,

Sat fie boch ben nachruhm, ihre Gespielinnen nichts. Freund, du sabest sie stehn, und flohst mit sehnlichen Bliden,

Ihrem vor Entzudung thränenden Angesicht zu. Aber das sahst du wohl nicht, daß ist ihr locichtes Haupthaar

Unvermerkt ihr Silphe leicht und geschäftig umflog. Mit sansttonendem Laut des, morgenröthlichen Fittigs Flog er um ihr Haupthaar, und schnell verwandelt er sich.

Nahm die weiße Gestalt der anakreontischen Caube, Ihren geschwäßigen Con, ihre Geselligkeit, an; Und wie vom geistigen Wein des weisen Anakreon trunten,

Und wie im lyrifchen Con ladelnder Lieder gelehrt, Fieng er poetisch fo an, (ich habe fein Girren vernommen!)

Raufchte mit ben Flugeln, lachelt, und weiffagte fo:

EnQ

Euch wird, unterm Gerausch oft wiedergegebener Ruffe, Gure genoffene Zeit fanft und zufrieden entstiehn! Wenigen Menschen ertheilt, von wenigern forgsam genoffen,

Fliessen aus dem goldnen Alter die Stunden euchzu. Mit den Stunden vereint, eilt eure gesellige Freude, Unbereut nach dem Genuß, heiter und lächelnd vors bep.

Drepmal gefegnet fepd mir! Was alle Thoren vertennen, Was jum Reichthum verdammt, Narren unwiffend verfcmahn,

Eugend, und die Beisheit, das Leben murbig gu braus chen,

Und den Tod nicht zu scheun, hat euch das Schickl



Dde

an

herrn Bodmer.

Der die Schickungen lenft , lagt oft den frommften Bunfc,

Mancher Geligkeit goldnes Bilb,

Unvollendet, und webt ba Labprinthe bin, Wo ein Sterblicher geben mill.

In der Ferne fieht Gott , auf der Unenblichfeit Uns unfichtbaren Schauplat bin.

Sergen finden fich nicht, die fur einander boch, Und gur Liebe geschaffen find.

Jeho trennet bie Nacht fernerer himmel fie; Bebo lange Jahrhunderte!

Miemals fall bich mein Blick, gottlicher Abbifon; Niemals lehrte bein Mund mich felbft;

1.2

Miemals

- Niemals lächelte mir Rowe, Britanniens
 Unfchuldevolle Bewohnerin.
- Auch dich werd ich nicht febn, ber bu in ferner Zeit, Wenn ich lange gestorben bin,
- Für mein herze gemacht, und mir ber abnlichfte, Nach mir einmal auch feufgen wirft.
- Auch bich werd ich nicht febn, wie bu bein Lebet; Wert ich einft nicht bein Genius.
- Alfo ordnet es Gott, welcher ins Feuer fieht, Liefer hinan ins unenbliche!
- Oft erfullet er auch, was das ergitternde Rolle Berg taum ju munichen magt.
- Bie von Traumen erwacht febn wir bann unfer Glad, Gebne mit Augen, und glaubens faum.
- Diefes Glude marb mir, als ich bas erftemal Bobmers Armen entgegen fam.

Dde

άn

Herrn Cl.

Seit ich, mein Freund, mir wieder gegeben bin; Lach ich bes Erdfus. Frober, als Könige, Beneib ich nicht ber Erde Götter, Wenn ich in Ruh mit Aristen scherze,

Und seines Gludes täglicher Zeuge bin; Wenn ihm Charlotte freundlich die Wangen klopft, Und ihre Ruß auf seinem Munde Freuden erschaffen, die Lieber werden. Die fauften Lieder fingen die Grazien Bep Nacht den stillen horchenden hapnen vor; Dann tangen. (Freund, ich habs gesehen,) Junge Orpaden nach ihren Ednen;

Und meine Seele hallet Empfindungen Der Freundschaft wieder, jauchzet, und segnet sich. Nein, Freund, ich tauschte nicht Minuten Gegen der Könige ganges Leben.



Abschieds Dde;

đĦ

Gifete.

Beh! 3ch reiffe mich los, obgleich ber mannlichen Eus genb

Thranen gu weiblich nicht find.

Geh! 3ch weine nicht, Freund; 3ch mußte mein Leben burchweinen,

Beint ich bir, Gifete, nach.

Denn fo werden fie alle dabingebn , ein jeder den andern Ginfam verlaffen , und fliebn.

So gertrennet ber Tod zween gottliche Gatten; ber Mann tam

Beinend im Ocean um;

Sie am den Geftade, wo von dem gebeinvollen Meers fand

Sturmwind ihr Grabmaal erbobn.

So liegt Miltons Gebein , entfernt vom Gedein bes Somerus,

Und fein Copreffenbaum raufct

Pon dem Grabe des einen jum Grabe des andern bin, über,

Roch ein beweinenber Laut.

Alfo fcrieb unfer aller Berhangniß auf eiferne Cafeln Der im Olympus, und fcmieg.

Bas ber in bem Olympus geschrieben, verehr ich im Staube;

Weine gen himmel nicht auf.

Geh, mein gartlichster Freund, dir fegnen beine Ge, treuen

Auch vielleicht thranenfren nach;

Wenn die Seele nicht Jahren, den freundschaftslosen unweinbar,

Bang und erbebend vergießt.

Eile gu Sagedorn bin, und wenn du genug ihn ums armt baft,

Wenn euch die erfte Begier,

Euch

Euch ju feben, gestillt ift, wenn alle Ehranen ber Freude,

Redlich verweint find, und fliehn;

Gifete, fag ihm alebann nach brep genoffenen Tagen: Daß ich ihn liebe, wie bu!



Un

eine Freundin.

Der, o Freundinn, ber bich fuhlbarer bilbete, Als die Geelen, die ihm, welcher fie werden bieß, Als fie waren entflohn, und zu den Lastern sich Gleich hinunter erniedrigten;

Sage, gab bir mohl ber fo viel Empfinblichfeit,
Gin fo feltenes Gefchent, daß du nicht lieben follt?
Ober fouf er bein Serg, gartlich und liebenswerth,
Ginem gludlichen Liebenden?

Liebe, Freundinn, nur ben, welcher bich wieder liebt. Deinetwegen ist er gartlich und liebenswerth! Seinetwegen bist du gartlich und liebenswerth!
Für einander von Gott bestimmt!

Fút

Für einander bestimmt! Wenn gleich der weise MDtt Durch sein Schickfal euch noch beibe zu trennen scheint; Nicht aus menschlichem Neid, oder aus Eigenfinn.

Alfo trennen nur Menfchen euch!

Opfre, Freundinn, nur erft alle die sittsamen Sanften Thranen bem auf, welcher dich weinen sieht. Er misbilligt sie nicht. Aber er weiß auch schon, Wie viel Babren du weinen follst.

Bleibe ftandhaft ihm treu; mnrre nicht wider ihn. Er belohnt die gewiß jegliche trube Racht, Jeden traurigen Tag, wenn er gleich dunkler ift, Als die schrödlichste Mitternacht.

Mit gewaltiger hand nimmt er dem himmel bald Seine Sonne hinweg, bringt er dem himmel bald Zeine Sonne jurud, welche danu frohlicher Auf die Wesen berunterlacht.

Mile

Also nimmt er auch iht beinem bestürzten Geist Geine Freuden hinweg. Aber auf ewig nicht! Benn du lange geweint, heitert er beinen Blick Doch in dankbares Lächeln auf.



Dde

auf

Cramers Cheverbindung.

Verwaiste Levet, welche die Traurigfeit, Geit keines Freundes Umgang dich stimmen half, Der hand entschlug! Die du vergessen An dem Sppressenast mußig dahiengst!

Da mich die Freude wieder besuchet hat, Der ich sonst nachrief, (Ach, sie, als wenn sie mich, Mich, ihren alten Freund, nicht kennte, Horte mein Flehn nicht und floh vorüber!) Da mich die Freude felbst wieder zu sich ruft, Und meinem Eramer lächelnd entgegenführt, Nehm ich dich wieder; festlich prangst du Wit der hochzeitlichen Worth umschlungen!

Du schallest Lone hoher Begeisterung; Nichts, als Entzücken, jauchzet der Wiederhall. Mein Cramer liebt, er liebet glücklich; Seine Charlott ist gerührt, und liebet.

Sie budt sich auf bich. Freundlichkeit traufelt ist Bon ihrem Lächeln über bein Angesicht, Freund, fühl, und ungenüst entstieh die Reine Minute von beinem Leben.

Ihr niedern Stlaven rober Empfindungen! Entweich o Pobel! Fliebe! Wir haffen dich. Mein Cramer donnre diesen Pobel, Donnte die Schande der Liebe nieder.

Die

Wie paradiefisch bildet die Unschuld nicht Dein Herz zur Liebe. Sehnende Sittsamkeit Führt beine Braut zu dir, wie Eva Schüchtern zum wartenden Abam eilte.

Mein herz, wie machtig brangt fich der Meberfluß Der Freuden in dich! Augen, was blendet euch! Der himmel theilt sich; o wer laßt sich Mit den gebreiteten Flügeln auf und!

Welch Antlif! Ift es eine ter feligen Berklarten Scelen? Ift es die Sittsamkeit, In meuschliche Gestalt gekleibet? Eramer, sie segnet dich, und verschwindet.



Dde

von der

Fahrt auf der Zürcher See.

Schon ift, Mutter Natur, beiner Erfindung Pracht, Auf die Fluhren verftreut; schoner ein froh Gesichte, Das den grosen Gedanken

Deiner Schöpfung noch einmal benft.

Won der schimmernden See weinvollen Ufer ber, Oder, flohest du schon wieder zum himmel auf, Komm im rothenden Strale,

Auf den Flugeln der Abendluft;

Komm, und lehre mein Lied jugendlich heiter fepn, Suße Freude, wie du! gleich dem aufwallenden Bollen Jauchzen des Junglings! Eanft, der fuhlenden Sch ,, inn gleich.

E 3

\

Schon lag hinter uns weit Uto, an beffen Fuß Juch in ruhigem Thal freve Bewohner nahrt;
Schon war manches Gebirge
Voll von Reben vorben geflohn;

Jest entwölkte sich sern silberner Alpen Sob; Und der Junglinge Sers schlug schon empfindender; Schon verrieth es beredter Sich der schonen Begleiterinn.

Hallers Doris fang uns felber bes Liebes Werth Hirzels Daphne, ben Rleift zartlich, wie Gleinen, liebt; Und wir Junglinge fangen

Und empfanden wie Sagedorn.

Jest empfing uns die Au in die beschattenden Kühlen Arme des Walds, welcher die Insel front:

Da, da famst du, o Freude!

_- Sang in vollem Maag uber uns.

Göttinn

Sottinn Freude! du felbft! dich, bich empfanden wir! Ja bu mareft es felbft, Schwester ber Menschlichkeit, Deiner Unfduld Gespielinn,

Die fich über uns gang ergoß!

Suß ist, frohlicher Lenz, deiner Begeisterung Sauch, Wenn die Flur dir gebiert, wenn sich dein Odem fauft In der Junglinge Seufzer, Und ins Herze der Madden gießt.

Durch bich mird das Gefühl jauchzender, durch bich fleigt Jede blubende Bruft schoner und bebender, Durch bich reben die Lippen

Der verstummenden Liebe laut!

Lieblich wintet ber Wein, wenn er Empfindungen, Benn er fanftere Luft, wenn er Gebanten winkt, Im foltratischen Becher,

Non der thauenden Ros umfrangt;

Wenn

Dde

als er den Messias zu singen unternahm.

Euch Stunden gruß' ich, die mir ber Abendstern Ueber mein Saupt bin ftill, gur Erfindung, führt! D geht nicht, ohne mich zu segnen, Nicht ohne Gotter Gedanken weiter!

Im Thor des himmels fprach ein Unsterblicher; "Eilt, heilige Stunden, die ihr die Unterwelt "Aus diesen golbenen Pforten Gottes "Selten besucht, eilt zu jenem Menschen,

"Der ben Meffias feinem Geschlechte fingt! "Dedt ihn mit dieser schattigten fublen Nacht "Eures Gefiebers, baß er einsam "Unter ben Schatten des Ewigen bichte!

"Euet

"Guer Werk, Stunden, werden Jahrhunderte, "Dies weissagt Salem, ganze Jahrhunderte "Berden es horen, den Messias "Ernsthaft betrachten, und heilig leben.

Er fprache. Ein Nachflang von bem Unsterblichen Fubr mir gewaltig burch mein Gebein babin; Ich fland, wie wann in Donnerwettern Ueber mir Gott geht, erstaunt und freudig.

Daß biesem Ort kein schwazzender Prediger, Kein wandelloser Christ, der Propheten selbst Richt fühlet, nah sep! Gepd mir alle Unsichtbar, Burger des Staubs, Gedanken,

Die jest gekrönte, die ungekrönte Narren Rings um denken, die bich, du Heilige, Dich eble, dich du Menschen Freundinn, Sottliche Eugend, die dich entweihn!

Dect

Dect beilige Stunden, bedet mit eurer nacht Den stillen Eingang, baß fich tein Sterblicher Unnahre; winkt felbst meiner Freude Stets gern gehorchten geliebten guß weg!

Auffer wann Schmied will aus den Versammlungen Der Musen Tabors zu mir herübergehn, Doch, daß du mir, vom Weltgerichte, Ober von deiner erhabenen Schwester

Dich unterredest! Ihr Oberrichter.Amt Ift liebenswurdig. Was ihr empfindend herz In unsern Liebern nicht empfindet, Gep nicht mehr! was sie empfindt, sep ewig,

Darüber sollen künftige Christinnen Weichherzig weinen, darauf sollen Seraphin, Die unter Enkeln wandeln, Ernst und Gedanken voll niederblicken!



D d e

an

Herrn S**.

Noch fliedt mein Auge ben Schlaf, und feine heilis gen Erdume,

Die Traume, die er fur Dichter nur fcafft.

Beburg und Thaler find ftill, und liegen im nachtlie . den Thaue,

Der in bie ichlummernden Blumen fich fcleicht.

Freund , alles fclummert , wo nicht ber Weingott ober bie Liebe

In einigen muthigen Junglingen wacht,

Die fich umarmen, und dann fich größer und fürstlicher bunten,

Mis die icon ichlafenden Ronige find.

Da bent ich, gartlicher Freund, in geliebter trauriger Stille

Mit ftarfer inniger Ungebulb bich!

Dich bent ich, und die Entfernung! Ich marft bu, du mein Geliebter,

Schon von den feufgenden Armen umfaßt!

Wie weint bein flagender Freund nach beiner sugen Umarmung,

Mus ber ein graufames Schicfal mich rif!

Du fiehst es!, Schidfal, wie fich bie Sbeln bruberlich lieben:

Doch - Bruber lieben fo gartlich fich nicht.

Und doch, o Schickfal, zerftreuft du die Ebeln, bie fich fo lieben?

Und deine Weisheit erhebt doch der Menfc?

Es ift auch Weisheit; allein, für mich ju schreckliche Weisheit!

Mit welchem Rummer erfulleft bu mich?

Das feufs ich alles, du Freund, gleich G**, meinem Geliebten,

Der mich nun auch nicht mehr troftend umarmt!
Das feufs ich; traurig und still, gleich mitternachtlichen Stunden;

Und mas ich feufge, bas bore nur ich !

Ad! da versammelt der Schmerz die bald ausbrechens den Thranen!

Bas feb ich fut angftende Bilder vor mir!

Brecht aus ihr Ehranen! Ich feh das Bildniß meiner Geliebten,

Da liegt fie por mir, und ftirbt noch einmal!

Sie ladelt mich einmal noch an, und ftirbt. Run folieft fich ihr Auge.

Ihr Auge schließt sich, und troftet nicht mehr.

Mich wird der gottliche Mund nicht mehr jum Erofte vermahnen;

Der Mund von Gott und ber Ewigfeit voll!

Die Gottliche strafet nicht mehr die stille heimliche Ehraue,

Die ihrem Muthe fich fchuchtern verbarg!

Sie fah die Thrane bewegt, ward ftarf, und ftrafte den Rummer;

Du, fprach fie, lielft mich, Geliebter, - und weinft ?

Schnell trost ich Schmerzen und Angfi, und strafte fels ber die Thrane,

Und übermand mich , und feufste nicht laut.

Ach! wer vernehrt mir denn ist die Ehranen, und ewige Rlagen?

Ihr Mund vermahnt mich jum Muthe nicht mehr!

34 feufs und streite zugleich mit meiner unfterblichen Schwermuth,

Daß fie mich, wenn fie mein Genius ift, Und über mir schwebet, nicht weniger liebe, baß fie mich nicht strafe,

Daß ich nicht ftandhaft mich zeige, wie fie.

Wenn

Wenn du noch Sterbliche liebst, noch schwache Freunde der Tugend,

Die bu iht unter Unsterblichen wohnft!

Mo richte, wenn du mich liebst, boch meine Schmerzen nicht himmlisch!

Ich bin , wie Menfchen , und leibe , wie fie.

Gen mir unfichtbar mein Eroft, wie fonft bein troffen. Des Auge !

Dann werd ich fidrfer, als Sterbliche, fen!

Doch faun iche eher auch fenn, als bis bu mich, meine Geliebte,

Im Tobe ftart und gelaffen fenn fehrft?

Ach! ewig, ewig werb ich die beste Freundinn beweis nen!

Weint, ihr, noch ferne Rachwelten mit mir!

Weint, funftige Beiten, vielleicht noch edler, benn unfte !

An ihrem Grabmale werden fie ftebn,

Ind

Und Blumen pfluden, und ftreun, und ihren feufgens den Tochtern

Mit Thranen fagen: Send gottlich, wie fie.

Sie werdens ichworen! Ach weint ich doch icon in deis ner Umarmung,

Du Freund ber Tugend! Du weintest mit mir!



Dde An Damon.

Reund, auch nur einer, welchen ber himmel mehr, Als dich, mit feinen Freuden fegnet, Glücklichter Ehmann, und nun auch Bater!

Ift auch nur einer unter den Wenigen, Die Gott bes Gludes wurdigt, geliebt zu fepn, Der mehr geliebt wird, als bich, Damon, Deine getreue Dorinde liebet?

Mehr liebt nicht Chloens zärtlicher Ungestum, Nicht Daphnens Unschuld, welche ganz Liebe wird, Richt ber gepruften Doris Treue, Oder Selindens verlohrne Grosmuth.

F 2

Noch mehr geliebt fepn, ware nicht Liebe mehr, Und die Vergottrung eines, ber fterblich ist! Rur bem gebührt mehr, deffen Odem Seelen entstehn bieß, die lieben tonnen.

Schon ift ein ganzes Jahr voll Entzückungen Dir in Dorindens Armen dahin gefiohn. Was ift ein Leben ohne Liebe Gegen ein einziges Jahr voll Liebe ?

Und , Freund , von welchen neuen Empfindungen Sanft überwältigt , gitterft bu , Gludlicher!
In ber Umarmung beiner Lochter ,
Einer Unfterblichen , die bein Kind ift!

Das Allergrößte, welches die Liebe schentt, Und die Erfüllung aller der Hoffnungen, Und die Belohnung aller Sorgen, Welche nur liebende Herzen kennen!

Welch

Welch ein ethabner, großer Sebant ift bas, Bor allen andern, welche die Seele denkt, Ein Bater sepn! Freund! Welche Burbe! Macht sie Dorinden dir nicht noch theurer?

Bohl bir, Geliebter, bag bu fo zartlich bift! Freund, meine Muje fegnet bich! Ihr Gefang Ednt von dem Glud erhabner herzen. Sähnender Pobel, entstieh, und schlumme.

Wenn einen Jüngling mächtig die Lieb ergreift, Die reine Liebe, welche den Geist erhebt, Und in dem umgeschaffnen herzen Alle Begierden der Wollust töbtet:

Wenn ihr fein Leben, lanter und unschulbevoll, Pur eblen Sorgen beilig, vorüber fliest, Dem Bache gleich, der sich harmonisch Mitten durch Rosengebusche fortrauscht:

8 3

Wie

Mie gludlich bist du, liebender Jungling, schon!
Sel st beine Schmerzen strömen dir Freude gu,
Anch ehe noch bein bittend Ange
Bon bem gefälligen Aug erhört wird.

Wie gludlich bift du! Gludlicher wirst du sepu, Wenn deine Schmerzen deine Geliebte theilt, Wenn dir ein viel verrathend Auge Ihre vergeltende Liebe zuwinkt;

Wenn nun die Stunde, welche fie fürchtete, Sie überschleichet, eh sie bewaffnet ift, Und ihren unverwahrten Lippen Ihre geheimsten Verlangen wegstielt:

Wenn ichon die Wollust erster Umarmungen Biel Wünsche sättigt, aber noch mehr erweckt, Wenn ihr euch liebt, es wißt, es faget, Und es euch tausendmal wiederholet:

Wie

Wie gludlich bift bu! Aber die Stunde schlagt, Und wird euch trennen! Stunde ber Mitternacht, Du reißest den geliebten Jungling Weg von den Augen des besten Madchens!

Bon ihr verlassen, einsam, und unruhvoll, Sitt er und seufzet, wunschet und wacht sich matt. Sein Schlaf ist Angst, sein Traum ist Sehnsucht, Und ein Geseufze sein Othemholen.

Der Tag kommt wieder. Aber ein schwarzer Tag! Die Nacht war besser! Hoffe nur nicht auf ihn, O Jungling! Er erwedt dein Leiden; Aber er bringet dir nicht dein Madchen.

Ach, wie viel Bunfche lehret die Liebe dich, Biel heiße Bunfche, welche sie nicht erfüllt! Wie ist oft deine gauze Liebe Eifersucht, Ungeduld, oder Sorge!

Allein,

Allein, er tommt schon , jener erseufzte Lag. Er tommt; dir wird nun jeglicher Bunsch Genus. Sie ift nun bein, und sie umarmt bich Mit ben Entzückungen eines Weibes!

D welche Freuden heitern dein Leben auf!
Dein zärtlichs Ange fuchet umsonst sie nie.
Sie ist das lezte, was du siehest,
Wenn es zu Traumen von ihr sich zuschließt.

Entichlummre rubig! Wenu du erwachen wirft, Wird fie dem Ange wieder bas erfte fepn, Und, halb noch schlummernd, schon doch lächeln, Ihren Geliebtesten anzutreffen.

Durch füße Sorgen, welche nur Liebe find, Und nicht mehr Unruh, oder geheimer Gram, Bezeichnet ihr von eurem Leben Jegliche Stunde mit eigner Frende. Ift nun tein Glad mehr, welches du hoffen tannft, Lein dir noch frendes, größers Eutzücken mehr? Nur noch ein einzigs; sep auch Bater, Leine das fühlen, was Damon fühlet.

tern erft mit Zittern beiner Geliebten Grad
Ron fern erbliden. Sep von bem schrödlichsten
Bon allen qualenden Gebanten
Täglich geangftiget, und verbirg ibn.

Und übersteh es, werde bafür belohnt!
Gieh nun bich felber und bein geliebtes Welb
Noch einmal leben! Sep ganz Freude!
Lerne noch ebler und mehr sie lieben.

Wie unaussprechlich liebet sie, Bater, dich In deinem Kinde! Welche Begeistrungen Erschüttern sie! Sie janchzet muthig Ueber die Freude, dir zu gebähren.

1 85

Mit ihr vereine beinen getrenften Fleiß, Die garte Seele, menn sie empfinden lernt, Ourch ein Sefühl der iconen Tugend Ihrer Unsterblichkeit werth zu machen.



Ode

an

G D T T.

Ein stiller Schauer beiner Allgegenwart Erschuttert, GOtt! mich; sanft gerührt, bebt mein Herz Und mein Gebein. Ich fühl, ich fühl es, Daß din auch hier, wo ich wohne, GOtt! bist.

Von deinem Antlig wandelt, Unsichtbarer, Dein Wick, der schauet durch mein erofnet Herz. Sep vor ihm heilig, Herz, sep heilig, Seele, vom ewigen Hauch entsprungen,

Tauschet mein Berg mich? Ober iste wurflich mahr, Mas ein Gedanke lispelnd bem andern fagt? Empfindung, bist du wahr, als durft ich Frey mit dem Schöpfer der Seele reden? Gedan, Gebanken Gottes, die jest ber Ewige, Der Weise denkt, wenn ihr den menschlichen Sedanken gurnet, ach! wo sollen Sie vor euch, Gottes Gebanken, hinfliehn?

Flohn fie gen himmel, fiebe, so fepd ihr da; Eilten fie bebend tief ins Unenbliche, Anch da, auch da im Unbegränzten Könnet ihr, Allwissende, sie schauen.

Mahmen fie Flügel, Flügel ber Seraphim, Und flögen aufwarts in die Versammlungen, Hoch ins Geton, ins Hallelujah, In die Gefange der Harfenspieler;

Much da ereilt ihr gottlicher Sorer fie. So flieht dann nicht mehr, ob ihr gleich menschlich sepd! Flieht nicht! der ewig ist, der weiß es, Daß er in enge Bezirt euch einschloß.

Welch

Welch ein Gebanke, welche Beruhigung, Daß meine Seele, SOtt! mit dir reden darf; Daß vor dir darf mein Mund sich ofnen, Tone ber Menschen daher zu ftammlen.

Ich mage, und rebe, Gott! boch bu weißt es ja,
Schon lange weißt du, mas mein Gebein verzehrt,
Was, in indin herz tief hingegoffen,
Meinen Gebanten ein ewig Wild ift!

Noch heut erst sahst dus meine mir lange Zeit, Dir schnelle Augenblicke, vorübergehn.

Du wirst fenn, ber bu fenn wirft. Berr! Serr! Serr! Beißest du; ich aber Staub und Afche.

Staub, und auch ewig, benn bie Unsterbliche, Die bu mir, Gott! gabst, gabst du jur Ewigfeit; Ihr hauchtest du, bein Bild ju schaffen, Hohe Begierben nach Rub und Gluck ein,

Ein

Ein wimmelnd Seer, doch eine ward herrlicher Ror allen andern, eine ward Königinn Ueber die andern, beines Bildes Lester und gottlichfter Jug, die Liebe.

Die fühltst du selber, doch als der Ewige; Es fühlen jauchzend, die du so himmlisch schufft, Die hohen Engel, deines Bilbes " Lezten und gottlichen 3ng, die Liebe.

Die grubsk du Adam tief in fein herz hinein, Nach seinem Denten, von der Bollfommenheit ! Ganz ausgeschaffe: , ihm geschaffen, Brachtest du, Gott! ihm der Menschen Mutter.

Die Liebe grubst du auch in mein herz hinein; Nach meinem Denken, von der Bollkommenheit Ganz ausgeschaffen, mir geschaffen, Führst du sie weg, die mein ganzes herz liebt, Der meine Seele ganz fich entgegen gießt, Mit allen Ehranen, welche sie weinen kann, Dir Tochter Gottes, ganz zuströmend Kuhrft bu sie mir, die ich liebe, GOtt! weg:

Beg burch bein Schickal, welches fich unfichtbar Dem Auge hinwebt, immer ins dunkle webt; Fern weg den ausgestreckten Armen, Aber nicht weg aus bem bangen Herzen.

Actlider und für einander fcufest.

Das weißt du, Schöpfer! aber bein Schickfal trennt Die Seelen, die du fo für einander schufft, Dein hohes unerforschlichs Schickfal, Dunkel für uns, doch Aubetungswürdig.

Swar

3mar ift das Leben gegen die Ewigfeit Dem schnellen hauch gleich, welcher dem Sterbenden Entstieht, mit ihm entstieht die Seele, Welche der Zufunft au Dauer gleichet.

Einst lößt bes Schickals Rater in Alarheit auf, Was Laboriuth war, dann ist fein Schickal mehr; Ach! dann bepm trunknen Wiedersehen Giebst du die Seelen einander wieder;

Bedanke, werth der Seel und der Ewigkeit, Werth auch den bangfien Schmerz zu befauftigen, Dich denkt mein Beift in feiner Große; Aber mein Herz fühlt zu fehr das leben,

Das ich hier lebe. Gleich ber Unsterblichleit Dehnt, was ein hauch war, fürchterlich fich mir aus; Ich seh, ich sehe meine Schmerzen, Gränzenloß dunkel por mir verbreitet.

Mad,

Mach, Gott! bif Leben, mach es jum schnellen Hanch, Ober gieb die mir, die du mir gleich erschufft; Ach! gieb sie mir, die leicht zu geben, Gieb sie dem bebenden bangen Herzen,

Dem heilgen Schauer, ber ihr entgegen wallt, Dem stillen Stammeln ber, die unsterblich ist, Und sprachloß, ihr Gefühl zu sagen, Laum noch in Thränen hier bang zerfließet.

Sieb fie den Armen, die ich voll Unschuld oft In meiner Amdheit zu dir hab ausgestreckt, Benn ich mit heißer Stirn voll Andacht Dich um die ewige Auch anflehte.

Mit einem Winte giebest und nimmst du ja Dem Burm, dem Stunden sind, wie Jahrhunderte, Gein turzes Gluck; so wie dem Wurm, der Jahre lebt, blubet, verblubt, und Stand wird. Mon ihr geliebet, will ich die Engend schon, Und selig nennen; will ich ihr himmlisch Bild Mit unverwandten Augen anschaun, Und nur das, Gluck, nur das, Rube, nennen,

Was fie mir zuwinkt; bich auch, o Frommigfeit! ... Dich auch, o! bie bu ferner und hoher wohnst, , Als unfre Tugend, will ich reiner Unbekannt, Gott nur bemerket, ehren;

Bon ihr geliebet, will ich bir feuriger Entgegen jauchzen; will ich mein volles herz In hohen Halleluja: Liedern, Ewiger Nater! vor bir vergießen;

Dann, wann fie mit mir beinen erhabnen Ruhm Gen himmel weinet, bebend, mit schwimmenden Entzückten Augen, will ich mit ihr hier schon das ewige Leben fühlen. Das Lieb des Sohnes, trunten in ihrem Arm, Bon reiner Wolluft, will ich erhabener Enteln, die gleich und lieben, gleich und Ehriften sind, feligen Enteln fingen.



Germanikus und Thusnelde.

Germanitus.

Dift bu, wie es bein Blid, bein ftolger Anstand Mir verfündigt, bift bu Armins Gemahlinn, Der zum kand der Cheruster Bom Kapitole den Donner rief?

Der traf! Du bifts zuerst, die nun Augustus Bum Subnopfer ergreift? Die allgerechten Gotter schlagen den Mann nun, Der zum Berderben den Segner zwang.

Du antwortest mir nicht? wie dieser Busen Bom verhehlten Stolz schwillt! Was blickst du drohend Auf den Schoos? Ist noch stolzer! Sieh mich an — Rede Cheruskerinn!

Thus:

Thusnelde.

Daß nicht, Romer, das Rind hier unterm Serze Diefes Prahlen vernimmt! der Adlersieger, Der mit funf Legionen, Hermann, ha! beine Thusnelbe sieng!

Fieng? Ach! Stehet er nicht bort, der gebunden Und dir brachte, du Held? Er war, ach, einst was Er mein Bater? O Hertha, Nache die einzige Thrane nicht!

Germanitus.

Bahrlich bu haft ein Berg, ein Romer fagt's bir Einer Romerinn wehrt! Laf diefes fprechen Bar' ich Armins Gefangner,
Sage, was wurd der Cheruster thun ?

Thus:

Hermann und Thusnelde. *)

Thusnelde.

Da! da kommt er mit Schweiß, mit Romerblute, Mit dem Staube der Schlacht bedeckt! So schon war Hermann niemals! So hats ihm Noch nicht vom Auge gestammt!

Komm! Ich bebe vor Luft! reich mir den Abler Und das triefende Schwerdt! Komm, athm, und rufe Bon der donnernden Schlacht in Meinen Umarmungen aus!

Ruh

*) herr Denis bat in seiner vortrestichen Uebers febung des Ossans den Autor dieses Bardens gefangs nicht errathen können. — Bon einem so großen Dichter, der noch arzu Klopftols Freund ist, hat mich dieses sehr befremdet.

Muh hier, daß ich den Schweiß der Stirn abtrodne, Und der Wange das Blut! Wie gluht die Wange! Hermann! Hermann! So hat dich Noch nicht Thusnelbe geliebt!

Selbst nicht, als bu zuerft im Sichenhaine Mit dem braunlichen Arm mich wilder faßteft? Fliebend blieb ich, und fah bir Schon die Unsterblichkeit an,

Die nun bein ift! Ergablte im dunkeln Saine, Daß Augustus nun bang mit seinen Gottern Mectar trinket! daß hermann, hermann, unsterblicher ift!

Bermann.

Warum locft du mein haar? Liegt nicht ber flumme Lobte Bater vor und? D hatt Augustus

Seine Reiter geführt! Er

Lage noch blutiger ba!

® 5

Thus:

Thusnelde.

Laß bein fliegendes haar mich, hermann, loden! Daß es unter dem Kranz in Kreise falle! Siegmar ist bep ben Göttern! -Beffer gefolgt, als beweint!



Elegie.

Daphnis und Daphne.

Bartliche Daphne, wenn aber ber Tob und Liebende trennte?

Wenn bein Gefchiet bich zuerft zu den Unsterblichen ruft?

Ach, so werd ich um dich ein ganzes Leben durch weinen,

Jeden nachtlichen Tag, jede noch trübere Racht!

Jede Stunde, die fonft in deiner Umarmung vorbep. floß,

Jebe Minute, bie uns, gartlich genoffen, entfloh!

Ach, fo vergeben mir dann die übrigen Jahre von Schwermuth,

Bie ber vergangenen und ungeliebt feines entfioh!

"Bartlicher Daphnis, wenn tunftig ber Cod uns Lies benbe trennet,

"Benn bein Gefchick bich zuerft zu den Unfterblichen ruft;

"AG,

"Ach, bann wein ich um bich mein ganges übriges Leben, "Jeben unbrauchbaren Tag, jede mir schreckliche Nacht!

"Jebe Stunde, die sonft, mit beinem Ladeln erbeitert, "Unter bem suffen Sesprach jartlicher Thranen ents floh!

"Ach, fo vergeben mir dann die übrigen Tage voll Schwermuth,

"Wie der vergangenen uns nngeliebt keiner entfloh! Bartliche Daphne, bu wolltest nach mir nur Tage noch leben?

Und ich brachte nach bir Jahre voll Traurigfeit ju? Daphne, Daphne, nur wenig unbrauchbare trube Mis nuten,

Bring ich, bift bu erblagt, neben bir feelenlos gu! Dehme noch einmal bie tobte Sand, tuffe noch einmal bein Auge,

Sint an die ruhende Bruft, wein, und erblaffe ben bir !
"Daphnis, ich fterbe nach dir! Den Schmerz foll Baphnis
nicht fublen,

"Daß er fterbend mich fieht. Daphnis, ich fterbe nach bir!

"Dann

"Dann bring ich auch nur wenig unbrauchbare trabe Minuten,

"Bift bu , Daphnis , erblaft, neben bir feelenlos gu ?

"Blide noch einmal bich an, und feufge noch einmal:
Mein Dapbnid!

"Sint an die rubende Bruft, gittr und erblaffe dafelbft !

Daphne, bu fturbest nach mir ? Den Schmerg foll Daphe ne nicht fublen,

Daß fie fterbend mich fieht. Daphne, bu ftirbft nicht nach mir!

"Daphnis, ich sterbe nach dir! Das ift es, was ich vom Schicfal

"Längst schon mit Thranen erbat. Daphnis, ich sterbe nach bir!

Ach wie liebest bu mich! Sieh diese thranenden Augen!

Fuhle dig bebende herg! Daphne, wie liebest du mich!

Sottlichfte Daphne, bu fturbeft nach mir? Du fublteft bie Schmerzen,

Daß du sterbend mich fabst ? Daphne, wie liebest bu mich!

Ach, wenn eine Sprache doch mare, bir alles zu fagen, Bas mein liebendes Herz, zärtlichfte Daphne, dir fühlt! Burbe bif Ang und fein Blid, und feine Bahren voll Liebe,
Und bif Ach des Befuhle, das mir gebrochen entfloh,
Doch zu einer Sprace ber Gotter, dir alles zu fagen,

Bas mein liebendes herz, jartlichfte Daphne, dir fühlt! Ach, wenn doch fein Grabmal nicht mare, das Liebende bedte,

Die einander fo treu, die fo voll Bartlichfeit find! Aber weil ihr denn fepd, zu ewig offene Graber, Nehmet zum wenigsten doch, nehmet auf einmal und ein! Horeft du mich, der zur Liebe mich fchuf? Ach! wenn du

Laf mit eben bem Sauch Daphnens und meinen Geift fliehn!

mich boreft,

"Daphnis, ich flerbe mit bir! Ich bete mit bir von bem Simmel

"Diefe Boblthat herab. Daphnis, ich fterbe mit bir !



Un Young.

Stirb, prophetischer Greis, ftirb, benn bein Palmens zweig Sprofite langst schon empor, und, bir zu rinnen,

Sprofte langit icon empor, mio, bit gu timen, feet

Manche freudige Thrane Schon im Auge ber himmlischen.

Du verweilft noch? und haft fern an die Wolfen bin Schon bein Dentmal gebaut. Denn die geheiligten Ernften, festlichen Nachte

Bacht der Frengeist mit bir, und fühlte,

Daß dein tiefer Gefang drohend des Weltgerichts Prophezepung ihm fingt! fuhlte, was die Weisheit will, Wenn sie von der Posaune,

Diesem Weder ber Tobten, fpricht.

Stirb.

Stirb. Du hast mich gelehrt, daß mir des Todes
Schall
Wie ein Jubellied tont, das ein Gerechter fingt.
Bleib, v bleib denn mein Lehrer!
Stirb, und werde mein Genius!



An

Daphne.

Nein, Daphne, gieb nicht, gieb nicht, Geliebtefte, Der finstern Sorge beine zufriedne Bruft;
In einer Bruft voll reiner Unschuld
Muffen die Freuden der Tugend wohnen.

Das Auge Gottes, welches die Liebe fcubt, Sieht stets vom himmel segnend auf uns herab. Er hat bem Tage schon gerufen, Welcher bestimmt ift, uns zu beglücken.

Won ferne kommt er! Jede verschwindende, Durchseufzte Stunde seufzet ihn naher her. Er kommt gewiß! Ich seh schon um ihn Alles Entzücken der reinen Liebe.

Fliest

Fließt unterbessen, trostende Thräuen, fließt In sanster Wehmuth über die leichtre Brust; Nur trübt nicht das geliebte Auge, Trübt mir das Auge nicht, das ich kusse!

Erheitert ihr es, lachelnde hoffnungen, Und ftart es, Liebe, jenfeits der truben Nacht, Die unfer Gluck in Nebel einhullt, Jenen schon dammernden Lag zu seben!



An Damon.

Lange, fehr lange, Damon,

hat bein junger Fuß fich geubt , bornigte , mufte Pfabe

Einsam zu mandeln! Lange

floh mit abgewandtem Gesicht, feindlich und unerbittlich, Kerne von bir die Kreube.

Alfo wollt es Gott, der allein jedes Erfcaffnen Lauf. bahn

Jeglichem vorgezeichnet !

Auch die Hoffnung, welche doch sonst über ein weinend Antlis

Lächelnde Ruhe breitet,

Und den muden Ruderfnecht ftdrit, unter den fcmeren Reffeln

Erdumend fich fren ju bunfen,

Auch die war entstohn! Wie betäubt standest du da, und bebteft!

H 2

Duntel

Duntel und ichwer von Sturmen

Sieng der Simmel über dein Haupt. Rirgends, wohin bein Auge

Mengfilich fich wandte, nirgends

Brach die Nacht ein schimmerndes Licht. Ueberall Dom nerwolfen!

Che die ausgebonnert,

Werben jene, welche icon bort wartend von ferne brauen,

Simmel und Erd erschüttern.

Doch wie schon entwolft, wie verklart lacelt ber him mel wieder,

Deinem erftaunten Auge!

Denn die wilden Donner find langft wieder hinaufger wandelt

Ueber die hohen Felfen,

Ober übers Meer, wo sie ist ihren vergebnen Eifer ueber die Fluten schutten.

Und die Thaler, welche von dir lange nur Rlagen lernten,

.Soren

Soren ist, und emiaunen,

Sbren ein entzudend Gefprach zartlicher, frober Bergen, Welche fich ploglich finden ,

horen ein beredtes Gesprach wiedergegebner Ruffe, horen nur Lieb und Freude.

Denn in dem verwandelten Thal wohnet mit dir Die Liebe!

Unter bem Juß bes Fruhlings

Sprossen junge Beilchen empor. Aber ber Blick ber Liebe

Schaffet ihn felbst, ben Fruhling!

Debe Felfen werden befeelt, traurige Buften ladeln!



Der Abschied.

Der, vor Wehmuth erftummt, gitternd neben bir fieht, Unaussprechlicher Schmerzen will ,

Wenn fein jartliches Aug ist von dem beinigen Weinend taufendmal Abschied nimmt;

Der mit gogernbem Schritt bir gu entfliehen ftrebt, Und mit hurtigerm wiederkehrt,

Und ein einzigsmal nur bich noch umarmen will, Bis bie fcredliche Stunde fommt;

Und ben Liebling dir ichnell aus bem erftarrten Arm, Aus ben weinenden Angen reift:

Eben biefen bringt bir, froher und gartlicher, An des gludlichen Symens Sand

Einst die Liebe gurud! Fruber , ale ist vielleicht

Deine Sehnsucht zu hoffen magt!

Eriumphirend und ftolg flieget bein Liebling bann Den verlaffenen Armen gu!

Un

Elisen.

Elife! tuffe, tuffe mich nicht fo oft! Liple nicht immer schmeichelnde Freundlichkeit; Auch lehne dich nicht stets so fterbend, Nicht so geschlungen, an meine Schulter!

Die reinste Wollust hat ein beschränktes Maas: Dem, was vergnügend heitre Sinnen rührt, Dem folgt, ach! in zu nahen Gränzen, Trauriger Edel mit schnellem Schritte.

Bunfch ich getuffet, neunmal getußt zu fepn, Entzieh mir sieben, tuffe mich zweymal nur, Und bepbemal nicht start, nicht feurig, So wie die Schwester den Bruder tuffet,

Ober

Oder die Cochter fpielend den Bater tifte, Eb noch ihr Busen fustere Kreude bebt.

> Dann flieb, bu Lofe, fliebe von mir! Eile mit fliegenbem Fuße von mir!

Fliebe der fernsten Kammer bebachtlich zu, Oder verbirg bich tief in dem dicklen Walb; - Dir werd' ich in die ferne Kammer, Dir in die waldigten Schatten folgen!

Als Ueberminder, welcher den Rand erhafcht, Werf ich den Arm dann mannlich um beinen Sals. So raubt die unbewehrte Taube Stärter der Abler im hohen Aluge.

Du reichst besieget stehende Sande bann, Dann schlängelst du dich gitternd um meinen Sals: Dann wirst du mich, mich, fleine Adrrian! Siebenmal fussend versohnen wollen.

6 3

Doch bu betriegst bich. Rächend bestraf ich bich. O suffe Rache! Siebenmal siebenmal Werd ich die vollen Lippen tussen, Che die Strase die Schuld vertilget.

Wie! biefe Strafe, Madden! gefallt dir nicht? Du willst entstiehn? Aber mein starfrer Arm Gleich einer Kette dich umschlingend, hindert es, Flüchtge, dich loszuwickeln;

Bis bu, wenn alle Ruffe bezahlet find, Bep beinen Reihen feverlich schwören wirft, Daß bu bep ahnlichen Berbrechen, Mehnliche Strafen erdulben wollest.



Un den Ronig.

Da Sie (Ihr Name wird im Himmel nur genennet!)
Ihr fanftes Aug im Tode schloß,
Und, von dem Thron, empor zum höhern Throne,
Im Siegsgewande, trat:

Da weinten wir! Auch der, der fonst nicht Chranen kannte, Ward blaß, erbebt', und weinte laut! Wer mehr empfand, blieb unbeweglich steben, Berftummt', und weint' erft spat.

So steht, mit starrem Blid, der Marmor auf dem Grabe; So schautest Du Ihr, Friedrich, nach! Ihr Engel sah, als er zu GOtt Sie sührte, Nach Deinen Thränen hin. D, Schmerg! fart, wie ber Tob! - Wir follten zwar nicht weinen,

Beil Gie fo groß und edel ftarb!

Doch weinen wir. Ach, so geliebt zu werben, Wie heilig ist bif Glad!

Der König stand, und fah, fah die Entschlafne liegen, Und neben Ihr den todten Sohn.

Auch er! Auch er! D, GOtt! D, unfer Richter! Ein Friedrich flarb in ihm!

Bir beten weinend an. Weil nun nicht mehr Ihr Leben Und lehrt; so lehr und benn Ihr Lod! O himmlische, bewundernswerthe Stunde,

Da Sie entschlummerte!

Dich foll der Enkel noch, bu Todesstunde, fepern! Gie sep sein Fest, um Mitternacht! Boll heiliger, tiefeingehüllter Schauer,

Gin Fest ber Weinenben!

Micht

Nicht biefe Stunde nur, Sie ftarb viel lange Tage! Und jeder war des Todes werth, Des lehrenden, des ehrenvollen Todes, Den Sie gestorben ist.

Die ernfte Stunde tam, in Nebel eingehüllet, Die Sie bep Grabern bildete. Die Koniginn, nur Sie, vernimmt den Fuftritt

Der fommenben! nur Gie

Sort, burch die Nacht herauf, ber hunteln Flügel Raus

Den Todeston; Da lächelt Sie. —

Sep ewig, mein Gefang, weil bu es fingeft,

Daß Sie gelächelt hat!

Und unn find Throne nichts, nichts mehr ber Erbe (Broffen, Und alles, was nicht ewig ist!

Bwo Thranen noch! die eine für den König;
Kur Ihre Kinder die,

Und

Und für die liebende, so febr geliebte Mutter: Und dann ist GOtt allein geliebt! Der Erdfreis finft, wird Ihr zum leichten Staube: Und, nun entschlummert Sie-

So liegt Sie tobt, und icon , icon fur des Ceraphs Auge, Der Sie zum Unerschafnen führt. Indem erblaft die Mang', und sinkt; es troknen Die letten Thranen auf!

Mie liebenswurdig find des Patrioten Wunden! Wie liebenswurdiger der Tod, Des Christen Tod! Die seste Ruh! der sanften, Gebrochnen Augen Schlaf!

Rut wenige verftehn, was den fur Ehren fcmuden, Der liegt, und überwunden hat, Den ewigen, den Gott geweihten Menfchen, Der auferfteben foll !

Bleug,

Fleug, mein Sefang, den Flug unsterblicher Gesange, Und singe nicht vom Staube mehr: Zwar heilig ist Ihr Staub: Doch sein Bewohner Ist heiliger, als er!

Die hohe Seele stand vor Gott. Ihr großer Führer, Des Landes Schutgeist, stand ben Ihr. Dort strahlt' es auch, um Sie, an Ihrer Seite, Wo Carolina stand.

Die große Cochter sah vom neuen Thron herunter, Sah ben den Königen Ihr Grab; Der Leiche Pomp. Da sah Ste auf den Seraph; So sprach die Glückliche:

Mein Führer, der du mich zu dieser Wonne führtest, Die fern von dort, und ewig ist! Kehrst du zuruck, wo wir, zum Tod', ist werden, Dann bald unsterblich sind:

Rehrst

Rebist du dort hin zuruck, wo du des Landes Schickal, Und meines Königs Schickal, lenks; So folg ich dir. Ich will fanft um dich schweben, Mit dir, Sein Schutzeist sepn!

Wenn du dich unsichtbar den Einsamkeiten naberst, Wo Er um meinen Tod noch klagt; So trost ich Seinen Schmerz mit dir! so lispl' ich Ihm auch Bedanken zu!

Mein König, wenn Du fublit, baß sich ein sanftere Leben, und Ruh, durch deine Seele gießt; So war ichs auch, die Dir, in Deine Seele,

Der Himmel Frieden goß!

D, mogten diese hand, und diese hellen Loden, Dir sichtbar sepn; ich troduete, Mit dieser hand, mit diesen goldnen Loden, Die Thranen, die Du weinst! D, weine nicht! Es ift, in diesem hohern Leben, Für fanfte Menschlichkeit viel Lohn, Biel großer Lohn! und Eronen bep dem Biele, Das ich so früh ergrif!

On eilst mit hohem Blick, (doch langer ist die Laufbahn!)
Mein König, diesem Ziele zu!
Die Menschlickeit, diß größte Lob der Erbe!
Ihr Gluck, ihr Lob ist Dein.

Ich schwebe jeden Tag, den Du, durch sie, verewigst. Dein ganges Leben, um Dich ber ! Auch diß ist Lohn des früherrungnen Bieles, Bu seben, was Du thust.

Ein folder Tag ist mehr, als viele lange Leben, Die sonst ein Sterblicher verlebt? Wer ebel herricht, hat boch, furb er auch früher, Zahrhunderte gelebt! Ich schreibe jede That (hier wurd Ihr Antlit heller, Und himmlischlächelnd stand Sie auf,) Ins große Buch, woraus einst Engel richten; Und nenne sie vor Gott!



Ein Psalm.

Pfalter, finge dem Herrn! Geuß Silbertone, Laute Jubel, herab! Ruf, zu der Stimme Deiner Feper, Gedanten, Welche Jehova, den Schöpfer, erhöhn!

Du bift herrlich und milb! On gabft, du Gebet! Dem gludfeligen Bolt, in beinen Gnaden, Ginen weifen Beherricher, Daß er bie Ehre ber Menfchlichkeit fep!

Wonn' und Jubel und Dant bem großen Geber! Seil dem Konige! Seil dem Gottgegebnen!
Segn' ihn, wenn du herabschauft,
Schau unverwandt, o Jehova, herab!

Shau

Schau herunter, und gieb ihm langes Leben,
Sanftes Leben, du Gott der Menschenfreunde L
Giebs dem Theuren, dem Guten,
Ihm, der die Wonne der Menschlichkeit ist!

Den wir lieben! Er iste! Er ist ber Jubel Unster Seele! Dir rinnt die Freudenthrane! Heil bir! Weh dem Erobrer, Welcher im Blute ber Sterbenden geht.

Wenn die Roffe ber Schlacht gezähmter wuten, Als Ger schwillende Held nach Lordeern wiehert! Stird! So tief sie auch wuchsen, Fand sie bes Donnerers Auge boch auf!

Fluche folgen ihm nach! - Ein lauter Segen Jauchst bem Gottlichen ju, ber diefes Nachrufins Schwarze Stunden verabscheut, Sich ju ber bestern Unsterblichkeit schwingt!

Ĵ 2

Dann bald hober empor jum Gipfel aufsteigt, Spricht jum Ruhme: "Du bift turg, wie das Leben!," Ebel handelt! jum Lohne

Gelbft nicht bas Auge ber Engel begehrt!

"Meines herzens, das feyn!,, Es ift die lezte, Steilfte hohe von dem, was Weif' ersannen, Weifre thaten! Der Juruf

Selber bes Engels belohnet fein Berg!

Reinen Ronig, der Gott bif herz geweiht hat!
Raum gebohren wird ihm das Rind icon lallen?
und, geschaffen vor Eden,

Sieht ihn ber Geraph, eilt, fagt es vor Gott!

Einen Christen, ich sab den Wrisen sterben, Einen Christen, dur Zeit der neuen Seiden ! Liebend mandt' er sein Auge Gegen den Enkel, und lächelte so:

Er#

Erft fep dieses mein Dant, ber ewig baute, Daß mein Schöpfer mich schuf, und nun mich wegwinkt, Non ber Schwelle bes Lebens,

Bu dem unfterblichen Leben empor!

Und dann bet' ich ihn an, daß diß mein Auge Noch den Menschenfreund sah, den und sein Gott gab! Gott, Gott fegn' ihn! Gott segn' ihn! Wende dich nicht, fomm, und weine nicht, Sohn!

Sott, Gott fegn' ihn! Sier wied der Cod mir bitter, Sier nur! Denn nun erblicht mein tobtes Auge Meinen König, den besten,

Ach! ben geliebteften Ronig, nicht mehr!

Out, mein gludlicher Sohn, bu wirft Ihn lange, Lange wirst du Ihn sehn, sehn, wenn Sein Alter Ihn mit silbernen Haaren,

Und mit der QBonne bes lebens bebedt,

Mit der Wonne, "Bor Gott gelebt ju haben!
"Gute Thaten um fich, in vollen Schaaren,
"Bu erblicken!, Sie folgen
Jungling! Sie folgen ins Weltgericht nach!

Wieles sab ich. Ich weiß, was groß und schen ift In dem Leben! Allein das ift das höchste, Was des Sterblichen Auge Sehn kann; Ein König, der Gibatliche macht!

Gen bu murbig, von Ihm gekannt ju werben! Lern bescheidnes Berbienst; Er wird bich kennen! Und nun — Segne, Gott, segn. ihn! Segne ber Könige Besten! Er flarb.



Die

Soffnungen der Christen.

Der Seraph stammelts, und die Unendlichkeit Bebts durch den Umfrais ihrer Gefilde nach Dein hohes Lob, o Sohn! Wer bin ich Daß ich mich auch in die Jubel drange?

Bon Staube Staub! Doch wohnt ein Unsterblicher Bon hoher Abkunft in ben Berwesungen, Und denkt Bedanken, daß Entzückung Ourch die erschütterte Nerve schauert!

Auch du wirst einmal mehr als Berwesung seyn, Der Seele Schatten, hutte von Erd' erbaut! Und andrer Schauer von Trunkenheiten Werden dich dort, wo du schlummerst, weden! Der Leben Schauplat, Feld! wo wir schlummerten! Wo Adams Enkel wird, was sein Bater war,
Als er sich nun der Schöpfung Armen
Jauchzend entriß, und, ein Leben, da skand!

D Feld! vom Aufgang bis wo sie untergeht,
Der Sonnen leste, heiliger Todten voll!
Wenn seh ich bich! — wenn weint mein Auge
Unter den tausendmal tausend Thränen?

Des Schlafes Stunden oder Jahrhunderte, Flieft schnell vorüber, stieft, daß ich aufersteh! Allein sie saumen; und ich bin noch Diesseits am Grabe! Du, belle Stunde,

Der Ruh Gespielinn, Stunde des Todes, tomm!

D du Gesilde, wo zur Unsterblichkeit

Dif Leben reift, noch nie besuchte
Ruhestatt meines Gebeins, wo bist du?

Last

Last mich borthin gehn, bag ich ble Statte feb', Sie mit gesenktem, trunkenem Auge feb'!

Dann stille Blumen bruber ftreue

Unter die Blumen mich leg' und fterbe!

Bunich großer Aussicht, aber nur Gludlichen! Benn du, die suffe Stunde voll Geligkeit Da wir dich munschen, kamft, wer gliche Dem, der alsbenn mit dem Tode range!

Doch ich will leben, daß ich des Todes werth Enischlummere, daß ich, wenn es gefungen ist Das Lied vom Sohne triumphirend Ueber das Grab den erhabnen Weg geh!

D du mein Meister, der du gewaltiger Die Gottheit lehrtest! zeige die Stufen mir, Wo du hinauf stiegst, wo die Seber, Die dich verfündigten, Palmen tragen.

Dort

Dort ist es himmlisch! In ber Entfernung nacht Wet ich die Spur an, wo du gewandelt bist,
Doch fällt von beinen hohen Stufen
Schimmer herab, und mein Auge sieht ibn:

Dann bebt mein Seift fich, darstet nach Ewigfeit, Richt jener turgen, welch' auf der Erde bleibt! Nach Palmen ringt er, die der Seraph Um des Unsterblichen Schläse windet!

Beigt mir die Laufbahn, wo ben dem fernen Ziel Die Krone schimmert! Meinen erhabensten Gebanten, lehrt den Hoheit! führt ihm Wahrheiten zu, die es ewig bleiben!

Daß ich den Nachhall berer, die ewig find, Den Menschen singe! daß mein geweihter Arm Lon eurem Altar Flammen nehme! Flammen ins herz der Erlösten ströme!

Henoch

Henoch,

oder

Gedanken von GOZZ. Ein Fragment.

Als ich das kleine Leben noch lebte, da noch die Stunde Meiner neuen Herrlichteit faumte; da faß ich oft einsam An der Ceder im Haine; dann rauschten wallende Lufte Durch die Ceder ihr Leben; es fühlten sich alle Naturen Um mich herum: ich aber empfand die unsterbliche Seele! Damale, o, da schon ergriff mich in Stunden, die ich noch segne,

Oft, mit fo unaussprechlicher Reuheit und Wonne, ber befte

Aller Gebanten, ber große Gebante, vom erften ber Wefen!

Dag von feinem Anschgun die Geele gur tiefften Bes munberung

Schauernd hinunter erftaunte! fo nen , fo niemals ems pfunden

War .

i.

Bar fein Gefahl mir! 3ch rief, ber gitternbe Mund nicht! ber ftarrte!

Bebe Stunde mar tobt! ber Athem ftand bebenb! bas

Stugt', hielt inne! Die Beit gieng nicht fort! doch laut aus der Liefe

Laut, mit allen Empfindungen, riefidie betende Seele:

D, wer bift bu? - Der bift bu? - Du Befen ber Wefen, wer bift bu?

Sott! - unendlich! - ber Erfie! - ba war es eine fam! - bu Schonfter!

Wefen ohn Urfprung! -- doch wars nicht ewig einfam!
Du Liebe!

Ad! - (nun tam mir bie Stimme gurud, nun floffen bie Thranen!)

Ad! mein Schopfer! mein GOtt! ich vergeb' in ben machtigen Freuden!

Dicht, benn bicht um mich ruht beiner Allgegenwart Rulle!



Heber

Ueber die

Allgegenwart Gottes.

Als du mit dem Tode gerungen,

Mit bem Tobe!

Beftiger gebetet hatteft;

Als bein Schweiß und bein Blut

Auf die Erde geronnen mar;

In der ernften Stunde

Thateft bu jene große Wahrheit fund,

Die Bahrheit fenn wird,

Go lange die Spulle ber emigen Geele

Staub ift;

Du ftandeft, und fprachft

Bu den Schlafenden :

Willig ift eure Seele;

Allein bas Fleisch ift fcmach!

Diefer

Dieser Endlichkeit Loos, Diese Schwere der Erde, Fühlt auch meine Seele, Wenn sie zu GOtt, zu GOtt! Bu dem Uneudlichen!

Sich erheben will.

Anbetend, Pater, fint ich in Staub, und fieh! Bernimm mein Flehn, die Stimme des Endlichen! Mit Feuer taufe meine Seele, Daß fie au dir fich, au bir, erhebe!

Allgegennartig, Bater, umgibft bu mich! -Steh bier, Betrachtung, ftill, und forsche
Diesem Gedanten ber Wonne nach!

Was wird das Anschaun senn, Wenn der Gedant' an dich, Allgegenwärtiger! Schon so viel Arafte jener Welt hat! Bas wird es feyn bein Anfchaun, Unenblicher, Unenblicher!

Das fab tein Auge,

Das borte fein Dor,

Das fam in feines Berg;

Die febr es auch rang,

Wie es nach Gott auc' ich Gott!

Rach bem Unendlichen, burftete,

Rams doch in feines Menfchen Berg:

Bas Gott bereitet bat

Denen. die ibn lieben !

Benige nur, ach, wenige find,

Deren Aug in ber Schopfung

Den, ber geschaffen hat, fieht!

Wenige, beren Ohr

In bem machtigen Raufchen bes Sturmwinbe,

3m Donner, ber rollt,

Ober im lispelnben Bache,
Den Unerschaffnen bort!
Wenige herzen erfullt
Mit Ehrfurcht und Schauer
Gottes Allgegenwart!

Laß mich, im Heiligthume,
Dich, Allgegenwärtiger!
Stete suchen, und finden!
Und wenn er mir entstieht
Dieser himmlische Gebanke,
Laß mich ihn tief anbetend
Aus den Choren der Seraphim,
Ihn mit lauten Thränen der Freude
Herunter rusen,
Damit ich, dich zu schaun,
Mich bereite, mich weihe,
Dich zu schaun!

Ich bebe mein Aug auf, und sebe, Und siehe der HERR ist überall!
Erd, aus deren Staube
Der erste der Menschen geschaffen ward,
Auf der ich mein erstes Leben lebe!
In der ich verwesen,
Aus der ich auferstehn werde!
Sott, Gott würdigt auch dich,

Mit heiligem Schauer Brech ich die Blum' ab!

Dir gegenwartig gu fen!

Sott machte fie!

Sott ift, wo die Blum' ift! Mit heiligem Schauer

Kuhl ich das Wehn, Hier ist das Rauschen der Lufte! Es hieß sie weben, und rauschen, Der Ewige! Wo fie weben, und raufchen, Ift der Ewige!

Freu dich beines Todes, o Leib! Bo du verwesen wirst, Wird der Ewige seyn!

Freu dich deines Todes, o Leib!
In den Tiefen der Schöpfung,
In den Höhen der Schöpfung,
Werden deine Trümmer verwehn!
Auch dort, Verwester, Verstäubter,
Wird Er seyn, der Ewige!

Die Höhen werden sich buden! Die Liesen sich buden! Wenn der Allgegenwärtige nun Wieder aus Staube Unsterbliche schafft!

Salleluja dem Schaffenden! Dem Todtenden Salleluja!

Salleluia.

Salleluja bem Schaffenben!

Ich hebe mein Aug auf, und febe!
Und fiebe, der HERR ist überall!
Euch Sonnen, euch Erben, euch Monde der Erben,
Erfüllet, rings um mich,
Seine gottliche Gegenwart!

Geheimnisvolle Nacht der Welten, Wie wir im dunkeln Worte schaun Den, der ewig ist! So schauen wir in dir, o Nacht der Welten, Den, der ewig ist!

Hier steh ich Erbe!

Was ist mein Leib

Segen biese selbst den Engeln

unzählbare Welten!

Was sind diese selbst den Engeln

Unzählbare Welten!

3hr, ber unsterblichen , ihr, ber erloften

Bift bu naher als ben Belten;

Denn fie benten, fie fühlen

Deine Gegenwart nicht!

Mit ftillem Ernfte bant ich bir,

Benn ich fie bente!

Mit Freudenthranen, mit namlofer Bonne

Dant ich, o Bater, dir,

Wenn ich sie fuhle!

Augenblide beiner Erbarmungen

D Bater, finds,

Wenn du das himmelvolle Gefahl

Deiner Allgegenwart

In meine Seele ftrablft!

Ein folder Augenblid

Ift ein Jahrhundert

Boll Seligfeit! - -

Meine

. Meine Seele durftet,

Die nach ber Auferstehung

Berborrtes Gebein!

Go burftet meine Geele

Rach diefen Augenbliden

Deiner Erbarmungen !

3ch lieg, ich liege vor die

Auf meinem Angesichte !

D lag ich, Bater, noch tiefer vor bir

Gebudt im Stanbe

Der unterften ber Welten!

Du bentft, bu empfinbest,

O die du sepn wirst!

Die bu bober benten,

Und feliger empfinden ,

Die du anschaun wirft!

Durch wen, o meine Geele?

Durch den, der war! und ber ift! und ber fepu wirb! R 3 Du,

Du, den Worte nicht nennen, Deine noch ungeschaute Gegenwart Erleucht und erhebe Jeden meiner Gedanken, Leit ihn, Unerschaffner, ju bir! Entflamm, und bestüg!

Zebe meiner Empfindungen, Leite sie, Unerschaffner, ju bir!

Wer bin ich, o Erfter!

Und wer bift bu!-

Ber bift bu! -

Starte, fraftige, grunde mich,

Daß ich bein sep,

Auf ewig bein fep!

Ohn ihn, ber fich fur mich geopfert hat, Könnt ich nicht bein fepn! Ohn ihn mar beine Gegenwart Feuereifer und Rache mir.

Etd,

Erd, und Himmel vergehen;
Deine Kerheissungen, Göttlicher, nicht!
Von dem ersten Gefallnen an,
Bis zu dem lezten Erlösten,
Den die Posaune der Auserstehung
Verwandeln wird,
Visst du ben den Deinen gewesen,
Wirst du ben den Deinen sene!

In die Wunden deiner Hande Legt ich meine Finger nicht! In die Wunde deiner Seite Legt ich meine Hand nicht! Aber du bist mein Herr! und mein GOtt!

Mit Gnabe fep mir gegenwartig,
Mit Gnade! mit Gnade!
Es find Worte bes ewigen Lebens,

Die bu beteteft

Ch bu in Gethsemane

Ins Gericht giengft !

Sallet, himmel, fie!

Stamml', o Erde , fie nach!

Lag alle fie eins fepn!

Bie bu, Bater, in mir bift,

Bie ich in bir bin,

So laß alle fie eins in uns fepn!

3ch in ihnen!

Und bu in mir!

Daß fie zu einer Bolltommenheit

Wollendet merben!

Hallt die Worte des ewigen Lebens, ihr himmel!

Stamml', o Erbe, fie nach!

Der fur mich mit bem Tobe rang!

Den Gott für mich verließ!

Der nicht erlag,

Alle ihn ber Emige verließ,

Der ift in mir !

Out

Gedante meines tiefften Erftaunens,

Ich bebe vor dir!

Da die Winde gewaltiger wehten,

Die bobere Wog' auf ihn ftromte,

Sant Rephas!

3ch finke!

Bilf mir, mein Berr, und mein Sott!



Das

Anschaun Gottes.

Mit Sittern fren ich mich,
Und wurd es nicht glauben;
Wädre der nicht der Ewige,
Der mirs verheissen hat!
Denn ich weiß es, ich fahl es:
Ich bin ein Sander!
Würd es wissen und fühlen;
Wenn auch sein göttliches Licht
Heller mir meine Fleden nicht zeigte,
Nicht enthüllte
Meiner Siele Todesgestalt!
Mit tief anbetendem Erstaunen,
Im Staube zitternd, fren ich mich!

Koríd

Forfch ihm nach, bem gottlichften Gebanten, Den bu ju benten vermagft, D bie bu, nah am Grabe beines Leibes, Doch ewig bift!

Nicht, daß du magtest
Ins Allerheiligste zu gehn!
Biel unüberdachte,
Biel nicht gepriesne, nicht geseprte,
himmlische Gnaden
Sind im heiligthume.

Bon ferne, nur von ferne Mur Einen gemilderten Schimmer, Damit ich nicht fterbe! Einen für mich burch Nacht Gemilderten Schimmer Deiner Herrlichkeit seh' ich. Wie groß war ber, ber beten dueste:
Hab ich Gnade vor dir gefunden; so last mich
Deine Herrlichkeit sehn!
Der so sum Unendlichen
Beten durft', und erhört ward!

Ins Land des Golgatha tam er nicht! An ihm tacht' es ein früherer Tod, Das er Einmal, nus Einmal Nicht glaubte!

Bie groß zeigt ihn

Celbft die Strafe!

Und boch verbarg ber Bater ihn In eine Nacht bes Bergs, Alls vor dem Endlichen Des Sohnes herrlichteit Borübergieng! Alls die Vosaun auf Sinai schwieg, Und die Stimme der Donner! Als GOtt von GOtt sprach!

Uneingehullt durch Nacht,
In eines Tages Lichte,
Das feine Schatten sichtbarer machen,
Schaut er nun Jahrhunderte schon,
(Wir haltens für Jahrhunderte!)
Ausser den Schranken der Zeit,
Ohn Empfindung des Augenblicks,
Dem der Augenblick folgt,
Schaut er nun
Deine Herrlichkeit,

Heiliger!

Seiliger !

Heiliger!

Namlosefte Bonne meiner Seele! Gebante bes funftigen Schauns; Du, du bist meine große Zuversicht,
Du bist der Fels,
Auf den ich trete,
Und gen Himmel schaue,
Wenn die Schrecken der Sunde,
Des Lodes Schrecken,
Wenn sie fürchterlich drohn,
Mich niederzustürzen,

Auf biefen Felfen, o du,
Den nun die Tobten Gottes fehn,
Laß mich stehn,
Wenn mich die Allmacht
Des unbezwingbaren Todes
Einst ringsum einschließt!

Erheb, o meine Seele, bich Ueber die Sterblichfeit! Blid auf und schau!

Shan

Shau oft; fo wirft du ftralenvoll Des Waters Klarheit In Jesu Christi Antlit fcaun!

Hosianna, Hosianna! Die Fille der Gottheit Bohnt in dem Menschen Ich Christo!

Raum schallt ber Seraphim harfe noch, Sie bebt! Kaum tont ihre Stimme noch, Sie zittert! Sie zittert!

Hosianna! Hosianna! In dem Menschen Jesu Christo Wohnt die Falle der Gottheit!

Selbft bamale, ba einer der Strablen Gottes Auf unfre Welt

Jene

Jene Weissaung heller leuchtet', erfüllt ward; Da er verachtet und elend war! Selbst damals erblickten, Nicht die Sünder, Aber die Engel Des Baters Klarheit Im Angesichte des Sohns!

Ich feb, ich febe ben Zeugen! Renn entfezliche Mitternachte Hatt' er gezweifelt! Hatt' er mit ber Schmerzen bangstem Anbetend gerungen!

Ich seh ihn, und ahndende Freuden, Wie keine der Freuden ift, Welche die Erde nur gibt, Durchbeben, erschrecken mich! Glubn an meiner Stirn!

Schlagen

Schlagen in meinem hermn! 3ch feb ibn!

Ihm erscheint ber Auserstandne! — — Seine Sande legt er In des Sottlichen Wunden! Himmel und Erde vergehen um ihn! Auch er sieht die Klarheit des Baters Im Angesichte des Sohns. Ich hor, ich hor, ich hor ihn!

(Simmel und Erbe vergeben um ibn!)

er ruft:

Er ruft!

Mein Herr! und mein Gott!



Ernsthafte Beschäftigungen auf dem Lande.

Der Welten Gottes
Will ich mich stürzen!
Nicht schweben, wo die ersten Erschaffnen,
Wo die Jubelchore der Sohne des Lichts Andeten, tief andeten!

Nur um den Eropfen am Eimer, Um die Erde nur will ich schweben, Und anbeten?

Halleluja! Halleluja! Auch der Eropfen am Eimer rann Aus der Hand des Allmächtigen! Da aus seiner Hand Die größern Erden quollen; Da die Ströme des Lichts Mauschten, und Orionen wurden; Da rann der Tropf Aus der Hand des Allmächtigen!

Wer sind die Tausendmal tausend, Die myriadenmal hundert tausend, Die den Tropsen bewohnten? Und dewohnen? Wer bin ich? Halleluja dem Schaffenden! Mehr als die Erden, die quollen, Mehr als die Orionen, Die aus Lichte zusammen strömten!

Aber du Frublingewurmden, Das neben mir fpielt,

£ 2

Du lebst!

und bift, vielleicht! ---

Ach nicht unsterblich!

3ch bin berausgegangen, .

Anzubeten!

Und ich weine ?

Mergieb, vergieb bem Enblichen And biefe Ehranen ,

D ber bu bift und fepn wirft!

Du wirst sie alle mir enthullen

Die Zweifel alle,

O bu, ber mich durche buntle Chal

Des Todes führen wird!

Dann werd ichs missen:

Ob das goldne Burmden,

Das bu auch geschaffen hafte Eine Seele batte ?

Barest bu nur gebildeter Stand, So werde denn Wieder verftiegender Stand! Ober was sonst der Ewige will!

Ergeuß von nenem, du mein Auge. Freuden Thranen! Du meine Sarfe,

Preise ben Serrn!

Umwunden, wieder von Palmen umwunden Ift meine Harfe! Ich singe dem Herrn!

Hund um mich ist alles Macht! Ift alles Wunder!

20

Mit tiefer Chrfurcht Schan ich die Schöpfung an !, Denn Du! Namenlosefter! Du! Erschufft sie!

Lufte, die um mich wehn, Und füße Ruhlung Auf mein glübendes Angesicht gießen, Euch, wunderbare Lufte, Sendet der herr? — Der Unendliche !

Aber fest werben sie still; kaum athmen sie. Die Morgensonne wird schwul, Wolken strömen berauf!
Das ist sichtbar ber Ewige,
Der kommt! — —
Nun fliegen, und wirbeln, und rauschen die Winde, Wie beugt sich der bebende Walb!
Wie hebt sich der Strom!

Gictbar,

Sichtbar, wie du es Sterblicen fenn tanuft! Ja, bas bift bu fichtbar, Unenblicher!

Der Wald neigt sich! Der Strom fliebt! Und ich falle nicht auf mein Angesicht?

Herr! Herr! Gott! barmherzig und gnabig.l. Du Naber. Erbarme dich meiner!

Burnest du, Herr, weil Nacht bein Gewand ist ? Diese Nacht ist Segen der Erde! Du zurnest nicht, Nater! Sie kommt, Erfrischung auszuschütten Ueber den stärkenden Halm! Ueber die herzerfreuende Traube! Bater! Du zürnest nicht!

Mes ift fille vor dir, du Naher! Rings um ist alles stille! Auch das goldne Würmchen merkt auf! War es vielleicht nicht seelenlos? War es unsterblich?

Ach! vermöcht ich dich, HErr, wie ich dürste, au preiseu! Immer derrlicher offenbarest du dich! Immer dunkler wird, HErr, die Nacht um dich! Und voller von Segen!

Seht ihr den Zengen des Nahen ?
Den zudenden Blip?
Hört ihr den Donner Jehova?
Hört ihr ihn?
Hört ihr fin,
Den erschutternden Donner des Herrn?

Und die Sewitter Minde? Gie tragen ben Donner! Bie fie raufden! Wie fie die Walber durchraufchen!

Unb

Und nun schweigen fie - Majestatifcher Wanbeln die Wolfen berauf!

S#

Herr, herr! Gott! barmbergig! und gnadig! Angebetet, gepriesen Gep bein berrlicher Name! Geht ihr den neuen Zengen bes Naben?

Seht ihr ben fliegenden Blit? Hort ihr, boch in den Wolken, den Donner bes Herrn?

Et ruft:

Jehova!

Jehova!

"Jehova!

Und der gesplitterte Balb bampft!

Aber nicht unfre Sutte!

Unfer Bater gebot

Seinem Berberber,

Bor unfrer Sutte porüber ju gent!

Ach fcon taufchen, fcon raufden himmel und Erbe vom gnabigen Regen! Run ift; (wie burftete fe!) die Erd erquiett! Und ber himmel der Fulle des Gegens entladen!

Siehe! nun kommt Jehova nicht mehr im Wetter!

Im ftillen fanften Gaufeln

. Kommt Jehova!

Und unter ihm neigt fich ber Bogen bes Friedens!



Lobgefang

für die Genesung des Königs von den Blattern.

Last dem Erhalter Unsers Geliebten

Uns freudig banten!

Du hafts allein gethan, o du des Lebens Herr! und herr bes Lobes!

Dir fen ber Rubm, ber Dant, ber Preif, ble Chre, Großer Erhalter

Unfere Geliebten !

Thranen und Monne,

Dankende Ehranen,

Cenn unfer Opfer!

Mit diesem Opfer fallet tief anbetenb Bor dem Throne nieder,

Bon

Bon dem des Rettenden Gebet erfcollent Leben, ja leben Soll mein Gefalbier !

Wunderbar hast dus Bater des Schickfalds Und Ihn erhalten!

Bu viel, ju viel Barmherzigfeit, o Bater, Saft bu und gegeben!

Steige mit Bonne
Auf ju bem Geber!

Mengen erfagen ! Doch Ihn berührte

Sanft beine Sand nur!

So fanft , bag wir fo gar (wer tann bier bauten ?) Dicht einmal erfchraden !

Bu viel, ju viel Barmherzigfeit, a Bater,
Gab uns die Stunde

Deiner Errettung!

Ach, ben wir lieben, Bater, er lebet!

Und auch wir leben !

Dann in der Stunde beiner reichen Snaben, Da bu ibn erhielteft,

Da ruhrtest du auch uns mit fanfter Sand an. Bater, die Erde Bebt., und wir leben !

Hnter uns bebte,

Scholl beine Stimme !

Nicht beines Zornes, beiner Liebe Stimme Scholl, uns aus dem Staube Bu rufen, und gen himmel icaun zu lehren, Nach dir, bes Todes Herr und des Lebens!

Noch mit Entzüden Hör ich ber Erbe Gelindes Rauschen! Des Richters Arm, ber über andre Bolfer Fürchterlich fich ausstreckt! Die Städt erschuttert, daß fie im Erdbeben Donnern, und fallen, Unterzugehen!

Der iht die Wilfer,
Daß er sie würge,
Dem Schwerde zuführt!
Der Arm wird über unserm Haupt erhoden,
Ach, daß er uns fegne!
Und daß wir, auf des Segens Fülle merten,
Wedet er fanft uns
Auf aus dem Schlummer!

Fallet mit Jauchzen Bor bem Erbarmer Aufs Antlig nieder! Laft jedes herz fein halleluja fingen! Herr, Herr, Gott, barmherzig! Du Dulbender! Getrener! Snadenvoller! Ehre dir! Preif dir! Dant dir, Erbarmer!

Signg nicht Jehovens
Herrlichkeit sichtbar

Ave uns vorüber?
Last uns anbetend ihr von ferne nachsehn:
Ja! in unster Seele
Soll dieses Heils Erinntung ewig bleiben!
Bleiben ein Nachhall
Desen, was Gokt that!

Sagt es ben Enteln.

Innerften ftammle!

Bater, und lehrt fie Gen himmel schauen! Betnimms, der Enkel Sohn, und lerne banken! Und kein Greis entschlummre, Der nicht noch einmal Dank, wenn er entschlummert, Gott aus bes herzens

Dağ

Dag wir bir banten!

Mater, o gib uns

Much diese Gnade!

Herr, herr! Preiß, Chr, und Ruhm fep, und Aw betung

Deinem großen Namen! Hoch in den himmeln hubst du deinen Arm auf, hErr, uns zu segnen!



Auf das Fest der Königlichen Souveranität in Dannemark.

Bebt fanft auf ihren Gruften , ihr Winde! Und hat ein unwissender Arm Der Patrioten Stand wo ausgegraben, Berweht ihn nicht!

Weracht ibn, Lever, wer fie nicht ehrt? und ftammt' er auch aus altem helbenftamme; Beracht ibn!

Sie haben uns ber hunderttopfigen herrichluck entriffen! tind Einen König gegeben!

D Frepheit! Silberton bem Ohre, Licht dem Werstand, und hoher Flug zu denken! Dem Herzen groß Gefühl! O Frepheit, Frepheit! nicht der Demokrat allein Weiß, wer Du bist!

Odka .



Der guten Konige gludliche Sohn Der weiß es auch!

Nicht für ein Baterland nur, Wo das Geseth und Hunderte hetrichen; Auch für ein Baterland, Wo das Geseth, und Einer herrscht, Lockt, wenn der Tod sein großes Herz verdient, Auf einem hohen Thermoppla! Oder auf einem andern Altare des Ruhms Lockt er sein Haar, und stirbt! ——

Unsterblichkeit Dir! Mit Blumenkrangen umwindet Die Muse bein heiliges blutiges haar!

Suf und ehrenvoll ist furs Naterland fterben, Für Friederich, und für des großen Naters Glüdliche Kinder, sein Voll! Ich seh, ich seh, ein Geist der Patrioten.
Entstammt der Krieger Schaar!
Du stiesselt, Blut fürs Baterland!
Und Namen, jest nicht bekannter,
Als andre Namen sind,
Fliegen, wie Abler, empor!
Die Mutter und die Braut'
Erocknet schnell die bebende Ehrane;
Dann des Lodten Berdienste
Möchten Ehranen entweisn!

Allein mit Weisheit, welche noch mannlicher, Mit Katerliebe, die viel edler, Als Muth zu kriegen ist, Halt Friederich sein Schwerdt zuruck. Europa donnert! Er schweigt!

Dant Dir, unfer Bater, Daß wir bein und unfer Fest M 2

Unter

1

Unter des fegentriefenden Friedens Befchattenben Fittigen fepern !

Richt mit ber larmenben Pracht Der Frende, die nur schimmert und tont, Rein deiner wurdiger Friederich, Mit tiefanbetendem Preise des Herrschers der Welten, Welcher uns Dich und deine Bater gab, Mit stiller Rube sepern wir, Mit Freude tief im Herzen,

Entfitiefnes Jahrhundert.
Sebe bein niedergesunkenes haupt noch einmal empor,
Und gib bem neugebohrnen Jahrhunderte
Den Segen, ben du hatteft!

Es bebt sich auf, und fegnet: Rur Friederich und Christian Sollen das neue Jahrhundert beglidden! D hierum fichen wir, und unfte Linder, Borfebung, Dich au! Borfebung, Dich, die jest die Boller Machtig erinnert: Sie herrsche !

Hingen?

In ihren furchtbaren Rlang

Schreven Blut und Clend!

Nur wenige fingen

Bon Frieden barein!

Die donnernde Waage tont fort, und wagt! Ein Sandforn mehr jezt in die eine, Dann in die andre Schaale, Ist Sieg voll Blut und Elend!

Noch werden ber Arieger Stolzeste sagen? Richt beine brullenbe Tobe, Schrecken mich beine Wetter nicht, Schlacht!

Mber,

Aber, das Ginten und Steigen ber gomicen Baginaal, Und ihr Lodeston, foreden mid!

O Norsehung, beschleuß boch endlich, Endlich die blutigen, Wieder besiegten Siege Mit einem, der Friede gebeut!

So wollen unser Water und wir, Er, daß Er uns liebet! Wir, daß wir Ihn lieben! Ohne Wehmuth uns freuen!

Weht über der Patrioten Gebeinen, Ihr Winde, fanft! Auch an Friederichs ungehinderter Snade Haben sie Theil!

D Lag der Fever, wie groß bift du ! Mit dir beginnet Ein neues Jahrhundert, der Gnade !

عتران محر

Noth:

Will what !

Rothschilds Gräber.

Ernst in Sterbegedanken umwandl' ich
Die Gräber, und lese
Ihren Marmor und seh Schrist,
Wie Flammen, daran,
Andre, wie die,
So die dußre Gestalt der Thaten nur bilbet,
Unbekannt mit dem Iwed,
Welchen das Innre verbirgt.
Furchtbar schimmert
Die himmlische Schrist:
"Dort sind sie gewogen,
"Wo die Krone des Lohns,

M 4

"Reine vergangliche, strablt.,.

Streue

Strenet Blumen umber!

Der Frühling ist wiedergekommen!

Wiedergekommen — —

Ohn Ihn — —

Bluthe betrange fein Grab!

Sanftes, erheitrendes Bilb von Auferfiehung! Und bennoch trubt fich im Beinen ber Blid?
Eräufelt die Ehran' auf den Krang?

Schauer tommt von dir her, Langfam auf Flügeln der Racht, Schauer. Ich bor ihr Schweben! — Wer fept ihr, Seelen der Tobten?

Sludliche Bater sind wir,
"Segneten ,
"Segneten noch Friederich,
"Als der Erde wir Erde gaben!
"Wir kommen nicht von Sessen der Schlacht!,,
Bester

Befter König! — —
Es klagt ihm nach
Der Muse Gespiele,

Und ber Weisheit!

Um ihn trauert ber Liebling der Kunft.

Befter König! — —
Der Knabe, ber Greiß,
Der Kranke, der Arme,
Beinen, Bater! — —
Es weint nah. und ferne bein Roll.

*Ron bes Hella Sebirge,
Bis hin zum Strome Rifurgis
Beinet alle bein Poll, Bater,
Dein gluckliches Wolf.

Rann Dir Lohn Unsterblichkeit seyn;
So beginnet die Erd ihn iezt zu geben !
Allein ist denn Unsterblichkeit Lohn ?

Du

Du, o Friederichs Sohn, !

Du Cohn Louisens,

Erhabner, theurer Jungling! -

Cep, iconer, edler Jungling,

Den alle Grasien schmitten,

Auch ber Tugend,

Sep uns, was bein Bater uns mar!

Ach, im Tod
Entfinkt die Erdenkrone
Dem Haupte!

Ihre

Ihre Schimmer

Umwolft balb

Der Berganglichkeit Sand!

Aber es giebt auf ewig

Die ehrenvollere Krone

Jenen entscheibenden Cag feiner Bergeltungen

60tt! ---



Paral=

Parallele zwischen Engelland und Deutschland.

Was that bir, Thor, bein Baterland ? Dein fpott' ich, glubt bein herz bir nicht Bep feines Ramens Schall?

Sie find fehr reich! und find fehr ftolg! Bir find nicht reich! und find nicht ftolg: Das hebt uns über fie!

Wir find gerecht! bas find fie nicht! Hoch ftehn fie, traumen's bober noch! Wir ehren fremb Werbienst.

Sie haben hohen Genius! Wir haben Genius wie sie! Das macht uns ihnen gleich! Sie dringen in die Wiffenschaft Bis in ihr tiefstes Mart hinein! Wir thun's und thaten's lang!

Wen haben sie, der, tuhnen Flugs, Wie Sandel, Zauberepen tont? Das hebt uns über sie!

Wer ift bep ihnen, besten Sand Die trunfue Seel' im Bilbe tauscht! Selbst Uneller gaben wir!

Wann traf ihr Barbe ganz das Herz? In Bilbern weint er! Sriechenland, Sprich du Eutscheibung aus!

Sie siegen in der finstern Schlacht, Wo Schiff an Schiff sich bonnernd legt! Wir siegten ba wie sie! Sie ruden auch in jener Schlacht, Die wir allein verstehn, heran! Vor uns entflohen sie!

D! fabn wir fie in jener Schlacht, Die wir allein verftebn, einst bicht Am blanken Stahl — wenns finkt,

Benn unfre Furften hermanns find, Cheruster unfre heere find! Cheruster, talt und tuhn!

Was that dir, Thor, bein Baterland? Dein fpott' ich, glubt bein Gers die nicht Bep seines Namens Schall?



Eine Parodie aufidas Stabat Mater des Pergolesi.*

Sefus Christus fowebt' am Arcuse; Blutig fant fein Haupt herunter, Blutig in bes Todes Nacht.

Bep des Mittlers Kreuze standen Bang Maria und Johannes, Seine Mutter und sein Freund. Durch der Mutter bange Seele, Uch durch ihre ganze Seele Sieng ein Schwerdt.

Liebend neiget er sein Antlite:

Du bist dieses Sohnes Mutter!

Und du dieser Matter Sohn!

Engel

*Aus Bersehen ist eben biese Parodie im Berzeichnist Nr. 42. unter bem Titel eines Gesangs angezeigt worden.

Engel freuten fic der Wonne, Jener Wonne, Die der Mittler seiner Mutter, Seinem Freunde sterbend gab. Abgetrocknet sind nun ihnen Alle Ehranen, Mit den Engeln freu'n sie sich.

Wer wird Ichren fauften Mitleibs Nicht mit diesen Frommen weinen, Die dich Herr im Lobe sahn? Wer mit ihnen nicht verstummen, Nicht, wie sie, vor Schmerz versinken, Die dich Herr im Lobe sahn?

Wer wird fich nicht innig freuen, Daß der Sott Berfchner ihnen, himmel, beinen Borfcmad gab, Ach, daß JEsus Christus ihnen, himmel, beinen Worschmad gab?

Ach, was hatten wir empfunden Am Altar des Mittleropfers, Am Altare, wo er ftarb!

Seine Mutter, seine Brabet Sind die Treuen, die mit Eifer Halten, was der Sohn gebot.

Erben sollen sie am Throne In der Wonne Paradiese, Droben, wo die Krone strablt.

Sohn bes Baters, aber leiben, On Borganger, leiden muffen deine Bruder, Eh' fie droben an dem Throne, Eh' mit dir fie Erben find. Nur ein fauftes Joch, o Mittler! Leichte Lasten, gottlicher Borganger! find Deinen Treuen, alle Leiden biefer Welt.

D, bu herrlicher Bollenber, Der fein Jod mir, feine Laften Canft und leicht alleine macht, Boller Mitleid

Sanft und leicht alleine macht.

Auf bem hoben Todeshugel, Auf der bunkeln Schabelstate, Da, da lernen wir von dir! Da, Berfohner, da von dir!

Dort rufft bu mich von der Erde Laut gen himmel, Mich zu jenem Erb' im Licht! Ach, jum Erb' im Licht binauf!

Grben

. 1975

Erben reuben,
Und ihr Elend,
Morte ihr bem Wanderer nach Salem
Staub unterm Fusse sepn!
Kurze Freuden! leichtes Elend!
Möchtet ihr dem Wanderer nach Salem
Staub unterm Fusse sepn!

Möcht' ich, wie auf Absersstügeln hin zu euch, ihr höhen, eilen, Ihr höhn der herrlicket! Mit enossen jenes Erbes, Mitempfänger jener Krone, Meine Brüder leitet mich!

Daß bereinft mir , wenn im Tobe Bir entschlafen , bann zusammen Droben unfre Bruder febn. Daß, wenn einft wir nun entschlafen, Ungetrennet im Gerichte, Droben unfte Bruber febn.



Friedrich

Friedrich Gottlieb Klopstocks

fleine

Prosaische Werke.



Borbericht zu den profaischen Werfen.

Topstock ist in seiner Prose fast eben so veigts nell, als in seiner Poesie. Rurz, pracis, gebrangt von Gedanken und voll achter deutscher Kerns Ausbrücke.

Nur wird ihm, wie mich bunft, mit Recht borgeworfen, daß feine Profe zuweilen zu tacitisch, zu gedrechselt und öfters gar ein bischen precids fene. Richt selten ist er dunkel: er wirst einen großen Gedanken ohne Borbereitung hin, ber dem Leser zwar Erstaunen, aber nicht Ueberzeus

gung abubthiget. Man findet meiftens Refultas te einer großen Seele, ohne Pramiffen; lauter Schluffe ohne Borberfate. Er fteht immer oben, und zieht die Laiter nach fich, daß ber Lefer, ber nicht nachtlettern fann, bom beständigen Empor-Ichauen ermubet. Riemand mage es also, bies fem Sertules feine Reule aus ber Sand gu wins den, und seine Prose nachzuahmen. Wintels moun, beffen Beift unter bem alten griechischen Simmel feine Bildung erhielt, schreibt eine Profe, bie ber Klopstockischen sehr abnlich ift. Simplicitat und Marbeit aber glauben wir in fels Berder marbe. nem Stile enibedt zu haben. unferm Erachten nach , einer ber vollfommenften beutschen beutschen ProfascriBenten geworden fenn, wanne er nicht zu fehr hamannifirte. Er hat indeffen Stellen, die nach dem Idiom unseret Sprache nicht voller und fiårfer ausgedruckt werden tonnen. Abbt, der leider zu bald vergeffen wird, Ceffing, Blog, die wenigstens hier neben einander fteben mogen, und insbesondere Spalding, Zimmers mann und Mendelsohn haben der deutschen Profe einen klassischen Ton gegeben. Ich hatte beps nabe ben unfterblichen Bellert bergeffen, beffen Prose so sanft ift, als sein Charafter war. Rur fceint er uns in feiner Moral bftere gu beclamatorisch und zu homiletisch, obgleich bie

)(2

Spras

Die paar Stude von der seligen Meta has ben Wir der Sammlung nicht entziehen können, da diese große Frau, wie Cramer richtig bemerkt, Klopstock in weiblicher Schönheit war.

Bergeichniß ber profaischen Stücke.

- I. Eine Betrachtung über Julian, ben Abtrannigen.
- II. Bon ber beften Urt über Gott gu benten.
- III. Bon der Sprache der Poefie.
- IV. Bon bem gehler andre nach fich zu beurs theilen,
- V. Bon dem Range ber ichonen Runften und Biffenschaften. Gine Allegorie.
- VI. Bon bem Publico.
- VII. Gin Brief von ben Moben.
- VIII. Bon ber Bescheibenheit.
- IX. Bon ber Matur ber Poefie.
- X. Ein Gesprach von ber mahren Sobeit ber Seele.
- XI. Bon ber Freundschaft.
- XII. Fortsetzung von der Freundschaft.
- XIII. Ob ein Scribent ungegründeten, obgleich scheinbaren, Eritiken antworten muffe? Gin Gespräch zwischen Klopstod und Eramern.

X 3

XIV.

- XIV. Ein Gespräch von der Glückseligkeit. Ers ftes Stück.
- XV. Des Gesprächs von der Gludseligkeit. 3mens tes Grud.
- XVI. Des Gesprächs von der Glückseligkeit. Drittes Stuck.
- XVII. Nachritht von einem in dem Aderbau febr erfahrnen Landmann.
- XVIII. Beurtheilung ber Winkelmannischen Ges danken über die Nachahmung der griechischen Werke in den schonen Kunften.
 - XIX. Utheile über die Composition einiger Ges malde.
- XX. Fortsetzung der Beurtheilung einiger Ges malde aus ber heiligen Geschichte.
- XXI. Gespisich über den Nachruhm zwischen Rlopflock und seiner Gemahlin.
 - XXII. Klopstocks Briefe an seine verstorbene Mesa nach ihrem Tode.



I. Eine



I.

Gine Betrachtung

úber

Julian ben Abtrunnigen.

an könnte gute Gründe anführen, wenn man behaupten wollte, daß es nicht mehr nothig sen, die Frengeister zu wis berlegen. Sie hätten ja, könnte man sagen, an statt die starken Beweise, mit denen sie bestritten worden sind, zu beantworten, blos ihre alten, ost widerlegten und nicht selten lächerlichen Einzul 2

wesen ware. Es ist schwer ben Charakter bieses sonderbaren Mannes; beim diesen Bennamen verdient er porzüglich por allen andern, die ihm die Schmeicheleven seiner ehmaligen und itigen Profelnten gegeben haben; ich fage, es ift schwer, feis nen Charafter genau zu entwickeln. glaube ich, daß ihn folgende Abbildung nicht vers fehlt. Er war von Natur in Absicht auf die Bols luft, aufferordentlich maßig; aber er hielt fich, wegen dieser ihm nunmehr fo leichten Tugend, das burch vollkommen schadlos, daß er fich feiner beife fen Ehrbegierde gang überließ. Wenn er die Biels gotteren eben fo gewiß glaubte, als er fie eifrig wiederherzustellen suchte; so ift er einer ber merts wurdigsten Enthusiaften gemefen, die es jemals gegeben bat: Und hat er jenes nicht gethan; fo übertrifft er die funftlichsten Beuchler. baltsame, der philosophische, der ernsthafte Julian, ber Raifer, ber Nachahmer Antonins, tanz te ben einem bffentlichen Aufzuge mitten unter Priefterinnen der Benus, die dafür befannt mas ren, daß fie ihrer Sbttinn an diefem Tage auf eis ne Urt, die ich nicht beschreiben will, bienten. . Mestulap felbst hat ihm oft bie Mittel angezeigt, burch bie er geheilt worden ift. Jupiter fep fein 3ew

Zenge, daß er die Wahrheit sage. Er war in vies len Dingen nichts weniger als ein Originalgenie. Seine ganze Philosophie war die verwirrte verdordene platonische Philosophie seiner Zeiten. Der Geschmack der Metoren seiner Zeiten war der seinige, blos daß er in einigen Stellen seiner Satyren und seiner Briefe besser schreibt. Wie lächerlich fünstslich ist nicht das Meiste seiner Lobreden!

Seine Regierung folgte auf eine weichliche; man bemerkte es daber mehr daß er mieder romifch regierte, und diß murde bennahe fein ein gaes Berdienst gewesen senn, wenn er nicht auch die Biffenschaften und ihre Vertrauten auf eine Urt, die ihm Ehre macht, geschät hatte. Er batte es mit so vielen fleinen Seelen gemein, baf er burth den Krieg berühmt werden wollte; und vielleicht befürchtete er von der Nachwelt mit unter ben großen Saufen der Belden geworfen zu merben; daber suchte er die Unsterblichkeit seines Namens durch eine neue Stube, namlich durch die Ause rottung ber christlichen Religion, zu beveftigen. Diese Unternehmung ist ihm auch in so fern gelungen', daß ihn die Geschichte viel ofter nennt, als sie sonst thun murde. Dif ift, wie mich deucht, ein fehr wahrer Entwurf seines Charakters; es wurde überfluffig fenn, ihn weiter auszubilben.

214

Wir.

Wir wollen ben feiner Unternehmung, die christliche Religion zu vertikgen, und die heidnische wieder einzuführen, ftehn bleiben. Er bemuhte fich, diefer einen neuen und ihr vortheilhaften Anfirich zu geben. Er verband feine enthusiaftischo Philosophie mit derfelben. Er befahl feinen Vries Kern, auch burch bas Benipiel ihrer Tugend, wie Die Christen , zu lebren. Ge lief fie offentliche Un-Malten zur Berforgung der Reifenden und Urmen Die Bielahtteren hatte noch niemals machen. mit bem Christenthume auf diese Art um ben Borjug geftritten. En bachte fehr richtig barinn, baff er die Chriften nicht mit bem Ochwerdte verfolgte; sb er gleich nicht immer seinen haß gegen sie volls lig zu verftellen mußte. Denn biemeilen begegnes te er ihnen affenbar ungerecht und graufam. Uebers haupt aber suchte er seinen großen Plan mit viefer Rlugheit auszuführen. Er verbot bas Lefen. Der heidnischen Scribenten in den chriftlichen Schulen. Er gkaubte ihnen auf diese Urt den guten Gekbmack und mit ihm alles zu nehmen, mas er jur Unterftutjung ber Religion bentragen fann. Einige werben diß fur einen geringen Berkoft ber-Christen halten; aber Inlian, ber vielleicht niemals richtiger als bierin gedacht hat, bielt es mit Recht

ŗ

Recht für einen fehr wichtigen Berkuft. Er fucha te die Chriften burch Uneinigkeiten ju schmachen. Es wurde ihm befto leichter, biefes zu thun, weil er baben, indem er die Bischoffe ber verschiebnen Ceften, und biemeilen fo gar den Pobel mit ih nen vor fich bisputiren ließ, fich feiner Lieblingea migung, ber Spotteren, überlaffen konnte. Doch diß alles war ihm gleichwohl noch nicht genug. Et glaubte nichts gethau in habene fo lange ihm noch etwas zu thun übrig fen. Er fcbrieb alfo auch gea Allein wegwegen find diefe gen bie Chriften. Schriften verlohren gegangen? Die Chriften bas ben fie auf die Seite geschafft, werden einige fas gen. Alls wenn mittelmäßige Schriften nicht ein nes febr naturlichen Todes fturben, wenn fie von fich felbft untergehn. Wir haben aber seine Lobs reden noch, und diese find boch gleichwohl (felbst feine Bewunderer muffen biefes zugeftehn) febr mittelmäßig. Diefer Ginmurf murbe von einiger Erheblichkeit fenn, wenn nicht icon oft ber Bufall gewollt hatte, daß Schriften von diefer Urt auch ihrer verdienten Strafe entgangen maren.

Seine Schriften gegen die Religion find wahrs scheinlich seine Tezte Unternehmung gegen dieselbe gemesen. Nicht lange vorher hatte er es uns

ternommen, die Juden wieder zu einem foldent Bolfe zu machen, ale fie vor dem Gerichte, bas über fie ergieng, gewesen maren. Er hatte feine geringere Absicht, als die Weiffagung bes Def figs unwidersprechlich zu widerlegen. Miemals ift großere Rubuheit und mehr Ueberlegung vereinigt worden, um bas Meufferfte zu magen. Sch werbe von biefer aufferorbentlichen Begebenheit, welche bie einzige in ihrer Art ift, in einem ber folgenden Blatter reben. . Nach berfelben icheinen mir feine Schriften wiber die Rengion berjenige unter allen feinen feindfeligen Unfallen zu fenn, ber am meiften Aufmerklamkeit verdient. Sie find nicht gang untergegangen. Gin Bischof hat, in einer Widerlegung berfelben, einige Fragmente bavon erhalten. Es verdient die Mube gu fehn, was fur Grunde biefen machtigen Philosophen bewogen haben, bas Christenthum mit eis nem folden beißen Gifer vertilgen zu wollen.

Er glaube, sagte er, es sen gut gethan, wenn er die Ursachen offentlich anzeige, die ihn dahin gebracht hatten, die Lehre der Galiläer für eine menschliche und boshafte Erfindung zn halten. Sie habe nichts Göttliches; sie misbrauche Wejeznige Araft der Seele, die sich von dem Fabelhafs

ten, bem Kindlichen, und dem Unsimmigen forts reissen lasse. Dis ihr Geschwätz von Wundern solle ben ihr ein Beweis der Wahrheit sehn.

Ich mache hieruber weiter keine Anmerkung, als daß wir von dem, der und diß von der christlichen Religion sage, die gewissenhafteste Wahrsheitsliebe, und die strengste Richtigkeit ben der Beurtheilung berfelben erwarten.

Im folgenden (da ich nur Stellen aus Fragsmenten anführe, so kann meine Absicht nicht senn, sein System, wenn er anders eins gehabt hat, zu zeigen) vergleicht er die Erzählung Mosis und Platons von der Schöpfung, und giebt diesem den Borzug, weil der oberste Gott den Unters göttern befohlen habe, die menschlichen Leiber, die Thiere und die Pflanzen hervorzubringen. Diesen merkwürdigen Triumph zu halten führt er bevde Stellen ganz an. Die Bortrefslichkeit der Stelle Platons sucht er so gar durch einen Commentarius, den er darüber macht, zu erweisen. Der Borzug der platonischen Erzählung soll darim bestehn, daß der oberste Gott nichts Sterbliches gemacht habe.

Aber gleichwol mar diefer oberfte Gott ber Schöpfer ber Untergotter, und aberbig willigte

er nicht nur darein, daß sie das Sterbliche ers schaffen mochten; sondern er führte auch so gar zur Ursache an, daß das Ganze ohne die sterblischen Geschöpfe nicht vollkommen senn wurde.

Er fihrt an, daß Gott gesagt habe: Es ift nicht gut, daß der Mensch allein sen; ich will ihm eine Gehülfin machen. Diß ist, sagt er, schleche terdings fabelhaft. Denn wie ist es vernünstig zu denken, daß Gott nicht vorher wisse, daß dies jenige, die er zu einer Gehülfinn macht, demjenisgen, der sie bekommt, nicht zum Nugen, sondern zum Schaden gereichen werde?

Ich habe überhaupt die Absicht nicht, Julian, indem ich einige seiner Fragmente wider die Relission anführe, umständlich zu widerlegen. Aber würde diff, wenn ich jene Absicht auch hätte, wohl eine Widerlegung verdienen?

Daß es einen Mars, eine Minerva und einen Merkurius gebe, und daß jeder von ihnen gewiße Einflusse auf die verschiednen Wolfer habe, bezweiße er dadurch, daß die Gallier und die Deutsschen kühn, die Griechen und die Römer überhaupt gesittet und menschlich waren, und diese Eigenzschaften mit der Standhaftigkeit und dem kriegerisschen Geiste verbäuden; die Aegypter waren sein

ner, fanfilicher, die Sprer untriegerisch und garte lich, aber flug, lebhaft, leichtfinnig und gelehrig.

Die Nachricht von der Erbauung des babylos nischen Thurms ift, seiner Meynung nach, dess wegen eine Fabel, weil man die ganze Erde hats te zu Ziegeln brennen mussen, um nur die an den Mond zu bauen. Und ihr, beschließt er, die ihr solche Fabeln glaubt, erfühnt euch noch immer, euch die Erkenntniß Gottes anzumaßen?

Mofes hat, wie er glaubt, die Lehre von ber Bielgbiteren vorseiglich verdunkelt, aber gleichwol hat er sich verrathen, indem er sagt, daß Viele, die Sprachen der Menschen zu verwirren, herunstergestiegen waren.

TEsus, sagt dieser Ungludliche, ift ungefehr feit drenhundert Jahren berühmt. Er hat in seinem ganzen Leben nichts merkwürdiges gethan; man mußte denn glauben wollen, daß in den Flefsten Bethsaida und Bethania Lahme und Blinde heilen, und Besesne beschwören, große Thaten waren.

In einer andern Stelle aber fagt er: Bald hate te ich das Größte der Geschenke des Apollo und des Jupiters vergeffen. Jupiter hat unter benen Gottern, die nur die Augen des Verstandes sehn,

den Aeskulap aus sich selbst gezeugt. Auf die Ere be ift er durch das fruchtbare Leben des Apollo gekommen. Da Aeskulap von dem Himmel auf die Erde herunter gestiegen war; so ist er nur eine mal in menschlicher Gestalt in den epidaurischen Gegenden erschienen. Von hier ist er weiter sortz gegangen, und hat über die ganze Erde seine helz sende Rechte ausgebreitet. Er ist zu Pergamus, in Jonien, zu Tarent gewesen. Zulezt ist er nach Mom gekommen. Er ist auf der Erde und dem Meere überall gegenwärtig; er kommt zu jedem unter uns, und heilt unsre kranken Seelen und Leiber!

Das Gelindeste, was man hierüber sagen kann, ist, daß Julian durch seine offenbare Partheylichkeit sehr unfähig wird, die christliche Reskigion zu beurtheilen.

Ich würde selbst einigen parthepisch vorkoms men, wenn ich nicht auch etwas, das weniger schwach ist, anführte. Ihr ahmt, sagt er zu den Christen, nur den Juden in ihrer Bitterkeit und Wuth nach, indem ihr Tempel und Altare vers wüstet. Ihr tödtet nicht nur diejenigen, die in ihrer väterlichen Religion geblieben sind; sondern auch eure Ketzer, die doch überhaupt mit euch eis nerlev nerlen Irrthum haben. Allein das ift euer eigen Werk. Denu nirgends hat euch IEsus diß gebosten; Paulus auch nicht.

Herin ist nichts falsch, ausser daß die Heiben von den Christen, wegen des Gbgendienstes, was ren getöbtet worden. Uebrigens scheint mirs eine Schönheit dieser Stelle zu seyn, daß er die Christen an die Menschenliebe Fcsu erumert. In wefen Munde konnte eine solche Erinnerung starter seyn?

Allein es war gewiß feine Meynung nicht, JEsu hierdurch auch nur einigen Beyfall zu geben. Denn er fährt gleich fort: Die Ursache warum euch JEsus und Paulus diß nicht geboten haben, ist weil sie nicht hofften, daß ihr jemals so mächtig werden wurdet. Sie waren zufrieden, wenn sie das gemeine Bolt verführen konnten, oder hochestens solche Leute, wie ein Cornelius und Sergius gewesen sind. Wenn einer von ihren Schülern unter den großen Männern dieser Zeiten (ich rede von des Tiberlus und des Claudius Regierung) berühmt geworden ist; so will ich überhaupt die Unwahrheit geredet haben.

Barde fich Julian, burch so etwas blos Scheinbares haben blenden laffen, wenn er, wie fein gewähltes

ivähltes Müster, wie Antonin gedacht, und die Menfchen, gleich ihm, in dem rechten Gefichtes punite angesehen hatte? Wer ift benn wirklich groß? Etwa allein ber, welcher fich, die mannichfaltigen Beranlaffungen ber Geburt und tes Giults zu grofen Thaten fo ju Rutze macht, bag er bie großen Thaten and wirklich thut ? Ober auch ber, welcher amar jene flarfre Beranlaffung nicht bat, aber fich von den wenigen und geringen, die er hat, fo führen läßt, daß er auch, obgleich keine folde, die von der Geschichte verewigt werden, bennoch wirklich arofie Thaten thut? Es ift so gar die Anzahl grofer Leute von ber legten Urt fiarter ale von bet er-Denn bie Anzahl berer, Die Stand und Glud erhöhn, ift überhaupt viel fleiner, als terer, bie jene aufferlichen Borginge entbehren miffen.

Warum habt ihr unfre Gotter verlassen, und seind zu den Juden übergegangen? Etwa destregen, weil die Gotter Kom die Herrschaft der Welt gegeben haben, den Juden aber auf kurze Zeit Frenheit und dann Anechtschaft? Er hatte gewiss nicht notig, die oft wiederkommne Dienstsbarkeit der Juden, auch damit zu erweisen, daß sie von Richtern sind regieret worden. Auf eben die Art konnte man sagen, daß die Rouver, selbst

in ihren frenften Zeiten Sclaven gewesen waren, und zwar nicht etwa, weil sie einen tyrannischen Senat, sondern weil sie einen Senat gehabt hateten. Aber er ist so erhizt, daß er das Lächerliche solcher Angriffe gar nicht zu merken scheint.

JEsus, der die Geister beherrschte, der auf dem Meere mandelte, der die Besesnen befreyte, der, wie ihr behauptet, himmel und Erde ges macht hat, konnte zu dem Besten seiner Verwandsten und Freunde (er redet von ausserlichen Borzzügen) nichts beytragen.

Wie kalt ist dieser Spott, in dem Munde besjenigen, der nicht allein die christliche Religion kannte; sondern so gar auf seine Belesenheit in der Schrift eitel war! Denn wenn er darauf verfällt, biblische Stellen anzusühren, so hort er nicht auf.

Er halt sich überhaupt mit vielem auf, bas nichts für ihn erweist. Wie welt er hierin auszuschweisen sabig sen, zeigt er besonders in der Stelle, in welcher er einen Bischof schimpft, weil dieser sich hatte einfallen lassen, zu behaupten, daß die Juden auch herameter hatten.

Warum findet ihr, fagt er zu ben Chriften, an ben Wiffenschaften ber Griechen so viel Geschmack, Alopftode prof. Werte. B wenn

wenn euch das Lesen eurer Bibel zureichend ist? Es ist doch viel wichtiger, den Leuten jene, als die Gogenopfer zu verbieten. Denn Paulus sagt ja selbst, daß diese dem, der davon ist, nicht nachtheilig seyn; nur das Gewissen der Schwaschen, die es saben, mochte dadurch verlezt werden. Ihr Thoren!

Berlohnt es fich der Muhe, zu erweisen, daß diß weiter nichts, als eine sophistische Chicane ift?

Dier folgt eine Stelle, die uns feine Abficht, marum er bas Lesen ber heidnischen Scribenten in den christlichen Schulen verboten hat, in ihrem ganzen Umfange zeigt. Durch diese Wiffenschaften, sagt er, ist unter euch jeder, der nur einis ge naturliche Gaben gehabt hat, von der Atheisteren (fo nennt er die Berlaffung des Beidenthums) jurud gebracht worden. Und wenn ich nicht irre, fo wißt ihr es felbst genug, wie fehr unfre Wiffenschaf. ten von den eurigen unterschieden find. Durch die eurigen wird feiner vortrefflich, oder auch nur mittels maßig gut. Durch die unfrigen aber erhebt fich je der über fich felbft, wenn er auch gleich von der Natur noch so sehr vergessen worden ift. Aber wenn Dieselbe gegen einen unter uns frengebig mar, und er fich dann durch unfre Gelehrsamkeit bilben laft; so wird er einer von denen, die ein Geschent ber Ghtter zu neunen sind; so zündet er entweder den Wissenschaften ein neues Licht an; oder er wird ein weiser Gesetzgeber; oder auch ein berühms ter Eroberer!

Es kommt mir vor, als wenn Julian bier an sich selbst gedacht habe. Doch ohne mich hiers ben aufzuhalten, merte ich nur an, erft: Daß feine einzige Wiffenschaft mit dem Beidenthume und mit dem Christenthume, ausser ber Moral, in einer nothwendigen Berbindung ftebe, und tag also ein Seibe ober ein Chrift überhaupt groß oder klein in den Wiffenschaften fenn kann, ohne daß feine Religion daben in Betrachtung fommt; 3weptens: Daß uns die Religion gu nichts an= bern, als jur Aufklarung unfere Berftandes in Abficht auf die Erkenntniß Gottes und zur Beg. rung unfere Bergens gegeben werben fonnte. Sch will es daher nicht einmal gegen unfre Widerfader gelten machen, daß die Offenbarung diesen ihren großen Endzwed, oft auch durch Meisters ffuce ber Poefie und ber Beredtsamkeit, erreicht babe.

Er fahrt fort: Bersucht es nur, wählt aus allen euren jungen Leuten, unterrichtet sie in ale len bem, mas eure Bibel enthalt; wenn diese in B 2

ihren reifen Jahren beffer als Sclaven senn werben: So will ich ausgeschweift, so will ich geraft has ben! Und doch send ihr solche Thoren und solche Elende, daß ihr ein Buch für göttlich haltet, durch welches keiner weiser, mannlicher, und überhaupt besser, als er war, geworden ist.

Schon damals hatte ihn die Erfahrung von bennahe dren Jahrhunderten von dem Gegentheile überzeugen konnen. Wenn ich sage, daß und eie ne Erfahrung von mehr als siebenzehn Jahrhuns derten noch stärker davon überzeugt: So wird man mich mit dem Misbrauche, den einige Lassterhafte oder Unsinnige von der Religion gemacht haben, nicht widerlegen wollen.

Er hatte sehr recht barin, baß er die Shriften wegen ihrer abergläubischen Berehrung ber Gräsber ber Martyrer anklagte; aber wie sonderbar ist sein Erweis, durch welchen er überzeugen will, daß sie hierin unrecht than. Ihr send in eurer Bosheit so weit gegangen, daß ihr so gar nicht mehr den Worten Jesu gehorchen wollt. Er führt aber die Bergleichung der Pharisaer mit gefünchten Gräbern an.

Indem er, ohne die geringsten Anspruche auf bie Kenntniffe, die zur Schriftandlegung gehoren, auch

auch nur von sich vermuthen zu lassen, den Christen weitläuftig zu beweisen sucht, (deum er ist überhaupt sehr schwatzhaft) daß sie gemisse Weissaungen falsch von Christo verständen; so wird er von seiner Eindildungskraft so fortgerissen, daß er zwo dieser Weissaungen von David erklärt, Was können wir von einem Philosophen erwarten, der einer Religion, auf die sich, wie er wußte, die ehristliche gründete, erfüllte Weissaungen zugesteht. Und was waren es denn sür Propheten, deren Weissaungen erfüllt worden sind? Sie haben, sagt er anderswo, gerast, und nur mit alten Weisbern zu thun gehabt!

So ist die Schrift beschaffen, in welcher sich, nach dem Ausdrucke des Bischofs, der sie widere legt, die stolze heidnische Stirn gegen die Chre Christi erhoben hat!

Einigen würden vielwenigere Stellen, als ich angeführt habe, und vielleicht Line genug gewessen sein seyn, um zu urtheilen, daß Julian sich gar nicht als ein großer Wann in dieser Bestreitung der christlichen Religion gezeigt habe, Sie wers den, wenn sie ihn noch nicht von dieser Seite gestamt haben, erstaunt seyn, daß er über diese wichtige Sache, anf, deren genaue Beurtheilung

finn fo viel ankommen mußte, fo fcmach ges bacht habe.

Für andre waren mehr Stellen nothig. Und vielkeicht lernen auch die Frengeister diesen ihren Liebling daburch noch beffer kennen, als sie ihn bisher gekannt haben. Dem ich habe angemerkt, daß sie mit ihm, wie mit der Offenbarung umgehn. Diese greifen sie an, und haben sie nicht gelesen; und jenen vergöttern sie, und kennen ihn eben so wenig.

Ich hatte Unfangs bor, auch aus feinen übris gen Schriften, theils noch einige Seindfeligkeiten gegen die Religion; theils foldhe Stellen anzufah. ren, welche bie besondern Wendungen seines Perstandes und Bergens verrathen, um auf Diefe Art feinen Charafter gang auszubilden: Ali lein ich muß geftehn, bag mir bas Lefen feiner Werte fo'unangenehm geworben ift, baß ich meis nen Berfan, ibenigftens auf 'einige Zeit, aufgegeben habe. Man muß, beucht mich, fehr fut ibn eingeneimnen fenn, wenn man fie fo fcon fini den will, als seine Sophisten, die ihn, um wie ber von ihm gelobt zu werden, mit ihren Lobess erhebungen undufhorlich belagerten. 3ch befchliefe fe mit einer Stelle, ble ich, ihrer verbrieflichen Linge

Lange ungeachtet, gang überfeten will. wird nicht leicht etwas, bas auf so vielen Seiten låcherlich ift, gelesen haben.

"Daß die Bahl hundert allen andern borgezo= gen zu werden verdiene, und die Bollfommenheit aller Zahlen enthalte, wird ter lernen, der fich mit mir in folgende Befrathtung barüber einlagt. Es ift mir zwar nicht unbefannt, baß die Lehre ber alten Weisen ber ungeraden Bahl ben Borgug vor der geraden giebt; (hier führt er ihre Grande fehr ernsthaft an) aber ich will gleichwol meine Mennung, so kuhn sie auch ift, fagen. haupt find alle Bahlen von gleicher Beschaffenheit, und was den Zusatz ber Bermehrung anbetrifft, fo fann er durch jede Bahl gemacht werden. Allein es ist boch viel besser die gerade Zahl zur Ursache ber Bermehrung als bie ungerade zu machen. Die Bahl Eins wurde an fich felbft nicht ungerade fenn, wenn nicht etwas da mare, wodurch fie es wurde. Die Berbindung zwoer Ginheiten, woraus bie Bahl 3men besteht, bringt eine boppelte Ungeradheit hervor, aus 3men entfieht Dren, und vermehrt zugleich 3men. Wenn noch 3men bas mit verbunden merden, fo verursacht Bren die Bermehrung ber Biere; und aberhaupt zeigt biefe

Berbindung, bie aus einem von benden entflands ne Ungeradheit, und wird unter ber Zahl Zwey begriffen. Dieses vorausgesezt, sage ich, daß ins bem fich die erfte Behn in ihrem Birkel herumdrebt, das Sanze zu hundert werde, und zwar fo, daß mit Gins die Bermehrung ju Behn zugleich mirkt, und daß ferner die in fich felbst wiederkehrende Behn bie Bahl hundert vollendet. Daber entfieht bas Bange aller Zahlen aus hundert, moben auch die Eins nicht unbeschäftigt ist, wenn nicht die 3wen durch die Verbindung eine beständige Ungeradheit hervorbringt , und in fich felbft jurudtehrt, bis durch ein anderes hundert die Summe as schloffen wird, und dieses Hundert mit derselben die Bollkommenheit verhindet, nach und nach meis ter fort gebt, und unter ber Benennung vieler . hundert das Gange bis zum Unendlichen ber Ent deckungen erhebt. Homerus scheint mir nicht obenbin, und ohne Ursache in seiner Epopee bem Inpiter ein Schild von hundert Fellen zu geben, fondern vielmehr ein wichtiges und tiefes Geheimniß barunter zu verbergen. Indem er mit dem Begriffe von dem vollkommenften Gotte bas Bollkommne ber Zahlen verbindet, welches ihm vor= züglich vor allen übrigen Zahlen angemeffen mar, dan

und thn in seiner Schönheit zeigte; oder weil die ganze Schöpfung, die er, zur Abbildung des Schildes, rund, wie dieses Urbild, porfiellt, von feis ner andern Bahl, als huntert, wurdig ausgebrudt wird, und also die zirkelmäßige Zahl Hunbert mit bem allgemeinen Berftande Supiters, ber alle denkende Wefen kennt, abereinstimmt. Eben biefe Beicheit fest ben hundertarmigten Briareus neben bem Jupiter, und gesteht ihm gu, mit seinem Bater um ben Borgug ber Macht zu ftreiten, indem fie ihm gleichsam mit dem Bollfommnen ber Zahlen bas Bollfommne ber Starte Benn Pindarus, der Thebaner, die Ries berlage bes Typhons in seinen Siegsliebern befingt, und die Starte biefes größten unter ben Riesen dem hochsten Ronige ber Gotter zuschreibt, so beweist er die vorzägliche Größe seines Auhms burch nichts fo fehr, als baburch, baf er ben hundertfopfigten Riefen, burch Ginen Burf, nies berzuschmettern vermocht habe; und daß man von feinem andern Riefen glauben durfte, daß er mis ber den Arm Jupitere ftreiten murbe, ale von dem einzigen, den seine Mutter mit hundert Rupfen bewafnet hatte; und daß feiner unter ben andern Gottern, auffer allein Jupiter, bes Siege über 23 5 einen

einen folden Riefen murbig fen. Dem Lieberbich= ter, Simonibes, ift es jum Ruhme bes Apollo genug, wenn er ihn ben hundertfaltigen Gott nennt, und ihn, fatt aller andern unterscheidens ben heiligen Benennungen, mit diefem Bennamen schmudt, indem er nämlich den Drachen Ontho mit hundert Pfeilen erlegt habe, lieber ber huns bertfältige, als der puthische gegrüßt senn wolle, und diesen Bennamen, ben er gleichsam als ein Erbe betrachte, vorzüglich gern bore. Die Insel Rreta, Jupitere Gangamme, ift zur Belohnung, baf fie biefen Gott aufgenommen hat, burch hun= bert Stadte berühmt. Theben, bas hundert Tho= re hat, lobt homer aus feiner andern Urfache, alsiweil daselbst hundert Thore von bewundernes wurdiger Schönheit sind. Ich schweige von den großen Opfern, wo hundert Thiere auf einmal geopfert werden; von ben Tempeln, die hundert Pfeiler haben; von den Altaren, die auf himdert Grundsteinen rubn; von den Speifesalen fur buns bert Gafte; von den Feldern, die hundert Mor: gen groß find; ja von allen gottlichen und menfch= lichen Dingen, welche burch biefe Bahl unterschie ben werden. Gie schmudt ben Stand bes Solbaten und bes Burgers, fie erfreut bie Friegeris ſфe schre Centurie, sie macht eine Versammlung von Richtern, die der Centurie gleicht, verehrungs-würdig. Ich hatte noch vielmehr, als dieses zu sagen, allein die Kurze, die in Briefen erfodert wird, halt mich davon ab.,

Ift nicht biese Stelle, die ich fewenig verstebe, als sie von andern verstanden werden wird, ein bewundernemurbiger Beweis von Julians großem Geiste?

II.

Bon ber besten Art über G.Ott:

man könnte unser Leben in eigentlichen Schlak, in Schlummer, und in wirkliches Waschen, eintheilen. Der Schlummer ware nicht etwa nur das Pflanzenleben, oder, welches noch schlimmer ist, dasjenige thierische Leben, da die Seele um des Leibes willen da zu senn scheint; den Schlummer, den ich menne, hebt auch selbst unsre ausserte Seschäftigkeit nicht auf: Das wirkzliche Wachen ware derzenige glückliche Zustand unsrer

unsere Ceele, da wir entweder GOtt denken; wober etwas, das GOtt geboten hat; und zwar weil er es geboten hat, thun. Nur von dem, der wirklich wacht, kann man sagen, daß er wirklich lebt. Ihr send nun bald achtzig Jahre alt; wie lange hubt ihr gelebt? Oder, ihr send nur erst dreißig ale; wie vermuthet ihr, daß ihr diese Frage in eurem achtzigsten beantworten wers det? Und, wenn sie GOtt nach eurem Tode au euch thate? — Wosern der Unendliche nicht spielste, als er und schuf; so ist diese Sache erstaums lich ernsthaft!

Ich weiß wohl, daß wir, und alle andre mos ralischen Wesen, mehr zum Thun, als zum Dens Len, gemacht sind. Allein, da das Thun allezeit von dem Denken begleitet werden muß; da es eine gewisse Art zu denken giebt, die schon halb Hands lung ist; und da sogar einige Gedanken völlig als Thaten von Gott angesehn werden: so hat man nicht zu befürchten, daß man von einer Kleinigkeit rede, wenn man von demjenigen Theis le unsers wirklichen Lebens redet, der im Dens Len besteht.

Welche von allen Arten, über bas erfte Besen zu benten, ist die beste? Ich sehe die Schwierigkeiten einer Antwort auf diese Frage in ihrem ganzen Umfange ein; aber gleichwol halte ich sie nicht für so groß, daß ich dem Recht geben wurde, der mir, vielleicht mit vielen tieffinnig scheinenden Gründen, sagte, daß man sich gar nicht darauf einlassen sollte.

Che ich meine Untersuchung anfange, muß ich einigen meiner Lefer fagen, daß, wie es eine wirkliche Gludfeligkeit ift, fich nur überhaupt vors zustellen, baß man existirt, ohne daben die vers schiednen Arten unfere Dafepus ju zergliedern, daß es auch eine wirkliche und viel hohere Gluckfeligfeit ift, uns überhaupt bewußt ju fenn, daß wir fabig find, GOtt - den Unendlichen - ju denken! Kast alle Beweise für die Unsterblichkeit ber Seele aus ber Bernunft merden ben ber fo uns gludlich ift, tein Chrift zu fenn, nur zweifelhafs ter machen. Aber bas Bewuftsenn biefer unfrer hochsten Rabiafeit ist ein Beweis, ber wie bie Sonne leuchtet. Ich kann GOtt, wie unvollstandig meine Begriffe von ihm auch find, ich kann GOtt denken! 3ch bin unfterblich! Derjes nige, ber GOtt, auch nur Linen Augenblick, gebacht bat, follte nicht unfterblich fenn? Go fann ich fragen; und ein Erzengel, bem fich Gott nicht

nicht unmittelbar offenbart, wie fehr er feine bos bern Rrafte anch fahlt, fragt eben fo.

Da die Anführung dieses Erweises nur eine Erläuterung des vorigen ist; so seize ich ihn nicht weiter fort. Ich konnte ihn so fortseizen: Und ich darf BOtt lieben! Der, welcher GOtt, auch nur den hunderisten Theil eines Augenblicks, ges liebt hat, sollte nicht unsterblich senn?

Olber welche ist die beste Art, über GOtt zu benken? Man könnte sugen, wir mußten uns mit allen Arten so bekannt machen, daß wir zu der Zeit, da wir zu der einen nicht fishig genug wären, zu der andern umfre Justucht nehmen könnten. Ich habe nichts darwider. Denn alles, was uns zu GOtt führen kann, ist hochswichtig. Gleichwol glaube ich, daß es eine von unsern vornehmsten Pflichten ist, uns an die beste Art, über GOtt zu denken, so zu gewöhnen, daß wir die andern bennahe nicht nothig haben.

Ich hoffe meiner Materie genug zu thun, wenn ich dren Arten beschreibe; ob ich mir gleich nicht anmasse, die Sache badurch bis auf ihre Muanscen zu bestimmen.

Es giebt eine kalte, metaphysische Art, die GOtt bemahe nur als ein Objekt einer Biffen- ichaft

ichaft anfieht, und eben fo unbewegt über ihn philosophirt, als wenn sie die Begriffe der Zeit oder des Raums entwickelte. Eine von ihren befondern Unvolltommenheiten ift diefe , daß fie in den Retten irgend einer Methode einhergeht, welche ihr fo lieb find, daß fie jede frepere Erfindung els ner über Gottes Große entzuckten Seele faft ohne Untersuchung verwirft. Sich verstehe hier durch Erfindungen neue, oder mindftens feiner bestimm= te Gedanken über die Bollkommenheiten des Uns endlichen. Ich gebe ju, daß diese Urt dem, der noch nothig hat, fich von bem Dafenn Gottes zu überzeugen, nuglich fenn tonne. Derjenige aber, welcher weiß, daß die Conne icheint, ober, welches eben fo gewiß ift, daß Gott existirt, ber bif weiß, und fich auf die angeführte falte Urt über Gott zu benten, allein einschranten wollte, ber wurde fich badurch ber nicht fleinen Gefahr aus= feten, gar ju felten, ober bennahe gar nicht. Gott, als den unendlich liebenswurdigen, als den über allen Ausdruck bewundernswürdigen, gu benten und zu empfinden; (benn dig Denten fann von der Empfindung nicht getrennt werden) er murde fich auch fogar der Gefahr aussehen, mels che er boch am meiften ju vermeiden glaubt, nicht wabr wahr genug von ihm zu denken. Denn wer fich nicht genug erhebt, wer nicht wurdig genug von ihm benft, ber benft auch nicht mahr genug von Ein folder Philosoph, wie ich menne, wird mir einwerfen, baß ich biß zwar sage, aber nicht erweise. Und ich kann ihm boch hier weiter nichts antworten, als daß ber Umftand, daß er ben Erweis einer an fich felbst so flaren Sache verlangt, zwar Biele, aber nur ihn nicht überzeugen wird, er habe feinen Berftand durch metaphpfische Grus beleven, benen er fich nicht einmal fren überläßt, fondern die er nur nach einer gewiffen Schulme: thobe jusammensezt, febr furgsichtig gemacht. Weil wir über diff alles, durch diese Urt von Sott zu benten, bennahe unfahig werben, uns zu der hohern, von der ich julegt reden werde, zu erheben; fo muffen wir auf unfrer Sut fenn, uns nicht baran zu gewöhnen. Unterdeß wird fich ein wahrer Philosoph, ich menne einen, ben sein Ropf, und nicht bloß die Methode bazu gemacht hat, bisweilen barauf einlaffen, um fich, burch Die Neubeit zu verfahren, aufzumuntern.

Es giebt eine zweyte Art, die ich die mittlere, ober um noch kurzer senn zu konnen, Betrachtungen verbinden gen nennen will. Die Betrachtungen verbinden eine

eine frevere Ordnung mit gewiffen rubigen Ems pfindungen; und nur felten erheben fie fich bis zu einiger Bewunderung Gottes. Gie konnen febr wahr, febr fromm, und febr werth fenn, oft wies ber gebacht zu werden; allein fie thun einer Sees le, die fich auf das Meufferste bestrebt, BOtt zu Pennen, noch nicht genug, felbft in benen Stunben nicht genug, wo ihr Werlangen nach biefer Erkenntnig, burch ein gewiffes unfrer Ginichrans fung febr naturliches Nachlaffen, gemildert ift. Sie haben überdiß oft die Unvollfommenheit, daß fie und veranlaffen, Blein von Gott zu benten. Dicht so murdig, ale mir Ponnen, nenne ich schon flein von GOtt benfen. Und big geschieht am meiften badurch, baß fie uns, ohne unfern Bors fas, unvermerft zu glauben verleiten, Gottes Ges banten fenn wie unfre Gedanken. Rurg, die Gis genliebe eines frommen, und in diesen Augens blicken vielleicht recht febr frommen Mannes vers führt ibn, BOtt nach fich zu beurtheilen.

Robert Boyle, und man wird doch nicht ges neigt seyn, einen Mann, der in allen seinen Handa lungen so viel edle Einfalt und ungesuchte Würdigs keit zeigte, deswegen einen Sonderling zu nennen, weil er in Liner Sache anders, als sast alle Mens Rlopstods pros. Werte. ichen gehandelt hat; und noch weniger wird man benjenigen einen Seuchler nennen wollen, der feis ne reine Ardmmigfeit durch eine vollige Bermeis bung aller Scheinheiligkeit fo fehr bewiesen bat, Robert Boyle sprach den Namen Gottes niemals anders, als mit einer fo tiefen Chrfucht aus, baff er nicht anders fonnte, als, nach ber Ausspres dung deffelben, eine Weile ftillfcweigen, und erft nach diesem merklichen Innehalten, woben er sein haupt entbloßt gehabt hatte, seine Unterredung fortseten. Wie mochte biefer verehrungs murdige Mann feine Empfindungen von Got, wenn er allein war, ausbrucken? wenn dieser ernste und von allem, was nur geschaffen ift, abgesonderte Cieffinn gulegt in Erstaunen ausbrach, in Erstaunen über GOtt, bas Sochste, auffer ber Liebe zu ihm, wozu ein endlicher Geift fabig ift.

Sich auf ber obersten Stuse dieser Erhebung zu Gott lange zu erhalten, ist in diesem Leben uns möglich; aber sich ihr, durch mehr als Betrachtungen, oft und lange nähern, ist auch hier möglich, und die höchste aller Glückseligkeiten. Sich der obersten Stuse nähern, nenne ich, wenn die ganze Seele von dem, den sie denkt, (und wen

benit

benkt sie?) so erfallt ist, daß alle ihre übrigen Rrafte von der Anstrengung ihres Denkens in eis ne solche Bewegung gebracht sind, daß sie zugleich und zu einem Endzwecke wirken; wenn alle Arten von Zweifeln und Unruhen über die unbegreistischen Wege Gottes sich verlieren; wenn wir und nicht enthalten können, unser Nachdenken durch irgend einige kurze Andrusungen der Anbetung zu unterbrechen; wenn, wosern wir darauf kamen, das, was wir denken, durch Worte auszudrücken, die Sprache zu wenige und zu schwache Worte dazu haben wurde; wenn wir endlich mit der als lertiefsien Unterwerfung eine Liebe verbinden, die mit völliger Zuversicht glaubt, daß wir GOtt lieben können, und daß wir ihn lieben dürsen,

Wofern man im Stande mare, aus der Reis he, und daß ich so sage, aus dem Gedränge dies ser schnellfortgesezten Gedanken, dieser Gedanken von so genauen Bestimmungen, einige mit Kalts sinn herauszunehmen, und sie in kurze Sätze zu bringen; was für neue Wahrheiten von GOtt wurden oft darunter senn!

Die Erreichung der obersten Stufe in dieser lezten Art über Gott zu benken, ist ein Zustand der Seele, da in ihr so viele Gedanken und Em-E 2 pfindune pfindungen auf Linmal und mit einer solchen Starke wirken, daß, was alsdann in ihr vorgeht, durch jede Beschreibung verlieren wurde. Das Fragment aus dem Gedichte, zenoch, s. Rlopsstods poet. Werke S. 139. bruckt etwas davon aus.

III.

Non der Sprache der Poesie.

Die meiß nicht, ob es wahr ift, was man in vielen Buchern wiederhohlt hat, baß ben allen Nationen, die sich durch die schonen Wissenschaften hervorgethan haben, die Poesie eher als die Prosa zu einer gewissen habe gestiegen sep. So viel ist unterdeß gewiß, daß keine Nation weder in der Prosa noch in der Poesie vortrestich geworden ist, die ihre poetische Sprache nicht sehr merklich von der prosaischen unterschieden hätte.

Die Griechen, und wer wird ihnen ben vollkommensten poetischen Ausbruck absprechen? unterschieden diesen von dem prosaischen nicht allein auf unf alle Arten, auf welche es Nationen von Gesichmack immer gethan haben; sie giengen noch weiter, und thaten es selbst durch den veränderten Klang der Wörter. Eben das Wort, das auch in Prosa gebräuchlich war, wurde, durch eine Sylbe mehr oder weniger, durch Hinzusetzung, Wegnehmung oder Beränderung eines Buchstau bens, zum poetischen Worte gemacht.

Die Romer ahmten den Griechen zwar in dieser lezten Unterscheidung der Prosa und der Poessie nur sehr selten nach; aber wie sehr ist gleichs wol der Ausdruck des Cicero und des Virgil unterschieden?

Nach der langen Barbaren find die schönen Wiffenschaften zuerst nach Italien gekommen. Wer weiß nicht, daß die italienische Sprache, diese älteste Tochter der romischen, auf die meissten Vorrechte ihrer Mutter Anspruch macht? Sie hat eine nicht geringe Anzahl Worter, die der Poesse allein gewidmet sind. Der Vers berechtiget sie, den Klang der Worter zu verändern; und sie ist ungemein biegsam, jeder Wendung eines poetischen Gedankens zu folgen.

Die Frangofen, welche bie Profa der Gefellichaften, und was derfelben nahe kommt, mit

Œ 3

ber meisten Keinheit und vielleicht am beffen in Europa schreiben, haben ihre poetische Sprache unter allen am wenigsten von ber prosaischen unterschieden. Einige von ihren Genies haben felbft über diefe Teffeln geklagt, die fich die Nation von ihren Grammaticis und von ihren Petitsmaitres hat anlegen laffen. Unterdeß murbe man fic fehr irren, wenn man glaubte, baf ihre Poefie gar nicht von ihrer Profa unterschieden mare. Sie ist dieg bisweilen fehr, und wenn fie es nicht ift; fo haben wir menigftens bas Bergnigen, ba, wo wir ben ihnen ben poetischen Ansbruck vermiß fen, schone Profa zu finden: ein Bergnugen, bas uns diejenigen unter ben Deutschen selten machen, welche an die wesentliche Verschiedenheit der poes tischen und ber prosaischen Sprache so wenig zu benten scheinen.

Ich wurde den poetischen Ausbruck der Ensgelländer für den stärksten, und für denjenigen halten, der sich, den griechischen und römischen ausgenommen, am meisten von der Prosa untersschiede; wenn sie nicht so viele fremde Wörter, und mit ihnen alle Nebenbegriffe derselben in ihre Sprache aufgenommen hätten. Diese Nebenbesgriffe ben den aufgenommenen Wörtern zu densken,

ken, ist mindstens denen unter den Engelländern und Fremden unvermeiblich, welche die Sprachen kennen, aus denen jene Worter entlehnt sind. Ich gebe zu, daß die englische Sprache gleichwohl auch viel Etznes habe, und ich rechne unter dieß Eigne selbst den neuen Schwung, den sie den ausländissichen Wortern manchmal zu geben gewußt hat; allein man wird, auf der andern Seite, auch nicht läugnen können, daß ihr neuer, kühner und glückslicher poetischer Ausdernach, den Nebenbegriffen der ausgenommenen oft sehr prosaischen Worter, nicht selten unterliege.

Es ist schon lange her, daß Luther die Deutsschen durch die Art, auf welche er die poetischen Schriften der Bibel übersezt hat, von dem Untersschiede der prosaischen und poetischen Sprache hatste überzeugen konnen. Aber sie haben von diessem großen Manne überhaupt weniger gelernt, als sie von ihm hatten lernen sollen. Opis hat sie nach ihm an jenen Unterschied von neuem erinsnert; Saller noch stärker: allein sie scheinen noch immer daran zu zweiseln.

Wenn man alle Stufen des prosaischen Aussbrucks hinaufgestiegen ist; so kommt man an die unterste des poetischen. Die hochste prosaische E 4 und

und die letzte poetische scheinen sich in einander zu werlieren. Es ist dem Redner, wemm er in seinem stärksien Feuer ist, nicht allein erlaudt; sonderw er muß sich auch einige Schritte höher erheben, als er gewöhnlich soll. Auch der Poet darf, nache dem ihm die Personen, die er aussührt, oder die Sachen, die er vorstellt, dazu Gelegenheit geben, sich ein wenig weiter herunterlassen, als es ihm überhaupt zu thun erlaudt ist. Allein niemals dürsen sie auf beyden Seiten zu weit gehn. Doch die Regeln, wie weit sie gehn, und nicht gehn sollen, gehdren zu meiner Materie nicht.

Um dasjenige, mas ich sagen werde, genauer zu bestimmen, muß ich gleich aufangs anmerken, daß ich von dem Unterschiede der Gedanken und Empsindungen nicht rede, die der prosaische Scrisbent, und derer, die der Poet vor andern aussdrücken soll. Wenn ich dieß thun wollte; so würs de ich vor allen sesssenen: Daß es Gedanken und Empsindungen, oft nur einen gewissen Grad, eine Wendung, eine Art von Ausbildung derselzben giebt, die allein in der Poesse; und andre, die nur in Prosa gedraucht werden mussen. Dieß weiter auszusühren, würde aus zwo Ursachen überstüßig seyn. Der gute Poet weiß es schon;

und Leser von Geschmack sinden Wahrheiten von, dieser Art lieber in Gedichten selbst, als in Untersuchungen der Kritik. Ich werde daher nur von dem Ausdrucke dieser verschiednen Gedanken und Empsindungen etwas weniges sagen. Ich gebe zugleich zu, daß noch vieles, welches ich unberührt lasse, davon gesagt werden konne.

Wenn man den Gedanken hat; so wählt man das Wort, welches ihn ausdrückt. Wenn wir das rechte Wort nicht mählen; so thun wir eben das, was derjenige thut, der durch eine Mine etwas sagen will, und dem die Mine mislingt. Es ist dem Zuschauer oder dem Leser unangenehm, daß sie uns entweder nicht genug verstunden, oder daß sie die vergebne Mahe bemerkten, mit der wir uns bestrebten, uns zu erklären.

Die Poesse soll überhaupt vielseitigere, schone re, und erhabnere Gedanken, als die Prosa, has ben. Wenn wir sie ausdrucken wollen; so muss sen Worter wählen, die sie ganz ausdrucken. hier finden wir gleich anfangs eine nicht geringe Anzahl, von denen wir gar keinen Gebrauch machen können. Sie haben in dem Munde des Volks allen ihren Nachdruck verloren, oder sie haben niemals einigen gehabt. Die Sprache hat

also für den Poeten weniger Worter, und dieß ist der erste Unterschied der Poesie und der Prosa. Wir sinden serner viele Worter, die zwar, in dieser oder jener Art der Poesie, noch edel genug wasren, die es aber für die Art, in der wir arbeizten, nicht sind; ein neuer Unterschied, mindstens für diejenigen, die in jener Art der Poesie schreisden. Wie werden wir diesen Mangel erseigen? Denn wir haben nun wirklich eine armere Sprache. Noch eine Anmerkung; so ist sie es noch mehr. Gewisse Worter sind zwar edel genug; aber wir konnen sie, wegen ihres Uebelklangs, oder auch wegen des Sylbenmaasses, das wir gewählt haben, nicht brauchen.

Die edlen und für die Poesse vorzüglich brauchs baren Wörter sind, fürs erste, diejenigen, die keine niedrigen oder lächerlichen Nebenbegriffe verans lassen. Der Richter von der Niedrigkeit oder dem Lächerlichen der Nebenbegriffe ist allein der Gesschmack. Die Franzosen sinden vieles lächerlich, das es nicht ist. Wir treffen hier den rechten Punkt, wenn wir ihnen, in einer gewissen Entsfernung, folgen.

Ferner find fur die Poefie vorzüglich brauche bare Worter, die wirklich etwas fagen, und nicht

nur

nur zu sagen scheinen. Mich beucht, die Deuts schen können ben bieser Untersuchung nie zu sorge sältig senn. Ihre Sprache hat wirklich noch eine nicht geringe Anzahl von Wortern bieser Art.

Es ist nicht nothig, zu sagen, daß Worter von ausgemachter Starke unter die für die Poessie brauchbarsten gehdren; allein es möchte viels leicht nicht überflüßig senn, die Deutschen zu erstinnern, daß diejenigen Worter, die mit Geschmack zusammen gesetzt sind, unter die von ausgemachter Starke zu zählen sind. Es ist der Natur ihster Sprache gemäß, sie zu brauchen. Sie sagen so gar im gemeinen Leben: Ein gottesvergesner Wensch. Warum sollten sie also den Griechen hierinnen nicht nachahmen, da ihnen ihre Vorssahren schon lange die Erlaubniß dazu gegeben haben?

Der poetische Ausbruck soll sich nicht immer, befonders in gewissen Dichtarten, durch die Stärke unterscheiden; er kann dieß auch oft Anachdem ihn der Gedanke dazu veranlaßt, durch angenehme und sanste Worter thun. Unterdeß verdient keine von Jorazens Anmerkungen bfter wiederholt zu werden, als diese: Ihr sucht angenehm zu seyn; und ihr seyd ohne Nerven, ohne Seele!

Die beutsche Sprache, die nun anfangt gebilbet zu werben, hat noch neue Worter nothig. Ich rechne unter die neuen auch einige nige veraltete, die fie gurudnehmen follte. burch die Neuheit an fich felbst erhalt ein Wort feine Borginge. Auffer bem, bag fein Schicfal fehr von der ungezwungnen Ableitung oder 311 sammensetzung abhängt; so beforbert, ober him bert auch seine Aufnahme die Gute ober Unbrauch barfeit des Stammworts, bon welchem es ents ftanden ist. So gar eine zu nahe Verwandtschaft mit einem andern Borte von niedriger Bebens tung, fann bem neuen Borte Schaben. Simmling batte man nicht magen follen, weil bem Lefer Simmeln babep einfallen tounte. Benn ein Deutscher aus einem Alten einen Ausbruck, ber ein Bild zeigt, bloß übersett und bagu in feiner Sprache ein eben so ebles Wort mault, als Vira' gil ober somer in ber seinigen gebraucht batte; fo tann drienige, ber ihn mit Recht tabeln will, mur folgendes anführen. Ihm misfallt entweder bas Bild felbst; ober er tadelt ben Dichter, daß es fich in feine Stelle nicht fo gut schickt. keine von benden seine Ursache; so ist er verdries lich barüber geworben, bag fulus im Dentichen bine

was.

bingegossen heißt. Ausser den bisher angesührsten Eigenschaften guter Worter, sie seyn neu, voer schon ausgenommen, kömmt es noch sehr, wenn sie gut bleiben sollen, auf die Stelle an, wo sie stehn. Sie sind dem Gedanken, den sie ausdrücken sollen, alsdenn erst angemessen, wenn sie an der rechten Stelle stehn. Der Leser macht besonders hier eine beständige, zwar sehr schnell gedachte, aber dennoch genaue Vergleichung zwis schaften dem Gedanken und dem Morte. Er sühlts, was wir haben sagen wollen, was wir gesagt, und was wir nicht gesagt haben.

Die Anmerkungen, die ich bisher über die Gate der Worter gemacht habe, gelten zwat größtentheils auch von der Prosa; allein es ist die Pflicht des Dichters, sie mit noch genauerer Sorgsfalt zu beobachten.

Wenn er mit der Wahl der Worter glacklich gewesen ist; so erhebt er sich auch, durch die vers anderte Ordnung derselben, über die Poesse. Rur selten sind die Leidenschaften, welche die Prosa ausdrückt, so lebhaft, daß sie eine nothwendige Berändrung der eingeführten Wortstugung erfors dern. Die Poesse ersordert dieselbe oft. Denn die Abschildrung der Leidenschaften ist dasjenige,

was in einem gnten Gedichte herrschen foll. Die Regel ber ju verandernden Bortfugung ift bie : Bir muffen die Gegenftande, die in einer Borstellung am meiften rubren, zuerst zeigen. Die Stellen, wo in bem Gebichte die Einbildungs Fraft berricht, sollen ein gewisses Feuer haben, bas fich ber Leibenschaft nabert; eine neue Urfade, die Worter anders, als nach der gewöhnlis den Ordnung ber Profa, ausammen au feten. Doch durfen wirs hier nicht mit gleicher Ruhnheit Eine fast unmerkliche Verandrung ber Bortfugung mochte auch benen Stellen manch mal angemessen seyn, wo wir zwar vornehmlich beschäftigt find, ben Berftand zu unterhalten, aber uns auch erinnern, bag wir es als Poeten thun muffen. Bisweilen barf uns fo gar ber baburch zu erreichende Wohlklang veranlaffen, die Worter zu versetzen. Ich meine nicht , daß es geschehen soll, ben Bers bloß zu machen; sondern ihm durch diese Sulfe eine gewiffe gladliche Bendung zu geben.

Aber nicht allein die Wahl guter Worter, und bie geänderte Verbindung derselben unterscheiden ben poetischen Perioden von dem prosaischen. Es sind noch verschiedne von denen anscheinenden Kleisnigkeiten

.

nigfeiten ju beobachten, durch welche Dirgil vors juglich geworden ift, mas er ift.

Ich nehme an , daß die Worter bes Perioden und die Ordnung berfelben, ber Sandlung, die ber Periode ausbrucken foll, gemäß find. gleichwohl gefällt er noch nicht genug. eine Redensart, wo nur ein Wort fenn follte. Und nichts todtet die Handlung mehr, als gewiffe Begriffe in Rebensarten ausbehnen. Es fann auch bisweilen bas Gegentheil fenn. Hier follte eine gludliche Rebensart fteben. Der Gebanke erfordert diese Ausbildung. Dort find die Partis keln langweilig, welche die Glieder des Perioden fast unmerklich verbinden sollten. Sie finds uns ter andern, wenn fie zu viel Gylben haben. Gin: bem ungeachtet, konnte die schonfte Stelle verberben. Sie finds ferner, wenn fie ba gesetzt werden, wo fie, ohne daß die Deutlichkeit ober der Nachdruck barunter litte, wegbleiben konnten. Das doch, mit dem man wunscht, gehort vot= nehmlich hieher. In einer andern Stelle fand die Interjection nicht, wo sie stehen sollte. Das Ach fieng ben Perioden an; und es hatte gludlicher bor ben Mortern gestanden, welche die Leiden-Schaften am meiften ausbruden. Gin anbermal hat der Verfaffer nicht gewußt, von welcher Rurs ge, und von welcher Starte das Participium ges wesen fenn wurde. Darauf hat er es wieder ges feigt, wo es nicht hingehorte.

Wenn in den poetischen Perioden zu diesen Fehlern noch die bewden grössern kommen, daß die Hauptwörter theils nicht gut gewählt, theils nicht nach der Natur der Handlung geordnet sind; so haben wir eine Statue, die weder Bildung noch Stellung hat. Alles ist kraftlos und ohne Character. Die eine Hand ist zu groß; der eine Huß zu breit. Die Gelenke sind geschwollen. Sie hat nichts Fleischiges, kein Leben. Gleichs wohl sehn wir, daß der Hauptgedanke des Kunstallers gut war. Aber er ist unter dem Ausdrucke erlegen. Die besten Gedanken sind in der Gesahr, auf diese Altt verdorben zu werden.

In vielen poetischen Schriften, welche bie Deutschen noch nicht zu lefen aufhören, find biefe Fehler bennahe gar nicht vermieden worden. Es find nur wenige, in welchen man nach den Grundssätzen, bavon ich einige angeführt habe, gearbeitet hat. Allein diese wenigen haben die Sprache noch nicht völlig so bilden konnen, wie sie, nach ihrer Natur, gebildet werden sollte. Die Mittel.

bie zu diesem 3wede naber führen konnten, scheis nen mir folgende zu fepn.

Die deutsche Sprache ift reich; allein fie bat nicht felten einen unnugen Ueberfluß. Sie fann nicht zu ffreng in der Enthaltung von folden Wortern und Redensarten fenn, die, wenn man es genau untersuchte, nicht einmal in Prosa ges buldet werden sollten. Wenn man diese Warter wegnimmt, so ist die Sprache dadurch zwar noch nicht arm geworben: aber es marbe boch gut fenn, ienen fehr entbehrlichen Ueberfluß burch einen maha ren Reichthum zu erfeten. Ich menne gar nicht. bas fich jeber, bem es nur einfallt, in biefe Era fetsung mischen folle. Selbst die wenigen guten Scribenten follten es mit ber behutsamften Sorge falt und Beurtheilung thun. Auf die feurige Stunde der Ausarbeitung muß, besonders auch in Absicht auf den Ausbruck, die taltere der Bers begrung folgen. Und nie darf diese ihren Reche ten etwas bergeben.

Der deutsche Poet, ber zu unsern Zeiten schreibt, findet eine Sprache, die mannlich, gen dankenvoll, oft kurz, und selbst nicht ohne die Reize berjenigen Annehmlichkeit ist, die einen fruchtbaren Boden schmuckt, wenn sie mit spars Ropstocks pros. Werke,

famer Ueberlegung vertheilt wird; und bie, wenn man fie ju fehr verschwendet, ein Blumenbeet aus einer ichbnen Gegend macht. Sie kann gleichwohl, wie mich beucht, auf zwo Arten noch weiter ausgebildet werden. Die eine ift: Ihre Scris benten richten fich nach ber Wendung, die fie eine mal genommen hat. Gie geben auf bem Bege fort, ben Luther, Opin und Saller (ich neune biese großen Manner nicht ohne Ursache noch eins Die audre Art ist: mal) zuerst betreten haben. Sie ahmen ber griechischen Sprache, ber romis fchen und einigen unfrer Nachbarn nach : jenen. weil fie burch Meifter gebildet worden find, beren Werke in allen Jahrhunderten Mufter bleiben werden; und diefen, in fo fern fie theils bon jenen erften Muftern gelernt haben, theils eigne Schonheiten besitzen. Der gludliche Maler, ber feine eigne Colorit bat, die ihn nachahmungswürs big macht, wird fich nicht ichamen, von andern groffen Meistern zu lernen, ob er fich gleich fehr daben huten wird, dasjenige, mas er entlehnt, auf eine Art anzubringen, die feiner eignen nicht angemeffen mare. Die Romer ahmten ben Gries den auf diese Art nach. Und vielleicht hat die deutsche Sprache noch mehr Bermandischaft mit

mit ber griechtschen, als die rdmisthe mit ihr hatte. Wie gläcklich die Engländer und Italiener in der Nachahmung jener benden Sprachen oft gewesen sind, weiß jeder, der sie gelesen hat. Daß Ronsard es nicht war, daran ist weder zomers und Virgils, noch Corneilles Sprache Schuld.

Die Grenzen dieser Nachahmung konnen viel bestimmter ben dieser und jener Stelle gezeigt, als durch allgemeine Regeln sestigesetzt werden. Ich werde mich nur auf eine Untersuchung einlassen.

Jede Sprache hat ihre Jbiotismos. Man niment bsters Ausbrücke für Iviotismos an, die es zwar in so sern sind, daß sie wirklich in einer Sprache so oft vorkommen, daß sie ihr allein eigen zu senn scheinen; die aber gleichwol keine grammaticalischen Idotismi sind. Ich habe oft gefunden, daß man wider die Nebersetzung eines solchen Idotismi am Ende nichts mehr sagen konnte, als daß man diesen Gedanken in dieser Sprache nicht benken wollte. Welches besonders deswegen lächerlich war, weil man zugegeben hatte, daß er in der andern Sprache sichen ware.

Die Romer giengen fo welt, baf fie auch bie grammatitalifchen Ibiotifmos ber Griechen nach-Meine Mennung ift nicht, daß die Deutschen Dieses auch thun follen (ob ich gleich nicht zu viel zu magen glaube,wenn ich die sparfame Nachahmung einiger Wortfügungen ausnehme) ich menne nur, bag fie fich bas Geichren berjenigen, welche bie platte Sprache bes Bolis allein für gut Deutsch zu halten scheinen, nicht abhalten laffen follen , ben Griechen und Romern in ihren gludlichen Ausbruden ber Poefie nadguahmen. Biele von biefen Musbruden fonnten amar auch, weil fie oft von ihnen gebraucht wers ben, Ibiotismi beiffen; fie find aber vielmehr, auf ber Seite bes poetifchen Ausbrudes überhaupt. augufehn , und dieß fo fehr, daß daben gar nicht mehr die Frage von der Grammatik irgend einer Sprache ift, fondern von den Regeln desjenigen poetischen Ausdrucks, ber in jede gebildete Spre de aufgenommen zu werben verdiente.

Wenn man die hebräische Sprache allein als eine morgenländische ansehn wollte; so würde man leicht darauf perfallen können, die Nachahmung derselben, wegen des zu großen Unterschieds der abendländischen und der morgenländischen Sprachen

٠

den, schlechterbinas zu verwerfen. Allein man hort mit Recht auf, fie bloß in diesem Gefichtse puntte anzusein, wem man anmerkt, daß die Berfaffer bes alten Teffaments, (ich betrachte hier ihre Werke blog als menfchliche,) bas tles bertriebene ber morgenlandischen Gprachen, ohne ihrem Keuer und ihren gludlichen Ruhnheiten etwas zu vergeben, vermieben baben: daß wir, mit ihrer Art fich auszudrücken, schon vertraut geworben find; und bag fie uns Begriffe sagen lehren, die für und so wichtig find, und von welden wir fast teine Spur in ben beibnischen Scris benten finden. Diese Umftande zusammengenoms men machen ben poetischen Ausbruck bes alten Leftaments besonders benen, die beilige Gebichte schreiben, zu einer reichen Quelle ber Rachahmung, die ihnen dann am besten gelingen wird, wenn fie bem morgenlandischen Ausbrucke, wo er am tuhnften ift, in einer gewissen Entfernung zu folgen wiffen.

Gebildete Sprachen haben vieles miteinander gemein, und vieles, das sie von einauder untersscheidet. Ich will unr etwas von dem, das eisnige nachahmungswürdige Sprachen von einansder unterscheidet, auführen. Die seurige bilbers

volle Karze der hebräisthen Sprache; die Fälle, und die angemesmen seinen Bestimmungen der griechischen; den Anstand, die Warde und den hohen Ton der romischen; die Stärke und die Kühnheit der englischen; die Biegsamkeit und die Unnehmlichkeit der italienschen; und die Lebhastigkeit und sorgfältige Richtigkeit der französisschen, wird die männliche und ungekünstelle deutsche Sprache desto glüklicher erreichen, je frever die Art und je reiser die Wahl seyn werden, momtt sie nachahmen wird.

Es scheint mir, daß eine von ihren guten Eisgenschaften eine gewisse Biegsamkeit sep, etwad von dem Tone andrer Sprachen anzunehmen. Derjenige würde mich falsch erklären, der glaubte, daß ich ihrem Originalcharakter hierdurch etz was vergeden wollte. Sie konnte vielleicht mehr geben, als sie nimmt. Sie ist, wie die Nation, die sie spricht. Sie denkt selbst, und bringt die Sedanken anderer zur Reise. Man wird mir als so die Gerechtigkeit wiedersahren lassen, und von mir glauben, daß, wenn ich wünssche, daß sie einige angenehme oder starkgezeichnete Inge der Allen und Ausländer entlehnen möge, um sich vollends zu bilden, daß ich weit entsernt din.

mich baburch für biejenige sclavische Rachahmung zu erklaren, welche die Halfte Deutschlands angesteckt zu haben scheint, und die es noch bahin bringen kann, daß die Ausländer glauben werden, die Deutschen am richtigsten von andern Nationen zu unterscheiden, wenn sie dieselben Nachahmer nennen.

IV.

Won dem Fehler, andre nach sich zu beurtheilen.

bas man sich geben kann, wenn man mit Aufmerkamkeit zusieht, wie fast jeder den andern nach sich selbst beurtheilt. Selbst der Rechtsschaffne fällt in den Fehler, von andern unrichtig zu urtheilen, indem er die Tugenden, die er selbst hat, auch ben andern sindet. Aber welch ein edler Fehler ist dieser!

Einen gewissen Unterschied auch wohl Vorzug einiger Verstandeskräfte und der Denkart gesieht man zwar noch bisweilen zu; allein in Absicht D 4

auf die Eigenschaften bes Bergens, aberrebet man fich leicht, feinen über fich zu haben. man aufferorbentlich groffe Tugenben in ber Geschichte findet: so balt man bier den Geschichts schreiber fur einen Dichter, und wenn man fie felbst sieht, so ift man gar zu geneigt, benienigen. ber fie thut, fur einen Seuchler zu erklaren. Und wenn diefes bon ihm ju behaupten gar ju me wahrscheinlich ift; so sucht man fie, burch die Erfindung fleiner Absichten berfelben , herunter au feten; ober man wurdigt fie nicht mehr, mit bem, was man felbst thun tonnte, ju vergleichen. indem man sie aus einer Enthusiasterey des Bergens berleitet, burch bie man fich in einer Welt, wie die unfrige ift, zwar lacherlich, aber gewiß nicht gluflich mache.

Diese Gewohnheit, den weisen, den tugends haften, den großen Mann zu sich herunter zu ers niedrigen, und ihn wit seinem eignen kleinen Maaße zu mesten, hat unter andern auch diese schlimme Folge, daß man sich der Muster der Nachahmung und ihres vielseitigen Nutzens der aubt. Und diese Muster der Nachahmung sind gleichwohl für die Meisten die einzige Reizung, die ihnen übrig ist, mindstens einige Stufen der

Tugend zu ersteigen. Denn die Aussprüche der Pflicht sind ihnen zu kalt. Sie wirken nicht auf ihr Herz.

Aleon konte sich vielleicht zu einem gewiß fen Grade von Tugend erheben; allein wenn er fortfahrt, Aristen nach sich selbst zu beurtheilen, so ist gar keine Hoffnung mehr bazu.

Arist verzeiht seinem Feinde auf eine Art, welche die Zuschauer beynahe zweiselhaft macht, ob er beleidigt worden sen. Kleon, dem es uns begreislich ist, daß man so verzeihen konne, halt Aristen für furchtsam. Denn das ist er selbst.

Urist scheint nicht reicher zu werden, ob er gleich in Umständen ist, in welchen er es werden könnte. Er hatte einigen Unglücklichen gestehn, von denen er geglaubt hatte, daß sie rechtschaffen wären. Dieß weiß Kleon zwar uicht; allein er spricht doch Uristen die Geschicklichkeit ah, seinen Reichthum zu vermehren, diese so leichte Geschicklichkeit, wenn sie durch die Gewiffenhaftigkeit nicht schwer gemacht wird, und die Kleon gleiche wohl nicht hat, ob ihn gleich Schwierigkeiten von dieser Urt überhaupt nicht sehr einschränken.

Arift thut bisweilen etwas für die Nachfonne men. Der arme Aleon, wie konnte er Ariften in einem folchen Berdachte haben, er, ber feinen Bater kaum ein wenig liebt, welcher fast fein ganges Bermogen fur ihn hingegeben hat.

Arist läßt sich nicht leicht herunter, Kleinige keiten dadurch, daß er darüber etwas entschiede, wichtig zu machen. Kleon sieht, daß Arist schweigt, und halt dafür, daß Arist von seiner Mennung sen.

Homer sagt, daß uns Jupiter die Armen zusende. Man könnte eben dieß von Männern sagen, beren Tugenden Benspiele sind. Aber was macht die kleine Seele eines Kleons aus einem Arist, der ihm zugesandt ist? Eine kleine Seele, wie er selbst hat! Und was ist ihm dann für eine Reizung übrig, in die Hohe sehn zu lersnen, wenn er auf einen Arist nur nicht heradssieht?

Wofern er nur ein wenig auf sich Achtung gabe, so könnte ihn die Erfahrung sehr leicht überzeugen, wie sehr er in seiner Art zu beurthetz len irre. Wie klein müßte er sich sinden, wenn er sich erinnern wollte, daß seine Bermuthungen, durch die er die Handlungen eines Arist ben gewissen wichtigen Beranlassungen vorherzusehen glaubte, so sehr falsch gewesen sind. Und gleichzwohl

wohl kann ihn die Erinnerung dieser Erfahrungen von seiner Krankheit, andre nach sich zu beurtheis len, bennahe allein heilen.

Wer schon angefangen hatte, seine Zuslucht zu diesem Heilungsmittel zu nehmen, dem wurde es sehr nützlich senn, wenn er die Geschichte in der Absücht lase, daß er sich ben merkwurdigen Besgebenheiten vorstellte, was er, wenn er darinn verwickelt gewesen ware, gethan haben wurde, und dann zusähe, was große Männer gethan has ben.

Wer dieß oft wiederholt hat, wird die Lächerzlichkeit des Contrastes sehn, die sein voriges Versahren hatte. Es ist in der That nichts kos mischer, als einen Kleon zu kennen, und ihn andre beurtheilen zu horen. Dieß Männchen sieht in einem unbekannten Winkel, und glaubt doch mitten auf dem größten Schauplatze der Welt zu siehn. Wie dem Gelbsüchtigen alle Gegenstände gelb vorkommen: So scheinen einem Kleon alle Renschen eben so klein als er selbstift. So bald er die Uedrigen seiner Aufmerksamkeit würdigt; so ist er gleich mit seiner Zauberen fertig, sie in sich selbst zu verwandeln. Es ist ein grotesker Unblick, diesen Pigmäen zu sehen, der, so bald

er einen wirklichen Menschen erblickt, ben Sub seiner eignen Große neben ihn stellt, oder ihn auf seine Wagschale legt. Da ein gewisser hoher Grad bes Lachens eine sehr gesunde Erschütterung bes Leibes senn soll; so ist es nicht völlig abzurathen, sich bisweilen einem solchen Pigmäen zu nähern, und sich auf seine Art von ihm handhaben zu lassen.

V.

Von dem Range der schönen Kuns ste und Wissenschaften. Eine Allegorie.

er Geschmack war schon oft von den schosen nen Wissenschaften und von den schonen Künsten gebeten worden, ihren alten Streit, um den Borzug, zu entschelden. Allein er hatte dies ser Entscheidung noch immer auszuweichen gewust.

Einst wurde ein Gebicht und ein Gemälde an einem severlichen Versammlungstage in den Tempet des Geschmals gebracht, der Vorzugsstreit wurde

wurde dießmal heftiger, als er jemals gewesen war. Der Richter konnte die Entscheidung nicht mehr von sich ablehnen. Man sagt, daß die Hitze, mit welcher itzt alles vorgieng, daher entskanden sey, daß der Geschmack zu der Zeit, die er der Untersuchung des Gemäldes zu bestimmen schien, einige begierige Blicke in das Gedicht gest than hätte. Er sahe sich endlich gezwungen, beys den Partheyen zu erlauben, ihm ihre Unsprüche auf den Borzug mit aller der Umständlichkeit vorzutragen, zu der sie die Wichtigkeit des Streits und der Entscheidung berechtigte.

Die Malerey, die Baukunft, die Kupfersstecherkunft und die Musik trugens der Bilds hauerkunft auf, die Vertheidigung ihrer gemeinsschaftlichen Vorrechte zu übernehmen.

Die Philosophie, nicht diejenige, die sich in ben neuern Zeiten von den schönen Wissenschafzten getrennt hat, und in großen Banden, die nicht gelesen werden, oft Sachen lehrt, die wes nig wissenswärdig sind, und wenn sie wissenswürdigere vorträgt, sie auf eine Art sagt, die sich von jeder Kunst zu gefallen mit der äussersten Sorgsalt zu entfernen scheint: Diejenige Philossophie, deren Liebling Sokrates war, wurde von ühren

ihren Freundinnen, der Poesie, der Beredtsams Leit und der Geschichte gebeten, ihre gemeins schaftliche Sache vorzutragen.

Die schonen Wissenschaften lieffen es zu, daß fich bie Bildhauerbunft hervordrang.

Unfer Richter, fing biefe an, wird uns bers zeiben, baff wir ber Ungewißheit ermahnen, in ber er, nach ber Unflage Einiger, manchmal feyn foll. Wir thun es nur, um ihm zu sagen, daß wir gar keinen Theil an ber Anklage nehmen, und baß wir aus dieser Ursache besto zuversichtlicher glauben, daß fein Ausspruch auf unfrer Seite Die Grunde, bie uns ju biefer fenn werde. Hoffnung berechtigen, find diefe. Wenn beine Lieblinge, die feinsten Renner bes Schonen, groffe Stabte auf ihren Reifen befuchen, fo find wir es, bie machen, daß fie fich lange barinn verweilen. Unfre Werke suchen fie am eifrigsten auf; biefe betrachten fie; zu biefen kommen fie am ofteften gurud. Wie todt mare die größte, die volfreich fte ja felbst die gesellschaftlichste Stadt ohne und! Sind es etwa die Befiger jener prachtigen Palas fte, welche machen, bag fich ber reisende Rens. ner fo lange barinn aufhalt? Die felten find es diese! Die Meisterhand ber Bautunft, welche

Me Palafte aufgeführt, die majestätische Bilda bauerkunft, die feurige Malerey, die sanfte Rupferstecherkunft, welche fie mit jeder Schons heit ausgeschmuckt hatten, biefe find es, bie bas Auge des Kenners so lange und so angenehm bes Er bort in einem von der Baukunft bazu eingerichteten Saale unfre Freundinn, die Mufit. Und nur diefer erlauben wir es, daß fie ihn aufhalten, und ihn nicht so gleich nach ber Galerie ober in die Garten, welche Benus und die Gratien reizenber machen , jurud fehren laffe. Beld ein trauriger Unblid muß es für ihn fenn. menn er, aus unfern Palaften, in einen Buchlas ben, fommt. Bas fieht er ba? Gine alte, bes fannte verdriegliche Sache, Bucher! Bedruftes Papier voll Zeilen, die immer auf die vorige Art wiederkommen, und welches er, ihm boch einige Bierde zu geben, in gefarbtes Leder einbinden laffen, und es irgendwo hinftellen fann, bag eine Art von Symmetrie herauskomme. Jeder kann biese Papiere faufen, jeber, wenn ihm nichts beffere einfallt, fie lefen. Es ift fo mas gemeis nes, fo mas wiederholtes, fo mas mohlfeiles, ein Buch! Man wurde die Bucher gar nicht mehr haben, gar nicht mehr ansehn mogen, wenn fie nicht

nicht die gutige Sand der Kupferstechertunft bisweilen ausschmückte. Wie viel vorzüglicher find unfre Berte! Es ift fein getinger Theil ber Chre einer Mation, und zu unterftiten, und mit jeber Aufmerksamkeit zu unterscheiben. Die Baukunft macht bas Leben burch bie Beguems fichteit und durch die Pracht ber Werte, die fie errichtet, angenehmer. Die Bildhauerkunft, die Malerey, die Rupferstecherkunst belobnen und verewigen bas Berbienft. Ber warbe fich ber großen Manner, ber Lieblinge bes Baterlandes, so oft erinnern, wenn er ihre unverganglis den Bildniffe nicht auf den offentlichen Platen, und in den Galerien fabe? Bie traurig marbe das Leben berer ohne Musit fenn, die fie tennen! Und wie wenige find, die fie nicht, bis auf einen Grab, empfinden? Wir wurden uns burch faliche Bescheidenheit schaben, wofern wir es nicht fren beraussaaten, daß wir uns nicht zu sehr zu schmeis deln glauben, wenn wir uns fur schoner balten, als die Wiffenschaften, benen man biefen Benngs Bir ahmen bie Ratur men auch gegeben bat. beffer, als fie nach, weil wir, burch unfre nach. abmung unmittelbar auf die Sinne und burch ibre Bilfe augleich auf die Einbildungsfraft und aufs Dera

Unfre Gegnerinnen arbeiten nur Bert wirken. für die Einbilbungefraft und füre Berg. bem, daß die Nachahmung, mit welcher wir ber Ratur folgen, reizender ift; fo ift fle auch wahrer. Bir laffen und in feine philosophische Unterfuchung biefes wichtigen Borguas ein. Genug bag er ba ift. Und überhaupt baben wir und nicht viel in Untersuchungen einzulaffen, ba die Belt eben fo bon und benft, als wir von und felbft benten. Belohnt fie uns nicht mit gleicher, und oft mit größter Ehre, als die schönen Wiffenschaften von ihr erhalten? Sie werben uns gewiß nicht vorwerfen, bag wir bie Ehre weniger als fie fuchen, over daß wir nicht fo fein darüber benten: allein lebt man von ber Ehre? Duffen fe uicht gang dibre Beichafftigungen ale bie, fo fie am meiften lieben , übernehmen , um ju leben ? Bir lebent bon unfern Werken; und oft machen fie uns fo dar reith!

Unfre Gegnerinnen, fing die Philosophie an, haben ihre Ansprüche auf den Börzug ein wenig lebhaft und mit einem Stolze vorgetragen, dessen eine gute Sache, vor einem Richter, wie der uns frige ist, noch niemals bedurft hat. Ueberhaupk werden sie gestehn, daß sie und seit ze her weniger Klopflocks pros. Werte.

Gerechtigkeit, als wir ihnen, haben wiederfahren lassen. Bielleicht sind das Genie und die Kennts niß, die zureichen, ihre Arbeiten hervorzubringen, nicht von eben der Hoheit, und von kleinern Umsfange, als das Genie und die Einsichten sind, die zu unsern Werken erfordert werden. Wenigstenskonnen wir diesen Stolz, mit dem ihr euren Vorzug vor und behauptet, aus keiner andern Ursache herleiten. Wir haben diese eingeschränkte Art zu benken so wenig, daß wir dasjenige, was ihr sur eure Sache noch hättet ansühren konnen, hinzusthun wollen.

Der Einbrudt, ben bie Religion auf jeben rechtschaffnen Mann macht, tann burch euch vers groffert werben.

Die Bildhauerkunft und die Malerey reizen die Andacht durch die Bilder, die sie aus der heis ligen Geschichte nehmen und damit die vornehmssten Meisterstücke der Baukunst ausschmücken. Die Arbeiten der Kupferstecherkunst werden zwar zu dieser Absicht nicht gebraucht; allein dis benimmt ihrem Berdienste nichts, welches sie um die rührende Borstellung der Begebenheiten der Religion haben kann. Und zu welchen Empsisdungen wurde die Seele von der Musik erhoben

werden, wenn fie in den Kirchen die wahre Sprache des Herzens und der Andacht zu reden, und vorsnehmlich bier ihre Starke in ihrem ganzen Umfange zu zeigen veranlaßt wurde!

Wenn wir dieser Unpartheiligkeit ungeachtet, bennoch ben Borzug vor den schönen Kunften zu verdienen glauben; so ist die Neigung, ihn zu ershalten, zwar auch Sine Ursache davon: Aber es wird ben unfrer Sache doch vorzüglich auf die Grunde antommen, die wir für uns anzusühren haben.

Unfre Gegnerinnen glauben schöner, als wir zu sem. Wir verdanken es dem schnellen Urtheile unsers Richters, daß wir über diesen Punkt unssers Streits kurz seyn können. Dasjenige, so durch die Schönheit hervorgebracht wird, sind gewisse angenehme Borstellungen und Empfindungen, die nach den Graden der Lebhaftigkeit, der Feinheit und der Stärke, die sie haben, die verschiednen Gras de des Schönen bestimmen. Wenn wir theils er weisen, daß wir eben die Eindrücke, die ihr macht, sehr oft mit mehr Feinheit, mit mehr Lebhaftigskeit und nicht selten mit größrer Stärke zu maschen wissen; theils euch daran erinnern, daß von dem, so schon vorgestellt werden kann, so vieles

ift, bas eure Sprachen auf keine Art auszubinks ken fähig find: So werdet ihr uns zugestehn, daß wir nicht wenig Recht auf den Borzug der Schons heit haben.

Diejenige unter euch, bie nicht fars Auge ars beitet, kann zwar vieles fagen, was die übrigen nicht fagen konnen; da fie aber wieder vieles von dem, was die übrigen vorstellen, nicht ausdrukken kann: So hebt sichs gegen einander auf, und fie bleibt so eingeschrankt, als die übrigen.

Ihr arbeitet für die Einbildungsfraft und fürs Herz; wir auch. Wir wirken unmittelbar auf dieselben; ihr durch die Hulfe der Sinne. Dieser Umstand, der euch so vortheilhaft schien, ist euch, in einer gewissen Betrachtung, nachtheilig. Die Seele bleibt hier zu sehr an den sinns lichen Vorstellungen hangen, als daß sie sich den Beschäftigungen der Phantasie und der Leidensschaft mit dem Feuer sollte überlassen können, mit dem sie es ben und kann, da wir ummittelbar auf sie wirken.

Aber wenn auch diß nicht ware; mit welchen neuen Umständen und Bestimmungen, mit wels dem ganz andern Schwunge, wissen wir die Gesgenstände der Einbildungsfraft, die in eurer Sphäre

Sphäre liegen, vorzustellen! Könnt ihr uns durch irgend eine Art von Abbildung oder von Harmos nie, auf allen den Stufen nachsteigen, auf denen wir uns erheben? Und, in Absicht aufs Herz, wer hat jemals, bep einer Statue oder ben einem Gesmälde, geweint? Die Musik allein nähert sich uns hier.

Jebe Geschichte, die ihr vorstellt, ist, und muß die Geschichte eines Augenblicks seyn. Welsche Reihen von ahnlichen, und oft schdnern Ausgenblicken verbindet die Aeneis! Welche Menge von Meistern mußte es seyn, die sie mahlen wollten! Weie lange mußten sie leben, um es zu thun! Und wurde derjenige, der die Ueneis nicht gelesen hatte, sie gesehen haben, wenn er durch diese unsendlich lange Gallerie gegangen ware? Wie viel Neues, wie viel von euren Meistern ungesagtes, wurde er sinden, wenn er nun den Dirgit lase!

Wenn wir überdiß behaupten, daß es euren größten Meistern unmöglich ift, dasjenige, was dem Verstande schon ist, in irgend einer eurer Sprachen zu sagen; so werdet ihr und zwar antworsten, daß es euer Geschäft nicht sep, die Wahrzbeit auszudrücken: Aber hort der reizende Aussdruck der Wahrheit dadurch auf, ein Verdienst zu

fenn, weil es über eure Sphare ift, sie vorzustels len? Könnt ihr, weil ihr, weber durch Abbildunsgen, noch durch Tone, wie unser Loung zu dens ken vermögt, beswegen leugnen, daß das, was er gedacht hat, nicht von der Nachwelt gedacht zu werden verdiene?

Aber wir eilen zu bem wichtigften von bem, mas wir fur uns zu fagen haben. Unfre Bers bienste um die Aushreitung ber Tugend sind viel arbfier, als ihr auch benn, wenn ihr es mehr wolltet, bier jemals haben werdet. Wir find viel nutlicher, ale ihr. Die Menschen moralischer ju machen, ist, und foll so sehr unfre Sauptabfict fenn, bag mir unfrer Reigung, ju gefallen, nur in fo fern folgen durfen, als fie uns zu biefem legten Endamecte führt. Wir erniedrigen uns und wir sind nicht mehr schon, wenn uns die moralische Schönheit fehlt. Die große Nation, die ehmals fo viel von der Welt befaß, ift auch burch ben Namen merfwurdig, ben fie uns gab. Sie nannte uns die Wissenschaften der Menschlich Die Bahrheit dieser Benennung wird burch bie Erfahrung ganger Jahrhunderte bestätigt.

Eine Nation, die durch den Acerbau, burch bie Handlung, durch gute Gesetze, und durch die jenigen

jenigen Wiffenschaften groß ift, bie man fic ans gewohnt hat, die Bobern au nennen, Cdie Theor logie allein follte fo genannt werden) ift eine glud's liche Nation! Aber ist fie aluckfelia? Gie ift es nicht eber, als bis sie auch tugendhaft ist! Und wodurch wird sie dieses? Etwa durch den Reichthum? Durch Gefete, die weiter nichts, als ben Schein ber Tugenb gebieten, und auch nichts mehr gebieten konnen? Durch die bobern Biffens schaften? Wodurch alfo? Durch die Religion, und burch die moralischen Wahrheiten, welche die Religion dem menschlichen Berftande zu finden übrig gelaffen hat. Aber auffwelche Art burch dies fe? Derjenige mußte ein merfmurdiger Frembling in der Kenninis bes Menichen fenn, ber behaupten wollte, es fen überfluffig, die philosophische, und die erhabnere Tugend der Religion dem Menschen liebenswurdig vorzustellen. Es ift bif fo wenig überflüssig, daß es nothwendig ift.

Die Religion selbst, in so fern die heiligen Schriften, in welcher sie enthalten ist, als menscholiche Werke anzusehen sind, ich menne, in so fern sie sich zu der Denkart der Menschen herunterlaßsen, um dieselben zu unterrichten, und zu ruheren, die Religion ist durch Muster der Poesse und

ber Berebtsamkeit offenbart worben, die fich ber tieffunigfte Renner nicht reizenber, ftarter, und erhabner benten fann. Und es ift keine ace ringe Chre fur und, daß bie Sprache, welche in ber Offenbarung gerebet wird, unfre Eprache ift. Unfre Rieblinge babon alsdenn die wahrste Sobeit und die vielseitigfte Rutlichkeit erreicht, wem fie biefen großen Muffern auch nur von fern nachgefolgt find. Die Religion hat das wichtige fte von bem. mas zur Anstibung der Pflicht ges bort, theils wiederholt, theils offenbart, bat ber Untersuchung ber Menschen fast nichts. als einige Entwicklungen ihrer erhabnen Lehren. Auch bieß gehort uns ju, ch übria gelaffen. ben Menschen auf eine Urt zu zeigen, welche fie reigen kann, es nicht nur zu benten, fonbern auch zu thun. Die Menschen also zur Unsabung ihrer Pflichten, bas ift, zu bemjenigen, warum fie leben, und in andern Welten leben werden. angufouren; und ihren Berftand, noch mehr, ihr Derz zu der Erreichung biefes letten und boebften Brede, ju erbeben, biefer ift berjenige son uns fern Borguam, morauf wir am meiften ftols End. und ohne welchen une ber Borgug unfrer Schonbeit, und jeder Unfpruch auf Schonbeit überhaupt Hein

flehr vorkommen wurde. Wir leugnen gar nicht. daß die schönen Kunfts nicht auch einige Reize aber die Tugend ausstreuen tonnen. Gie wis fen, wie wir gegen fie gefinnt find, und wir has ben es ihnen im Aufange unfrer Bertheidigung nicht verborgen. Aber wir fagen es eben fo frem beraus, bag ihre Berdienfte um die Musbreitung der Tugend nur gering find. Es scheint, auf ber einen Seite, ihrer Matur gemäß zu fenn, baf fie fich mehr bemuben, fcbon, ale, burch Schone heit, augleich nutlich au fenn: Auf ber andern Seite, ift bas, mas fie auszubruden fahia find, pon so engem Umfange, und so wenig zureichend. iene Rether mannigfaltiger Gedanten Empfindungen bervarzubringen, die nothwendig find, wenn die Menschen fur die Tugend einges nommen werden follen, daß die Ginfluffe, die fie auf die Erreichung diefer wichtigften aller Abe fichten haben, nicht anders als nur fcmach fenn Mir wollen eine Nation annehmen, bie auf die angeführte Art gludlich ift. Wird fie, wenn wir ihr uber bas, fo fie schon befitt, noch Die ichonen Kunfte geben, glackfelig werden ? Es ift mabr, die Musik, wonn fie ausgebreitet genug ift, wird einige raube Seelen fetwas wente ger ranh fenn lehren. Die Bildhauerkunft und ibre Schwestern werben ben Geschmack am Bergnigen baburch feiner machen, bag fie ibn auf fcbnere Gegenftanbe richten; eine Eigenfebaft, bie wir über bieß mit ihnen in benjenigen von uns fern Werken gemein haben, in welchen die Reis aung, nur zu gefallen, ben viel erhabnern Ende amect, durch die Runft ju gefallen, fur die Tugend einzunehmen, verbrungen hat. Dieser feis nere Geschmad am Bergnugen ift eine Urt von Borbereitung, die Eindrucke, die ein gutes Berg bilben, leichter anzunehmen; aber er ift auch weiter nichts, als eine Vorbereitung. Man gebe 4hn einer Nation in seinem weitesten Umfange; und sie wird doch daburch nur sehr wenig zur Tugenb gereizt werben.

Aber man laffe sie unfre auserlesensten Werte besitzen; was fehlt ihr benn noch an Reizungen zur Tugend?

Man wird uns vielleicht einwenden, daß wir das Benspiel, welches große Manner geben, und die machtigen Birkungen besselben vergessen. Wie konnten wir unsern Stolz, unfre vorzüglich ste Ehre vergessen? Haben wir nicht fast immer

M

zur Bildung dieser großen Manner etwas bepsetragen? Und wer erneut, wie wir, ihr Benspiel für die künftigen Jahrhunderte? Unfre Gegnerinnen haben diß lezte Berdienst zwar auch: Aber haben sie es in dem Grade, als wir? Durch wen kennt die Nachwelt den Socrates am besten, durch sie, oder durch uns?

Selbst den großen Mannern, deren Benspiele von so ansgebreiteten moralischen Nutzen sind, sehlt etwas, wenn wir ihnen fehlen. Sie hören zwar dadurch nicht auf, tugendhaft zu seyn; aber ihnen fehlt doch eine Reizung mehr, es zu bleiz ben.

Allein man nehme uns einmal einer ganzen Mation. Die Sprache, ihr linker Arm, sen, weil wir von ihr nicht geschätzt werden, ungelenstig, mager, nervenlos! Sie sen weder zur Prosa noch zu der vortrefflichen Poesse fähig. Diese schweige, und schmücke die moralische Schönheit mit keinem neuen Reize; oder, wenn sie redet, so schläfte sie ein. Jede nügliche und wichtige Sache, die in guter Prosa glücklich gesagt wers den kann, bleibe undekannt; oder werde auf eine Art gesagt, daß man sie lieber nicht wissen mag.

Die Geschichte, biefe fo nothwendige Dberrichtes rinn, erzähle feine große Begebenbeiten, bie Wege der Borsehung, und oft die Borschriften ber Nachwelt; ober verunstalte fich burch ben Bortrag. Dich (benn heut barf ich bon mir felbst reden) sollen Schulmethode, Urmfeligfeit am auten Ausbrucke, und jene überflufigen Um tersuchungen verstellen, die nichts weniger, als Die Kenntniß der Menschen und ihre Berbefrung, angeben. Ich fen nicht mehr die Rubrerinn und bie Freundinn bes gesunden Berftandes, sondern eine Grublerinn, welche die von ihr erhitte Gim bildungsfraft vergebens zu fesseln sucht. nigen fo fich durch Unterredungen ober burch Briefe unterhalten , fenn von allem , was ber faliche Wit Plumpes ober Spielendes bat, fo eingenommen, baf fie baburch auch thren Gefcmad am moratischen Schonen verlieren. Die Erflarung ber Offenbarung, die vorzüglich auf unfre Renntniß geftust werben follte, weil bie beiligen Bacher zugleich Mufter ber Poefie und der Beredtsamkeit find, arte in theologische Spit fündigkeiten aus. Die Beredtsamkeit bes Bredie gers fen gemein, fcwach, wigelnd, ohne Gebanten, ohne Empfindungen, furg, berjenigen erba=

erhabnen Religion ganz unwürdig, durch berem Hilfe sie unterrichten und rühren soll. Die Lies ber, die ganze Versammlungen zur Andacht euts slammen sollten, senn, wenn es möglich ist, nach platter, und der entzückenden Religion nach une würdiger. Es stehen keine rechtschaffnen Mäns ner auf, die in andern Gedichten, aus jener reis chen Quelle der Offenbarung schöpsen, und die Seele auf diese Art an ihren ganzen Werth, und an ihre Unsterblichkeit erinnern.

Bird-einer folchen Nation nicht fehr vieles gut threr Glüdfeligfeit fehlen?

Und gleichwohl fehlt ihr nichts, als einige wes nige Bucher. Unfre Gegnerinnen sahn in ihrer Bertheidigung die Bucher in einem sonderbaren Gesichtspunkte an. Und gleichwol können diese Bucher die Seele mit mehr und mit schönern Bildern anfüllen, und das Herz zu lebhaftern und seinern Empfindungen fortreissen, als ihr jemals hervorzubringen fähig sevd. Aber vielleicht miss fällt euch an den Buchern am meisten, daß sie länger, als eure Werke, dauern. Es ist minds stens eurer Ausmerksamkeit nicht ganz unwürdig, daß von der griechischen Nation, die so sehr aufs gehört hat, eine Nation zu sepn, daß die iszige schort hat, eine Nation zu sepn, daß die iszige

Hren Ramen ncht mehr führen follte, faft nichts wichtiges, als Bucher übrig geblieben ift. Dhne diese wurden wix kaum wissen, daß sie da gewes Die Werke, die ihr unter biefer Rafen mare. tion hervorgebracht: hattet, find mit ihr vergans den; und nur felten entbeden wir einige Ruinen Bavon. Unser Boraz sagt, und ihr werdet gestes ben, daß er mahr geredet habe, et sagt von fels nen Werken : 3ch habe ein Denkmal vollendet, bas baurender, als Era, und erhabner, als bie konfaliche Pracht der Ppramiden ift; bas weder verzehrende Regen, noch wutende Winde, nicht die Reihen ungahlbarer Jahre, nicht die Alucht ber Beit, gerftbren werben. Wenn nun auch unfre Lieblinge von Werken, die vornehmlich burch moralische und benn auch burch andre Schonheiten diese Unsterblichkeit verdienen, wenn fre, wie es wahr ift, bou diefen Werken, nicht leben tonnen ; Sind fie beswegen weniger fcasbar? Wenn wir unsern Noung selbst eurem Raphaet, mit Recht vorziehn, weil ber erfte ber menfchlichen Gefellschaft mehr genütt hat, als ber lette; verbient ber vortrefflichere biefen Borjug beswegen weniger, weil gewiffe Nebenums ftande da find, die ben andern durch feine Arbeis ten

ten reich gemacht haben? Denn so lächerlich es fenn wurde, sich wiber die Reigung, Geld zu ges winnen, überhaupt zu erklären; so klein und ere niedrigend wurde man von euch und und dens ken, wenn man unsern Werth mit diesem Maaße messen wollte.

Als die Philosophie thre und ihrer Freuns binnen Sache auf diese Art vertheidigt hatte, so erwarteten bende Theile den Ausspruch ihres Richs ters mit einer Unruhe, die Virgil unnachahmbar und unübersetzlich beschrieben hat, wenn er sagt: trepidantia haurit

Corda pauor pulsans laudumqu' arrecta cu-

Es schien, als wenn ber Geschmack wer bie Art, auf welche er sein Urtheil sprechen wollte, nachsänne. Dieß kam nicht baher, baß er unger wiß war, welcher Parthey er ben Borzug bert jenigen Schönheit geben sollte, bie, so reizend sie auch an sich selbst ist, boch nichts anders, als die Auswärterinn der viel erhabnern moralischen Schönheit seyn soll; da, auf der andern Seite diese Urheberinn der wahrsten menschlichen Glückseligkeit nichts geringers als eine Gratie zur Auswärterinn haben kann: ich sage, der Geschmack

ichmad war, wegen bet Entscheibung über jenen erften Borgua, nicht ungewiff. Die schönen Wissenschaften haben so gar behauptet, daß er ihre Gegnerinnen mit einem gewiffen gartlichen Mitleid angesehn habe. Sein noch daurendes Stillschweigen entstund am meisten von dem 3weis fel, in welchem er wat: Db er fich auch, bas mit au berühren, einlaffen wollte : Dag diejenige Pars then vorzäglichere Unterftungen bes gemeinen Befens verdiene, die, durch großte moralische Schönheit nützlicher , als die andre fen ? Doch fein Bweifel mahrte nicht lange. Er fabe bald, baf er biefe Entscheibung ber Politik zu aberlaffen has be. Er wollte eben anfangen zu reben, ale et burch einen Zufall unterbrowen wurde.

Die Tangkunft, die bisher nicht zugegen ges wesen war, erschien auf einmal mit ihrer gewöhnslichen Lebhaftigseit. Sie ersuhr kald, was dors gegangen wur; und worauf man wartete. Die schönen Wissenschaften konnten eine gewisse Frew de über die Ankunft der Tangkunft nicht verbers gen. Ihre Gegnerinnen waren auch ein wenig misvergnügt darüber. Denn ob sie gleich nicht recht einsahn: Was ein moralischer Vorzug eben zu bedeuten haben solltes so hatte sie doch die Zärte lichkeit,

lichleit, mit der fie der Geschmack angeseben hatte, so furchtsam gemacht, daß sie nicht ganz ohne Ahndung waren, daß sener Borzug doch vielleicht von einigem Gewichte seyn könnte. Der Tanzekunst kam es sonderbar vor, daß man einer Schous heit, die sie kann dafür erkonnen wollte, nur hatsete erwähnen können! Und überhaupt war sie so misvergnügt darüber, daß sie nicht wäre gerusen worden; bezog sich so lebhast darauf, wie sie für sich und ihre Freundimen geredet haben würde; und draug so sehr auf eine neue Bersammlung, in welcher sie die gemeinschaftliche Sache sühren wollte, daß sich der Richter entschloß, die Parathepen ohne sein Endurtheil von sich zu lassen.

VI.

Bon dem Publico.

Man wurde demjenigen Publico, das diesen großen Auswen verdient, nicht alle Ehrerbietung erzeigen, die man ihm schuldig ist, wenn man es nicht, mit der sorgfältigsten Genanigkett, von dem großen Jäufen unterspiede. Es ist des Klopstacksproßenes. fto nothiger biefen Unterfchied vest ju fetzen, je bfter ber große Haufen sich es hat anmagen wollen, mit zum Publico zu gehbren.

Das eigentliche Dublicum besteht überhaupt aus wenigern Mitgliedern , als viele benten , die fich gern bagu rechneten. Erft ift es ein andres Dublicum, bas Arbeiten ber fchonen Runfte; ein andres, bas Werte ber fconen Wiffenfchaften; und wieder ein anderes, bas gelehrte Schriften enrscheidend beurtheilen fam. Ich will biermit Die Borginge ber wenigen vortrefflichen Mitglieber bes Dublici nicht aufheben, beren Stimme in al-Ien brenen Arten von Gewicht ift. 3meptens, if die Anzahl berer, die das Publicum ausmachen, im Anfange, wenn biefe ober jene Berte guerft erscheinen, niemals fo groß, als fie alsbann ift, mann man fagen fann, bas Publicum habe nun vollig entschieden. Oft muffen viele Jahre vork ber fenn, ehe man mit Gewißheit glauben tann, daß diese vollige Entscheidung geschehn fen. Die Belchichte, und unfre eine Erfahrung überzeugen uns hiervon. Ich will, um meine Gebanden ac nauer ju bestimmen, biejenigen, bie bas mehre Publicum ausmachen, in zwo Ordnungen abibeis len. Bu ber erften geboren bie, welche fo febr bereciption

rechtigt find , ben Werth eines Wertes ju beftime men, baß fle gleich im Anfange, wann baffelbe Werk bekannt gemacht wird, bis ihr Endurtheil fällen durfen. Daffich von benene meiche bie zwente Claffe ausmachen, nicht flein beute, bes weise ich baburch, baf ich feine britte gigebe. Alls le Stufen, Die welter beruntergelfen, geboren für ben großen Saufen. Die Art, will fe ber amens ten folgen, hat Birgil befehrieben, wenn er fant: Der nadfte; aber in weiter Entfernung, ber nachfte. Ich nenne, um mich in der Rolge Birger auszudruden, jene erften, Richtert und bie bom zwenten Range, Kenneri. 3ch rebe ibt nur bon Richtern und Rennern in Abficht auf Die fcbe nen Wiffenschaften. Die Begriffe) bie ich mir bon einem Richter mache, find biefe.

Er hat von der Natur eine ftarke Anlage, Ges schmack zu haben, befommen. Diefe reiche Ras higfeit hat er burch bas Lefen ber Meisterkinde ber ichonen Biffenichaften und burch Umgang mit benen wenigen aus der groffen Belt, die wirklich dazu gezählt zu werden verdienen; ober wenn es thm hierzu an Gelegenheit fehlte, burch eine richtige Renntniß von ber Urt zu benten, die biefe feltnen Manner haben, nicht allem ausgebildet: *** lombern

fonbern er ift auch fo weit: gegangen, baf er has Schone, bis auf feine erften Linien , burch Grunds fate, bestimmt hat. Und ba feine Grundfate, ben alter ihrer Feinheit, gleichwol noch Wahrs beit geblieben find; fo ift fein Gefihmack fo gemig, fo vielfeitig und ausgebreitet, baß er fich auf jebe Dentart einzulaffen, und verschiedne Berte, nach ber ihnen glignen Menbing, biefe liege in ber Daumtiben, ober in ber Colorite, ober in benben. an beurtheilen weiß. Beit entfernt ein Gclav gewiller allgemeiner Regeln ju fenn, die eben das burch fast nichts mehr fagen, weil fie allgemein find , findet er bie neue Regel au ber neuen Schons beit aus. Er thut hier nichts anders, als mas Mriftoteles, burch eben bie Berfe veranlaft, auch gethan haben murde. Und ba bie Regel feit je ber auf bas Meifterfind gefolgt ift; fo veranlaffen ibn sum Grempel Clariffa und Grandison , ju neuen Megeln. Auf der Seite, auf welcher ich ihn be trachte, ift es gleichgaltig, ob er seine Urtheile fage, oder schreibe. Wenn er fie aber ichreibt, fo fcreibt er felbst vortrefflich. Denn wenn er bis nicht thate, fo wurde er aufhoren zu fenn, mas Bofern er nebft diesem allen ein Der; er ift. bat, bas ihn auf feine, auch nicht die unmerts lichfte Art, verführt, unrichtig, ober flein gu bem fen:

Beng fo ift er der wurdige Mann, besten Beisfall tuimet der zwente Bunfch einebeschen Euridenten senn wird, der, und nibrallschen Absichen, schan zu schreiben sich bestehtt.

Jeb habe mith forei ertlare, but ich benjents gen Theil bes Publici, bem ich beil Memen ber Renner gebe, gar nicht weit unter bie Richter fetje: 'Es ift mut ein geringer Unterfebter froischen Benben. "Denn Berblenfte grengen Imnitet nabe an emakber. Det Bidbiter unb bes Renner icheinen mit mir in folgenben verfichtebent gulfenn. De Renner ift ben ber prattigen Andeitoung feinet angebohrnen Bihfgeter gum Gefchulatteffehn: ges Dieben. Und wesn er auch bieneiten unf Dem Beae ber Untersuthang einige Sthritte ibetter gen aningen ifft; fo hat er fich bod "berijenigen hoben Geite ber Gensthiele nicht genag genabert invele eife bie Beldinbitig: bes burdr Mufter genalpries und gereiften Gefchmad's mit ber tieffinnigen Gine fich in bie Geunoffise, allein bereicht: Daber kommt es , von er theils weniger ausgebreitets Mitefichten iff bie Begettben bes Schlien vor fich hat, theils nitht ohne einen gewiffens oft fiebende wurdigen Gigenfint ift , fich muf biefe gber jene Soite parthentich m lenten. Er serfift untere .: 77 li tieliem erfcent. Oakistier fanger :

weisen in har Jehler, die böhere und eigentliche Aritik mit denjemigen gewagten Urtheilen, die wir in dend meisten Keinskabern sinden, zu pers mengen, und durch diesen Gedanken unvermerkt verkitet; seiner blosen Empfindung zu viel Gewisseitet; seiner blosen Empfindung zu viel Gewisseitet, daß sein Geschmad moch dier und de krren kommer sa entsiehe eine Neigung den ihm, dem Urtheile dechemen, den er sich einen Richter werden, nachzwissen. Ich menne nicht, daß er seine sinner Aletheil von den Amssprichen diese Kichters, abhängen Lasse; er, wird aber doch das durch nicht selten veranlass und gekeitet.

- Diesed: inde ich vorausseigen müssen, um mich aunständlicher zu erklären, auf melche Art das Publicum nach und nach bis: zu dem Zeitzpmäte svetzeige, dasse, durch die unshnenn oder vielgnehe konnahe durch: alla Seinnnen solm intes entscheh kendes ihriheit spricht.
- Dit, siche ich a mird eine Schrift, die das Publicum seinen Ausmerkfunkeit, wächigt, herands gegeben. Abere Schniftene ichnistene aber dern monatische, whet zwen drepjähnige Daupe der große Daufen zu wetheilen hat a Aberläßt man den kleisnen Jäulkregen Erstellen. Ein Wert von der ersten Act erscheint. Die Myster sangen an, ihren Ause erscheint. Die Myster sangen an, ihren

Ausspruch zu thun; auch einige Kenner erfidren fich. Aber von blefen legten, die ben größten Theil bes Publici ausmathen, find noch zu wenige, bie es dffentlich thun. Das Werk ift noch zu neu. als bağ bie Bahrhelt ber etflen Aussprüche icon alle thre Eindrucke gemacht haben follte. Unterbef verurtheilt ber große Daufen. Denn es mis re ein febr felmer Kall, bas er Berte nicht verurtheilen follte, bie bas Dublieum wurde gehalten hat , the Schickfal gu enticheiben. Sunbert fleine Michierfifible erichallen von nichts, als Aussprud Das Publicum, bas lange feftgefest bat. daß Dieberträchtigfeit verachtet; halbet Gefdimad verlaubt; Umwiffenbeit inft Ditfelben angefcon werben muß; bemerkt biefe fleinen Rebentichter nicht. Es läft fie gang ausschrenen, und fieht fie rubla ibre angemafte Gerichtbarfeit aber thre Grangen ausbeimen. Bie mare es moglich , baß bas Publicum mit bem großen Daufen in Streit geriethe?

Unterdeß sind einige neue Richter aufgetreten. Mehr Kemer haben sich erflart. Die vollige Entscheidung macht sich min merklicher; bie bffentslichen Urtheile haben sich auch in guten Gesells schaften ausgebreitet. Dort hatten schon vorber Michter und Kenner ihre Gebanten gefagt. Die gebrucken Urtheile waren einigen von ben Gefülschaften nur eine Bestätigung besjenigen, mas sie schon angenommen hatten.

Und mun ist der Zeitpunkt gekommen, da der Scribent völlig balahnt, und das Werk seinen Shraben begierbe, oder, wenn er ohler dachte, die Frucht reinerer moralischen Elbsichten den Nachkammen übergeben wird. Nun sind dieseuigen, die hann unter dem großen Haufen das Aichteraunt perwalten, und die einige Jahre stüher wie ihre Porssahren, geschrien haben würden, die unbedeutens der Haufen von lobpreisenden Aachsegern, die ihr eben so wenig loben konnan, als sie ehwals zu tas deln verwocht hätten.

Die Entscheidung bes Publici kommt newohnslich auf die angesubere Art, gur Reise. Allein dißgeschieht früher oder spater, nachdem der Geschmack unter einer Nation mehr oder meniger ausgebreistet ist.

Bisweilen trägt es fich ju, daß ein Merkawie ich es beschrieben habe, zu einer Zeit herauskommt, da die Nation, zu welcher der Verkaffer bestelben gehort, sast noch gar keine Renner, und noch weniger Richter hat, Das Werk, so sich zu solden chen Zeitenherworwagt, scheint gleich nach seiner Geburt zu sterben. Aber min, vielleicht erst nach vielen Jahren, bekommt diese Nation Geschmack. Die fast ganz vergesine Schrift wird hervorgesucht, und ihr die Stelle angewiesen, die sie ben der Nachwelt haben wird.

Iste du ber Jeit, daß unter einer Mation ein wurdiges Werk erscheint, da ihr Geschmadt erst ansängt sich zu bilden; so wird es zwar ansfangs nicht odlig verkannt; allein das Urtheil des Publici entwickelt sich doch nur langsam. Die Renner selbst sind noch ein wenig schwankend, und viel zu gutig. Die Nachsicht, mit der gesgen den halben Geschmack versahren wird, geht noch zu weit. Die Anzahl der Richter ist nach zu klein.

Hat aber ein Scribent das Glud zu einer Zeit zu schreiben, da der Geschmack seiner Nation schon völlig ausgebildet ist; so hat er blos zu einigen niederträchtigen Angriffen stillzuschweigen, die nur deswegen auf ihn geschehn, weil er noch nicht todt ist. Denn wenn er auch menschlich genug ware, so gar diejenigen nicht zu verachten, die so stolz sind, daß sie ihre Aussprüche über Sachen, die sie gar nicht beurtheilen konnen, für notbig baken:

halten; welchen Mugen warbe es haben, wenn er fein Stillschweigen brache?

VII.

Ein Brief von den Moben. *

Mein herr Auffeher,

Bit habe ich Sie gelesen; mit vielem Bers gnügen, das versteht sich. Aber auch mit vieler Verwundrung, daß Sie disher fast nichts vom Frauenzimmer gesagt haben. Sie konnen ummbglich zu denen Mannern gehdren, die diese liebenswürdige Salfte des menschlichen Geschlechts wur allein in die Schönheit eingränzen. Sie sind gewiß nicht verheirathet, und haben auch wenig Umgang mit schäzbaren Frauenzimmer, sonst konnten Sie so nicht schweigen. Der sind Ihre Daninnen nicht eben so liebenswürdig, ober wes niger

Die Einkleidung biefer Abhandlung in einen Brief an den nordischen Aufseher hat die Bepbehaltung dieser Form nothwendig gemacht, weil man fonst zu viel Wesentliches der Abhandinng selbst hatte abschneiden muffen.

niere fehlerfteffenle mufre Deutschen find? Deune Arbler , Reblen baben fie bemilinen Boughgen! und diese wollte ich eben. daß Sie besfern follten. Wiels leicht kann ich Ihnen mit einigen Ammerkungen dienen. Denn meine Liebe ju bissent schonen Gesschlecht macht, daßieb sehr viel Umgang mit ihm: Auf ban Sie mich aber nicht eine für cineit jungen übertriebnen Bemunberer ber Schontw halten, fo muß ich' Monen fagen, def ich ben nabe die Greis bin : und burch eine portreffliche River. bie mir feit einigen Jahren gefterben, in ben Alme: gang ber Framenginnner aufgenommen bin. Dies fe mome selige Bariffe bat mich mit bem gangen Berthe thred Geschleches bekannt gemacht. Ihrei gebilbete Geele bie mir gezeige, bag guter bert Seele eines Arandmimmers nat ber Betle einer: Mannsperson ichlechterbings bein Unterfchieb iffi. Wiele von : und ichimen ben Empfhibungen ber Frauenzienmer mehr Seinheit ein; als den unferna Bielleicht: tit biefer Unterschied nicht wirkicha Bielieicht gewöhnen wir und nur' felbft'au einer gerotffen Satte, fo wie die Aranensintemer fich nur ju einer gemiffen Leichtfinnigfeit gemobnen. Demigftens tann bie Feinheit ber Entpficoung und bie Starte bes Beiftes febr ant ausammen ftehn,: bas habe ich alles an meiner vortrefflichen Claris

٠,

fo gelebn. 'Ote werben fagen : 'ed if febr feiten eine Clariffo ju finden. Sie haben recht. Aber es ift eben fo felten, eine Mannepetfolt, wie meine Clariffa au finden. Und wie die Manner noch intenet feht fchabbar finb, an benen man nut eins zeine Mine von ihr findet, fo find es: die Krauensimmer mit bibien einzelnen Bagen gleichfalls. --Mi mein Berr Cluffeber , ich fitigme miche, an fas den, baff wir fuft an allen Aehlern ber Arunens Memer kibft, fitulb :find! Wir balen einmal bas Meniment in der Republik. '(Bielkeicht hat die Einrichtung unfner Korper eben der viel Theil biers au, als die Einrichtung unger. Seele, benn bie for Unterfchieb ift mefentlicher.) Barum richten mir die Erziehung der Tochter: nicht beffet ein? Die rneiften Mater überleffen eben fo leichtfinnia (Leichtfinn mollen wir und boch nicht gerne vorwerfen lasten!) die Erzielsung der Tochter ihren Mattern. ober mohl gat ben noch schiechtem Franzbinnen. als fie font die Mutter gemable baben. Die Mutter haubelt- nach Bumeur, (benn Bumeur ift fast der genzo-Charafter dor Frendenzimmer) bie Tochter lernt gleichfalls barnach handeln, welsdes fie nicht thin wurde, weinn der Bater es far midtig genug bielte, seine Toditer selbst an bil-: . .

ben, und seinen kunftigen Schwiegersohn, und alle seine Nachkommen baburch glücklich zu machen. Ich will davon schweigen, daß wir kelbst die Frauenzimmer, mit allen ihren Fehlern, so sehr bewundern, daß sie entweder glauben, es sind keine Fehler, oder sie durfen sie nur dreist behalten, weil sie uns dennoch so sehr gefallen.

Menn die Frauenzimmer lernten, einen bestimmten Charakter haben, wie gläckfelig maren benn sie und wir! (Es ist traurig, daß fast nur die Spielerinnen ihn haben! Möchten die weniger bestimmt sepn!) Aber sie beschäftigen sich nur gar zu sehr mit dem, was sie scheinen wollen,, ohne darauf zu denken, was sie sind.

Ich kann mit Recht dem Frauenzimmer keine Liebe zur Gemachlichkeit Schuld geben, wie einse ge thun. Ihre Moden selbst beweisen das Gegenstheil. Und was ist den Meisten wichtiger als die Moden? Wenn sie wirklich etwas lieben, so sind es die Moden, und zur Mode machen sie als les. Aber ich bin manchmal sehr zweiselhaft, ob sie etwas lieben.

Lidalife opfert ihren Mann, ihre Kinder, ihre Bequemlichkeit, alles ihrem Schooshunde auf. Ich habe teine gartlichere Mine gefehn, als die womit

womit fie Bellinen anfieht. Unterbeß getraue ich mir nicht zu behaupten', daß Cibalife Bellinen liebt. Sie liebt nur die Mode ber Schoosbunde. Menn es boch auch einmal Mode wurde, die Manmer zu lieben! Wie vielen Mannern wurde ihr Les ben erträglich baburch werben! Alle Moden find mbalich. Unfre Damen lachen über bie Pantins threr verftorbnen Tanten; unfre Tochter febn ben Potpourri ihrer Mutter icon mit Berachtung an. Die Schooshunde scheinen fich zwar burch alle Jahrhunderte behaupten zu wollen, boch ift es mbalich, baf fie einmal von ben Dannern pertrieben werben, so wie bie Locken ben Dubel, der Chignon die Locken, und bie Alechten ben Chignon vertrieben haben. Das Frauenzimmer ift febr jur Nachahmung geneigt. Satte meine Clariffa nur langer gefebt! Sie wurde febr nachgeabint, und hatte mich febr lieb. ---

Ich fagte erst: Das Frauenzimmer macht als les zur Mode. Sie machen leiber die Tugenden auch dazu! Und wenn eine Sacht erst eine Mode ist, wie sehr wird sie dann nicht übertrieben! In ber Stadt, wo ich lebe, ist ist das Milleiden die Haupt-Modesinpsindung. Wie sehr dem Herzen eines Frauenzimmers angemessen, ist das Mittels

Mitletben! Aber wenn es eine Mobe wirb!--Wenn es fich mur allein auf die Infecten einschränft! - - In unfer Stadt wird teine Spin--ne, feine Dacke mehr getobtet, ob gleich ber Saf au den Splunen, fich wie die Liebe au den Schoofhunden behauptet. 3ch ware neulich bald fur eis men Atheisten gehalten, und aus allen meinem Ums canae verstoßen warden, wie ich, ohne es zu fehn, eine Schnecke gertrat. Ich glanbte geftern, mich febr gefällig zu erzeigen, wie ich an Araminthens Band eine ungeheure Spinne tobten wollte. "Um des himmels willen, was machen fie! fibrie fie, tobten fie mir die arme Spinne nicht ! fie fiat fcon acht Tage ba., Ich machte große Mugen. "Seit wann baben Sie benn ben Abichen ber Spinmen verloren ? - - - - - - - Richts weniger als bas! to furchte mich noch eben fo fehr, und wenn fie anfange zu kriechen, fo lauf ich jum Bimmer himaus. --- "Coll ich fie benn nicht tobtene te ich ein ander Zimmer bewohnen., Ich wünfche te erff ben Mannern etwas von der Liebe zu ben Schoosbunden; itt mbchte ich dem armen Gefinbe etwas von bem Mitleiben mit ben Infecten wünschen. Denn diese Augend ist noch nicht Mobe geworden. Dieses Mitteiben wohnt in den jarten Herzen der Schinen noch nicht! Ich sahe neulich dieselbe Dame ihrem Rammermädchen, wegen eines leichten Bersehns, eine Maulschelle geben, die eine Stunde vorher, die Mide nicht hatte töbten wollen, die ihre schine Hand zerstach.

Man fann fich itst nicht mehr beklagen, bag unser Frauenzimmer fich nur um Sandarbeit und Birthichaft bekammert. Diese Mode fangt an zu veralten. Gang neuftch fagte noch eine junge Dame zu mir: Es mare nicht verantwortlich, bağ ein vernanftiges Gefchopf fich um die Birth-Chaft bekummern follte. Das Leben wurde ihr unerträglich badurch. Gie murbe es funftig auch Mot mehr thim. Singegen legt man fich auf Gentimente und Biffenfchaften. Meine Clarife fa hatte einige Sprachen gelernt, weil fie bas Beranngen und ben Muten bavon fablte: 3tt lernt bie gange Stadt englisch, ohne baß Ein Buch in biefer nuglichen Sprache gelefen wird. G2 mbebre benn febn, baf ein Frauengimmer, gur Beit, wenn die Paffage am ftartften ift, fich mit einem englischen Buche in bie Gartenthar feste.

Wenn man die Bebeckung unfrer igigen Frauenzimmer mit ber Entblöfung vor zehn Jah-

ren

ren vergleicht; fo follte man benten, die Reufchs beit mare auch eine Modetugend geworden. Doch. ich muß es geftehn, fie legen aus benfelben Urfaden einen Sichu um ihre Bruft, als fie eine hobe Reder an ihre Stirne fteden: bendes ift Mode. Celine hat es fo gar gelernt, fich zu bededen, die zärtliche Celine! die nur ihr haar im Sommer pudert, und im Winter nicht. Denn Celine ift viel zu belicat, als bag fie im Binter ein Fenfter diffnen konnte, und zugleich viel zu belicat, als daß ihr der Puderstaub ohne Schaben auf die Bruft fallen sollte. Celine verhüllt fich ist in die Sas loppe, wenn sie von einer Stube in die andre gebt, dieselbe Celine, die vor einigen Jahren, den Faltiten Berbitabenden, in frener Luft, mit ihrer bloffen Bruft troste. War fie bamals ftarter, wie itt? Ach nein, fie flagte eben fo fehr. Warum bebeckte fie fich benn bamals nicht? Die Salope pen waren noch nicht Mode.

Es ift fehr traurig, daß auch die Religion uns ter den Modesentimens leidet! Diese Sache ist zu ernsthaft, als daß ich viel davon sagen sollte. Unterdeß ist es gewiß, daß ich Frauenzimmer tens ne, die sich vornehmen, eine Christinn, eine Zweiss lerinn, und eine Frengeistinn zu senn, auf dieselbe Rlopsocks pros. Werte.



Art, wie sie sich vornehmen, eine Mode mit zu machen.

Ein gang wenig fangt bie eheliche Bartlichfeit an, sich zu einem Modesentiment bilden zu wol-Aber ich furchte fehr, baß fie fich nicht recht entwickeln wird. Urtheilen Sie felbft, mein herr Auffeher, wenn dist Bartlichkeit ift : Man wunfcht, der Mann mochte verreifen, um bie Freude zu ha= ben, ihn wieder zu fehn. Man liebt feinen Mann über alles in ber Welt; aber man ift fo verschamt, daß man aus Pflicht feinen Ruf erträgt. herricht ichlechterdings nicht; aber ben jeder Sache fragt man: Und bu wollteft mir bas nicht zu Gefallen thun? Dhne daß ber arme Mann ein eingis gesmal Gelegenheit befommt, bas wieder zu fas Mit der Zartlichkeit zu den Kintern will es noch nicht fo recht fort. Es fen tenn , baß fie bas Bartlichkeit nennen, wenn man ein Rind fur bas andre mahlt, weil es ber Frau Mutter fo ahn= lich ift, weil man fieht, daß man feine gumeurs, fein Bieren und Parademachen, fo leicht in ber Tochter Charafter eindruden fann. Diese liebt man fast mit einer Insectenbelicateffe. Mon glaubt, fie hat ein Sieber, wenn fie blaß ift, und schwazt ihr so viel davon vor, daß sie bald die Mote.

Mode, frank zu fenn, lernt. Man erhebt alles an ihr, was fie thut, so gar die Fehler. Will fie fich nicht um die Wirthschaft bekummern , so ift ibre Geele zu erhaben bagu. Furchtet fie fich vor allem ; fo ift es Beiblichkeit. Ergurnt fie fich; fo ift fe lebhaft. Wird fie nicht aus Rrantheit blaß, fo ift es doch aus Empfindung; ihre Ceele fühlt, leidet so stark! (diß sind auch Modeausdrucke.) Wir machen fie zu einer Phantaftinn, mie mir felbst find. Doch verzweifle ich an nichts. Bielleicht daß so gar die feit dem Paradiese ver= altete Mode, die Rinder felbft zu ftillen, noch einmal wieder auffommt. Denn die Unbequems lichkeit scheut man nicht, wenn es auf eine Mo= be ankommt. So gar aus Freundschaft, benn bie Freundschaft war auch einmal Mode, ob fie gleich ist schon anfängt, das Alter des Chignons zu erreichen, aus Freundschaft lief Conthia des Nachts zu ihrer Freundinn, benn ihr hatte ge= traumt, ihrer Freundinn Saus brannte. andern Tag fam ihre Schwester nieder. Es mar ihrem gartlichen Bergen nicht moglich, baben gu bleiben; fie lief bavon, und ließ ihre Schwester obne Sulfe.

Hondert Moden übergehe ich, weil fie nicht

so neu mehr sind. Und wer wollte von einer alten Mode sprechen. Die Mode krank zu seyn, haben Sie selbst schon bemerkt. Sie will noch nicht veralten. D daß die Mode, gefund zu seyn, einmal wieder auffame! Vielleicht stellt sie sich mit dem Selbststillen zugleich ein. Sie sehn, wie voller Hoffnung ich bin.

Eine Mode muß ich noch anführen. Mode, witig und gelehrt zu senn, hat fich eine gewiffe Buverfichtlichkeit eingeschlichen, ich hatte bald Frechheit gefagt, von allen Dingen zu fpreden, ohne etwas bavon zu verftehn. Gie fonnen gang ficher fenn, bag bier in - -kein Krauenzimmer eine Splbe mehr weiß, als fie ihnen in der erften Bisite ergablt. Gie entscheis ben alles, wie eine Universitat. Mit ber Mote gu errothen, hat fich überhaupt die gange Dobe ber Bescheibenheit verloren. Man wricht von Monaden, von vorher beftimmter harmonie, fo wie von einer italienischen Arie, ober einem frans zbsischen Chanson. Man versteht von der Arie so viel, als von der Harmonie, aber man spricht von benden. Zeit, Ort, Nation, Helden und Dichter, alles wird verwechselt, aber man schweigt bod nicht. Man handelt in einem Besuche von

ber. Arznen und ber Anatomie, von der Jurisprudenz und der Optick. Neulich verwechselte ein Frauenzimmer Alexander Magnus und Souard Young. Man lächelte, aber sie erzählte uns dens noch den andern Tag von dem drepsigjährigen pusnischen Religionskriege. Sollten ihre Frauenzims mer diese Modezuversichtlichkeit auch haben; so bitte ich Sie, es dahin zu bringen, daß es Mode wird, daß sie solgende Verse auswendig lernen, oder wenigstens in ihre Schreibtasel schreiben. Sie werden es desto cher thun, weil sie in der Modesprache, zwar nicht von Alexander Magnus, aber doch von Eduard Roung geschrieben sind.

Naked in nothing should a woman be.
But veil her very wit with modesty.
Let man discover, let not her display,
But yield her charms of mind with sweet
delay.

VIII.

Won der Bescheidenheit.

Urtheil, das wir über ben eigentlichen G 3 Grad

Grad unfere Berthes fallen, und, burch unfer Betragen, auf eine ungezwungene Urt andern gu erkennen geben: Sie ift auch eine bennahe furchts fame Sorgfalt, daß wir bennoch in diesem Urtheis le, wie streng und unparthenisch wir auch gegen uns gewesen find, geirrt und uns mehr qute Gis genschaften zugeschrieben haben mochten, als mir wirklich besitzen. Wenn dieses lezte nicht mare, fo murbe man einen Bescheibnen gmar hochache ten, aber ihm nicht die Liebenswurdigkeit jugeftehn, die felbst ben Stolzen für ihn einnimmt. Der Bescheibne bat, ausser ben angeführten Rennzeichen, auch noch biefes, baß er es nicht allein gar nicht zu scheinen affektirt, sondern diefen Schein so febr vermeidet, daß fich über alle feis ne handlungen diejenige Naturlichkeit und eble Einfalt ausbreitet, die auch bann fcon, wenn fie nicht von der Bescheidenheit entsteht, und nur Die Kolge eines offnen und fregen Charaftere ift, eis nen Mann von Berdiensten entdeckt. Aber nur berjenige, ber mit großen Berbiensten gleiche Tugenden verbindet, oder vielmehr, der durch die Ausübung feiner Pflicht, gegen welche alle andre Berbienfte von geringem Berthe find, groß ift, nur ein folcher fann die Borguge ber Befcheibens beit in ihrem gangen Umfange zeigen.

Der .

Der feine Stolz ift ein nur allzu kunftlicher Nachahmer ber Bescheibenheit; benn er kann bie erfahrensten Renner von Charaftern bintergebn. Es ift traurig, daß die schanfte unter den Tugenben fo entweiht werden tann. Ich fage nur, baß. sie die schönste, und nicht, daß sie die größte sep. Denn diese ift, die unmittelbare Pflichten gegen Sott ausgenommen, die Menschlichkeit.

Wir lernen Philinten tennen. Er gefällt und. Er scheint nichts von seinen bekannten Berdienften zu miffen. Wir febn bald aus feinem Betragen. baß er die Bescheidenheit fur eine schatbare Gis genschaft halt. Aber wir find icon fo oft durch die feine Nachahmung dieser Tugend betrogen wors Wir find also auf unfrer Sut, und veft ents fcbloffen, unfer Urtheil über feine Befcheibenbeit, erft nach langer Untersuchung, zu fallen. Wir fahren fort mit ihm umungehn. Denn er gefällt uns auch aus andern Urfachen, als megen feiner anscheinenden Bescheidenheit. Bir finden ihn aufrichtig, mahrhaft und naturlich. Er ift fich beftanbig gleich, auch in ber Bescheibenheit: und Heuchler sind es doch sehr felten. Wir fangen ang geneigt zu merben, ibn für wirklich bescheiben zu halten. Aber weil wir diefes merten, fo werden mir

wir besto behutsamer. Denn wir haben uns schlechterbings vorgenommen, ums nicht wieber burch ben Schein ber Bescheibenheit hintergebn zu Philint wird auf eine feine Urt gelobt. und gwar von Leuten, die er bochachtet. Er kelmt bas Lob ungezwungen, und zugleich mit einer ges wiffen angenehmen Dankbarkeit von fich ab, bag wir aar nicht baben entbeden, bag er bescheiben ju icheinen fuche. Gin Stolzer, ber Berffand und Lebensart hatte, wurde es beynahe eben fo ma-Wir kennen ihn nun schon ziemlich lange. Da wir ihn bisher gang entfernt bavon gefunden hatten, burch irgend etwas schimmern zu mollen: fo hatten wir zwar nicht schlechterdings entschies den, daß ihm gewisse Cachen, wovon wir vieles wiffen, und auf die er fich fast gar nicht eingelas fen hatte, vollig unbefannt maren; aber mir batten boch geglaubt, baß feine Ginfichten in biefels ben fehr unvollständig fenn mußten. Die angenehm werben wir überrascht, wenn wir ben einer Belegenheit, die ihn bennahe zwingt, fich über biefe Materien zu erflaren, finden, bag er fie mit ber vollständigften Genauigteit aneeinunder fest. Unfre Reigung, ihn fur wirflich bescheiben ju bale ten, wird ftarter; und noch ftarter wird fie, ba mir

wir feben , baß , ba er von Ginigen , bie er recht febr bochachtet, auf einen gewiffen Grad verkannt wird, daß er bennoch fortfahrt, ihren Berbiens ften Gerechtigfeit wieberfahren gu laffen, und ibs nen durch feine Art von Gegenftolz zeint, baf er ihre Begegnungen empfunden habe. Wenn mir nicht durch die falsche Bescheidenheit so oft betrogen, und bennahe argwöhnisch geworden maren: fo murden wir ist, ohne weitere Untersuchungen im geringften fur nothig ju halten , gerade ju ente icheiden, daß Philint ein Mann von fehr mabrer Bescheidenheit fen. Wir hatten bisher mit fchars fem Auge blos auf ihn Acht gegeben; nun wollen wir ihn, um vollig gewiß zu werden, auch auf die Wir find befannt genng mit ihm; Probe stellen. wir konnen es thun. Wir tabeln daber etwas an benienigen bon feinen Unternehmungen, welche thm die liebsten zu fenn scheinen. Wir thun es awar nicht ohne Mäßigung, aber zugleich mit bem falten Blute, mit ber grundlichen Strenge, mels de die Sprache ber Mahrhelt ift. Wird Philing fogar biefe Probe aushalten? Er bort uns mit aelextem Befen an, und ohne bie geringfte Ges genanklage in feinem Betragen gu zeigen. Tadel mar, weil wir ihn nicht genug kannten, in -

S 5

verschiedenen Studen nicht gegründet. Er sagt und dis mit eben der edlen Freymuthigkeit, mit welcher er dasjenige, was er wahr darinn fand, zugestanden hatte. Ein Versehn blos durch Worzte zugeben, ist nur ein halbes Geständnis. Dis ist ihm nicht genug. Er verhessert daher dasjes nige, worinn er gefehlt zu haben überzeugt worzden war. Ist es uns nun noch zu zweiseln mögelich, das Philint die schönste der Tugenden in einem sehr hohen Grade besitze?

Es ist gewiß! Selten, sehr seiten, findet man einen Philint. Aber derjenige, der ibn fur eine moralische Chimare halt, scheint mir wenig Ansprüche auf den Besitz der übrigen Tugenden machen zu dursen. Er kann gewisse Berdienste has ben; allein die wahrsten, deren Mangel allen übrigen sehr nachtheilig ist, hat er nicht.

Die nachgeahmte Bescheibenheit, dieser kluge Stolz, besticht den Stolz andrer, und erlangt dadurch diesenigen kalten Gegendienste, die Besstrochne zu erzeigen pflegen. Und welch eine uns nutze Berschwendung sind alle vorigen Bestechungen, wenn der andre entdeckt, daß er mit falscher Munze bestochen mird!

Derjenige, bem es noch gar nicht eingefallen ift,

ift, baff er die Bescheidenheit für eine von den lies benemurdigsten Tugenden zu halten habe, die er andüben fann, oder der, ben dem sie dem Stolze noch zu sehr unterliegt, wird, durch die Beobachstung folgender dren Punkte, gut anfangen, oder auf dem schon betretnen Wege glücklich fortgehn.

Er gewöhnt sich, alle Dinge vornehmlich in bem Gesichtspunkte anzusehn, der ihren eigent= lichen Werth entscheibet.

Er fürchtet oft, daß er sich felbst noch nicht genug kenne, und fangt daher diese Untersuchung manchmal von neuem, und mit einer solchen Sorgfalt an, ale wenn er fie noch niemals untersnommen batte.

Er sieht viel seltner auf die Hohn, die er schon überstiegen hat, herunter, als er nach denen hins aussieht, die er noch vor sich hat, und die er viels leicht nientals völlig ersteigen kann.

IX.

Non der Natur der Poesie.

griff von dem machen, was eigentlich die Poese

1.1

Poesie ift, das ich glaube, das es für die Meisten von ihren Liebhabern nicht überflüßig senn wird, folgende zerstreute Gedauten darüber zu lesen. Ich habe ben weitem nicht alles darüber, und ich habe diß wenige auf keine Urt systematisch sagen wollen, um sie durch die Idee einer langen Abshandlung nicht abzuschrecken.

Man hat viele überstüßige Regeln der Poesse gegeben, und bis zum Eckel wiederhohlt. Man hat viele von den nothwendigsten noch nicht geseben. Wenn man eine vollständige Poetik, ohne sie durch Benspiele praktisch zu machen, schreis ben wollte: so hatte man nur wenig Blätter daz undthig, und man wurde gleichwol noch viel Reues sagen konnen.

In einer Poetik vom Epigramma handeln, ware eben das, als wenn man in einer Rhetos rik von Bonmots handeln wollte; obgleich ein Bonmot bisweilen mehr als eine ganze lange Resbe werth seyn kann.

Das Wesen ber Poefie besteht darinn, daß fie, burch die Sulfe der Sprache, eine gewisse Ansahl von Gegenständen, die wir kennen, oder beren Dasenn wir vermuthen, von einer Seite zeigt, welche die vornehmsten Krafte unser Sees

.le in einem so hohen Grade beschäftigt, daß eine auf die andre wirkt, und dadurch bie ganze Sees le in Bewegung sezt.

Wenn man mir einwirft, daß diß eine Desie nition der höhern Poesie sen; so antworte ich, daß die angenehme Poesie vieles von diesem als len thun musse, wenn sie nicht den Namen einer versissierten Prosa verdienen will.

Ich sage: Line gewisse Anzahl von Gegens ständen. Weil es einige giebt, die, für die Poessie, in jedem Gesichtspumtte betrachtet, unbrauchsbar sind. Unterdeß da einige blos durch den Gesssichtspunkt, in dem sie von den Meisten angesehen werden, ihre Wirkung verschren haben; so kann sie der Poet oft in einem bessern zeigen. Nur ein verzärtelter Geschmack liebt diese Wiederhersskellung nicht.

Deren Daseyn wir vermuthen. Wenn man der Poesie engere Grenzen seben wollte; so mußte man for keine Erdichtungen erlauben.

Von einer Seite zeigt. Richt wenige Obs jekte haben so gar nur Einen Gesichtspunkt, in welchem sie die Poesie zeigen barf.

Beschäftigt. Die tiefsten Geheimnisse ber Poesse liegen in der Action, in welche sie unfre Seele fest. Ueberhaupt ift uns Action zu unferm Bergnugen wesentlich. Gemeine Dichter wollen, daß wir mit ihnen ein Pflanzenleben führen sollen.

Batteux hat nach Aristoteles bas Befen ber Doeffe mit den scheinbarften Granden in der Nachahmung gefegt. Aber wer thut, mas horag fagt: "Wenn du willft, daß ich weinen foll; fo mußt du selbst betrübt gewesen senn!,, abmt ber blos nach? Mur alsbann hat er blos nachgeahmt, wenn ich nicht weinen werde. Er iftan der Stelle besienigen gewesen, ber gelitten bat. Er hat felbft gelitten. Wem mein Freund beynahe eben bas empfindet, mas ich empfinde, weil ich meine Geliebte verlohren habe; und diefen Antheil an meiner Traurigkeit andern erzählt: ahmt er nach? Bon bem Poeten bier weiter nichts als Nachabmung fobern, heißt ihn in einen Ucteur verwans belu, ber fich vergebens als einen Acteur anftellt. Und vollends ber, ber feinen eignen Schmerz beschreibt! Der abmt also fich felbst nach?

Wenn der Ausbruck dem Gedanken eben fo am gemeffen ift, als der Gedanke dem Gegenstande, und dieser nicht allein gut gewählt, sondern auch in einem vorzüglich gefallenden Gesichtspunkt ans gesehn

gesehn worden ift; so hat der Dichter allen Feber rungen, die man ihm thun kann, genug gethan.

Der Gegenstand ift gut gewählt, wenn er ges wiffe burch die Erfahrung bestätigte fturte Wirkuns gen auf unfre Seele hat.

Er wird in einem vorzüglich gefallenden Gesfichtspunkte angesehen, wenn dieser die vorher aus geführte Wirkung mehr als die andern hervorsbringt, in welchem der Gegenstand auch angesehn werden konnte.

Der Gedanke ist dem Gegenstande angemessen, wenn es scheint, als ob man keinen bessern daben haben konnte; wenn er nicht da blos Betrachtung bleibt, wo er Leidenschaft hatte werden sollen; wenn er überhaupt ein so genaues Berhältniß ju dem Gegenstande hat, als das Berhältniß zwisschen Ursach und Wirkung ist.

Der Ausbruck ist dem Gedanken angemessen, wenn er dem Leser besonders dadurch gefällt, daß er völlig bestimmt sagt, was wir haben sagen wollen. Er ist ein Schatten, der sich mit dem Baume bewegt.

Es giebt eine Anordnung bes Plans eines Ges bichts, die einem Gebäude gleichet; und fie follte einer schonen Gegend gleichen. Der Poet ist fein Baumels

Baumeister; er ist ein Mahler. Ich nenne ihn hier in einem andern Verstande einen Mahler, als man diesen Ausdruck gewöhnlich nimmt. Ich res de von ihm, als von dem Zeichner seines Grundsriffes. Wie wenig Kunst gehort dazu eine gewisse Symmetrie gerader Linien zu machen. Durch die Zusammensetzung krummer Linien Schönheit hervorzubringen, ersodert eine andre Meisterhand.

Man sagt, daß die Epopee alle Schönheiten ber Poesse vereinige. Es ware also überflüßig von ihr ins besondre zu reden, wenn man eine Poetik schriebe. Mich deucht jener Satz ist nur alsdann wahr, wenn man ihn auf die Schönheisten ber hohern Poesse, einschränkt; und ferner ben Sauptton bestimmt, der die Epopee von den übrigen Arten der hohern Poesse unterscheibet.

Den Sieger schügten die Gotter; die Uebers munbenen Cato!

Ift das erhabenfte Epigramma, das man mas chen kann. Es mußte "Cato und die Gotter, darüber stehn. Man konnte eine nicht zu kleine Sammlung Epigrammata aus der Nenriade maschen.

Die Materie und die Ausführung verhalten sich gegen einander wie das Original, und das Porträt.

Porträt. Man erlaubt bem guten Mahler gewisse kleine Abweichungen, gewisse feine Berschonerungen; aber man will erkennen, wer gemahlt ist. Die besten neuern tragischen Dichter haben oft zwar Cabinetstücke, aber keine Porträts gemacht, wenn sie ihre Materie aus der alten Geschichte ges nommen haben.

Der Kauption eines Gedichts besteht nicht als lein in der Art und dem Grade der Schonheiten, bie einer gewiffen Dichtart vorzuglich eigen find: sondern es kommt auch sehr darauf an, daß die gemählten Objecte von Seiten gezeiget werben. die mit biefer Urt und biefem Grade ber Schons beiten barmoniren. Man nehme an, baff, in eis nem Gedichte vom Landleben, eine ichone Gegend beschrieben merbe; und bann, bag ein Iprischer Dichter, in einem Lobe ber Gottheit, fich mit eis ner afmlichen Beschreibung beschäfftige: werben fie nicht fehr verschieden fenn muffen? Jener muff fürs erfte in bem Tone bes Lehrgebichts schreiben, und bann seine Objette in einem Gefichtepunfte betrachten, die ben Eindruck einer fanften greus de auf uns machen. Der Inrifche Dichter muß fowol baburch, daß er bem Tone der Dbe gemaß fingt, als auch baburch, bag er bie fcbne Ge-Klovitode prof. Berfe. gend,

gend, als ein Werk des Allmächtigen vorsiellt, nus entzücken. Fast allen neuern Oden sehltets was von dem Haupttone, den die Ode haben soll. Ich gestebe zu, daß ich Unrecht habe, wenn sols gende Anmerkung fallch ist.

Horaz hat den Hauptton der Ode, ich sage nicht des Homnus, durch die seinigen, bis auf jes de seiner feinsten Wendungen, bestimmt. Er ersschöhpft alle Schöuheiten, deren die Ode fahig ift. Man wird also den Werth einer Ode am besten ausmachen können, wenn man sich fragt: Burs de Horaz diese Waterie so ausgeführt haben? Aber man müßte ein wenig streng bey Beautwortung dieser Frage senn. Denn sonst bekommen wir zu viel Horaze unser Zeiten.

Ich erklare mich hierburch gar nicht gegen die Ansprüche, die besonders der lyrische Dichter auf einen Originalcharakter hat. Ich rede nur von der Bjegsamkeit, mit der sich selbst ein Originalgenie dem Wesentlichen, was die lyrische Poesse fodert, unterwersen muß. Und dieses Wesentliche, beshaupte ich, hat Horaz, durch seine Muster, fests gesest.

Es ift nichts gewöhnlicher, als bag man ben Ausbruck mit bem Gebanten verwechselt. Man fagt:

fagt: Es ist eben der Gedanke; es ist nur ein ans drer Ausdruck. Und der Gedanke wird doch ges andert, so bald der Ausdruck geandert wird. Dies ser ist an sich selbst weiter nichts, als das Zeichen des Gedanken. Gleichwol muß eine genaue Renntniß aller Bestimmungen dieser Zeichen, die sie haben, und durch gewisse neue Stellungen haben konnen, zu erlangen, eine von den vornehms sten Beschäfftigungen eines guten Dichters und eines Lesers senn, der sich nicht zuviel schmeicheln will, wenn er seine Urtheile für entscheidend halt. Wenn eine Sprache gebildet ist; so ist eine vollsständige Renntniß derselben einer von den weits läuftigsten Theilen der schönen Gelehrsamkeit.

Es kann niemand drey kurze Sylben hinter einander ausiprechen, ohne auf eine gezwungne Art zu eilen. Das Effe videatur des Cicero kann so, wie es gezeichnet ist, nicht ausgesprochen wers den. Entweder mußte man das e in effe bennas he gar nicht hören lassen, welches hart seyn wurs de; oder man muß auf das vi einen gewissen Ton legen, der es zu einer langen Sylbe macht. Es sind daher eigentlich nur sechs verschieden Füsse, auf deren guten Zusammensetzung die ganze Harmonie der Prosa und der Poesse beruht. Ich

verstebe burch einen Ruf fo viele Sulben, als das Dbr auf einmal mit einander vergleicht. Es vergleicht eine lange mit ber anbern langen, indem es bort : Schutgeift. Es vergleicht die lange mit ibrer Balfte ber turgen auf greperlen Urt, entweber fo: Gestalt, ober fo: Freudig: Es vergleicht Die lange mit zwo furgen und big auf breverlen Art, ale: ewige, ober: unerhort, ober auch: Geliebte. Diefe lexte Art ift nicht fo aut, ale die übrigen funfe. Deun der Umftand, daß bie lange Golbe in ber Mitte ftebt, macht, bag bie Vergleichung bem Dhre etwas ichwerer wird. Gine gewisse Reibe pon Borten fann aus feinen antern, ale ben angeführten Zuffen beftehn, wenn fie Sarmonich senn soll. Die Prosa ist beswegen nicht so mohl flingend als die Poefie, well fie biefe angeführten Worte nicht nach einer so feinen Regel ber Sarmonie ordnet, ale bie guten Berbarten thun. Wenn sie nun aber vollende zu viele Purze Sylben (und dren find schon zu viel) hinter einander feat; so macht sie badurch einen besondern Uebels klang, bag man gezwungen ift einige von biefen furgen Sylben, als lange auszusprechen, und alfo dem Sylbenmaafe eine Gewalt anzuthun, ben welchem die harmonie immer verliert. Die deuts iche sche Sprache hat zwar hier einigen Vortheil, weil fie viele gleichgültige Splben hat, ich menne dies jenigen, welche bald kurz bald lang gebraucht wers den konnen; aber gleichwol hilft dieser Umstand demienigen nicht viel, der zu viele kurze Gylben hauft. Will man zum Exempel diese Worte:

Berkindige die unerhorte That

uach bem Sylbenmaage aussprechen; so wird man so fehr eilen muffen, daß man nicht verftanden werden kann. Man muß sie daher so aussprechen:

Berkundige die merhorte That .

Aber wie wird hier das Ohr durch die Lange des die beleidigt.

Doch der Bohlklang entsteht nicht allein durch die Berbindung der langen und kurzen Sylben; es kommt auch sehr auf die Bahl harmonischer Wörter an. Eine gewisse Anzahl Borter wird durch ihren Uebelklang unbrauchbar. Unterdeß muß man dieses auch nicht zu weit treiben. Die deutsche Sprache muß von Ohren, die an sie geswöhnt sind, beurtheilt werden. Wenigstens mußsen die Italiener, die zu viele Bocalen haben, nicht ihre Richter seyn. Wer sich auf die Aussprache

\$ 3

verfteht,

versteht, kann das harte der vielen Confonanten, durch eine gewisse mäßigende Leisigkeit sanfter maschen; ein Bortheil, den die Italiener in Absicht auf ihre zu vielen Bocalen nicht haben. Und wie wollen sie es machen der Weichlichkeit ihrer Ausschrache, und die Franzosen der Flüchtigkeit, mit welcher sie sprechen, Consistenz und Nerven zu geben?

Ich irre mich entweder sehr, oder es ist mindstens ein sehr verzeihbares Worurtheil, wenn ich
bafür halte, daß die deutsche Sprache vor allen
neuern Sprachen alsbann die größten Ansprüche
auf die meisten Arten des Wohlklangs hat;
wenn diejenigen, die sie schreiben, sorgfältig ges
nug sind, gewisse unharmonische Wörter gar nicht
zu brauchen, eine Sorgfalt, die so gar Homer und
Wirgil nothig hatten.

X.

Ein Gespräch von der wahren Soheit der Seele.

amokles. Aber wenn denn die Chrbegierde eben beswegen so verführerisch ist, weil

fie so viel Schein vom Sten und Groffen hat; und man also wegen ihrer so starken Reizungen auf das lebhafteste gegen sie streiten muß: Was bleibt benn übrig, womit sich eine Seele sättigen kann, die diese Nahrung vor allen andern sucht?

Crito. Ich habe bir schon gesagt, und die war es ohne dis schon bekannt, daß die Bestresbung nach großen Endzwecken, und die Erreichung berselben, die Belohnungen der Shre nicht nothig haben, den Durst einer Seele zu stillen, die iheren Werth fühlt.

Damolles. Aber ber Benfall folder Manner, wie bu eben beschrieben haft?

Crito. Den suche. Allein wenn du ihn auch nicht erlangen sollrest; so habe Muth genug ju glauben, daß du ihn verdienest.

Damolles. Diefes Suchen, diefer Muth
— nein, Stolz ist es gewiß nicht; aber es
ift boch Chrbegierbe.

Crito. Ehrbegierde, wenn du willst, nach dem man das Wort nimmt. Ich will dir sagen was es ist. Es ist Soheit der Seele.

Damokles. Hoheit ber Seele! Diefer Auch brud hat mir immer wie Musik geklungen. D laß uns ein wenig bavon reden, Erito.

Crito,

Crito. Wer kann ohne Enthusiasmus das von sprechen? Und wir wollen es doch gern mit philosophischer Kälte thun, wie ich glaube.

Damolles. Bendes. Mit diefer überhaupt; und wenn wir uns nicht mehr enthalten konnen, mit Enthusiasmus.

Crito. Diese Hoheit ist nicht sowol das Gesfühl einer großen Seele, das sie von sich selbst hat, ob diß gleich auch mit in Betrachtung kommt: sie zeigt sich vielmehr durch gewisse Handlungen, wober eine ausserordentliche Ueberwindung unser selbst nothig ift, am meisten durch die Ueberwindung der Ehrbegierde, nicht des Stolzes; (das ware ein zu kleiner Sieg für sie!) und derjenigen Rache, die in den feinsten Forderungen der Ehrzbegierde ihren Grund hat.

Damotles. Aber gleichwol scheint fie (bemt ich zittre, mich irgend einer Art von Chrbegierde zu überfassen;) scheint sie mir eine Tochter ber Ehrhegierde zu senn.

Crito. Eine weife, Tochter einer stets heftigen und oft ausschweifenden Mutter.

Damokles. Glaubst du meinen Philemon so gut zu kennen als ich?

Crito,

Crito. Unfern Philemon, bitte ich mir aus. Aber freplich haben Jahre dazu gehort ehe ich ihn has be ganz tenpen lernen. Denn es lebet tein Mensch mehr, der so weit davon entfernt ist, die Entdedung seines Charafters Andern aufzudringen.

Damokles. Und was fagst du soust noch mehr von ibm?

Crito. Daß ich, ohne ibn , keinen recht beflimmten Begriff von der Hobeit der Seele haben murbe.

Damokles. Das ift sehr viel von ihm ges sagt.

Crito. Es ift genug gesagt; aber nicht zu viel. Ich glaube, heute konntest du mich bose machen, ob ich mich gleich rabme, daß es meisne Freunde niemals konnen. Kennst benn bu ihn?

Damokles. Rede nur. So mag ich bich wohl bose sehen.

Crito. Hat er nicht immer jede kleinere Chr re verachtet? und die größern jemals anders als Mittel zu wichtigen Endzwecken angesehen? Hat er sich jemals durch gleiche Begegnungen gerächt, rrenn ihm diejenigen thren Benfall versagten, die er hochachtete, da es doch so sehr in seiner als in trgend eines andern Gewalt war, sie auf eine seine Art zu erniedrigen? Ist er nicht immer ein unparthenischer Beurtheiler von den Berdiensten dieser Personen geblieben? Hat er sich jemals (so lerne ihn kennen!) den Borstellungen von dem Triumphe dieser ausserordentlichen Unpartheylichesteit lethaft überlassen? Kennst du ihn nun?

Damokles. Nun habe ich — —

Crito. Warte, ich habe noch mehr zu sagen. Er hat sich niemals an denen, die er eben nicht Ursache hatte, hochzuachten, und die schwach gesnung waren, ihn oft sehr zur Rache zu reizen, er hat sich sogar alsbann niemals an ihnen gerächt, wenn sie sein Stillschweigen, sein immer gleiches Betragen gegen sie, für Schwäche hielten. Und wo ist eine lebhastere Reizung zur Rache, als hier?

Damokles. Mir wird ganz heiß daben, wenn ich mir diese Reizung vorstelle.

Crito. Und bem Philemon noch heiffer, um fie ju überminden.

Damos

Damokles. Und er überwindet sie. Das ist viel, sehr viel, mein theurer Freund. Mir schwinsbelt, wenn ich ihm bis in seine Hohen nachsehe.

Crito. Ja, es ift viel. Zur Ueberwindung vieler andern Leidenschaften gehort Größe, aber bist ift Hobeit ber Seele.

Damokles. hat er viel an sich arbeiten muffen?

Crito, Eine Seele, wie die feinige, ift bes ständig in Arbeit gegen sich selbst. Du kennst seis ne heftige Lebhaftigkeit. Er flammt nicht; er gluht. Und benn sein sanster Charakter! Dis ist sein beständiger Sieg über sich selbst.

Damokles. Ich kann mich nicht mehr ents halten, dir ju sagen, daß ich dich nun dahin gesbracht habe, wohin ich dich habe bringen wollen. Du hast den Philemon, und dich sehr richtig bes schrieben.

Crito. Mich? — Ich habe nicht an mich gedacht. Doch glaube mir, wenn ich einst werbe sagen ibnnen: Ich bin wie Philemon; so will ich bir es sagen, weil du mich kennst, und mich nicht eitel nennen wirst. Doch laß uns nun von etwas anderm sprechen.

Damos

Damobles. Du eitel? Du, ber stolz zu fenn verachtet, und bie Ehrbegierde mur in so fern an sich bulbet, als sie ein Mittel zu großen 3weden ist?

XI.

Von der Freundschaft.

je Freundschaft ist eine Glückseligkeit, die so wenige ganz kennen, daß es mich oft recht traurig macht, wenn ich so Biele sehe, denen sie weiter nichts, als ein Wort ist, das sie, bes Wohlstandes wegen, bisweilen mit ausspreschen, von ungefehr so, wie das andre Wort Tugend.

Ein Freund ist weber ein Bekannter, noch ein guter Bekannter; er ist auch tein guter Freund. Ein Bekannter ist nun so einer, den man sehen, und nicht sehen kann, ohne weiter an ihn zu denken. Ich habe ihrer leider! nicht wenige. Sie sind wie die Verläumder Shackespears, die, nach seinem Ausdrucke, den Ruhm andrer berupsen:

Wer meine Zeit berupft, der stiehlt sicht nicht reich!

Mich stiehlt er arm.

Aus einem guten Bekannten, wird zwar bisweis len ein Freund; aber wenn es ben der guten Bekanntschaft bleibt; so unterhalten wir sie blos deswegen, weil unser guter Bekannte doch einige nüzliche und angenehme Eigenschaften hat. Leus te, die sich in ihren Begriffen von der Freundschaft nicht höher schwingen können, als daß sie alle gute Bekannte für Freunde halten, deusen, daß nichts gewöhnlicher in der Welt als die Freundsschaft sen. Wie betrügen sie sich ! Unterdes wers den auch diejenigen, welche zur Freundschaft sähig sind, eine nicht zu kleine Anzahl guter Bekannter alsdann haben wollen, wenn sie die Sache so einrichten können, daß sie utwit zu viel Zeit dara über verlieren.

Ein guter Freund ist etwas unreifes, ets was das unvollendet geblieben ist. Er hat verschiedne Eigenschaften, die zur Freundschaft geshoren; aber die Anzahl derer, die er nicht hat, ist auch nicht klein. Man wollte ihn gerne vollends zum Freunde ausbilden; aber es will uicht gehen.

Er versteht, er suhlt einmal nur bis auf einen gewissen Grad. Ich habe oft Anlass gehabt, die Anmerkung zu machen: Daß eher aus einem gusten Bekannten ein Freund wird, als aus einem guten Freunde, der diß lange geblieben ist. Er ist zwar der nachste nach bem Freunde, aber, wie Virgil sagt:

In weiter Entfernung der Machfte!

3d habe noch feine Schrift von der Freund: schaft gelesen, in welcher die Eigenschaften eines Greundes nicht burch ein Gemifch, burch falte, durch weitschweifige und dann wieder übertriebne Beschreibungen verunstaltet worden maren. Der gebildete Berftand und bas gebefferte Berg find bie benden Grundsaulen ber Freundschaft. Grundfäulen haben einige fehr fimple Bierrathen: Gemiffe Buge eines Driginalcharafters, ich menne, gewiffe Wendungen des Berftanbes und Bergens, bie fich berausnehmen, bie interefiren. de Freundschaft macht nur etwas gludlich, ale biejenige Liebe, bie man allein barunter verstehen sollte, wenn man diefes so oft gemisbrauchte Wort ausspricht. Die Freunds schaft und die Liebe find zwo Pflangen aus Giner Wurzel. Die Legte hat nur einige Blumen mehr. Benn

Wenn ich sage, daß die Freundschaft, nach dem Bewußtsenn, unfre Pflicht ausgeübt zu has ben, die zweyte große Glückseligkeit ist, die wir nicht allein in dieser, sondern auch in der kunftigen Welt geniessen können; so glaube ich zwar bennahe alles gesagt zu haben, was sich das von sagen läßt; aber wie wenige sind glücklich gez nug, diß nicht für eine Chimäre zu halten. Unsterdeß will ich gleichwol noch ein wenig von der süßen Chimäre reden.

Alenn man den meisten Glückeligkeiten, nach welchen so viele mit solcher Heftigkeit lausen, ein wenig naher, und entschlossen, nichts, als was wahr ist, zu sehen, ins Gesicht sieht; was für wirkliche Chimaren entdeckt man alsdann! Die jähnenden Besitzer dieser Glückeligkeiten mögen nur kommen, und es mit der Glückeligkeit der Kreundschaft auch so machen.

Es sollte meinen Freund und nich nicht wirks lich gludlich machen, daß wir uns für alles, was uns angeht, bis zu der geringsten Kleinigkeit, instere giren? Daß wir nichts Geheimes für einsander haben, sondern, unfrer bevderseitigen Bersschwiegenheit gewiß, uns Alles (die beschworne Berschwiegenheit unsers Amtes, und die einem andern

andern Freunde versprochne, machen hier allein els ne Ausnahme,) daß wir uns Alles, mit ber of= fenften Aufrichtigfelt, anvertrauen? Dag mein Freund oft nicht wartet, bis ich seine Rehler ents becte, fondern daß er fie mir eher fagt ? Dag et haben will, daß ich so strenge gegen ihn fenn soll, als er gegen fich felbst ist? (Welcher Rechtschafne ift nicht ftreng gegen fich felbft?) Dag er überzeugt ist, daß ich auch alsbann, wenn ich ihm meine Reigung am lebhafteften ausbrucke, die beilige Freundschaft nicht burch bas Geringfte von bem, was zur Schmeichelen gehort, entweihe? 3ch fann mich wohl aus Liebe zu meinem Freunbe irren; aber schmeicheln kann ich ihm nicht! Dag und feine Freude naturlicher ift, als die Freude, uns feben? Und baf mir uns besonders beswegen gern oft seben, weil wir gern oft von SDtt und ber Religion mit einander fprechen? Daß wir einander über diese bochstwichtige Sache immer mehr aufflaren, und uns ben ber Sand unferm gemeinschaftlichen lezten Endzwecke zufüh Wer die Beiterkeit, biese Ruhe und oft diese Hoheit ber Seele nicht kemit, die ben folden Unterredungen die Freundschaft giebt, wie wenig Sludfeligfeit fennt ber!

Wielen.

Wielen wird alles dieses zu ernsthaft vorkommen. Aber sind benn keine ernsthafte Freuden? Und wenn keine waren; wo ist der Scherz scherz hafter, als unter Freunden? Wo kann man sich demjenigen frohlichen Humeur, welches dem Scherze sein eigentliches Leben giebt, freyer überslassen? Unter blosen Bekannten sucht der Scherz zende mehr zu brilliren, als zu vergnügen; er muß überdiß immer in den Ketten gewisser Zurückhaltungen gehn, die das, was er sagt, entkräften.

Ein Tanz, ber in einer muntern Gesellschaft durch die Frende, in der man ist, unvermerkt veransasser wird; und ein prächtiger Ball, auf dem so mancher steise Tanzer schimmern will, und der natürliche bisweilen muß, sind zwo eben so verschiedne Sachen, als der Scherz unter Freunsden, und unter Bekannten.

XII.

Fortsetzung von der Freundschaft.*
Sch habe Ihnen, schreibt mir einer meiner neuesten Correspondenten, eine Anmerkung über

^{*} ABfil diese Fortsetung im nordischen Aufseher in

über Ihr Blatt von ber Kreundschaft zu machen, bon welcher ich glaube, baß fie Ihnen nicht gang unerheblich vorkommen wird. Ich bente, wie Sie, über die Freundschaft; ob ich gleich nicht fo aludlich bin , Freunde zu haben: Allein ich muß Ihnen ohne weitere Umftande gefteben, das id den Umgang der großen Welt der Kreundichaft bennahe vollig an die Seite fete. Wenn ich vom Umgange ber großen Welt rebe; fo verftebe ich alles basjenige barunter, was die Politeffe nur einnehmendes haben tann; und ich nehme biefes Mort zugleich in dem ganzen Umfange, in bem es ein Frangose braucht, ber selber poli ift, und alfo von ber Sache urtheilen fann. Sie wiffen. es ift alsbann ein vielbedeurendes Wort. ses vorausgejezt, behaupte ich, daß die Kreund-Schaft nur febr menige und vielleicht nicht allaus große Borguge vor jenem Umgange habe.

Die angenehm ift es, sich nicht allein nies mals etwas, das auch nur von ferne einigermaas fen beleidigen konnte, sondern fast immer etwas zu sagen, das die Guffigkeit der feinen Schmeiches

lev

in die Form eines Briefs und einer Beantwors tung desselben eingefleidet ift: so hat man sie auch unverändert laffen muffen. len hat, ohne ihren Gift zu haben; bas uns, ohne uns in den Wolken schweben zu laffen, immer ein wenig über uns selbst erhebt, und uns in eis nem sanften Bergnügen über uns selbst auf eine reizende Art unterhalt.

Ich weiß nicht, Freunde, (ohne von denen zu reden, die gar familidr gegen einander find) Freunde find zu nato gegen einander. Sie sagen es sich so gerade heraus, daß sie sich lieben. Das nenne ich eine harte Art, wenn man sich es so sagt. Zeichnung mögen sie wohl haben; aber Colorit haben sie nicht.

Ich kann Ihnen nicht sagen, was es mir für ein Bergnügen macht, wenn ich in Gesellschaft von Leuten bin, die sich, alles, was sie sich sas gen, auf eine so glückliche Urt, zuwägen, daß man es gar nicht merkt, daß sie die Wagschal in der Hand haben. Ein halbes Wort, das der Unsdre sagt, der Unsang einer Mine wird hier zu Gewicht, und verändert die Wagschal. Ieder kleine Umstand des Wohlstandes oder der Wendung, welche die Unterredung nimmt, hat hier seine Einsstüsse. Federn ziehn nieder. Welch Vergnügen, in einer solchen Gesellschaft zu senn, und selbst wägen zu können!

J 2

'n

Freunde hingegen, ob sie gleich nicht ohne Unstand sprechen, sagen sich immer ihre völlige Mennung, und sagen sie fast ohne alle Einkleidung. Werzeihen Sie mir, daß ich das Wort noch einzmal brauche, es ist so was Hartes in diesem allen.

Sie werden mir zugeben, man kann nicht immer, am wenigsten in Gesellschaften, von wichtigen Dingen reden; daher muffen der Kunft, Kleinigkeiten zu etwas zu machen, ihre Berdienste geskassen werden. Ich kann Ihnen nicht verbergen, daß mich die glückliche Ausbildung eines Nichts oft sehr hinreißt.

Sie sagen, daß der Scherz nirgends scherz hafter, als unter Freunden sen. Bielleicht ift diß bisweilen wahr. Aber ich rede auch von folden Aleinigkeiten, die nicht scherzhaft sind. Und Sie werden doch nicht behaupten wollen, daß der freundschaftliche Umgang viel Ansprüche auf ihre Ausbildung zu machen habe?

Ich konnte Ihnen noch viel mehr über diese Sache sagen; aber ein Brief muß auch nicht gar zu lang senn. Ueberhaupt muß ich Ihnen bekennen, daß ich so viel Geschmad an dem Umgange der großen Welt sinde, daß mir der freundschaftliche zwar als

als eine munichenswurdige, aber boch nicht als eis ne fo unenthehrliche Sache, als Ihnen vorkommt.

Beantwortung dieses Briefs.

Mein Berr,

Menn Sie mir erlauben wollen mit bem barten Zone eines Freundes ju reden; fo merbe ich Ihren Brief, ber mir, in gemiffen Betrachtuns gen, fehr gefallen hat, umftandlich beantworten. Bielleicht schmeichle ich mir nicht zu sehr, wenn ich glaube , daß ich die große Welt , und diejenis ge Politeffe tenne, die diefen gewiß nicht wenig bedeutenden Namen verdient. Und vielleicht gefteben Sie mir, nach einer Unmerfung, die ich aleich machen will, diese Kenntniß zu. man dem Ausbrucke: große Belt, feine Burbe laffen will; fo ift die Bahl berer, die eigentlich bazu gehoren , fehr gering. Wie fehr munde man ihm diefe Barbe nehmen, wenn man ben gangen Schwarm mit dazu rechnen wollte, bem blos fein Stand und etwas von einer halbgebildeten Les bendart den Gintritt erlauben. Wenn Sie diefe Anmerkung fur mahr halten; fo muß fich Ihr Bergnugen, das Sie in Ihren Gefellichaften finben, fehr berringern. Gie werben mir jugeftehn,

daß ich mich auf Ihre Materie völlig einlasse, wenn ich Ihnen noch sage, daß unter den Benlsgen, welche die große Welt ausmachen, bisweislen Einer ist, der zur Freundschaft, und zu jeder andern ernsthaften Sache gemacht, das Joch dessjenigen Umgangs, der Ihnen so sehr gefällt, zwar blos aus Pflicht, aber zugleich auf eine so glacksliche Art trägt, daß er denen, die nur dis auf eine gewisse Welte sehn, Seschmack daran zu has ben scheint.

Erlauben Sie mir, daß ich nun ein wenig puntilich in der Reantwortung Ihres Briefes werz de. Ich zweisle sehr, daß irgend eine Art von Schmeichelen ohne Gift sen. Bielleicht hat die feinste, den schlimmsten. Es mag wohl suß gesnug seyn, sich immer ein wenig über sich selbst erhoden zu fühlen: aber —— ich sehe wohl, daß ich Ihnen zu streng vorkommen werde; und gleichz wol din ich es nicht, wenn ich Ihnen sage, daß diese Sache überhaupt sehr moralisch ist, und daß wir und nicht genug hüten konnen, die Eitelkeit Andere anzuseuern. Sie hat ohne diß Nahrung genug in sich selbst.

Daß Freunde naiv gegen einander find, laffen Sie noch fo hingehen; aber daß fie auch familiar mit

mit einander umgehen, bas beleidigt, in Ihren Mugen, die feine Gezwungenheit der Politeffe gu febr. Ich febe wohl, Sie haben niemals Unlag gehabt , bie Unmerfung ju machen , bag bie gas miliaritat der Freundschaft einen gemiffen ihr eignen Bohlftand beobachte. Und warum follte man'es fich nicht gerade beraus fagen, daß man fich liebt ? Rann es die mahre Reigung anders fagen? Beichnung, ich bitte um Bergeihung, baff ich ohne alle Gintleibung rebe, Zeichnung haben Sie gar nicht; und Colorit - es giebt ver= Schiedne Arten berfelben, gewiß feine naturliche!

Mir wird gang angst daben, wenn ich mir Ihr beständiges Zuwägen, wie unvermerkt es auch geschehen mag, recht lebhaft vorftelle. Belch ein Bergnugen, fagen Gie, in einer folden Gefellichaft zu fenn , und felbft magen zu tons nen. 3ch weiß nicht, ich habe immer, an ber Große diefes Bergnugens, ein wenig gezweifelt. Aber frenlich , wenn man felbst magen fann. Doch find nur fehr wenige , bie es recht tonnen.

Sch weiß nicht zu welchem erniedrigenben Iwange Sie ihre Seele gewohnt haben muffen, bag es Ihnen feine angenehme Borftellung ift, Thre vollige Meynung zu fagen? Bie befeelt es ben 3 4

den Umgang der Freundschaft, wenn keiner von seiner Meynung etwas zurückhalt; aber zugleich nicht so sehr von derselben ist, daß er unblegsam sepu sollte, sich von stärkern Gründen, als die seinigen sind, überzeugen zu lassen. Wenn ich mir diese Freymürhigkeit, diese Biegsamkeit, und die Freude, daß unser Freund unser Meynung wird, oder daß wir die seinige annehmen, als Gefährtinnen der Freundschaft vorstelle; so denke ich sie mir unter ihren Gratien.

Dhue von der gludlichen Ausbildung eines Richts jemals hingeriffen zu werden, sehe ich sehr wohl ein, daß man nicht immer von wichtigen Dingen reden konne, und daß die Geschicklichkeit, Kleinigkeiten zu etwas zu machen, ihren Werth habe. Aber wie sonderbar ist es, so wie Sie, pon einer Geschicklichkeit eingenommen zu werden, beren Auwendung, in den meisten Fällen, durch die Nothdurft veraulaßt wird.

Lernen Sie nur die Freundschaft aus der Ersfahrung kennen. Sie hat, ausser ihren scherzhafsten Kleinigkeiten, auch noch andre, die viel insteressanter als diejenigen sind, die Ihnen ist noch sehr gefallen. Nur die Neigung zu dem, den wir

Ł

wir lieben, kann eine Rleinigkeit, die er fagt, über ihre Sphäre erheben, und machen, daß wir Gesschmack daran finden, fie zu hören. Wenn wir aber nur in einer Gesellschaft von Bekannten, von guten Bekannten, und von guten Freunden sind; so werden die Kleinigkeiten, durch ihre Ausbilsdung, noch kleiner. Wir bemerken, was sie eisgentlich sind, desto mehr, je besser das Kleid ist, mit welchem sie ausgeschmückt werden, oder vielsmehr, in welchem sie sich schleppen; denn es muß ihnen, ihrer Natur nach, immer ein wes nig zu groß seyn.

Wie aufrichtig ich es mit Ihnen menne, konnen Sie daraus urtheilen, daß ich Ihnen, wenigstens Einen Freund, munsche. Ich sehe mohl ein, daß Sie nicht bedauert senn wollen; unterdeß kann ich mich doch nicht ganz enthalten, Sie so lange ein wenig zu bedauren, bis ich erfahren werde, daß Sie nicht mehr ohne Freunde sind. Machen Sie mir das Vergnügen, mir die Nachricht, so bald Sie konnen, zu geben.

XIII.

Ein Gesprach zwischen Alopstock und Cramern:

Db ein Scribent ungegrundeten obgleich scheinbaren Critiken antworten muffe?

Lycias. Aber warum wollten sie auf eine solche Eritst nicht antworten? Bon einer Eritik, die sowol in der Art des Bortrags, als in ihren Gründen, seicht ist, begreife ichs. Aber menn diese scheinbar sind, und die Art, wie sie gesagt werden, etwas überredendes hat: warum sollten sie nicht antworten mussen?

Cliton. Die viel Schelnbares und Ueberres bendes fie auch haben mag; so bin ich viel zu ftolz auf den Benfall derjenigen, unter deren Gerichtsbarkeit ein solcher Critikus sieht, als daß ich mich auf eine Bertheibigung einlassen konnte.

Lycias.

Lycias. Stolz? Ich will ihnen bas erlaus ben; ein gewisser Stolz ist einer guten Sache nicht unanständig. Aber die Richter sind einaus der nicht alle gleich. Wenn nun einige von ihm gewonnen wurden? Und vielleicht können die Meisten gewonnen werden.

Cliton. Sie erlauben also fürs erste etwas Stolz. Dieser Stolz hat wirklich seinen Werth. Er ist sogar Dankbarkeit, die man Richtern von der ersten Classe, wegen ihres Benfalls, schuldig ist. Die andern Richter, gegen deren Urtheil ich diese Dankbarkeit nicht haben kann, mögen sich ges gen mich einnehmen lassen. Wer sich hurch solche Critiken einnehmen läst, den kann ich ohnedis nicht durch Widerlegungen zurück bringen.

Excias. Es ift aber doch, ber Folgen wegen, beffer, auch ihr Urtheil für sich zu haben. Die erste Classe pflegt, was sie über gewisse Beurtheis lungen benkt, aus eben dem Grunde, nicht zu sas gen, aus dem Sie sich nicht vertheidigen mogen. Die andern sprechen vielleicht eher, wenn sie nur erst durch eine gute Widerlegung zuruck gebracht sind. Und warum sollten sie sich nicht zurücksbringen lassen? Ueberdiß muffen Sie bedenken,

daß fie diesen mehr nutgen tonnen, als jenen, und daß folches eben deswegen ihre Absicht fenn muffe.

Cliton. Ich sehe nicht ein, warum die erste Classe ihre Mennung über gewisse Beurtheilungen nicht sagen sollte. Wenigstens ist jener Stolz nur selten die Ursache von ihrem Stillschweigen. Doch ehe wir weiter gehen, mussen wir vestsetzen: Ob es möglich sep, diese beyden Zwecke zugleich zu erreichen, nämlich: Gut zu schreiben; und den Meisten zu gefallen. Denn wenn man nur für Diele, und nicht für die Meisten schreibt: so weiß man, daß der Eritikus seine Oberrichter hat, bey denen seine ungegründeten Verurtheilungen dem Scribenten nicht nachtheilig sind. Hernach tone wir ausmachen: ob ein Scribent in einem solchen Tone sich selbst vertheidigen könne, daß senug widerlegt wird.

Lycias. Warum die Richter der ersten Claffe schweigen wurden, das liesse sich zwar ertlästen; aber ich will mich nicht weiter darauf eins lassen, weil wirklich viel auf eine richtige Entscheidung ihrer Fragen ankommt. Die erste, deucht mich, braucht einer sehr genauen Bestimmung. Ich gestehe, man kann auf eine gewisse Art gut schreiben, ohne das man hossen darf, den Meisten

zn gefallen. Gewisse Gedichte gehdren zu dieser Art. Der Endzweck, den man sich den denselben vorsezt, ist so beschaffen, daß man seiner versehlen wurde, wenn man nach dem Benfalle der Mensge strebte. Doch alsdann schreibt man nicht für die Menge. Daß man aber sehr oft auch für dies se reden und schreiben müsse, daß werden sie zusgeben, und wenn man daß muß, so werden sie wieder gestehen, daß man nicht schlecht schreiben dürse. Sie wissen, daß er alsbann gut redete, und so gut, daß er den Meisten gesiel. Moralische Schrifts steller besinden sich in einem ähnlichen Falle.

Cliton. Ich leugne nicht, daß einige wenis ge Schriften für die Meisten geschrieben werden, und gute Schriften seyn konnen. Diß ist aber ets ne Ausnahme von der Regel. Ueberhaupt kann ein guter Scribent nicht weiter gehn, als vielen gefallen wollen, in welcher Art, es sey Prosa voer Poesie, er auch schreibe. Dieses wird nur alsdann falsch seyn, wenn der gute Geschmack unter einer Nation sehr allgemein ist. Aber wie setten ist dieses! Glauben Ste, daß Cicero den Meisten durch seine Reden gesiel? Weil man eins mal ein so großes Vorurtheil sowol für seinen Patrios Patriotismus als für seine Beredtsamkeit hatte: so bildete man sich ein, man ware im Stande, ihm Benfall geben zu konnen. Man schrieb sich einen Geschmad zu, den man nicht hatte, blos um seiner Reigung gegen den Cicero zu folgen.

Bergeben Sie mir , baß ich Ihnen Lvcias. nur wenig von Ihrer Untwort einraumen fann. Sie laugnen nicht, daß einige menige Schriften fur die Meisten geschrieben werden, und gute Schriften senn konnen, und geben diß ale eine Ausnahme von der Regel an. Allein ich wollte lieber bas Gegentheil eine Ausnahme nennen, Denn wer bedarf wohl auter Schriften am meiften? Unftreitig biejenigen, die am meiften Unterricht und Aufmunterung nothig haben. Sonft geftebe ich, daß eine gewiffe Partheylichkeit eine mitwirs kende Ursache von dem Benfalle gewesen senn konne, ben Cicero erhiekt. Allein ohne darauf zu fehen, wie allgemein schon ber gute Geschmad unter ben Romern war: fo ift gewiß, bag es eine Art aut zu ichreiben giebt, bie fo fehr felbst ben gemeinsten Ginfichten angemeffen ift, und mit ben wesentlichen Neigungen ber menschlichen Natur fo febr übereinftimmt, bag fie leicht von allen empfunten werben fann. Die meiften Bahrheiten baben

baben so viel eigenthumliche Schonheit, daß sie als len gefallen mussen, wenn der Scribent nur seine Leser in den gehörigen Gesichtspunkt zu seizen weiß. Aus diesem Gesichtspunkte kann ein Critikus sie verrücken, und zu ihrem eignen Nachtheile, den er nicht achtet. Sollte es da nicht der Mühe des Scribenten werth senn, sie in denselben zurück zu bringen? Ist er dieses nicht der Wahrheit und den Wirkungen schuldig, die er durch eine richtige und gute Vorstellung derselben zu befördern wünscht?

Cliton. Ich glaube nicht, daß wir einander darinn falsch verstehen, daß unter uns nur von solchen Schriften die Rede ist, die, in Absicht auf die Ausschlung, der Beurtheilung des Seschmacks überlassen sind. Dieses vorausgeset, glaube ich noch immer, daß ich die Ausnahme da mache, wo sie gemacht werden muß. Es sind, nach meiner Meynung, nur einige wenige Materien, die, in der Schreibart des Geschmacks, so ausgeführt werden können, daß sie den Meisten gefallen, d. E. gewisse Punkte der Moral, die weder viel Feine heit noch Tiessung erfordern. Ein ganz anders ist es, guter Schriften am meisten bedürfen, und ein anders, sie genug verstehen und empfinden können.

können. Dieses lezte kann nur aufs höchste vies ten zugestanden werden. Die Erfahrung redet zu lauf für diese Ammerkung, als daß man sie leugnen könnte. Ich gestehe übrigens zwar zu, daß es sich der Mühe verlohnt, auch diejenigen ko fer, die sich durch den Critisus haben irre machen lassen, zusückzusühren; aber kann es der Autor eines Buchs selbst mit gutem Erfolge thun? Sos gar in dem Falle, daß der Autor zu dem Publico sagen dürste: diese oder jene angegriffne Stelle isk sichen, würde doch das Publicum geneigt sepn, ben Eritikus für unparthepisch, und den Autor sur parthepisch zu halten.

Eycias. Ich fann mich zwar aus dem, was Sie sagen, noch nicht überzeugen, daß es nur wes nige Materien gebe, die sich in der Schreibart des Geschmacks so ausführen lassen, daß sie den Melsten gesullen. Wenn Sie nicht den äußersten Grad der Bollsommenheit und Schönheit sodern, so lassen sich fast alle Wahrhelten der Moral auf eine für die Meisten gefällige und einnehmende Art vortragen; das ist, sie lassen sich gut schreiben. Ob sie darum aber, selbst wenn dieser gute Borstrag noch unter der Hohe bleibt, zu der sich ein Scribent für seinere Geister zuweilen, oder wenn sie

fie wollen, febr oft, aufzuschwingen suchen muß, bon allen genug berftanden und empfunden wers ben, bas will ich nicht ausmachen. Bielleicht empfindet und urtheilt die Menge richtin; aber fie weiß nur ihr Urtheil nicht ju rechtfertigen; ihre Empfindung fann auch wieder verdunfelt oder verwirrt werben. Doch ich will angeben , baff es einem Scribenten anftandig fen, fich por folden Richtern nicht zu vertheibigen, ober, wenn fie icon eingenommen find, fich nicht zu bemüben, ph er ihnen fein Recht begreiflich machen tonne, fo bald bet Eritifus blos die Art bes Bortrage, bie Einfleidung und bas angreift, was Genie und Sefdmad bur Schönheit einer Schrift bentragen. Sch empfinde es mit Ihnen, bag mir ber befte Mutor unerträglich anzuhören fenn wurde, ber, auch wenn er vollig recht hatte, feinem Critifus fagte : Sie thun mit Unrecht, mein Berr, wenn fie mich beschuldigen, daß bif nicht finnreich ift: En meiner Abhandlung herricht wirklich mehr Beredtsamfeit und Munterfeit, als fie mit ftreitig machen; hier haben fie ben Beweis, baf fie mir phne Grund Erfindung und Genie absprechen; es ift, versichert, alles artiger und feiner, als fie Ben bergleichen Antlpgen ift es uns worgeben. . Alopftode prof. Berte, Я ftreitig

ftreitig für ben Scribenten am rathfamften, au fchmeigen. Allein mas foll er thun, wenn die Cade felbit von dem Critifus auf eine falfche, feinen Absichten und der Wahrheit nachtheilige Art vorgestellt wird, und gwar mit Scheine; benn bas tft mit einigem Wite möglich: es fen nun, bag der Beurtheiler irrt, oder feine Urfachen hat, andern folche irrige Borftellungen benzubringen? Mich buntt, da muffe fich ber Scribent vertheis digen, und zwar des größern Theils wegen, uns geachtet er bor ben Richtern ber erften Claffe felner Vertheidigung bedarf. Gin Mann, ber recht= schaffen und zugleich galant ift, wird fich frenlich nicht vertheidigen, wenn siche jemand ein= fallen lagt, die Schonheit feines Unguge gu tas beln; aber wenn man feine Rechtschaffenheit ans greift .

Cliton. Ich rebe nicht allein von der boch sten Bollsommenheit der Schriften; ich rede zugleich von allen den Stufen, die über dem Mitztelmäßigen sind. Alles, was über dem Mitztelmäßigen ist, ist nicht für die Meisten. Wenn ich dieses erweisen soll: so muß ich sehr umständzlich werden. Berlangen Sie diesen Erweiß von mir? Wenn ich Ihnen noch einige Materien mehr, die für die Meisten schol geschrieben werz

ben

den können, zugestehe: so gewinnen Se damit micht diek. Denn ich mache noch immer die reche te Ausnahme. Gleichwol kann man, ben gewisssen Anlässen, sich zu vertsteidigen verbunden seyn: aber dieses ist wieder eine Ausnahme; und ich has de dieses ist wieder eine Ausnahme; und ich has de dieses von der allgemeinen Regel gerebet. Jest me sinder frenlich in solchen Fällen stätt, auf welst die Ihre Bergleichung mit dem rechtschaffnen und zugleich galanten Manne völlig past. Aber wenn dieses nicht ist: so muß man auch ben solchen Ausgrissen schweigen. Hätte Boyle antworten sollen, wenn ihm jemand gesagt hätte, daß er ein Atheist wäre? Rann ein Borwurf ernsthafter, und zus gleich einer Beantwortung unwürdiger seyn?

Lycias. Sie haben Recht, wenn die Besschuldigung so falsch ift, das man den Autorund den Critikus nur gegen einander halten darf, umid die Falsch heit der Anklage einzusehen. Wollte fich der Scribent daseihst ben dem größern Theile der Leser vertheidigen: so machte er sowol ihrem Berdiftande, als ihrem Jerzen ein Compliment, das sie mit Recht für eine Beleidigung annehmen konnten. Aber er kann in der Abhandlung einer Materie hier etwas vorausseizen, dort etwas nicht genug bestimmen, um kurzer und angenehmer zu sepn;

der Critifus kann ihn nicht verstehen, oder nicht berstehen wollen, und eben darauf Anklagen bauen, daben auch einen gewissen Wis brauchen, so, daß schwache Leser, wenn sie auch nicht gleich versdammen, doch lieder erst von dem Beklagten hös ren möchten, was er für sich anzusühren hat, als daß sie ihn gleich wesprechen wollten. Sie wissen überdiß, daß viele Richter bequem sind, ohne eben ungerecht seyn zu wollen.

Alber wenn man aus diesen Gründen immer ants worten wollts: so mußte man einige Bücher schreis ben, um Eins zu vertheibigen, Wenn man nun sicht für die Meisten schreibt, so kann man sich auf die Einsicht und die Billigksit dieser Leser genng verlassen, um von sols chen salschen Urtheilen, wie schenbar sie auch seyn undgen, nichts besüchten zu durfen. Sie wers ben ohnediß bald vergessen. Die gute Schrift bleibt, und wird gelesen, ohne daß der etwas spartere Leser das geringste davon weiß, daß Sie einmal ein wenig bestäubt worden ist.

Lycias. Einige Bucher zu schreiben, um Eins zu vertheibigen, bas mare frenlich viel von einem Scribenten gefobert. Auch ist solches für die spätern Leser unnothig, das gestehe ich. Aber gute Schriften, die, ich will nicht sagen, für die Weisten, sondern nur für Viele geschrieben wersden, werden auch nur selten solche Anfälle erdulsden mussen, als diesenigen sind, zu denen, meisner Meynung nach, ein Versasser nicht ganz schweigen sollte. Eben darum, weil es etwas Ungewöhnliches ist, eine Schrift, die sich besonders in ihren Absüchten ausnimmt, angegriffen zu sehen, möchte die Eritik, wenn sie auch nicht gegründet ist, zu viel schaden können, wenn nicht geantwortet wird.

Cliton. Daß ein guter Autor bep gewissen Angrissen nicht ganz schweigen soll, dawider has be ich weiter nichts, als daß er die Mitbrüder des Eritici dadurch reizt, ihre Lanze auch zu verssuchen, und daß also des Geschwätzes immer mehr wird. Da unterdeß die Eritik in dem ansgesührten Falle wirklich mehr schaden konnte, so gehört er mit unter die Ausnahmen, die ich von der allgemeinen Regel mache. Eine solche Antwort müßte aber sehr kurz seyn, und den Leser, durch die Berührung einiger Einwürse, zu Schlüssen auf die übrigen blos veranlassen. Ihr Verkasser müß-

te aber nichts dawider haben, wenn man ihm den Worwurf machte, daß seine Antwort zu lakonisch sey.

Lycias war mit Clitons Antwort zufrieden, ob er gleich hinzusezte, daß er nicht in allen Nebens punkten ber Unterredung mit ihm einig fenn konnte. Clitons Untwort entscheibet, nach meinem Urtheile, die Frage hinlanglich; doch nehme ich mir die Frenheit, noch eine Unmerkung zu machen. Wofern die mahre und richtige Mennung eines Berfaffers, und die Rechtschaffenheit theils seines Charafters, theils feiner Abfichten aus feinen anbern Schriften mit volliger Deutlichkeit hervors leuchtet: Go braucht er um fo viel weniger fich auf eine Bertheldigung einzulaffen, mofern bie Critit miber eine feiner Arbeiten blos icheinbar ift, zumal wenn feine Urt zu denken fo bekannt ift, bag man baraus mit Gewißheit schlieffen faun, fein Stillschweigen fen weder eine hochmuthige Berachtung bes Critifus, noch eine unanstaus dige Bernachläßigung beffen, mas er in einem antern Salle feinen Lefern fculbig feyn wurde.

XIV.

Ein Gesprach von der Gluds seligkeit.

Erftes Stud.

ber Jungling Philobulus zu seinen bens ben Freunden, Mesus und Aristus, daß mir es sehr natürlich geworden ist, mich in allen Sachen, die mir wichtig sind, an Sie zu wenden. Wenn ich wüste, daß Sie jezt eben geneigt wären, etz was weniger lakonisch zu senn, als Sie gewöhnslich sind, so möchte ich wohl eine Hauptfrage an Sie thun, deren Entscheidung mich sehr nahe angeht.

Mesus. Ich haffe alle Borreben, auch bie Kurzen. Ihre Frage also.

Philobulus. Meine Frage foll gleich toms men; aber noch ein wenig Borrede muffen Sie mir erlauben. Ich muß Ihnen noch einmal dans ten, daß Sie mir geholfen haben, meine jetige Lebendart zu erwählen. Eins wundert mich i u. daß ich meine Frage nicht vor dieser Bahl gethan

\$ 4

habe, und daß ich nicht von Ihnen veranlagt worden bin, sie damals zu thun.

Mejus. Benn ich Ihre Frage wüßte, würs be ich mich mit Ihnen wundern, oder auch nicht wundern.

Ariftus. Sie sehen, mein lieber Philobus lus, daß Ihre Bitte um etwas weniger Lakoniss mus eben keinen tiefen Eindruck gemacht hat.

Philobulus. Ich getraue mir nicht, Ihnen zu antworten. Meius mochte es für eine neue Borrebe halten. Meine Frage ist diese: Darf ich es unternehmen, glückselig in der Welt wers den zu wollen? Oder muß ich es mir zur Pflicht machen, nur; (ich habe kein recht Wort zu meis nem Begriffe, es ist so etwas in der Mitte zwisschen Elend und Glückseligkeit;) nur zufrieden zu senn?

Mesus. Die Pflicht noch bis iho ben Seite, was möchten Sie benn von benden am liebsten?

Aristus. Was er von beyden am liebsten mochte? Werben, was ich bin, glückfelig! Und bas Bestreben barnach ist seine Pflicht.

Mofus. Ich will mich in teine Unterfuchung Ihrer Gladfeligfeit einlaffen. Das ware nicht freunds freundschaftlich von mir gehandelt, wenn ich Ih. nen herausgrübelte, bag ---

Aristus. Meine Gludseligkeit kann die strenge fie Untersuchung aushalten, besonders beswegen, weil Sie mich ganz verstehen, wenn ich sie Ihenen ganz beschreibe.

Mesus. Run gut! So sen es benn möglich, baß man bisweilen glückfelig sun könne. Ich bin es ja klöst einmal gewesen. Aber ist denn die Ausnahme, die feltne Ausnahme die Regel? Wollen wir denn unsern geliebten Philobulus mit diesem Phantom auf den großen Schauplat des Elends hinaus schicken? Und wollen wir ihm den Weg zur Instriedenheit dadurch gerade zu absschneiden, daß wir ihn reizen, nach Glückfelige keit zu streben?

Philobulus. Ach meine Freunde, fo maren benn die fuffen Traume meiner gewiß glucksfeligen Kindheit von einer kunftigen noch größern Gluckeligkeit — ——

Mesus. Fasse Muth, mein Philobulus, bu bist ja sonst muthig. Ist dis Leben denn etwas anders, als ein Gang zum Grabe? und kann denn der Gang zum Grabe mit etwas andern, als Nacht umringer seyn?

£ 5

Ariftus. Schauplatz bes Elends — Gang zum Grabe — Macht — — Diß hat ges wiß Ihr Young gefagt, ober wurde sich toch, wenn er es horte, betrüben, daß er nicht auch bieses Dunkle über sein schwarzes Gemälde von bem menschlichen Elende ausgebreitet hatte.

Mefus. Ja, mein Young; aber auch 3hr rer. Denn wie jehr lieben Sie ihn nicht!

Ariftus. Freylich liebe ich ihn; und ich mochs te fast fagen noch mehr als Sie, weil ich ihn, wenn ich es recht bedeute, wegen seiner schwarzen Abbildung des menschlichen Elends eigentlich haffen sollte.

Mefus. Einen Engel haffen ?- und zwar beswegen, weil er bie Wahrheit fagt ?

Aristus. Ja, gewiß viele große, erhabne, himmlische Wahrheiten; aber in Absicht auf den Punkt, wovon ich rede, nur die Wahrheit seiner Empfindung.

Mefus. Wenn nun aber seine Empfindung die Sachen völlig so, wie sie sind, nicht ftarter und nicht schwächer fühlte — — —

Ariftus. Das ift eben die große Frage unster uns.

Mesus, Ach, Aristus, wenn nur nicht fast

alle Begebenheiten, die wir erlebt haben, und die und näher angiengen, wider Sie entschieden! Wenn 3. E. die Glückeligkeit der Freundschaft und der unschuldigen Liebe, so oft, und nach so kurszem Genusse, von dem Tode unterbrochen werzden: Was sollen wir und albann von der Erslaubniß, nach Glückeligkeit zu streben, für Borzstellungen machen? In drey Jahren vier noch lockre Grüber von Freunden! Doer soll ich Sie an diesen für mich so großen und für Sie nicht kleiznen Werlusk lieber nicht erinnern?

Philobulus. So oft verliert man Freunde, und so fruh kaun ich Sie verlieren?

Mefus. Muth, edler Jungling! Wir reden ja nur von diefem Leben. Wie balb ift oft diefer Traum quegetraumt!

Ariftus. Ja, Muth, meine Geliebten, aber auch Dantbarteit gegen den großen Geber, der uns, auch in diesem Leben, nicht selten lange gluckselig macht.

Mesus. Mer dankt Ihm lieber, als ich? Mit weniger Anhänglichkeit an mich selbst, danke ich Ihm, so viel es meine Schwachheit zuläßt, für Alles.

Philos

Philobulus. Bie gittert mein Herz, Aris flus, daß Sie von unfers Freundes Meynung werben.

Aristus. Ich sehe, Sie haben einen hang nach seiner Seite hin. — Ja, Mesus, für Alles! Aber vornämlich mussen wir und bestreben, gläckselig zu senn, um Ihm auch dafür dankten zu können. Sie kennen Shackspears berühmten Bers:

To be, or not to be, that is the question! Ich wende thu fur uns so an:

Glådselig, ober nicht glådselig zu seyn, das ist die große Frage!

Mefus. Und wie wird die große Frage von ber Erfahrung entschieden? Durch Clend auf der tieffinkenden Baagschale.

Ariftus. Wir muffen, wie mich beucht, ein wenig talter fenn, wenn wir etwas ausmachen wollen.

Mesus. Ich båchte, Sie kennten mich. Wer mag so gern mit kaltem Blute von wichtigen Dingen sprechen, als ich? Was soll ich Isenen, oder was wollen Sie mir erweisen? Doch

ehe wir, und auf irgend einen Erweis einlassen, werden Sie mir zugestehn, daß derjenige nicht wes nig verlange, der nach Glückeligkeit strebt. Der Besiger der Glückeligkeit gehet seinen Weg zwissschen dem ausschweisenden Forderer, der kein Mensch wiehr, der ein Engel senn wollte, und zwischen dem Genügsamen, der in biesem Leben alle Ansprücke auf Glückseligkeit aufgegeben hat. Sie sehen leicht, daß ich bier nicht von dem Ungewissenden und Kaltsinnigen rede, der aus Managel der Fähigkeit zur Glückseligkeit, genügsam, ist.

Ariftus. Ich fetze basjenige, mas den großen. Ramen Gilicfeligfeit verbient, an eben biefe Stelle.

Mefus. Und bis dahin tonnten wir gelangen ?

Uriftus. Ja, wenn wir mit anhaltendem Els fer barnach ftreben.

Mesus. Also hilft, nach Ihrer Mennung, Konell seyn zum Laufen ?

Philobulus. Darf ich Sie einen Augenblick unterbrechen, meine Freunde? Welche Urs ten bon Gludfelfigleit halten Sie für bie vorzüge lichften?

Aristus. Wollen Sie ihm diese Arten nensnen?

Mesus. Sie haben mehr Recht bazu, weil Sie sich für glückselig halten.

Ariftus. Man follte benten, Sie fennten nicht einmal die Theorie ber Glückeligkeit.

"Mefus. Bielleicht habe ich biefe Theorie nur au febr ftubirt; und vielleicht ift biefer Umftand Eine von ben Urfachen, warum ich nicht gladfelig bin. - Die erfte von allen ift bas Bes miffenn', feine Pflicht gethan ju haben. wollen jegt zwar nur die verschiednen Arten ber Gladfeligkeit von mir boren, aber es ift mir unmbglich, nicht hinzuguseten: Wer fann jemals babin fommen, bag er fich hier nur einigers maffen genug thue ? Der fann fich bier nur bis gur Jufriedenheit erheben? - Doch ich gebe weiter. Der ware gewiß sehr glackfelig, ber in Betrachtung ber Wahrheiten , die und am nachften angehn, ich fage nicht aller diefer Bahrheis ten, nur ber meiften burch bas große Labnrinth bes Grubelns, bis gur Gewißheit durchdrange. Rur

Nur einen Punkt zu berühren. Welche Marter ist es, die Arbeit, und selbst völlig zu kennen, mit so wenigem Erfolge so oft von neuem zu unsternehmen! Der Freundschaft und der edlen Liebe haben wir schon vorher erwähnt. Welche reiche Quellen sehr wesentlicher Glückseligkeiten! Aber, wie selten suden sich Freunde und Liebende, die für einzudez gemacht sind.! Und wenn sie sich, sinden, mernist du, Philodulus, daß der Tod; dann lange säumen werde?

Philobulus. Sie erschreden mich.

Mesus, Kann ichs ändern? Und wenn denn, der Tod auch säumte, entsteht denn nicht oft eisne lebhafte Besürchtung desselben ben den kleins sien Beranlassungen; oder eine gewisse dunkle Abnis dung (wenn diese sich nur nicht auf so viele Erems pel gründete!) daß eine so große Gläckseligkeit nicht lange dauren könne; oder Borwürfe, die wir und machen, daß wir ein Mitgeschopf zu sehr lieben, die allerdings oft gegründet sehn können, die aber auch oft übertrieben werden, weil und der Geber hier viel erlaubt, wenn und nur lebhafter und oft wiederhohlter Dank zu ihm erhebt. ——
Und was sind noch für Gläckseligkeiten übrig?

Eine von den großen Glückfeligkeiten wäre, nicht zu Kehr eingeschrünkt, in Absicht auf das Wohle khun, zu senn. Aber welcher Gewissenhafter kann reich werden, wenn er nicht erbt, oder ganz wegewöhnliche Folgen seiner Einrichtungen und seiznes Fleiges erledt? — — Und die Shre? Wenn es auch erlaubt wäre, sich den Vorstellungen von ihr mit Anhänglichkeit zu überlassen, was ist sie? Sie bleibt fredlich ein Mittel zu wichtigen Zwecken. Doch von dieser Seite betrachte ich sie ist nicht. Was ist sie an sich selbst? Wer sind denn die Leute, die ehren konnen, wenn man mit einigermaßen verwöhnt ist, nicht so gerade zu vorlied zu nehmien?

Aristus wöllte eben ansangen zu reden, als Albistus dazu kam, und machte, daß sie die Fortsstäng ihrer Unterredung bis auf eine andre Zeit ausschieben mußten. Glückseitg ist der, sieng Alephins an, der serne von Geschäfften sein väterliches Gut mit eignen Rindern pflügt, der —— er schwazte noch vieles von dieser Art, indem er zugleich einen Ueberschlag machte, wie er seine Kapitale umseigen wollte.

XV.

Des Gesprächs von der Glückses ligkeit

Zweptes Stud.

er Buchrer Alphius befrepte endlich die kleis ne Gesellschaft, die fich von der Glücker ligkelt unterhielt, von seiner Gegenwart. Sie hatten ihn fast immer allein reden laffen. Nun fuhren sie, ohne seiner weiter zu erwähnen, in ihrem Gespäche fort.

Aristus. Lassen Ste mich Eine Jamptans merkung machen, ineine Freunde. Wir Mens' schen sind geborne Bergrößerer. Wenn wir glücklich sind, so vergessen wir fast ganz, daßes auch Unglück gebe; und wenn wir unglücklich sind, so vergessen wir bennahe aller Glückseligkeit, die wir genossen haben, und wahrscheinlich künftig noch geniessen werden. Sie werden mir diß zusgestehn, Mesus.

Clopftocts prof. Werte.

Me

Mefus. Ich gestehe Ihnen dif so fehr guadaß ich uns eben des wegen noch unglücklicher hals te. Wir sind gewöhnlich so oft und so lange unsglücklich, daß, gegen die Empfindung unsers Zuskandes, die Borstellung der geringen vergangnen und etwa zukünftigen Glückfeligkeit, (ich rede nur von dieser Welt,) ganz und gar nicht auskommen kann.

Aristus, Nicht die Menschen überhaupt sind gewöhnlich oft und lange unglücklich; sons bern nur diejenigen unter ihnen, die entweder zu viel Glückseligkeit fodern, oder die ihnen gegebne durch trübe Borstellungen sich weniger geniesbar machen.

Mesus. Wenn wir die Erfahrung fragen, so ist fant keiner von denen, die zur Glückelige keit sahig sind, dem sie, wenn er einige genießt, ihre Unvollkommenheit, und ihre oft so gar kurze Dauer nicht so sehr schwäche, daß er, wenn er es recht betrachtet, blod zuspieden, nicht aber glückselig ist. Und wenn auch diß nicht wahr ware, (wie wahr ist es gleichwohl!) was ist denn hier unten ben und im irdischen Leben der Genuß eines so oft und heiß gewünschten, so lange ges hoffien, und endlich erlangten Gutes?

--- Anstus. Glückseligkeit!

Mejus. Ach, spotte unfers Elends nicht. Diefer Genuß ist weiter nichts, als ein Anlaß zu neuen Bunfchen und neuen hoffnungen, die mit viel lebhaftern Befürchtungen bes Gegentheils unaufhörlich kampfen muffen; und bann wieder ein solcher Anlaß, und wieder einer! Lauter Anslässe. — Bis endlich der Tod die muhselige Arbeit nach Glückseligkeit unterbricht.

Philobulus. Diß scheint mir eins von den besondern Rathseln in der menschlichen Natur zu senn, daß die Hoffnung froher als der Genuß, und die Furcht trauriger, als das wirkliche Elendik.

Mesus. Du verlangst doch nicht, daß ich dir es ausidsen soll? Wie unglücklich ist derjes ge nicht, auf den die Furcht lebhafter als die Hoffsnung wirkt. Und gleichwohl ift er der scharfsichtigere. Denn es ist wirklich mehr Elend in der Welt, als Glückseigkeit.

Philobulus. So muß man ein Philosoph senn, und sich weder auf Furcht, noch auf Hosse nung einlassen. Denn weder die eine noch die andre entscheiden eimas ben der Sache. Mesus. Ich merte, bu wolltest wohl auf ber hungen Linie, die zwischen berden gezogen ist, durchwischen.

Philobulus. Das mocht ich wohl.

Mefus. Und ich nicht. Denn ich bin lange bavon zuruck gekommen, nach bem Unmbglichen zu verlangen.

Ariftus. Man muß sich auf bepben Seiten an ber Linie halten.

Mesus. Wenn du ein rechter Behaupter ber Gludfeligkeit bift , fo mußt bu auf ber Seite bet Hoffnung weit von ber Linie wegfliegen. Denn, arm am Genuffe, und noch armer burch ben Genuß, was habt ihr viel anders als hoffnungen? Und fo gar diese oft so falsche Hoffnungen tann man fich nicht einmal machen, wenn man nicht mit der Fahigfeit, gern ju hoffen, gebobren ift. Die Surcht und die Boffnung find zwo zantfuchtige Schwestern; benn wie verschieden fie auch find, so find fie doch Tochter der Zukunft : fie theilen fich in die Beherrichung bes menschlichen Geschlechts: allein die Herrschaft ber Surcht ift aufgaebreiteter; benn bas Elend verschafft, ihr febt folgsame Unterthanen. Benn wir geboren wer-. ben.

den, fo ruhrt uns die eine und die andre mit iha rem Zauberstabe an. Diejenige, bie uns quenft berührt, ift die Beherricherinn unfere Lebens. Die benden großen Laufbahnen, worauf es immer Nacht vor uns ift, find durch eine dunne Linie von einander gesondert. Ber fich unterfiehn wolls te, auf dieser Linie ju geben, ber murbe fich vergebens berausnehmen, mehr als ein Denfch fenn zu wollen. Auf ber Seite ber Surcht wird es immer abhängiger, je weiter wir und von ber mittelften Linie entfernen, und zulezt ift nichts als Abgrund an Abgrund. Auf ber Seite der joffnung find, in gleicher Entfernung von ber Mittels - Mile, bobe Gebirde , worauf es oft foimmert, und auf benen die ersten Lieblinge der Soffnung keicht · fortschlapfen.

Philobulus. Wer wird wohl, wein nunbie Zeit ber ungewiffen Zukunft vorüber ift, am besten daran seyn, diesenigen, die zu biel gefürchtet, ober die, welche zuviel gehöfft haben?

Mefus. Mich beucht die ersten. Denn ob fie gleich oft an tiefen Abgrunden vorben gegansen find; so haben sie zugleich ben großen Borstpeil einer strengern Selbstbeurtheilung gehabt.

Ariftus. Aber die Hoffnung fenert zu grof: fern Thaten an.

Mesus. Und zugleich zu einer größern Zusfriedenheit mit diesen Thaten. Und wie gefährslich ist die Zufriedenheit mit sich selbst, ehe man am Ende der Laufbahn ist!

Aristus. Aber die Furcht kann leicht eine Rrantheit, und also schädlich werben.

Mesus. Die Hoffnung auch. Dazu kommt noch, daß der an der Hoffnung Kranke seine Kranke heit nicht so leicht fühlt, als der andre.

Philobulus. Wenn wir die Art zu benken, mit welcher wir und die Zufunft vorstellen, ben Seite setzen, ist denn im Genusse des Gegenwartigen keine Glackfeligkeit?

Arifus. Was auch Mesus für finstre Anmerkungen ben dem, was ich zu sagen babe, machen wird: so will ich die doch meine Mennung sagen, Philobulus.

Mefus. Ich kann es nicht leugnen, wie ich ble Wahrheit kenne, so sieht sie bisweilen ein wesnig finster aus.

Aristus.

Mesus. In welch Labyrinth, aus dem uns fein Leitstaden führen würde, wurden wir und verlieren, wenn wir hier den Begriff einer vers zeihbaren und nicht zu verzeihenden Unvollkoms menheit entwickeln wollten.

Aristus. Nicht alles Schwere ift deswegen auch ein Labyrinth ohne Leitfaden. — Die Gesschäffligkeit und die Arbeitsamkeit, die mit der Ausübung unfrer Pflichten verbunden ist, ift auch eine Glückeligkeit.

Mejus. Kann ju unfrer Gesundheit und Bus friedenheit vieles bentragen.

Ariftus. Richt allein hierzu. Ift benn uns fre ausgeübte Pflicht nicht die Bedingung, unter welcher wir die Glückseligkeiten der zukunftigen Welt hoffen durfen?

Mesus. So bald Sie von der zukunftigen Welt reden, hab ich nichts mehr zu sagen. Denn ich rede nur von dieser. Doch fahren Sie fort. 3ch mochte gern überzengt werden.

Aristus.

Pflicht ihm; so konnocklommen wir auch nufre Pflicht thun; so konnen wir und doch wegen um frer Unvolksommenheit beruhigen, wenn wir und anfrichtig genug bestreben, sie uneigennüßig, das tst. Das Bewußtseyn, sie allein deswegen gethan zu haben, ift schon eine große Glückseitet.

Meius. Sollte das Bewußtseyn dieser Uneis gennütigkeit nicht schon ber Anfang einer Schmeis chelp fenn, die wir und selbst machen? Und so bald wir und schmeicheln, so verwellt biese zarte Pflanze, wie Pope die Glackseligkeit neunt. Ein leiser Hauch kann sie welt machen. Doch fahren Sie fort,

Aristus. Sie sehen einen Mann vor fich, ben auch Ihre feinsten Grübelepen nicht erschreften.

Melus. Nicht erschrecken. Armer Arifus, wiffen Ste auch, bag man bep gewiffen Gelegens beiten zu viel Muth haben kann? Soll ich noch mehr fagen?

Ariftus. Sagen Sie noch mehr.

Mesus. Menn wir nun stwas thun, wess wegen wir uns Borwurfe zu machen haben? Aristus. Ariftus. Soll ich Sie in die Religion, bie Sie so sehr kennen , hineinsühren ?

Meins. Wir wollen hernach von der Reits gion reben. Fahren Sie ifft fort, den Philodia lus zu überzengen, daß er hier glackfelig werden tonne.

Ariftus. Unfer Philobulus hat schon einen ziemlichen Weg auf dem weiten Felde der Wisiber gierde zurückgelegt, und er ist auch schon im Staw de, an denzenigen Vorstellungen Geschmack zu finden, die das Wissenswürdige, schon abbilden, Welche reiche Erndte ist hier!

Melus. Ja, gewiß ein großer Reichthum, wenn das Herz rubig ist. Aber wie kann es rus big senn, wenn es ben den michtigken Objecten der Wishbegierde sich nicht dis zur Gewisheit durcharbeiten kann. Wenn auch diese Zweisels sucht eine Krankheit ware, sind wir deswegen weniger unglücklich, weil sie eine Krankheit ist? Wan nenne es Krankheit, oder anders, was ist es denn in uns, das auch dann, wenn wir viele Wahrscheinlichkeiten vor uns haben, so hestig, so anderdwingbar in uns strebt, noch gewisser zu werden.

Mejus. Sagen Sie alles, was Sie wollen. Wird es denn nicht nach dem schweren Traume Morgen werden? Also konnen Sie mir sagen, was Sie wollen.

den. Dir muffen uns niemals bettas gen, daß wir nicht so viel Wohlthaten erweisen können, als wir wunschten. Wenn man thut, was man kann; so hat man genug gethan. Em gel konnen nicht mehr thun! fagt Doung.

Mesus. Aber ber, ber mehr Sutes thun tann, bat mehr Freuden.

Arifins. Wer fich bewußt ift, daß er in glutlichern Unnfanden mehr Gutes gethan haben warde, hat eben so viela Freuden.

- Mefus. Rann er gewiß fenn, daß er fie has ben murde ? Wie febrach find wir"bft !

4 Ariffus. Sie wollen auch aller Sachen gar

Dhilobulus. Mefus fchien mir neulich von ber Ehrbegierbe gu ftrenge zu urtheflen.

Aristus. Ich bente, wie er, bavon, nur mit dem einzigen Unterschiede, den er vielleicht thos vergessen hat, namisch, daß es unter benen, welche die Ehre ansthetlen, oft einige glebt, des sun Berfall eine wirkliche Glückseigkeit ist.

Philobulus. Ich weiß nicht, was Sie dazu fagen werben, meine Freunde, aber ich muß es Ihnen gerade heraus betenmen, daß die Borftels lungen von ber Ehre etwas find, das mir sehv zur Glückseligkeit zu gehdren scheint.

Ariftus. Berfchweigen Sie uns nichts.

Philobulus. Ich weiß nicht, wie mir ist, wenn ich bie Namen berjenigen nennen hore, die unsterblich geworden sind. Sie klingen mir, wie Musik. Sie keinnen benjenigen, welchen das Gesmälbe von der marathonischen Schlacht nicht schlafen ließ. Mich lassen die Werke derjenigen, ohne welche selbst solche große Thaten unbekannt seyn wurden, nicht schlafen.

Mesus. Armer Philobulus! auf diese durche wachten Nächte der Chrbegierde folgen schlassos Mächte der Reue, daß man sich die Mühe hat geben können, solchen Phantomen nachzulaufen.

Aristus. Druden Sie ihn nicht so nieber. Mesus, lassen Sie ihn wachen. Ich habe nichts wiber ihre schlassosen Nachte, Philobulus, wenn

Sie sie anch mit dazu anwenden, daß Sie sich eine Pflicht daraus machen, diejenigen, die Ehn re ertheilen konnen, so sehr zu lieben, daß Sie ben Benfall berselben, aus Neigung zu ihnen, winschen. Auf diese Art wird die Ehrbegierde eine Pflicht der Menschlichkeit.

Philobulus. Sie ichweigen, Mefus. 57% ben Sie uns nichts mehr zu fagen?

Meins. Ueber diesen lezten Punkt eben nichte; aber sonst noch etwas. Alle angeführte Arten der Glückseligkeit sind nichte; wir können keinen Antheil daran nehmen, wenn die erste, nämlich das Bewußtsenn, unfre Pflicht gethan zu haben, und, nicht eine gegründete Hoffnung giebt, die Glücksligkeit einst zu erlangen, welche die Relission verheißt. Die Meligion ist das lezte Ziel, wohin alle unfre Gedanken und Handlungen geshen mussen. Wer diß noch nicht gelernt hat, ter weiß nichts, der kennt weder sich selbst, noch GOtt, und der ist zu keiner eigentlichen Glücksseligkeit fähig.

Uriftus. Sie gestehen also zu, daß es Glud. Rligfeit gabe?

Mefus. Das habe ich ja vom Anfange zus gestans

gestanden; pur habe ich jugleich angemerkt, daß bald Elend bald Zufriedenheit die Regel; und Bludfeligfeit die feltne Ausnahme fen. der Grund, worauf wir gern ein großes Gebaus de von Gludfeligkeiten aufführen wollten, ift gar gu fchwach. Die Bedingungen, unter welchen wir , ich sage nicht, Gott gefallen, fondern ber Bergebung gewiß bleiben, welche wir ber Gnas be unfere großen Eribfere ju banten haben, find unfre guten Sandlungen. Unfre guten Sandlune Es ift fein schwarzes Gea gen aber - malbe; allein es liegt eine fehr ernfthafte Wahre beit barinn, wenn Young fagt: Vergieb miz meine Sungen, und meine Tugenden bagu. diese kleinern halbbekehrten Sehler!

XVI.

Des Gesprächs von der Glücks. seligkeit

Drittes Stud.

Philobulus. Ich weiß nicht, ich bin seit unsern legten Unterredungen nicht so ruhig,

als ich vor dem war. Ben weniger Hoffnung, als ich sonst hatte, glückselig zu werden, sühle ich noch eben das starke Verlangen nach Giads seliakeit.

Mefus. Das gebort mit zu unserm Look, bag wir diefes Berlangen fo felten unterbraden konnen.

Ariftus. Und auch das gehört dazu, daßes oft schon hier über unser Münschen, wem wir anders vernünftig wünschen, erfüllt wird. Doch genug hiervon. Sie sollen mir meine heutige Freus be nicht unterbrechen, Messe.

Mesus. Sie haben Recht. Dem ich so gar freue mich hente.

Ariftus. Wie fich unfere Philobulus Geficht aufheitert, daß Sie fich freuen.

Philobulus. Sie haben meine Hoffnung übertroffen, Mefus. Denn ich bathte nicht, daß Sie so weit kommen wurden.

Mesus. Sie mussen sich auch nicht zu trübe Borstellungen von mir machen. Es find wenigt die einen so empsindlichen Antheil an der defentstichen Glückseligkeit nehmen, als ich. Wie walt mir

mir fcon mein herz, wenn ich mir nur eine Fan mile als gludlich vorstelle; und wie wird es himmerifen, wenn ich mir eine gange Nation fo bente.

Ariftus. Sie wiffen nicht, wie lieb ich Siehabe, wenn Sie fo find, wie jegt.

Mesus. Also haben Sie mich benn nicht so lieb, wenn ich anders bin?

Ariftus. Chen fo lieb, aber nur auf eine

Mesus. Eben so lieb — — —

Ariftus. Wir muffen hiervon aufhören; fonft. grubelt er was unfreundliches aus bem herqus, was ich gefagt habe.

Mesus. Ich sehe wohl, wenn man einmal in ber Freundschaft fur einen Herausgrübler gen halten wird; so hat man immer Unrecht. Heute will ich das so hingehen lassen,

Ariftus. Ich laffe Sie heute nicht von mir, bas versteht fich. Wir wollen uns so recht für uns freuen. Ich habe die besten Anstalten genacht, daß uns niemand storen soll.

Mesus. Ich liebe überhaupt diese geräuschs Lose Freude. Aber wird umsre heutige durch kein Mophats prof. Wette. William aberzogen werden? Sie wissen woll, dass ich:zu denen Leuten geliche, die nicht vergessen, und den welchen gewisse Eindrücke, durch die Zeit, siester werden.

Ariftus. Aber beute muffen Sie vergeffen.

Meins. Heute am wenigsten, weil mir dif eine Beranlassung wird, mich besto mehr zu frynen. Mir werden die Glackseligkeit des heutigen Tages, an welchem uns unser so sehr geliebeter Konig gegeben worden ist, besto lebhafter gesniessen, je lebhafter wir uns diejenigen Tage borsstellen, an welchen Er uns genommen werden konnte.

Philobulus. Raum mag ich mir diese Tage zurflit beuten. Welche Gefahr! Ach, was warbe und ber heutige gewesen senn, wenn ————

Ariftus. Wie konnen wir ber gottlichen Borsehung genug banken, bie Ihn und erhalten bat!

Mefus. Bir muffen bie Schwäche unfere Dante burch bftere Wieberholung deffelben einis germaßen erfetzen.

Philobutus. Auf welche Art banten wir am beften, meine Freunde?

Mefers,

Mesus. Wenn wir, ein jeder nach den Bersplassungen, die er hat, und sich machen kann, zur Erfüllung der väterlichen Absichten unsers Kosnigs etwas beytragen. Wie leicht muß uns dies ser Vorsatz, und die Ausführung desselben werden, wenn wir und recht lebhaft vorstellen, daß Er uns ser Vater ist. Denn diß ist Er in viel eigentlichem Verstande, als der Redner oder derjenige has Wort braucht, der Inscriptionen der Denkmäsler macht.

Philobulus. Ich fann Ihnen gar nicht fas gen, meine Freunde, was es mir für ein suffer Gedanke ift, bag wir ben Konig so recht von gansem Herzen unsern Bater nennen konnen. — — Du sahest eben ungewöhnlich heiter aus, Mesus?

Mesus. Das macht, ich verlor mich in eisenen sehr freudigen Gebanken. Ich dachte mir den Bater einer Familie, die er glücklich macht! Ich eilte zu einem Bater so vieler Familien fort, als zu einer ganzen Nation gehören, die er glücklich macht! Nun wurde die Erde klein, und das gans ze menschliche Geschlecht zu einer Familie. Zu dieser Einen, vielleicht sehr kleinen Familie, dachs de ich mir die unzählsaren andern Familien in der M2

großen Stadt oder vielmehr in bem großen Reis che Gottes, und ben Bater nicht allein aller dies ser Familien, sondern auch ihrer Bater, GOtt, der sie alle gludselig macht. ——

Ariftus. Wie groß muß die menschliche Seele senn, daß sie sich folde Entzückungen, zwar wur dunkel, aber doch vorstellen tann.

Philobulus. Ach, meine Freunde, die ans bern unzählbaren Familien! und die kleine hier, die in einer Strobbutte wohnt. — Ueberdiß haben die meisten die arme hatte verlaffen, und schlafen in der Erde.

Mesus. Gleichwol ift in dieser Strobbatte Der Konig der Könige einmal eingekehrt. Rur der Leib ihrer vorigen Einwohner schläft in der Erde; sie selbst find zu den andern großen Familien hingegangen.

Ariftus. Wenn einft alle Unterthanen in bem großen Reiche Gottes einander kennen, und Alle an aller Gluckfeligkeit Antheil nehmen werben, wie werden wir dann unfre Strohhutte vergeffen, ober vielmehr, mit welcher Freude tverben wie und erinnern, daß sie der Borhof ju denen Sich ten ber Wonne gewesen ift, in welche wir bann eingegangen seyn werben.

F Mesus. Und welche Glackeligkeit werden die guten Konige in den Hatten der Wonne geniessen!

Philobulus. Die Vorstellung von einem gusten Könige ist einer von den größten Gedanken der Menschlichkeit und der Frende, die man haben kann. Der Vater von so vielen Kindern, die er glücklich macht! — Ju den Eigenschaften eines guten Königes gehört auch die Strenge, mit welscher er sich selbst beurtheilt. Ich zweisle daher, ob er seine Glückseligkeit auch genug geniessen könne.

Ariftus. Wenn er weiß, daß er geliebt wird, fo fann er feine Gludfeligfeit genieffen.

Mesus. Aber wie kann er diß so recht ges nan wissen? Wird ihn der Sofling bavon übers zengen?

Aristus. So werben ihn die Frendenthranen ber Witwen und Waisen und berer bavon übers zeugen, die diese Witwen und Waisen kennen.

Mesus. Za, wenn ein guter König so glads Rich ware, alle Folgen seiner Handlungen zu sehen. M 3 Aristus. Arifins. Das ware aber anchen viel Studfeligkeit für einen Menfchen.

Mesus. Du hast Recht: Go wie es zu viel Elend für einen ungerechten Bluevergiesser mane; wenn er jede Stimme des von ihm vergofinen Blutes horte.

Ariftus. Aber dieser wirdnise einst horen, wenn er nicht umfehrt; und jenen wird die Zahl ber Frendenthränen wissen, wenn er beständig bleibt.

Melus. Sie erschrecken, und entzüden mich; Ariftus.

Philobulus. Meine Freunde — —— glaw ben Sie, meine Freunde, daß Sie den Konig fo fehr lieben, als ich?

Mejus, 3u fühner Jungling, welche Frage!

Philobulus. Bu fuhn, oder nicht. Mein ganges Berg wallt mir, wenn ich an ihn tente.

Ariftus. Und weißt bu denn, mit welchen Empfindungen wir an Ihn beuten? Ja, bismal warft bu ju fuhn, Philopulus.

Philabulus, Sie mogen mir sagen, was Sie wollen, Ich fann es nicht leiden, wenn Sie ober

ober legend ein andren glaubt, daß er ben fidnig mehr als ich liebe.

Mestis. Auch ber edle Stolz, wenn er so lebhaft ist, muß gedemuthigt werden. Beant's worte mir nur zwo Fragen. Bist du der tugends hafteste unter und? Und wurdest du fortsahren, den König eben so schrizy lieben, wenn du nicht hofftest, daß Er dich einst kennen wurde? Mich beucht, diese Fragen machen dich ein wenig tiese sinnig.

Philobulus. Mo tann nur ber Tugende hafte ben Ronig am meisten lieben?

Mesus. Ja, wenn er seine Liebe burch bas, wodurch sie am besten gezeigt wird, durch Thasten nämlich, zeigen will. Was sagft bu zu ber andern Frage?

Philobulus. Daß mir die Hoffnung, einst pon Ihm gekanne zu werden, zwar sehr anges nehm ist; daß ich Ihn aber gleichwol, wenn Er mich auch nicht kennen sollte, eben so sehr lieben werde.

Meftes. Run will ich bies verzeihen, baß bu erft fo kuhn warft.

Philos

Philobulus. Aber ich werde mir es nicht eher verzeihen, als bis jene neue Ursache, tugends haft zu seyn, recht merkliche Wirkungen ber mir hervor gebracht haben wird.

XVII.

.Machricht von einem in dem Acker bau sehr erfahrnen Landmann.

Die einsachen Bergnügungen des Landlebens kommen nun mit dem Frühlinge zurud. Die gelindere Luft, der heitere Himmel, die Felsber, welche uns kunftige Erndten zu versprechen anfangen, die frohen Gesichter derjenigen, welche diß alles zu geniessen wissen, vereinigen sich, um uns den larmenden Winterfreuden zu entziehen, und uns denjenigen Freuden wieder zu geben, welche der Antheil des gesunden und oft unschuldigern Landmannes sind.

Wie auch einige Stadter bie Stirnen baben rungeln mögen, so tann ich mich boch nicht ents halten, etwas von einem Besuche zu erzählen, ben ich ben schönen Frühlingstag, ben wir zulezt hatten,

batten , mit einem meiner Freunde auf bem Lans be abgelegt habe. Wir hatten foon verschiednes von einem gemiffen Batter gelfort, ber nicht weit bon ber Stadt wohnt, und wir machten uns tele ne kleine Freude daraus, thu aufjusuchen. Wir fanden ihn in feinem Saufe nicht, unterbef biels ten wir und boch einige Zeit in bemselben auf, um von feiner Rrau zu erfahren, in welcher Gegend bes Relbes er mare. Wir trafen fie in einer Stube an; bie reinlich; und fo meublirt mar. daß vielerlen Sachen in einer gewissen Ordnung ben einender Raum hatten. Diß war icon Ein autes Borurtheil, das wir fur ihn befamen! Nach-Dem feine Rrau, ein Beib von einem offnen beis tern Seficht, und um die zwen rothe, runde Rinder, ihre jungften, maren, und bedeutet hat te . we wir ihren Mann antreffen wurden, fo giens gen wir aufs Keld, ihn aufzusuchen.

Ich tann gar nicht begreifen, wie man fich fo viele Mabe geben tann, einen Bauer tennen ju Lernen.

Gebulden fich Ew. Gnaden nur ein wenig. So viel können wir unterbeg Denenselben vorlaus fig fagen, daß, wenn Sie viele folche Bauern auf Ihren Gutern hatten, und diese Bauern Eis M 5

genthumer einiger berer Mecker maren, die fie be arbeiten: so marben Em. Gnaden Shre Tochter noch reicher auskatten, oder wenn Sie hierzu teine Reigung haben, noch mehr — — am Spieltische verliegen tonnen.

Wir hatten uns porgestellt, daß der Bauer, von dessen Ginsichten und nüglichen Arheitsamkeit wir so viel Gutes gehört hatten, schon ein Mann ben Jahren ware. Allein wir sanden einen jund gen Mann von ein und dreußig Jahren. Denen, die pielleicht darüber erschrecken, daß er auch Bucher lieft, (das kleine Buch: von der Liebe zum Baterlande, hat ihm besonders gesallen,) der nen muß ich sagen, daß er viel gesunder und kän ker ist, als die seeländischen Bauern gewöhnlich sind, daß er breite Schultern und Sände hat, der men man die Beschästligung mit der Pflugisbaar ansieht. Er schien zwar ansangs ein weuig vers wundert über unsern Besuch zu senn; allein er saßte sich bald, weil es ihm vorkommen mochte,

Fast bas erfte, mas er sagte, mar, und feiene Liebe zum Konige und seine Freude über beffet ben Regierung zu bezeugen. Hierauf sagte ar verschiednes zum Lobe ber Bauern seines Dorfs,

baß er ihn verbiente.

dennier theodyste dock down this grant wunder liche Nutheile von ihm gefällt haben Er begleis dite undiau bem Prediger, einem, Manne, ber int siner ganiftenhafsen Umtofahrung viel Kennenis und Ausubend ber Randblenomie verbinbet. Die Exiversicherte nus, daß es ein Theiliseiner Gluckfeligiteit ware, fich mit biefem Bauer alle Count sage einige Belt gu unterhalten. Da er viel meht Theorie des Landbous hat u old ihm fein Bater sind feinesti Maters Mathbarn hinterlaffen haben e fo bereitet er feinen Acter fo gub gu, bag er sor bat antbemeinen fahr merklich verschiebnen. Ruten das don bat, ober vielmehr, bag er ber einzige im Dorb fe ift, dorietmas befite. Er pflagte im Anfange to forgfeitig untifo tief, das die Pferbe dadurch litten, weil fie nicht baran gewöhnt maren: Gel me Machkann triumphirten Darüber; baß er feine Derbe vorbarben batte. Siemvaten auch von bet Menteung, baffier GDtt berfuchte. ichierauf i be 28 aut gieng , behampteten fin, bag er ben Robolb batte. 3ch fagte ihm, bafer den Robald in ben Sanben habe, und er bantte mir mit einem vers anügten Lacheln.

Ich weiß gewiß, daß einige Besitzer von Lands gütern schon mehr als einmal ben meiner Erzähs bung

fung gejähnt haben; unterbest kum ich boch nicht unterlassen, woch hinzuguseigen, daß mich ber gute Bauer so sehr für sich einnahm, daß ich mehr als dinmal und sehr kebhaft den Munichtien mir ibnt, baß er und sein Roboto frey seyn möchten. Es soll duch gar nicht ber letzte Besuch seyn, den ich ben diesem meinem neuen guten Freunde abgelegt has ben will. Ich werde ihm nicht werig Foegen thum. Die vornehmste davon soll seyn: Was er mit ein nom Schole Landes, das sein Etgenshum ware, als les ansangen wollte?

Die Schkniseit des Tages und meine nem Bekanntschaft machten mich so vergnägt, daß ich mich gewissen frohen Ahndungen, die ich schon oft gehabt habe, von neuem ganz überließt. Ich wiederhohite nämlich die Brestellungen, duß ich es wohl moch erleben konnte, daß eine so große Anzahl von Anterthanen, als die Bauren sind, darch eine ges wisse Beränderung: ihrer Umstände, gläcklicher iberben, und diesengen, welche sie beherrschen, gläcklicher machen währen.

XVIII

Beurtheilung der Winkelmannis schen Gedanken über die Nachahmung der griechischen Werke in den schönen Künsten.

Minste zu bekannt, als daß ich etwas zu feinem Lobe zu sagen notifig hatte. Unterdes wird es nicht überflüßig seyn, einige noch mehr in dem Stand zu setzen, ihn richtig zu beurtheilen. Aus ser diesem Zwecke habe ich noch den, ihm durch Kritiken meinen Benfall zu bezeigen. Ich weiß sehr wohl, daß, um dieser Urt des Benfalls einen rechten Werth zu geben, die Kritiken noch strenger seyn mussen, als ich sie machen kann; unterdeß werden die meinigen diesem großen Kenner doch zeigen, wie sehr mieh seine Werke ins terestit haben.

Der Titel von feiner ersten Schrift ift biefer: Gebanken über die Nachahmung der griechlichen Weste in der Maleren und Bildhauerkunft,

... "Der einzige Weg-für uns; munachabmitch "du werden, ist die Rachahmung ber Alten. Ich wurde biefe Gundrantung hinzuseten: In benen Arten ber Schonheiten, die fie erschopft ha Denn, welches Genie murbe nicht erschreis Ben millen , wenn es fich nicht erlanden durfte, an der Allnemehnbeit jewes Saties zu zweifeln. Das ben zum Erempel die Griechen die Borftellungen ausdrucken konnen, die wir uns von Engeln maden massen ?. Aber wie vortrefflich haben fie nicht oft die Gotter vorgestellt. Sollten wir nicht die Eugel fo machen ? Gewiß nicht vollig fo. follten jene Worstellungen ber Gotter übertreffen. Bisher zwar find wir von diefem Uebertreffen febe weit entfernt gewesen. " Wir : malen: Rinberden. Frauenzimmer., und wenn mir und recht bod Chwingen, Schone Minglinge, geben diefen Rigus sen Blugel, und bilben und ein, Engel vorgefiellt an haben. So gar Repharle Michael ift ein Jung-Ling; und er follte boch wenigstensein Swoiter fem. ber eben gebonnert bat. Wenn nun Revbael not lende einen Tobesengel batte machen follen; 3. E. einen; durch beffen bloßen Anblid ber erfineborne Sohn Pharaos:nieberfinit. Dichael Ungelo alis, wird man fogen. Mein, ber auch nicht. Denner åber= į.

Mertrieß ju oft. Der Contour bes mabren Grofe, fen ift febr fein." Wenn bie Sand nar ein flein menig rudt: ib fan es übertrieben werben. Ber alfo ? Bielleicht ein: woch ungeborner Runftler, bem es, aufbehalten ift, die heilige Geschichte wurdig vorauftellen, namlich die meisten schon oft wiederhols ten, neu, und bann viele fehr erhabne, die noch nies mals gemacht worden find. Wie wurde ich mich freuen, wenn er schon lebte, und biefes lafe. Er ift es, ber noch viel was andere fagen murbe, als Die Griechen haben fagen tonnen. Gott porzuftels Ien , wurde er fich niemals unterfangen , niemals! Aber ben Verschner ber Menschen einigermaßen murbig abzubilden, murbe er alle Rrafte feines Benies anstrengen, und fich ben großen Empfins bungen; welche die Religion giebt, gang übers laffen.

"Die Kenner und Nachahmer der griechischen "Werke finden an ihren Meisterstücken nicht als "lein die schönste Natur; sondern noch mehr als Natur. — " Wenn es noch Natur ist, versschieden zerstreute Schönheiten mit Urtheile in Eisnem Bilde zu vereinigen; so sehe ich nicht ein, was diese idealische Schönheit, dieses noch mehr als Natur seyn soll, Doch vielleicht konnte man einen

einen höhern Grad vesjenigen Wortrefflichen, das wir geschen haben, so nennen. Auf diesen Stunfen fin über der schönsten Ratur würde ein Künster auf nund niedersteigen, der es unternähme, Ensgel zu bilden.

"Das allgemeine vorzügliche Kennzeichen ber "griechischen Meisterstäde, ist eine eble Einfalt, "und eine stille Größe so wohl in der Stellung "als im Ausbrucke.

"Alle Handlungen und Stellungen ber griechts "Schen Figuren, die mit diesem Charakter ber "Weisheit nicht bezeichnet, sondern gar zu seurig "und wild waren, versielen in einen Fehler, den "die alten Kunstler Parenthyrsos nannten.,

Es kommt ben den Künsten überhaupt sehr barauf an, daß die Meister in denselben die seine Linie des Schönen sinden. Unterdeß ist der Pasrenthyrsos meistentheils viel eher zu entdecken, als wenn die stille Größe ein wenig zu ruhig ist. Rasphaels Christus am Delberge hat mich zu dieser Ummerkung veranlaßt. Er hat nichts von dem, was die Schrift so start ausdrück, indem sie sagt: Und es kam, daß er mit dem Tode rang, und heftiger betete,

"Die Geschichte der Heiligen find seit einigen "Jahrhunderten der ewige und fast einzige Gen "genstand der neuern Maler. — Hierauf wird worgeschlagen, mehr allegorisch zu malen, als bisher geschehen ist.

Die benden Hauptfehler der meisten allegorissschen Gemalde sind, daß sie oft gar nicht oder doch sehr muhsam verkanden werden, und daß sie, ihrer Natur nach, uninteressant sind. Man maste eine sast gleichgultige Scene aus der Geschichste, und man zeige eine auserlesene Bersammlung von den abstrakten Ideen, die wir allegorische Perssonen zu nennen pflegen; die erste wird dennoch mehr gefallen.

Ich vin sehr damit zufrieden, daß man ends lich aushore, die Mythologie zu malen, man hats te schon lange aushoren können; aber die wahre heklige und weltliche Geschichte sen daszenige, won mit sich die größten Meister am liebsten beschäftlisgen. Welch ein weites Feld! und wie interessant kann man hier besonders alsdamn senn, wenn die rechten Womente gewählt werden. Man kann so gar das Wiederholte wiederholen, und dennoch neu senn. Zuerst will ich (so müßte der junge Künstler, der sich fählt, zu sich selbst sagen) zuerst will Kopstodspros. Werte.

will ich fur die Religion arbeiten! hierauf foll Die Geschichte meines Baterlandes mein Werk fepn , bamit auch ich etwas bazu beptrage, meine Mitburger an die Thaten unfrer Borfahren gu erinnern , und benjenigen Patriotismus unter uns wieber auf zuwecken, ber fie beseelte! hierauf -- boch weber mein Leben, noch vieler andrer. reicht gu., jene Unternehmungen bis gu einer gewiffen Bollftandigfeit auszuführen. Die beilige Beschichte alfo, und die Geschichte meines Bater. landes. - Die andern mogen die Geschichte ihres Vaterlandes arbeiten. Bas geht mich, wie intereffant fie auch ift, fo gar die Geschichte ber Grie chen und Romer an ? - Aber wenn nut bie Rupferfecher ihre unermubete Gutigfeit behalten, und unfre Copisten bleiben! denn nur burch ihre Balfe tonnen unfre Arbeiten einen ausgebreiteten Nugen haben. Gin verschlofines Manuscript, und ein gedrucktes Buch, find zwen fehr verschiedne Sachen. Wenn fie nur nicht aufwachen, und fic erinnern, daß es ihnen niemand wehrt, fo wohl wie wir, Erfinder, Zeichner und Alles ju werben. --

Wie kann man gewiß feyn, baß sie niemals aufwachen werden? Und wenn sie erst einemal recht

recht aufgewacht find, so schlafen sie gewiß nicht wieder ein. Da führen wir bann unser unbemert. tes Leben in dem Exilio irgend eines Cabinets ober einer Gallerie! Und bann fommt noch überdiff bie grausame Zeit, und wischt uns unfre geliebte Karbe weg. --- Benn ich ber Sache recht nachbente, so sehe ich nicht ein, warum ich benn nothwendig ein Maler werden muß? - - -Die Colorit - - haben nicht die großen Rupfers ftecher etmas, bas ber Colorit febr nabe tommt? Aber die Maler werden mehr geehrt. Bielleicht nicht von allen Renneru. Und wird man benn in diefem Vorurtheile bleiben, wenn die Rupferftes cher aufboren, nichts als Covisten zu fenn? ---Mein Entschluß ift gefaßt. Es fen benn! Benis ger Ehre; aber mehr Rugen! Bielleicht murbe telbit Avelles fo gebacht haben, wenn diefe Runft, beren vervielfältigte Berte so gar långer als ber Marmor aufbehalten werden, ju feinen Beiten erfunden gewesen mare. Und vielleicht auch nicht meniger Ehre. Begeiftre bu mich nur, Genie ber Erfindung und ber Zeichnung, und leite meine Sand, bag ihr die Linie ber Schonbeit glude; fo - ift bif nicht zu fuhn gebacht? nein, nicht zu fuhn, wenn ich es ausführe! fo foll es noch N 2 Gemal

Gemalde geben, die Coplen von Rupferflichen

"Parrhasius hat so gar ben Charakter eines "ganzen Bolkes ausbrücken können. Er malte die "Athentenser, wie sie gütig und zugleich feige mas "ren. Diese Vorstellung ist allein durch den Weg "ber Allegorie möglich.

Auffer daß fie undeutlich und unintereffant hat fenn muffen, so hat fie auch, um bie angezeigte Abficht zu erreichen, nicht andere als fehr gezwumgen fenn konnen.

Es ist wahr, "daß Rubens der Borzüglichste munter den großen Malern ist, der sich auf den munbetretnen Weg der allegorischen Maleren ges "wagt hat, " allein was wir an Rubens am meissten bewundern, ist gewiß die Vermischung alles gorischer Personen mit historischen nicht. Er kann und hier eben so wenig gefallen, als uns Milton gefallen kan, wenn er die Sünde und den Tod mit den wirklichen Personen, den Engeln und den Menschen, zugleich handeln läßt. Solche Zusammenseizungen sind sehr gute Erempel zu der bekannten Stelle aus dem Horazse

Delphinum filvis appingunt.

,Det

"Der Künftler hat ein Werk nothig, welches "aus ber ganzen Mythologie, aus ben besten Dickstern alter und neuer Zeiten, aus der geheimen "Weltweisheit vieler Bolter, aus den Denkmas"len des Alterthums auf Steinen, Münzen und "Geräthen, diejenigen sinnlichen Figuren und Bils"der enthält, wodurch allgemeine Begriffe dichsterisch gebildet werden.

Die Mythologie gehort bier nicht ber. wir ben homer lefen, fo feben wir feine Gotter als Perfonen an, die von ben Seiden fur wirklich find gehalten worben. Gie find alfo, in fo fern. wir uns an bie Stelle ber Griechen fegen, melches wir ben der Lesung bes homer thun muffen, biftorische Versonen fur und. Sie werben frenlich nicht vollig historische Personen fur une, weil wir fie nicht glauben; unterdeß find fie boch von gangen Nationen geglaubt worden, und bif ift zu einem gewissen Grade von Untheil, ben wir an ihren Thaten nehmen, gureichend. Micht ale lein ber Umftanb, baf fie von gangen Nationen als wirklich geglaubt worden find, hindert, daß wir fie nicht als allegorische Personen benten moaen: fondern fie wurden auch meistentheils fehr gezwungne und unbollständige Bilder von allgemeis nen Begriffen fenn. Nun ftelle man fic ein Gemalde vor, auf bem wirkliche Personen, allegetiche und mythologische waren. 3. E. Ceonidas werde vom Mars nach Thermoppla geführt. Die Freyheit streue Blumen vor ihm her; und die Unsterblichkeit winke ihm von der Spite der thermopplischen Gebirge entgegen. Erst Leonis das! Ein febr ernfthafter und mahrer Gedante, ber unfre gange Seele interefirt. Ein großer Mann, der wirklich einmal gelebt hat, und fich nicht etwa nur ber Gefahr für fein Baterland gu sterben ausgesest hat; fondern der einem gewissen Tobe für baffelbe entgegen gegangen ift. nun Mars. Bas foll Mars ben ihm? Wir bemuben une vergebene, ihn in ber Gesellschaft bes Leonidas gern zu sehen. Er ift ein blofes Phantom fur une, ob wir gleich wiffen, baß ibn bie Griechen fur einen Gott gehalten baben. er ben Krieg bedeuten? Wie viel verberbt uns diese in Panzer gekleidete abstrakte Idee. fo ift es mit der Freyheit und der Unsterbliche Peit. Sie find etwas Fremdes, etwas Rabels haftes, das wir ben dem wirklichen Leonidas nicht haben mogen. Er fleige mit bem Ernfte und ber Rube, mit der er fich fur fein Baterland aufopfert, opfert, das jahe Gebirge hinauf. Einige junge Spartaner begleiten ihn voll Ehrfurcht und zurucks gehaltenen Ungestum; einige erwarten ihn oben, und schmuden sich zum Gesechte, oder werfen ihm Lorbeerfranze entgegen, die sie in das Blut eines noch rauchenden Opferthiers getaucht haben.

Ich bin unterbeß nicht so fehr gegen die Allegorie, daß ich nicht zugestände, "daß der Geschmack, in unsern heutigen Berzierungen in der Baukunst, durch ein grundliches Studium der Allegorie ges, reinigt werden, und Wahrheit und Berstand ers "halten konnte.,

Nicht allen hierzu, sondern auch zu Bignetten und Medaillen find simple und deutliche Allegoris en sehr brauchbar, Allein zur Berschönerung des Bortrefflichsten, was die Kunste hervorbringen ibnsnen, der historischen Werke, muffen sie nichts benstragen wollen.

XIX.

Urtheile über die poetische Composition einiger Gemälde.

Dan urtheilt von den schonen Kunsten nicht richtig genug, wenn man allein ben dem Bergnügen stehen bleibt, das sie und machen. Und gleichwohl giebt es unter den seinsten Kennern ders selben nicht wenige, welche sie bloß von dieser Selte ansehen. Dieses Borurtheil kann junge Leute, welche ben der Wahl ihrer kunftigen Lebensart nicht ihrem Genie allein folgen, sondern auch aus moralissichen Gründen handeln wollen, von dem Borsatze, durch eine der schonen Künste groß zu werden, abschrecken. Es kann überdieß auch den Einflußhaben, daß die Bemühungen derer, welche die schonen Künste zu kennen und zu befördern suchen, für gez ringschätzig gehalten werden.

Ich will jest nicht von ber Rufit sonbern nur von benen Kunften reben, die fürs Auge arbeiten. Welche Eindrucke kann ber Zeichner und berjenige, ber ben Entwurfen besselben im Marmor, ober durch

burch Rarben, ober auf ber Rupferplatte folgt. welche Einbrude tonnen fie auf unfer Derg mas chen, wenn fie, (um diefes Nutens ber Runfte pornamich zu erwähnen) bie heilige Geschichte murbig vorftellen. Dif ift eine Erfahrung, wels che felbst diejenigen oft gehabt haben, welche, wie febr fie auch vom Geschmacke verlaffen find. bennoch nicht haben bindern tonnen. daß sie nicht pon irgend einem aufferorbentlichen ftarfen Berfe eines Meifters waren bingeriffen worden. Ber Bann z. E. einem Rembrandt widerfteben, wennin einer feiner Arbeiten, ber Erlbfer in einem meis ten und hoben Todtengewolbe mit der Stille und der Majeftat der Allmacht fteht, und weit unter feis nen Ruffen ber ermachte Lagarus feine Arme (nur Diese fieht man) aus einem tiefen Grabe nuch feis nem großen Belfer emporstreckt. Menn die wurs dice Borftellung der heiligen Geschichte solche Mir-Bungen in unfrer Seele hinterlaffen, und baber fo aroge Einfluffe auf unfre Sandlungen haben fann : fo fann man nicht forgfältig, ich mochte fagen, nicht fritisch genug fenn, Diefer Burbigfeit, bles fem Eblen , diesem Erhabnen einer folchen Bor-Kellung nichts zu vergeben. Diß ift die Ursache. warum ich einige biblische Werke berühmter, und .

auch in ihren Tehlern nachgeahmter Ranftler, in Ablicht auf ihre Etnwurfe unterfuchen will. Menn tie Liebhaber mythologischer Arbeiten anch biese beurtheilt seben mochten: so muß ich ihnen mein Betenntniß ablegen, bag ich diese Arbeiten für unintereffant, und durch die oftere Bieberholung noch gleichaultiger halte. Selbft, wenn fie pon ber hand eines Meifters ausgeführt worben find. mas tonnen wir baben benten? Sind fie alleans risch? oder historisch? Sie sind weder das eine noch bas andere. So bald wir fie uns allegorisch porftellen wollen ; fo erinnern wir uns gleich , baf es Whifer gegeben hat, die diese Personen als wirks liche gedacht baben; bazu kommt noch, baff fie perschiedne Eigenschaften haben, die keiner allegorischen Bebeutung fabig find. Wollen wir fie uns als historisch benten ; fo muß uns aleich eins fallen, daß fie Phantomen bes Aberglaubens mas Wir haben also fehr unbestimmte Borftels Ten. Limaen bavon. Und tann man fich far ein unbestimmtes Object interefiren ? Gleichwol hans gen die Runftler noch immer an ber Muthologie. Die vornehmste und fast einzige Ursache hiervon ift ihre Reigung, Racktheiten ju malen. Benn fie nicht fürchteten, burch gewiffe Radtheiten, verfåb=

verführende Eindracke zu machen: so sollten sie sich boch wenigstens schamen, daß sie nichts Neues sagen, und Wiederholungen, welche die Griechen schon angefangen, und die Romer und die Neuern so lange fortgesezt haben, noch ist zu wiederhosten. Ich kanns nicht genug ausbrücken, wie uns beschreiblich kalt mich diese Vorstellungen lassen. Wenn sie von einer Meisterhand ausgeführt worz den sind; so sehe ich zwar einen schonen Leib; aber ich wollte auch eine Seele darinn haben.

Ich fomme zu den biblischen Werken zurud. Sie sollten das Genie und die Hand selbst desjesnigen Meisters, der das Unglud hatte, ohne Restigion zu seyn, vornehmlich beschäfftigen, weil sie so sehr noch größtentheils ungebaut ist. Wenn man die Stude abrechnet, die blose Wiederholunsgen sind, wie viele rührende Situationen und Jeitpunkte sund noch unausgearbeitet. Vielleicht wage ichs, in einem der solgenden Blätter, einisge neue Entwürfe zu geben. Dieses und noch ein künftiges habe ich zu einer kurzen Beurtheilung einiger bekannten Werke bestimmt.

In einem Gemalde, das die Samilie ICfu worftellt, beschäfftigt Raphael die Elisabeth zu sehr damit, damit, daß sie ihrem Sohne die Arme halt, das mit er die Hande gegen das Kind JEsus falte. Sie ihnnte diß thun; es mußte aber nicht ihr Dauptgeschäffte, sondern in ihrem Gesichte mehr Ausmerksamkeit auf das Rind und die Mutter seyn. Joseph stügt sich auf den Arm. Diß so wohl, als seine Miene, zeigen ihn zu rubig. Er sollte mehr Antheil nehmen. Das Kind JEssus selbst hat nicht Edles genug im Gesichte. Sonk ist dieses eins von Kaphaels schönsten Werken.

In einer Maria, von eben demfelben, ift die Stellung und die Miene Johannes, ber das Kind anbetet, vortrefflich. Auch das Kind JEsus hat mehr Soles, als in dem vorigen, und eine sehr reizende Ruhe. Nur hatte dieser große Maler seinen Namen nicht auf dem Saume der Maria anbringen sollen.

Wenn man erlauben will, daß eine Person eines Gemäldes bemjenigen, der es ansieht, etwas zeigt, so hatte, wie mir es vorkommt, ein junger Johannes in der Wüste, von Raphael, gar keinen Fehler. Es ist ein Meisterstüd von Simplicität und ungeschmudter Schönheit, so wohl in Absicht auf die Person, als auf die Gegend. Iohannes weißt auf ein Kreuz, das er vor fich hat.

Maler, der auf einen überwundnen Drachen tritt, ist zwar sehr schon; allein die Nebenfiguren, die ihn umgeben, gehören fast alle zu einem Sads bathtanze, und haben etwas komisches. Auch sollte die Hauptperson keinen Zorn, sondern die Ruhe im Gesichte haben, die in einem andern Ensgel Michael, der auch von Raphael ist, einen so vortrefslichen Effect macht.

Ein Lvangelist Johannes, von ihm, der auf einem Adler in den Wolken schwebt, und viel Ans dacht und Heiterkeit hat, sollte kein Dintenfaß in der Hand halten, und mit keiner Feder auf eine dicke Tafel schreiben.

Noch ein junger-Johannes in der Wüste, von ihm, ist fast vortrefflicher, als der vorige. Oben an dem Areuze, auf welches er auch hier zeigt, ist Feuer, das der Wind bewegt, und in seis nem Gesichte eine gemilderte Unruhe, die sehr sur das Stück interesiert.

ILsus in Gethsemane, von Raphael. Fürst erste ist die gewöhnliche falsche Borstellung darinn, baß der Engel einen Kelch halt. Der Engel kant, IChum zu stärken. Der metaphorische Ausdruck vom Kelche, den ICsus in seinem Gebete braucht wurde

würde auch alsdamn hier nicht het gehoren, wem es auch erlaubt ware, Metaphern zu malen. Kürs andre ist in der Stellung und in der Miene des Verschners nichts, gar nichts von dem, was die Schrift mit den Worten zu beschreiben anfängt: Und es kam, daß Er mit dem Code rang. Niemals ist ein großer Waler so weit unter seinem Süzet gewesen, als hier Raphael. Wenn es bep irgend einem Süzet erlaubt ist, unter demselben zu seyn, so ist es bey diesem; aber so weit darum ter zu seyn, das war keinem Raphael erlaupt.

Lin Gesicht bes Lzechiel, von ihm. Die Hauptperson ist ebel. Aber die benden Kleinen Engel, die unter Hesetiels Armen schweben! Die Begriffe, die wir und nach der Schrift von den Engeln machen mussen; und dann sie als Kinder vorzustellen, welcher Contrast! Ich kann diese Borstellungen auch besonders deswegen nicht aus halten, weil sie so viel Aehnliches mit den Genien haben, mit welchen die meisten unser neuesten Künstler so verschwenderisch sind.

Eine Maria mit dem Kinde JEsus, von Raphael. Dis ist das schonste Kind JEsus, das er gemalt, weil er ihm einen gewissen reizenden Tiessinn gegeben hat.

Eine

Eine Maria mit dem Kinde JEsus, von Benvenuto Garafalo. Die Mutter kniet bep dem schlasenden Kinde, gegen ihr über kniet ein Engel, der eine Dornenkrone über das Kind halt. Dieser Gedanke ist neu und schon; aber dadurch zu weit getrieben, daß oben im himmel eine Menge Engel die Instrumente der Leiden des Erslbers balten.

Eine Maria von Andreas Lingi von Assis. Engel bringen dem Rinde Fesus Weintrauben. Wenn es jemals erlaubt werden kann, Engel als Kinder vorzustellen; so ist es hier. Das Kind Jessus hat viel Edles; die Mutter aber was Gemeisnes. Zween Engel auf einem Baume spielen zu sehr. Ueberhaupt ware es ein ganz andrer und würdigerer Gedanke gewesen, wenn das Kind Jessus von Engeln in einer Pracht und Hoheit, wie sie ihnen der Maler nur hatte geben können, anges betet worden ware.

Pfingsten von Gaudentio Ferrari. Wie kann ein Maler, der die Mutter Christi in so erhabner Andacht und mit so seperlichem Ernste vorzustellen wußte, darauf verfallen, auf eben dem Gemälde einem der Apostel eine Cardinalokleidung und Rinsge zu geben?

Eine.

Eine Auferroedung Cazari, von Sieronys mus Mutien. Chrifins und die benden Schweftern find vortrefflich; aber Lazarus, der schon ohn ne Leichentucher aufgehoben wird, ist zu erschroden.

Die Schlagung des Felsen, von Romanelli. Moses steht so und halt sein Kleid auf eine Art gurud, als wenn er nicht besprügt werden wollte. Wie konnte Moses ben einer so großen Begebenheit hieran benken?

Line Unbetung der firten, von Seti. Man kann nicht leicht etwas gezierteres sehen, als die Stellungen und Miknen der Maria, die sich über das Kind Jesus beugt, und des Engels, der ein Tuch halt, auf welchem das Kind liegt. Kamm ist der Maler werth, ein andres Stud, das der Schutzengel heißt, gemacht zu haben; Der Engel und der Knabe, den der Engel halt, und gen Hims mel weist, sind bevole sehr edel.

Der reiche Mann, auch von Seti. Bey ber Rafelift eine Starfte einer Pomone, ber ein junger Kaun einen Fruchtforb halt.

Johannes, der in der Bufte predigt, von Mos ka. Unter den vielen ernsthaften Zuhörern steht ein Wohr an einem Banme in einer komischen Aufs merksamkeit, Bey Johannes weidet ein Kamm. Es ift mahr, daß es fehr schon weibet; aber dieß tann mich boch nicht mit bem falfchen Gebanten aussthinen, daß man eine Bergleichung malt, die in einer Rebe gebraucht worben ift.

Christus, der sein Kreuz trägt, von Andreas Sacchi. Es ist wenigen geglückt, unserm Erlbe fer eine so erhabene Miene zu geben, und ihn auf eine so würdige Art leidend vorzustellen, als diesem Maler. Wenn dieses vortreffliche Stück badurch nur nicht so viel verlore, daß die Veronica das auf dem Luche abgedruckte Gesicht Christi zeigte. Wenn diese Geschichte auch keine Legende wäre; so gehörte sie doch gar nicht hieher.

Paul Deronese hat die Jünger von Emaus, wie sie sie Ehristum erkennen, zweymal gemacht. Die Stücke sind in Betrachtung der Hamptpersonen vorstrefflich. Allein es ist sonderbar, daß ein so großer Wann beydemal Kinder mit Hunden unter dem Tische spielen läßt, und diß moch dazu das eine mal auf eine so comische Art, daß man in dieser Bers gleichung van der Werst sein völlig ausgemaltes Saninithen, da Adam und Eva die Stimme ihres Michters im Garten hören, gern verzeiht.

Die heilige Geschichte mußmit dem Tieffinn der Kenerlichkeit und dem Ernste der Religion selbst vorgetragen werden. Mo diese fehlen, da fehlt dem besten Zeichner und dem besten Aushilder der tihns sten und gludlichsten Zeichnung sehr vieles. Wer hier nicht niehr sodert, als gewöhnlich geleistet wors den ist, der veiß nicht, wozu er berechtigt ist, und der ehrt die Kunstler zu wenig, indem er nicht genug von ihnen fodert.

Ift 3. E. berjenige / fum etwas Angemeines ju fagen) tieft viel zu gutig, ber nicht eine gang an-Die Borftellung ber Engel Berlangt, ale wir bieber gefehen haben? Die Borffelfing ber Engel als Rinberchen, ober als Ropfe in ben Wolken, find gu weit unter ber Rritt, als baß ich dapon erwas fagen mag : aber mas find benn bie großern Borftellungen dieser erhabnen Geister.? Sind fie vielmehr als Frauenzimmer mit Flugeln ? 3ch wenigfiens tenne nur fehr wenige Ausnahmen. Baren benn die Griechen nur allein fabig, in ben Sopfen und in ben Stellungen ihrer bonnernden Jupiters, alles, mas erhaben ift, zu vereinigen? Es ift eine der fonderbarften Contrafte, baf wir, die wir feinen Engel vorzustellen miffen, uns boch unterstehen, Gott den Water zu malen. Es gehört zwar nicht eigentlich hieber, zu bemerken, duß diß auch den größte Känstien niemals unternehmen solle tein unterbest kann ich doch nicht unterlassen; zu sagen, daß es bennahe wider die Religion ist, des zu thurt, und aussen dem numdglich ist, dieser Botstellung nicht vällig zu unterliegen,

Die obige Anmerkung zu bestätigen, daß wir Frauenzimmer mit Flügeln für Engel malen, dient im hoben Grade ein Stück von Paul Paros nese in einer zeprath der heiligen Catharine. Der Engel wielt auf der Laute. Man nehme ihm die Flügel und den Glanz auf dem Kopfe; so ift er eins von den jüngsten Frauenzimmern.

Dominicus Zampieri hat einen Abam und Eva gemacht, die gerichtet werden. Abams Stels lung und Miene hat etwas fehr Gemeines, indem er auf Eva weißt, daß fie ihn verführt habe.

Eben so etwas gemeines haben alle breb Geafichter auf einem Gemülde bon Raphael, bas. Maria, bas Rind Besunt, und den jungen Jos Hannes borftellt.

0 2

Lutas

Lukas Conigiagi hat-Christum am Kreuze gemalt, ber eben ausruft: (die Worte stehen das unter) Mein Gott, warum hast du mich verlassen? — Es ist so vortresslich gemacht, duß die Worte darunter nicht nothig waren. Er sieht so gen Himmel, und ruft auf eine solche Art, daß es Niemand mit dem Uebrigen, was der Erlbser sonst am Kreuze gesagt hat, verwechseln konnte. Mit gefällt die Simplicität der Ersindung, auch wicht wenig, daß Christus ganz allein ist.

Ein Johannes der Täufer, von Mola, mit den Morten darunter. Johannes sahe JEsum zu sich kommen, und sagte: Siehe, das ist Gottes Lamm. — Fürs erste ist Johannes viel zu ruhig für diese Begebenheit; dann hat er etwak sehr Gemeines; und dann hat Christus, der in der Ferne kommt, nichts von dem, was wir bep der Abbildung desselben zu erwarten, berechtigt sind.

Eine Cochter Pharaons, die den Mofes findet, von Poufin. Der Nil mußte hier nicht als ein Flufgott vorgestellt werden.

Das Stillschweigen, von Carrache, ift eine von ben glücklichsten Erfindungen, die man sehen kann, Das Kind Schusschläft; Johannes berührt

berührt leife ben Fuß besselben; die Mutter winkt bem Johannes, daß er ihn nicht ausweden solle. Ieber andre Maler, und vielleicht Kaphael selbst, wurde hier etwas Spielendes hineingebracht has ben, bem Carrache ist alles lauter Ernst.

... Ein Stud von Valentin, "Sebt dem Kais "sex, was des Kaisers ist... Das Gesicht und die Stellung IEm find sehr simpel und sehr würdig.

Die berühmte Verklärung Chrifti, von Ras phael ift, mich beucht, nicht ohne Fehler. Glias schwebt nicht mit dem Anstande, wie Moses. Aufger den drep Jungern, die niedergefallen sind, kommen noch zwo andre Personen den Berg hers auf, die nach der Schrift hier nicht seyn sollten. Under die eine doppelte Gesschichte. Unten am Berge wird der Beseine ges bracht.

Die Jünger zu Emaus, von Titian. Estift schon sehr oft von diesem Stude gesagt wors, den, daß der eine Jünger kein Monch seyn, und sich die Kahe und der hund unterm Tische nicht beissen sollten. Ich merke noch an, daß wenn der sehr überstüßige Wirth ja hatte da seyn sollen; er eben nicht so vollkommen wirthsmäßig hatte ges kleidet seyn durfen.

Eine

: :

ii Cive Meinigung Grophani, von Carradie. Prulyd, her auf ben Aleibern figt, enfrand finedt bie Gabe, pach sinem Gieine: and. Rach der Schrift, beite en nur-Gefallen in Stephanis Tode.

Ehen diese Beschichte; wieder vom Catrache, Ich sehe vichte, warum Paulus bier die Arme aus einander wiest, und mit Erschrecken rust:

Fortseifing der Beurtheilung einis

on a Market Company

Beldichte.

ารสาทาจิ รากส

Ad fahre fort, noch einige Gemalde aus bet wiedligen Geschichte zu bentthessen. Ich has be gesagt, der Mater sollte sich schlechterdings ents baken Golt vorzustellein "Welin biese Regel auch nahragligemein wäret st wurde sie boch ben ben: Schippfungstagen, wegen ber vorzüstlichen Schwierigkeit der Ausführung, soahr senn. Wir wollen schen; wie sehr Ruphael dieser Schwierigekeit unterlegen hat.

Soft frach: Es werde Acht! und es ward Licht! Hier schwebt Gott im dampfenden Feuer als wenn penn er bavor erstreicken ware. Dier inan kann es auch so erklären, als menn er eben: ausriese t Es werde Licht! ich sage, nusriese; bonne die iehe beftige Bewegung bed Schöpfers zeigt ein Ausrissen, wad ganz und gar nicht jene ghittige Rube an, die in den Worten liegt: GOrt ipsinche Es werde Licht!

Die übrigen Schöpfungstäge enthalten zwär nichts, das den Eigenschaften Gottes, sofiede ulb das angeführte widersprächet. Tie find über doch weit unter der Würdigseit able wir von inwertible chen Borstellung, wenn fier in Statissinden soll, erwarten.

4 Raphael

. . . .

Raphael läßt Roah die Arche bauen, nämlich, er läßt ihn einigen Arbeitern etwas befehlen. Wie wenig kannte er den Reichthum seiner Materie! Wuste er nicht eine große Linzahl Menschen in sols chen Dandlungen zeigen, die den Ban der Arche peranlasten?

Die Sanbfluth von Raphael. Ein Mann rettet unter andern feine fast todte Frau. Dis sind zwo vortreffliche Figuren. Aber gleich ner ben ihm rettet sich ein Alter, ber, auf eine fast burleste Art, mehr auf dem Halse des Pferdes, als auf dem Pferde sit.

Roah, ber nach seiner Rettung opfert, von Raphael. Hier fehlt sehr viel an der feverlichen Andacht, die man erwarten konnte.

Abraham wird pon Gott eine zahlreiche Nachkommenschaft verheissen, von eben demselben. Gott erscheint in den Wolken, und Abraham kniet. Ich sinde es unter einem so großen Kunste ler, daß er sich hier hauptsächlich damit beschäffs tigt, ben anbetenden Abraham in einer schwer zu zeichnenden Stellung zu machen.

Die bren Engel, welche Abraham erscheinen, von Raphael. Hier ift alles in einer sehr wurde

gen Einfalt. Rur Sara, Die fich immendig an bie Thure lehnt, steht ein wenig zu nachläßig.

Loths Thatter machen thren Bater trunken, von Rembrandt. Diß ist das einzige Stücke, wo ich die Thatter anständig gekleidet gefunden has be. Gewöhnlich sind sie halbnackt. Diß ist nicht allein unanständig; sondern es steht auch ganz und gar nicht in der Schrift. Unterdeß hat Raphael in einem Stücke, das unser Preisler vor kurzem vortrefflich gestochen hat, diesen Fehler ganz und gar nicht vermieden. Rembrandt hat einen ans bern begangen. Er zeigt uns Loth schon ganz bestrunken.

Inat auf bem Altare, vom Coppel. Es ift eine vortreffliche Stellung, in ber Abraham gen Himmel weißt.

Le Suenr stellt Pharaons Araume vor, als wenn sie mit einer Art von Rahmen umgeben wasten. Mich deucht, er hatte sie in einer offnen Segend abbilden sollen. Dieser vortreffliche Master, hat unter andern ein Stuck gemacht, worinn alles, was seine Kunst Ernsthaftes und Würdiges sagen kann, ausgedrückt ist. Es ist eine Heine Peradnehmung vom Rreuze. Ich kenne keine Worstellung der Mutter Christi, die dieser glieche;

Sie kniet von ferne. Welcher Ernft, nod welcher Schmerz! Und überdiß welche Bildung zu jenen wesentlicheren Schonbeiten; Eine vollkomms ne griechtsche Figur! Es ist alles so schon, daß ich es gerne vergessen mochte, daß Joseph oder Nicobemus, der nömlich an der Linken Christi, zu wenig Antheil an der großen Begebenheit nimmt.

Joseph, der dem Pharad die Eraume em klart, von Raphael. Die Traume find wieder in Rahmen. Und bier sollten sie, wie mich deucht, gar nicht senn, oder wenigstens sollte nur etwas davon, gang in der Ferne, gezeigt werden.

Jacob, der nun auch Benjamin schieft, von Tempeste. Wie viel hatte hier gesagt werden konnen; und wie wenig ist gesagt worden! Jacob ist hier gar nicht seiner Kinder beraubt. Nur Ein Bruder ist mit Benjamin benm Abschiede, die andere reisen schou fort. Wie viel andere würde diese Stück geworden seyn, wenn Jagod wit viel mehr Berradnis, als hier abgebildet worden ist, in der Versammlung aller seiner ührigen Sohne, von Benjamin Abschied nähme.

"Ich bin Joseph! Leht mein Mater noch? " Niemals haben wenigere Worte, mehr sole Leis benschaft denschiefendlichebrünke, udin Maletischer bie Ems pfindung Josephs, und feiner Welder hierben baldig ausbelittes harte gening methan, seinen Namen uns keiblich zu muchen, walter andern hat hoet wenig davon erreicht.

genehme Borstellungen nach unsern Sitten vorsterssich zeichnet, hat es auch unternommen, Jascobs Ankunft, in Aegopten zu machen. Er hat sie nicht wenig enjolibirt.

Es giebt eine ernsthafte Grazie der Gemalde. Die ist diejenige, welche in den Werken der Grieschen, auch in henen, die am meisten tragisch sind, herrscht. Wenige Franzosen haben dieselbe. Aber graces haben viele. Diese schicken sich schon für viele ernsthafte Materien nicht, besonders nicht in dem Grade, in welchem sie die Franzosen geswöhnlich andringen. Diejenigen., die diesen Styl am weitesten treiben, verderben die besten Matezien, durch Enjolivemens, wie man ihren Ausschen druck angefangen hat zu nennen. Man hat mir gesagt, daß ist in Paris Bouchardon der einzige sen, der Muth genug babe, sich auf keine Weise von diesem Sieschmacke hinreissen zu lassen.

٠;

Die Ansläuber haben gar nicht Unrecht, in sielen Stücken ben Franzosen nachzuahmen; aber fie muffen es nur mit Urtheil thun, und z. E. in bein Punite, wabon wir reben, Boncharbon zum Muster wählen.

XXI.

Gespräch über den Nachruhm zwis schen Klopstock und seiner Semahlin.

ehen Sie die Unsterdlichkeit des Nachruhms als eine Chimare des Stolzes an? oder berdient fie, daß fich der Bernanftige, und der Rechtschaffne bemube, fie zu erlangen?

Ich sehe ben Nachruhm als ein Mittel an, ums noch Freunde nach unserm Tode zu erwerben. Wie suß, und wie einem Vernünftigen anstänsdig ift es nicht, auch noch dann Freunde zu has ken!

Alber gleichwol haben viele von benen, die uns flerblich geworden find, aber die Bemahung, es zu werben, gespottet, Und wie kaltsinnig pfles gen aberdiff biefe Freunde nach bem Tobe jut feyn!

Wie oft spotten viele nicht über Sachen, die munichen, und um welche sie sich benushen, entweder weil sie nicht hoffen, jenen Wunsch zu erlangen; oder weil sie wohl wissen, wie seine Bemuhung getadelt wird, deren Absicht man zu deutlich entdeckt. Ihr Spott ist also niche aufrichtig. Sie wollen entweder ihre Absicht vers bergen, oder ihren Wunsch sich selbst nicht anverstrauen. Wer selbst verdient tinsterblich zu werden, wird nicht ein kalter Freund von einem schon Umssterblichen seyn!

Wenge beiffe Fremde find beffer als eine große Wenge kalte: Aber was das erfte, so Sie mir antworteten, anbetrift, so kann ich mich nicht überreden, daß sich alle diese großen Männer hierin verstellt haben sollten. Sie haben die Ehre überhampt für etwas so Geringes gehalten, daßthnen sogar ihre hochste Stufe, die Unsterbliche keit, zu erreichen, wenig wünschenswärdig vors gekommen ist.

Wenn sie die Unsterblichkeit wirklich für so ges ring gehalten haben, so mussen sie gar nicht anihren Nugen gedacht haben, gar nicht, wie sehr fie uns mit ben Nachkammen verbindet. Ich halte die mahre Chre überhaupt für etwas nufrer Ratur ellen so eignes, als die Streifeit diefer eine fachen schnen Ratus bielleicht entgegen ist.

Sich gebe au, baß bie Begierbe nach mabrer Ehre unfrer Ratur idugemaffen fen. Sich gebe ferner zu, bag vortreffliche Thaten und eben folche Schriften, wenn fe von einer gangen Machwelt betrachtet und gelosen werden, einen weit ausges breiteten Nuben haben. Aber man thue diefe Thaten, man febreibe biefe Werte, ohne baran au benfen , bageman baburch unfferblich werben wolle. Die Ehrbegierbe ist eine dar an reigende Berführerinn. Sie fann und unbermuthet babin bringen, daß. wir die Ehre nicht mehr als ein Mittel, nublich au fenn; fonbern: als einen Enbe zwed ansehn, und baburch unfre. Unternehmens gen amar nicht ihres Mugens; aber nie felbft um fere moralischen Werthe, in Betrachtung ber Aba ficht, berauben, die wir ben unfern Unternehe mmaen hatten.

Der Nutzen muß frenlich der Haupszweck unferer Unternehmungen sein. Wie klein ist die Unssterblichkeit derzenigen, die sie, ohne zu nützen, erw langt haben. Ich glaube nicht, daß die mahre Epre

Ehre uns verführen wird, fie als den Hauptzwert: anzusehn. Sie ist immer zu fehr mit unfrer Pflicht und dem Nugen verbunden. Aber warum solla: ten wir uns nicht freuen, wonn wir nügen, zum gleich diese reine unschuldige Ehre zu erlangen?

Ich wurde zu strenge seyn, wenn ich alle Freus de über eine gehoffte Aussterblichkeit verbieten wollte. Aber sich ihr nur selten, und mit groß ser Mäßigung zu überlassen, ist kein zu strenger, Rath. Man kann sich hier gar zu leicht hinsreissen lassen, das Mittel in den Iweck zu vers wandeln.

Was ich bisher Ehre genannt habe, ift häupte, sächlich der Wunsch, von unsern Nachkommen geschängt, und geliebt zu werben, so wie wir es von denen, die mit uns leben, wünschen, oder wie ich erst sagte: Freunde zu fammeln. Dies ser Wunsch wird ups nicht leicht zu etwas anderig hinreissen, als vielleicht den Nugen, den wir für diese Freunde stiften konnen, uns oft und von viestlen Seiten vorzustellen. Wie diese ermunterer Voung nicht aus einem Schlass des Leichtsuns vober der Gietchgültigkeit. Und dies die nicht mehr leichtsunig oder gleichgültig sind, wie belebt wundcht übre Empsindungen! wie erhebt er sie zu seinen

schinen eignen! wie lehrt er GOtt anbeten! wie lehrt er sie Christen bleiben! Und die Borempsiss bung von allem diesen die sollte nicht erlaubt, nicht hohe himmlische Frende seyn durfen?

XXII.

Alopstocks Briefe an seine verstors bene Meta nach ihrem Tode.

Sch habe den Borsatz, etwas au Dich auszus Dichteiben, das Dir vielleicht noch vor meinem Tode bekannt werden kann, deswegen bisher ausz geschoben, weil ich befürchtete, daß mich diese Empfindungen zu stark angreisen würden. Aber tigt, da ich eben meine lezten Briese an Dich durchgelesen habe, kann ich diesem Gedanken nicht mehr widerstehen. Allein wo soll ich anfangen, weine nun ganz himmlische Geliebte? Sollte es wohl ein kleiner Theil deiner ihigen unausspreche lichen Gläckseitzleitz sehn, daß Du an mich denkit? Uch atwer liebriget war, und bin ein Sündber, und noch disseits am Erabe, --- Gleichwol hat

bat auch mich bas Wefen ber Befen gewurdigt, mein Schickfal fogar vorauszusehn. Davon bin ich bollig gewiß, baß es ju beiner itigen Gluda feligkeit gehort, bag Du bich erinnerft, welche fur mich ewig unvergegbare Gnabe mir bamals widerfuhr, da ich bon Dir Abschied nehmen mußte. Du haft gewiß bie Freude, die mir Gott gab, in meinem Gefichte gefebn. Weißt Du, wie mir war, meine Meta? (Ja ich will Dich noch mit diefem fuffen Namen nennen!) Meine Geele war boch in die Sobie gehoben. Ich fahe ben Tob auf beinem Gefichte nicht mehr. 3d fühlte bie Ralte beines legten Someiffes nicht mehr." 200 kann meinen Zustand zwar nicht vollig beschreis ben, aber das weiß ich nicht, bag ich einem Diara tyrer, über bem ich ben Simmel offen geseben bats te, mit feinen andern Empfindungen jugerufen baben murbe. - Dant, und Preis, und Mibes tung fen dem Allweifen und bem Allerbarmbers sigften! Diefer fen alfo mein lebhaftefter Gebans Te, und augleich berienige, ben Du querft von mir erfährst, wenn Du anders etwas vor meinem Tos De von mir erfährft. Die Engel befimmern fic um viele Dinge, die und noch Sterbliche angebn; und vielleicht um mehr, als wir glauben. Monitods prof. Werte. Þ pielleicht

vielleicht sogt Dir derjenige von unsern Freunden, ber querst zu Gott geht, was ich ist, besonders auch in dieser Absicht, an Dich aufschreibe. So wiederhole ich es denn: Dant, und Preis, und Unsbetung sen dem Allweisen und dem Allerbarmbers zigsten! Ja mit diesem himmlischen Gruße soll Dich unser frühglücklickse Freund in meinem Nasmen zuerst grußen, meine vollendete Geliebte!

Meh mußte neulich abbrechen. Iht will ich Dir etwas . benn wie fann ich alles ? von bem fagen, mas mit mir verging. nachdem ich Dich verlaffen hatte. , 3ch hatte vorher mit vieler Un. ruh und Ungft gebetet; aber nun fonnte ich anbere beten. 3ch bat um vollige Unterwerfung. Meine Seele hing an Gott, ich murde erfrischt, ich murbe gelabt, und ju bem Schlage vorbereis tet, ber mir nun schon so nahe mar, naber als ich dachte!, Denn ich glaubte, daß Du noch einige Stunden leben murbeft, (bif mar meine einzige Hoffnung!) und bag ich, nach beinem Berlans gen , bas Du mir nicht lange vor meinem Bege gehn fagteft, noch mit Dir wurde beten tonnen. Aber wie oft find unfre Gedanken nicht Gottes Gebans · i

Gebuillen! Ich beiete nur für mich; nicht für Dies, ba, diefes vornamlich zu thun, boch fo nas tillkel mar. So habe feltbem eine fehr freudige Bermuthung gehabt. Unfer Berfohner bat in Biefen legten Mugenbficen beiner Prafung fur Bicht - Run warft Du hingegangen! fagte mire, aber fo, daß ich, Du fenft von unferm Rinde befrent morben, einen Augenblick glauben muste, um ben folgenden zu horen, daß bu ben WDit fenft!' - 'Diefer' Schlag, ber bie andern iffeveriditing, ericbutterte mich nur. Die giena Die gui, Du Geliebie memer Seele? Mein Gebet'mat' erbort. Ich ftrebte mich vollig zu unterwerfen. Und vielletor hatteft Du auch ba ichon bas erstemal in fener Bett fur mich gebetet. Sch'ipeinte nicht, und war boch nicht in bem befe tigen Buftande, in welchem man nicht weinen fann: 3ch fagte nicht fange nach beinem Tobe: Sie fif nicht weit bon mir ! Und Duwarft ja auch micht weit von mir. Wir waren ja bende in der Band bes Maggenmartigen. Ginige Beit hernach wollte ich hingehn, und dasjenige feben, mas ich bem Augenblicke meine Meta nannte. Man bielt mich zuruck, und eine zwente Ruhe kam bas Durch in meine Geele, bag ich ju einem unfrer 12 (I. 1) D 2 Kreunde

Rreunde fagte: Go will ich es benn unterlaffen. Sie wird ja auferftehn! Die andre Racht tam der Segen beines Todes (bis dahin hatte ich beis nen Tob nur fur eine Prufung gehalten) fam der Segen beines Todes in pollem Maage über 3ch brachte über eine Stupbe in einer 3ch habe nur einmal in ftillen Freude gu. meinem Leben etwas abuliches empfunden, ba ich in meinen jungern Jahren, bem Tode nahe ju fenn glaubte. Die Augenblice, meines Abfchies des maren noch etwas anders. Meine Cele. mar bon Dank und Freude empor gehoben; aber jene Stille war nicht barin. Du weißt, wie; lebhaft ich mar, und wie mir bie Borte guftrome ten. Aber nun war ber hachfte Grad von Rube, ben ich kenne, in meiner Seele. Diese Stumbe fing fich bamit an, bag mir auf einmal einfiel, baf bein Bollender und mein Fürbitter fagt : Mer Bater und Mutter mehr liebt, als Mich, ber ift mein nicht werth. -Es ist mir unmöglich, alle Empfindungen diefer Stunde zu beschreiben. Ich bin noch niemals, mit dieser Art von Gewißheit, bon meiner Geligfeit überzeugt gewefen. 3ch bante Dir aus meiner gangen Geele, meine himmlische Geliebte. Denn ich habe eine ftarte Bermus

Bermuthung, daß Du mir diesen großen Segen beines Todes erbetet hast. Und so hatte ich Dich den unsern Abschiede (Ach einst werde ich nicht wieder Abschied nehmen. Ach meine Meta, itzt weine ich! — aber Dank sen dem , der mache te; baß ich mich damals sogar freuen komnte!) so hatte ich dich also ben unserm Abschiede viels leicht micht vergebend gebeten, mein Schutzengel zu sehn, oder vielmehr, so hatte Gott diesen uns sern lezten Bunsch erhort! —

te viel wurde ich unferm fruhgluckseigen Rreunde an Dich aufschreiben, wenn ich nur einigermaßen umftandlich in der Befchreis bung besienigen fenn wollte, was ich ist, ba ich nun allein bin, da ich ohne Dich lebe, fur Dich empfinde! Bas murde er Dir nicht alles von mir bit fagen haben? Aber ich muß mich einschranken. Giner gewiffen Wehmuth, Deta, die mich oft aberfallt, murbe ich mich mehr überlaffen, ich murte mire fur erlaubt balten, mich ihr mehr zu überlaffen; wenn mir ben bem erften Schlage, mit bem mich bein Tob traf, nicht fo viel Gnade wiederfahren mare. Wenn ich mich ihrer auch ί. D 3 1 nicht nicht mit Frende und Dank erinnerte; so mußte ich mich ihrer doch erinnern, um dadurch jene Wehmuth zu mäßigen. Ich habe eine besondre Pflicht der Mäßigung auf mir. Meine Weber muth um Dich übersiel mich eben igt, da ich daran dachte, daß bis zu deinem Geburtstage, den Dunicht erlebt hast, nur noch wenige Tage sind. Weie werde ich ihn ohne Ste zubringen? dachte ich. Aber ich will diese Frage nicht mehr thun. Weurs de ich nicht deinen Todestag so sehr gestärkt!

Bor einiger Zeit, ba ich gegen die Nacht allein mar, stellte ich mir: Daß Du ben mir jugegen fenft! fo lebhaft , ich tounte mohl fagen , mit eis ner folden Gewißheit vor, daß ich Dich mehr als Einmal anredete. Ach wenn Du ben mir gemes fen marft! Ja, bann brauchte ich unferm Freunde fast nichts mehr zu sagen. Solltet ihr himmlis schen wohl bisweilen um und senn? Ich , wenn ihr durft ; fo ift meine Meta fcon oft ben mir ge-Und warum folltet ihr nicht bisweilen mefen. ben und fenn durfen? Send ihr, nicht den Engeln gleich? und werben die Engel nicht jum Dienfte derer ausgesandt, welche die Seligfeit ererben follen? Aber wenn Du auch nicht gedurft haft; fo erfährst Du doch vielleicht bald etwas von mir.

Ich welft, baß die Angahl berer nicht gering ift, Die nieine Freunde find, ohne bag ich fie tenne, und die ich lieben murde, wenn ich fie fennte. Bielleicht ift es nicht lange mehr bin, bag einer von diefen ftirbt. Und bann, ach bann, Deta, eilt er Dir mit meinem himmlischen Gruße (barf ich ihn fo nennen?) ober vielmehr mit der Ergablung von ber Gnade entgegen, bie mir wieber-Wie eingeschränkt ich bente! fahren ift! -Als wenn Du nicht schon lange, auf andre Weise, wiffen konnteft, mas mir feit beinem Tobe wiederfahren ift; els wenn Du es nicht so gar viel befimmter die Art, namlich, die Absichien, und die Kolgen bavon wiffen tonnteft. Uch bie Folgen! -Werde ich fie erfullen die Abfichten, die Gott, mit Diefer großen Prufung, und mit ber Gnade, momit Er mich baben unterftugte, gehabt hat? 3ch flebe, ich flehe bich an , ewiger Erbarmer , lag fie mich nicht gang verfehlen! Uch mas ift es, noch in ber 2Bufte mallen , und nicht babeim fenn ! Bie ges fahrvoll ift bie Reigung zur Gunde! -Dir, auf eine Urt, die ich nicht weiß, vieles von mir bekannt wird; io ift doch vermuthlich vieles nicht wichtig genug bagu.

Ich will baber unferm Freunde noch etwos von bem fagen, mas ich munichte, bag Du von mir er-Führft. Gewiff ohne Wehmuth, die beine Geligs Teit nur im geringsten mindern tonnte; aber bod mit einer fanften Ruhrung über mein Schicffal, empfindest Du es, mas mir beine benden Briefe, in denen Du mich bort, wo Du nun bift, und Dich noch bier vorausfesteft, mas mir diese Briefe ist senn muffen! - Sur diese Welt auf ewig. meine Meta. Ja, es ift furg, febr furg bas Ewis ge biefer Welt. Wie bald murdeft Du mir genommen! Wie schnell mar beine Zeit, und mit ihr fo viel Bludfeligkeit fur mich vorüber! Alber niemals, niemals will ich flagen! auch bare über nicht, daß mir das Ewige diefer Welt so oft gar nicht furs vorkommt. Die durfte ich flagen? wie ber Labfale, wie jener gnadevollen Erquidungen vergeffen, die da meine Ceele erfriiche ten, wo mein Weg am raubsten, wo bie Bafte meiner Vilgerschaft jenem finftern Thale, woburd Du giengft, am abulichften mar! - Ja, Meia, nur bon einem Bergen, wie beins mar, tonnte es mit einer Bartlichkeit, Die alles übertraf, gewunicht werben : Den Geliebten ju überleben! Ich weiß, ich weißes noch wohl, wie oft, und mit ١

wie lebhaft Du bif in meinen Armen munfchreft! und mas ich baben empfand! Wenn Menichen etwas von Sott verbienen tounten ; fo murbe ich lagen, Du hatteft es, burch biefe, reine Bartiichs Beit, verdient, bag Du nicht bie Nachgebliebne. Daß Du fo frah vollendet bift! - Es tft, bofe Tugenb, bas Rreuz tragen, wie Gotr will. Aber wie febr unfahig murbe ich, durch mich felbft, jur Ausübung berfelben gemeien fen! Du erinnerft bich, wie ber machtige Urm, ber mich geführt, bat , mich icon bamale ju beben anfieng, wenn wir von beinem Tobe fprachen, und ich immer mich und bich badurch berausrif, bag ich gu bir fagte; Wie unfer GOtt will h Du weißt, wie heiter wir dann murben. Denn fie mar nicht mehr fern, die Stunde meiner Angft! und ich follte gu ihr vorbereitet werben. - Auch Du murbeft nicht zu niedergeschlagen gewesen fenn. Auch Dir murbe mehr Starte gegeben mon ben fenn, als Du ju hoffen bich getraut hatteff. Und bantbar, dantbar, fbenn, mit welcher Dantis barteit nahmft Du nicht immer Alles aus ber Sand unfere Gottes!) bantbar murbeft Du gemes fen fenn, und ben Gram beines Bergens gehemmt Mch, Meta, Du liebst mich also auch baben. — **3** 5 itt?

!tet? Du Tiebft mich fo, daß fich bein Berg, fo mar im Dammel , nach mir febnt? Wie fuß, wie unausiprechlich fift biefer Gebante! Ja, Du bift auf ewig mein, meine fur mich geschaffne, meine nun ganz himmlisthe Geliebie! Ach wenn Me num tommen wird bie Stunde des Wiederfehns, die Stunde voll Freuden ohne Ramen, wenn fie nun tommen wird! Dein ich tann es nicht anshalten, mich ben Borftellungen von ihr tu überlaffen!' - Denn ich jemale eingefehn habe, wie begrafist mir auch in Abficht unfrer liebsten Untersuchungen find, ich menne bie Unterfuchungen beffjenigen, mas eigentlich Blud-Kliakeit ift, wenn ich bif jemale lebbaft einge febn babe; fo ift cei bamale gemejen, ba ich mir, bald nach beinem Tobe, bieweilen munichte, bag Du bich mir auf irgend eine Urt zu erfennen geben mochreft. Welcher Bunich ift naturlicher? und melche mabrere Glacffeligfeit batte ich mir auf Diefer Belt munichen tonnen? Belchen Bunich fami man aber auch mit wenigerer hoffnung thun? Und warum wird er nicht erfüllt? Beil eine wiche Entbedung ber allgemeinen Gluckfeligfeit des Ganzen nicht gemäß ift. Du fiebft thi. bas gange große Gewebe biefer allgemeinen (Shird.

Glückseigkeit. Würde ihr aber auch das zuwis der seyn, daß Du dich mir in meiner lezten Stung de zu erkennen gabst ? Ach wenn Du darsst; so thust Du es gewiß! so schwebst Du nicht nur ung kapbar um mich! so — wie viel Himmel ist in diesem Gedauten! so — erscheinst Du — mein nem brechenden Auge! Aber wänsche ich nicht zu viel ? Ja, viel zu viel, wenn sich von Belahs nung spräche; aber ich spreche von Guade, die mie Wott durch dich gabe.

> ائ --د داست

he Worfellung von Dir, de Du dem Tode mas he marest, wird in mir ist oft viel trauriger, als sie in den Augenhlicken war, da ich dich sah, in diesen Augenblicken meiner großen Starkung. Es ist mir alles das nothig, mas die Erinnerung; der Auserstehung, und der Gedanke an den alle mächtigen Erwecker, susse, und entzückendest haben, um mich von diesem Bilde loszuarbeitenz. Wer die Wonne der Auserstehung noch nicht keunt, wer ihre Labsale noch nicht geschmeckt hat; der sehe nur einen Freund, oder gar eine Geliebte sterben; er wird sie kennen lernen! Ob ich mich gleich durch sie herausreissen kann; so ist es mir

į

Ì

mir bennoch itst steb, baß ich bich nicht todt ge feben babe, wie fchwer mir es auch einigemal murbe, mich guirfict zu halten. - Du, bie teis nen Tag Abmefenheit'bon mir erfragen fonnte, lach, ich weiß es noch wohl, wie wenig Du bas Boutteft!) Du fable tubia mid wow Dir gebn , and fobertelt mich nicht einmal zurach ob ich Dir deich ver prochen batte, noch mit Dir zu beten. Mas war bas in Dir? Du warft gang von biefer Melt los! Es mar ber Unfang bes ewigen Les bens! Db ich gleich weiß, daß Du niemals aufgebort haft, mich zu lieben; fo murbe diefer Gebante boch traurig fun mich senn; wenn es nicht ber große Ungebetete mare, um befrollen Du bich. auch fogar von mir, loveiffeft. Aber ba Du gum Gamffe beiner Bollenbring gefommen warft: Chis hoffe ich zu Gott, ber bich mir gegeben bats tell ba bachteft Du wieber an mich, ba manich. wit Du, mit einem rubigen Bunfche bes Sims meis, bag ich balb ju Dir fommen mochte. Der Wille bee Hernigeschehe wie im himmel, also and auf ber Erbe! --

Med dente oft an deine ißige Glikafeligfeit; aber wie unvollfommen! So, wie wir, noch vor

fo kurzer Zeit! mit einander über die Glückfelige) keit jener Welt dachten. Ich denke dich mir manche mal von Bleren mit Dir Seligen umgeben, die unfre Kinder waren. Wenn die Seelen, bald nach der Entskehung der Leiber, mit denselben vereinigt werden; so sind es vier mit Dir selige Kinder, die um dich sind, die Du kennst, und die ich nicht kens ne! deren Wonne Du siehst, Du gläckselige Mutster! und von deren Wonne ich kaum einen entskernten Begrif habe! — Aber ich werde ja dahin kommen, wo ihr send! Ener und mein Gott wird sich ja auch meiner erbarmen!

Die oft benke ich mir Dich, wie Du jene Welten iburthstwehft, bavon einige wenige unfre Mächte eiseipern, und wie Du immer neue von jenen zahllosen Schaaren ihrer Bewohner kennen lernst! Wie weit wird bann meine Seele, und wie los von der Erde! Du weißt, welch ein Gesbanke der Entzudung mir die Borstellung von diesen Heeren von Glückeligen vit war. Wie viel entzückender ist sie mir itz, da Du unter ihnen bist! Hier kann ich Dir noch einigermaßen folgen. Aber wenn ich dir dahin solgen will, wo du Den schaust, der uns verschnt hat, und den Du schon auf der Erde so sehr liebtest; so verliere ich mich, und so hdren meine Vorstellungen beynahe ganz auf.

ு இதித்து அதி இனிக்க

Soch im himmel ein Lamm, mit fcimmernben Bunboch im bimmel ein Lamm, ben bebedt, ftehn,

und mit iconem Blute bes heile! Da ftanden um Sion

hundert und vierzigtaufend Erlofte, die batten ben Ramen

hell an ihrer Stirne ben Ramen bes, Baters ges forieben,

Und wie Meere, wie Stimmen der Donner, ertlangen die harfen

In der Sand der hundert und vierzigtausend Erloften! Denn bem Sohne, fie fangen dem Sohne! benn ewiges Leben

Stigg von ben fchimmernben Bunden bes lamms in bie Geolen Beruffet.

Ich nehme nicht wieder Abschied von Dir. Wir sind bende in der hand des Allgegenwarstigen.



67685464



e de la companya del companya de la companya del companya de la co

•



